Limburgs Dagblad

Populair

Maandag 3 december 1984. 66e jaargang nr. 286.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw — Losse nummers ƒ 1,00



VAN DE HOOFDREDACTEUR

De laatste maand van het jaar is vriendelijk begonnen met een mengeling van een Sinterklaasstemming en vanwege de eerste zondag van de Advent ook al iets van een Kerstsfeer. Ofschoon het surprise-avondje nog komen moet zijn de speelgoedfabrikanten al volop bezig aan de volgende ronde in 1985. Eind januari van het komende jaar en begin februari zijn er in Milaan en Neurenberg speelgoedbeurzen. Opvallend in het verzekeringswezen is de verhoging van de premie tegen inbraak in de vier grote steden van Nederland. Per 100 inwoners vinden er in deze centra maar liefst 2 inbraken plaats. Vanwege de veelheid aan kostbare apparatuur zijn de maatschappijen ertoe overgegaan het dekkingsbedrag en de premie aan te passen. In de gebieden buiten de grote steden komt weliswaar geen verhoging van de premie maar de klant kan wel tegen een gereduceerde premie het dekkingsbedrag laten verlagen. Er wordt sterker in regionale accenten gedacht. De verzekeraars tellen het regionale ongevallengebeuren als risicofactor mee waardoor bijvoorbeeld de regio waartoe Limburg behoort als riskanter is aangemerkt. Riskant blijft het volgens prof Hartog ook om rentestijgingen of -dalingen te voorspellen. Ieder land heeft de rente die het verdient. Dat is het devies van deze hoogleraar in Management Team. Met een bestraffende vinger wijst hij naar de overheid, die het grootste deel van de besparingen in Nederland weer opslokt. Daarom moet de overheid niet al te moeilijk doen met belastingen over gezinsbesparingen. Hij rekent voor dat uiteindelijk maar een procent echt rendement overblijft bij het sparen vanwege het verschil tussen echte rente en schijn-rente en de te heffen belasting. Riskant is het ook aan weersvoorspelling te doen ofschoon de plateninduistrie de Kerst onophoudelijk wit laat zijn. Goede Morgen, het risico wordt steeds minder riskant.

Het weer

Droog met wolkenvelden en plaatselijk mist. Middagtemperatuur rond 7 graden, in mistgebieden iets lager. Weinig wind.

VANDAAG:

zon op:	08.28	onder:	16.31
maan op:	14.40	onder:	02.41

MORGEN:

zon op:	08.30	onder:	16.30
maan op:	14.52	onder:	03.50

Pet

Een katholieke studentenvereniging in Antwerpen onderneemt gerechtelijke stappen tegen de Nederlandstalige uitgave van het tijdschrift Playboy, omdat er een dame in staat die in elk geval de officiële pet van de Vlaamse katholieke studenten draagt. De studenten zeggen dat het 21-jarige model, Conny Verellen, zeer beslist geen lid van hun societeit is en zij deze schade berokkent. Onder de kop 'De meisjes van Antwerpen' beweert Playboy dat het model is gekleed zoals een kapitein op de Schelde. Als wij de studenten mogen geloven is de informatie die het tijdschrift in deze geeft dus min of meer pet.

Spaartegoed neemt toe

.....Help.....



● Dr. R. Omers

Oud-geneesheer-directeur van Vroedvrouwenschool

Dr. R. Omers overleden

HEERLEN – Dr. R.J.J. Omers, de voormalige geneesheer-directeur van de St. Elisabethkliniek-Vroedvrouwenschool, is afgelopen zaterdag na een kortstondige ziekte, op 64-jarige leeftijd in zijn woonplaats Schilde (België) overleden. Onder zijn leiding werd de Heerlense Vroedvrouwenschool een begrip in de regio. Wegens zijn grote verdiensten voor de opleiding tot verloskundige en de patiëntenzorg werd Dr. Omers meerdere malen onderscheiden. Zo ontving hij in 1981 de Erepenning van de gemeente Heerlen.

De heer Omers werd op 25 april 1920 in Den Haag geboren. Na zijn HBS-opleiding aan het Heerlense Bernardinuscollege studeerde hij geneeskunde aan de universiteiten van Leuven (België), Utrecht en Leiden, waar hij in 1950 voor zijn artsenexamen slaagde. De opleiding tot gynaecoloog volgde hij in het Heerlense De Weverziekenhuis en het Academisch Ziekenhuis in Groningen. Na zijn inschrijving in het specialistenregister in 1954 was dr. Omers werkzaam als hoofd-assistent in het Heerlense ziekenhuis. Twee jaar later trad hij als geneesheer-directeur in dienst van de St. Elisabethkliniek.

De laatste jaren was Dr. Omers een van de drijvende krachten achter het streven de Vroedvrouwenschool met een eigen klinische capaciteit te laten voortbestaan.

Begin vorig jaar werd hij benoemd tot Officier van de Kroonorde van België, wegens zijn bijdrage aan de opleiding van Belgische artsen en gynaecologen gedurende een groot aantal jaren. Tevens was dr. Omers Officier in de Orde van Oranje Nassau.

De uitvaartdienst voor Dr. Omers zal aanstaande woensdag om 11.00 uur in de St. Pancratiuskerk te Heerlen plaatsvinden.

El Salvador: bestand met Kerstmis en Nieuwjaar

SAN SALVADOR – De regering en de guerrillabeweging in El Salvador zijn overeengekomen van 22 december tot 3 januari een wapenstilstand in acht te nemen. Dat heeft de aartsbisschop van San Salvador, Arturo Rivera y Damas, bekendgemaakt in Ayagualo, waar vertegenwoordigers van regering en verzet voor een tweede gespreksronde onder bemiddeling van de katholieke kerk bijeen waren.

Beide partijen hebben verder afgesproken dat zij hun dialoog, die op 15 oktober in La Palma, in het noorden van El Salvador, begon, zullen voortzetten. Het kerst- en nieuwjaarsbestand werd overeengekomen op verzoek van de kerk, aldus Rivera y Damas. Volgens de aartsbisschop zullen de Salvadoranen zich tussen 22 december en 3 januari vrij kunnen bewegen.

Nieuwe popzender wil op eigen benen

door rené van zandvoort

KERKRADE/MAASTRICHT – Vóór eind dit jaar hoopt Music Box, het internationale televisieprogramma dat uitsluitend pop en rock in zijn aanbod stopt, een geheel eigen popkanaal te gaan bezetten in het repertoire van de kabeltelevisie-uitzendingen.

Music Box zit momenteel nog in het programma-aanbod van Sky Channel met op gezette tijden uitzendingen van vier uur popmuziek. Kerkrade en Maastricht zijn de beide Limburgse gemeenten waar Music Box al via satelliet de huiskamers binnenkomt. Het is de bedoeling dat Music Box al medio februari, net als in Engeland, 24 uur per dag non-stop popmuziek gaat uitzenden in mootjes van vier uur die telkens worden herhaald.

● Zie verder pag. 5

De Graaf: preciese invulling hangt af van situatie volgend jaar



● Sombere gezichten in de dug-out van Roda JC. Vlnr: Jos Daerden, Servaas Henssen, interim-trainer Gène Gerards, Joop Dacier en Leo Degens. FOTO: DRIES LINSSEN

- **Anti-climax na wegsturen trainer Hans Eijkenbroek: Roda JC met 7-0 afgedroogd door Ajax.**
- **Overwinning Fortuna Sittard, gelijkspel FC VVV en nederlaag MVV.**
- **Volleybalsters VCH naar halve finales Europacup.**
- **Zie verder onze**

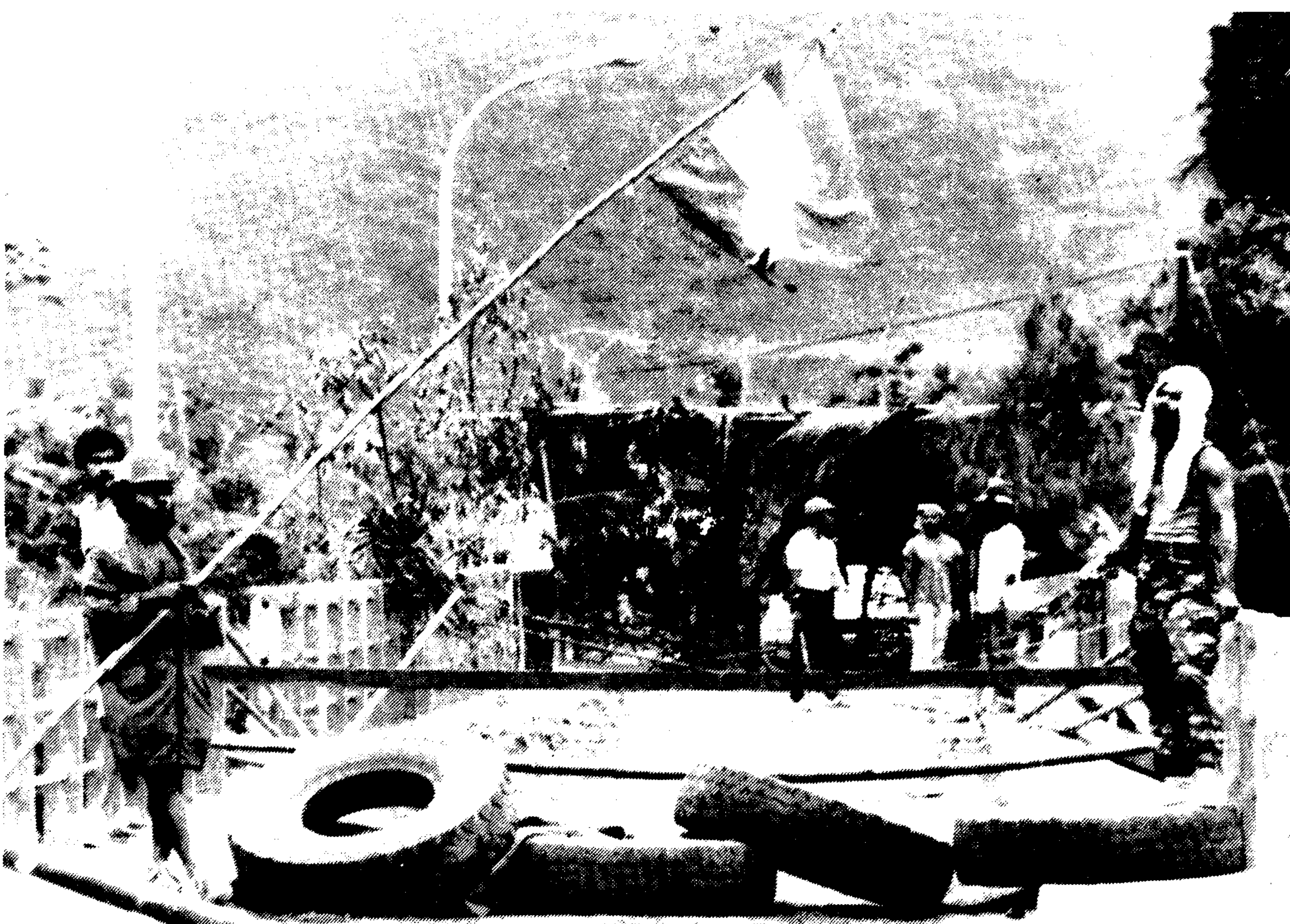
Korting uitkeringen '86 vermoedelijk 1,8 miljard

HILVERSUM – Staatssecretaris De Graaf van Sociale Zaken vermoedt dat er in 1986 tot een bedrag van 1,7 à 1,8 miljard gulden zal worden gekort op de sociale uitkeringen. De preciese invulling ervan hangt af van de omstandigheden volgend jaar, wanneer over deze zaak wordt beslist. Dit zei de staatssecretaris gisteren voor de AVRO-radio.

De Graaf haakte met zijn opmerking in op de bezwaren die het CDA onlangs tegen verdere korting in '86 heeft geuit en de mening van de tweede regeringspartij VVD, die vindt dat er in dat jaar nog een kleine twee miljard dient te worden omgebogen. „1986 valt nog binnen de kabinetsperiode en raakt een deel van het regeerakkoord." Daarin is voor dat jaar volgens De Graaf voorzien in een aantal ombuigingen op de sociale uitkeringen.

Taakstelling

Er dient volgens de staatssecretaris nog te worden gediscussieerd over de arbeidsongeschiktheidsverzekeringen en de verlaging van het ziekengeld van 75 naar 70 procent. Die discussie is nu de taakstelling voor volgend jaar. Waar, op welke wijze en op welk niveau in '86 precies wordt gekort is volgens De Graaf nu nog niet duidelijk.



● *Leden van de afscheidingsbeweging op Nieuw-Caledonië houden met hun vlag de wacht bij een wegversperring op het noordelijk deel van het eiland.*

Opnieuw doden bij incidenten op Sri Lanka

COLOMBO – De autoriteiten van Sri Lanka hebben gisteren de avondklok in het noorden van het land verlengd na aanvallen van Tamils-separatisten op twee vissersdorpen. Maar functionarissen zeiden dat er minder slachtoffers zijn gevallen dan eerder was meegedeeld en dat eerder gegeven officiële berichten als zouden 57 mensen om het leven zijn gekomen onjuist zijn. Er zijn elf mensen gedood en 13 gewond geraakt, aldus de woordvoerder.

Guerrillastrijders deden een aanval op het vissersdorp Kokkilai en doodden daarbij zeven mensen. In het vlakbij gelegen Nyaru kwamen bij een aanval vier mensen om het leven. Beide dorpen liggen ongeveer 50 km van twee boerderijen, die gebruikt worden als rehabilitatie-centra voor ex-gevangenen, waar guerrillastrijders vrijdag ongeveer 80 mensen hebben vermoord. Volgens de regering kwamen bij de daarop volgende gevechten met het leger nog eens 65 verzetstijders om het leven.

Bij een ander incident, heeft het leger zaterdagavond ongeveer 60 Tamils gedood, die met acht bootjes uit India waren gevaren en aan land probeerden te komen.

Hoge Commissaris benoemd voor Nieuw-Caledonië

PARIJS – Frankrijk heeft zaterdag Edgar Pisani aangewezen als Hoge Commissaris voor Nieuw-Caledonië, die de regering in Parijs binnen twee maanden maatregelen moet adviseren om een einde te maken aan de bloedige onlusten in het gebied. Het gaat daarbij vooral om de voorwaarden voor spoedige verwerkelijking van het recht op zelfbeschikking van de 145.000 inwoners tellende eilandengroep in de Stille Oceaan die al ruim 135 jaar afhankelijk is van Frankrijk.

Pisani's eerste taak zal zijn de orde te herstellen op de archipel, waar in de 48 uur tot en met zaterdag als gevolg van botsingen tussen groepen die onafhankelijkheid willen en andere die daar tegen zijn twee doden en een tiental gewonden vielen, terwijl blanken naar de hoofdstad Noumea begonnen te trekken. De doden en gewonden vielen toen afgelopen week de spanningen toenamen tussen Kanaks, de Melanesische minderheid, en de Europese (voornamelijk Franse) kolonisten. De Kanaks streven onafhankelijkheid na van Nieuw-Caledonië, dat nu Frans autonoom gebied is. De Europese kolonisten zijn daartegen.

Zaterdag vormde het Socialistische Nationale Kanak Bevrijdingsfront (FLNKS) een 'voorlopig regering' van het FLNKS met als 'president' een ex-priester, Jean-Marie Tjibaou. Hij zei dat er besprekingen moeten worden geopend over onafhankelijkheid van Kanaky, de naam die de separatisten gebruiken voor Nieuw-Caledonië.

In drie steden 400.000 demonstranten op de been

Massale betogingen tegen NAVO-lidmaatschap Spanje

MADRID – In verschillende Spaanse steden is gisteren gedemonstreerd tegen het continueren van het Spaanse NAVO-lidmaatschap. De betogingen in Barcelona, Valencia en Madrid, georganiseerd door de pacifistische beweging en het Spaanse Anti-NAVO Comité, brachten naar schatting 400.000 mensen op de been.

Ongeveer 250.000 manifestanten vormden in Madrid een kilometers lange keten over de grootste avenue, die na eerdere betogingen tegen de onderwijspolitiek van de regering en ter herdenking van Franco, zo langzamerhand de vaste demonstratieroute is geworden.

De aanwezigheid van de socialistische vakcentrale UGT in de vredesdemonstratie vormt een aanwijzing, dat diverse sectoren binnen de socialistische partij ernstig verdeeld zijn over de NAVO-kwestie. Het Spaanse NAVO-lidmaatschap belooft ook een centraal thema te worden op het dertigste partijcongres van de PSOE, dat op 13 december aanstaande begint.

Volgens schattingen neemt meer dan een derde van de deelnemers aan het komende congres een zeer kritische houding tegen het aanblijven van Spanje in de NAVO in. De regering van premier Gonzalez daarentegen kiest steeds openlijk voor het continueren van het Spaanse NAVO-lidmaatschap.

Voorzitter Europarlement vraagt 'historisch gebaar'

DUBLIN – Aan de vooravond van de Europese topconferentie in Dublin heeft de voorzitter van het Europees Parlement, Pierre Pflimlin, de staats- en regeringsleiders van de tien EG-landen gevraagd een 'historisch gebaar' te maken.

Dit gebaar zou moeten inhouden het bijeen roepen van een nieuwe regeringsconferentie die moet nagaan hoe en of de verdragen waarbij de EG is opgericht, moeten worden aangevuld of omgezet op zo'n manier dat er een werkelijke Europese Unie ontstaat. Pflimlin wil wel dat het Europarlement bij het schrijven van zo'n nieuw verdrag wordt betrokken.

Nederland 1

09.30 -09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden
10.00 -12.00 Schooltelevisie
Met om 10.00 Het Oude Testament. De Uittocht, afl. 3. 10.30 Verenigde Staten 1917-1949, afl. 5. 11.30 Boek in beeld, afl. 8.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
14.00 Ha, die Joris
Afl. 4: Joris geeft een feestje.
15.00 Bizim Icin
Programma voor Marokkaanse vrouwen in Nederland, les 9.
15.30 AVRO cursus bridge
Les 8: Het spelen van een troefcontract.
15.45 Oma Fladder
Kinderserie. Afl.: Oma's verjaardag.
16.00 Spelfilm
Een spelprogramma voor scholieren.
16.30 Wordt vervolgd
Cartoonmagazine waarin aandacht voor de nationale en internationale stripverhalen en tekenfilms. Presentatie: Han Peekel.
17.00 AVRO's Sportpanorama
Sportrubriek vandaag rechtstreeks vanuit Almere.
17.30 Journaal
17.40 AVRO's Toppop
Popprogramma gepresenteerd door Ad Visser.
18.30 Engels in het Basisonderwijs
(EIBO), les 10.
19.00 Televizier magazine
Actualiteitenmagaine.
20.00 Journaal
20.28 F.O. Show
Spelprogramma voor pas getrouwde paren. Presentatie: Fred Oster.
21.30 Marco Polo
Tv-serie. Afl. 2: 1254-1324. In 1271 gaat Marco met zijn vader en oom Matteo via Bagdad naar de Perzische Golf en van daaruit dwars door Perzië via de Boven-Oxus naar Pamit. Als Marco tijdens de expeditie gewond raakt wordt hij door monnikken gered.
23.05 Karel van de Graaf
Een aktueel, informatief programma waarin Karel van de Graaf praat met mensen die in het nieuws staan of nieuws maken.
23.50 Journaal
23.55 -24.00 Nieuws voor doven en slechthorenden

Nederland 2

13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.20 Paspoort voor Joegoslaven
Informatierubriek voor Joegoslaven in Nederland.
18.30 Sesamstraat
18.45 Jeugdjournaal
19.00 Journaal
19.12 Kwartslag magazine
De aktualiteit in humanistisch perspektief.
19.27 Coronation Street
Engelse tv-serie. Ken Barlows sollicitatie is op niets uitgelopen. Deze tegenvaller brengt ook Deirdre aan het wankelen. Is het nou wel verstandig om bij Ken weg te gaan.
19.54 Konsumentenman
Rechtstreeks programma waarin Frits Bom tv-kijkers door de wereld van de bureaucratie en maatschappelijk onrecht leidt en informatie geeft over produkten en warenonderzoeken.
20.54 Voetbal '80
Maandelijks magazine met actueel nieuws uit binnen- en buitenland, wedstrijdbeelden, interviews en commentaren.
21.34 De Onderste steen
"Ons Indië" (2). De heren worden bedankt. De tweede dokumentaire van Hans Jacobs over de konfrontatie Nederland-Indonesië en de gevolgen van een slechte politiek voor "Indische Nederlanders" en Nederlandse soldaten.
22.30 Journaal
22.45 Den Haag vandaag
Parlementaire rubriek.
23.00 Nieuws voor doven en slechthorenden
23.05 -23.35 Kind en basisschool
Les 3.

Uitvoerige TV-gids (inclusief programma's BFBS, Sky Channel en RTL Plus) iedere vrijdag in TV–WEEK van het Limburgs Dagblad

Duitsland 1 / Duitsland 2

GEZAMENLIJK OCHTENDPROGRAMMA

(ARD): 08.10 Schooltelevisie. 09.25 Sesamstraat. (ARD en ZDF): 10.00 Heute. 10.03 Die Millionärin. Duitse komedie. (herh. van zaterdag). **12.10 Das Ende der grünen Hölle (2). 12.55 Persoverzicht. 13.00 Heute. 13.15-13.30 Teletekstoverzicht.**

Duitsland 1

15.40 Teletekstoverzicht
16.00 Nieuws
16.10 Brigittes Tier-Bar
Programmaserie over dieren. Afl. 3: Tiere als Beruf.
17.20 Das Tanzbärenmärchen
Kinderserie. Afl. Berenjacht.
17.50 Nieuws
18.00 Hier und Heute
Nieuws, aktualiteiten en reportages uit Nordrhein-Westfalen.
18.25 Musik Convoy
Muziekprogramma, vandaag live vanuit Ahlen.
19.00 Griff nach den Sternen (2)
Serie naar de gelijknamige roman van Irvin Shaw.
19.58 Programma-overzicht
20.00 Nieuws (met ondertiteling)
20.15 Magnum
Amerikaanse detectiveserie. Met: Tom Selleck, John Hillerman, Roger E. Mosley e.a. Afl.: Gemischtes Doppel. Magnum traint voor een tennistoernooi. Hij hoopt dat zijn vroegere vriendin Ginger Grant zijn partner wordt, maar krijgt Carrie Reardon toegewezen, die bedreigd wordt door een onbekende.
21.00 Einladung nach Budapest
Filmreportage.
22.00 Sketchup
Amusementsprogramma met Beatrice Richter en Diether Krebs.
22.30 Tagesthemen
23.00 Claires Knie
(Le genou de Claire).
Franse speelfilm uit 1970. Met in de hoofdrollen: Jean-Claude Brialy, Aurora Cornu, Beatrice Romand e.a. Regie: Eric Rohmer. Als Jérôme op vakantie is in Frankrijk ontmoet hij een oude vriendin, de schrijfster Aurora. Jérôme vertelt Aurora dat hij binnenkort zal gaan trouwen en zich niet meer geïnteresseerd is in andere vrouwen. Aurora stelt hem op de proef en brengt hem in kontakt met twee meisjes. In één van de twee, Claire, is Jérôme wel geïnteresseerd en Aurora zelf toont belangstelling voor de vriend van Claire.
00.45 Nieuws

Duitsland 2

15.40 Teletekstoverzicht
15.56 Programma-overzicht
16.00 Heute
16.04 Microprozessoren - Mikorcomputer
Afl. 11: Programmeingabe und Test.
Aansl.: heute-Schlagzeilen.
16.35 Kleine Welt auf Rädern
Serie. Afl. 1: Een hobby voor iedereen.
17.00 Heute
Aansl.: Aus den Ländern.
17.15 Tele-Illustrierte
Gevarieerd magazine.
17.50 SOKO 5113
Politieserie. Afl.: Auftragsarbeit. Met in de hoofdrollen: Werner Kreindl, Wilfried Klaus en Diether Krebs. Regie: Ulrich Stark.
Onderbroken voor: heute-Schlagzeilen.
18.56 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.30 Reportage am Montag
Dicke Luft auf dem Lande. Reportage over het protest van de boeren tegen de regering.
20.15 Ein Supertyp haut auf die Pauke
(W.W. and the Dixie Dancekings).
Amerikaanse speelfilm uit 1975. Met in de hoofdrollen: Burt Reynolds, Art Carney en Conny van Dyke. Regie: John G. Avildsen. W.W. verdient zijn brood als Robin Hood. Hij berooft benzinestations en deelt de buit met de tankbediende. Op de vlucht voor de politie komt hij in een dancing terecht, waar hij kennis maakt met Dixie And The Dancekings.
21.45 Heute-Journal
Aansl.: Politbarometer.
22.10 Gertrud Luckner
Die Not ist immer schneller als die Hilfe, portret.
22.40 Andreas Vöst
Tv-film naar de roman van Ludwig Thoma. Met: Jörg Hube, Hermann Schlögl, Emanuel Schmied e.a. Regie: Eberhard Itzenplitz (herh.) Andreas Vöst is een boer van aanzien in het dorp Erlbach. De nieuwe pastoor wil zich absoluut niet aan de wensen van Vöst onderwerpen.
00.15 Heute

Duitsland 3/WDF

08.00 Tele-Gymnastik (26)
08.10 Schooltelevisie
09.25 Sesamstraat
10.05 -12.30 Schooltelevisie
17.00 Schooltelevisie
18.00 Telekolleg II
Sprachemanipulation, cursus Duits (11).
18.30 Sesamstraat
19.00 Aktuelle Stunde
20.00 Nieuws
20.15 Gesucht - Gefunden
21.45 Landesspiegel
Wayra Kuna - Die Männer des Windes, India-muziek uit Detmold. Filmreportage.
22.15 Hilferufe
Menschen in der Krise.
Aansl.: Nieuws.

Duitsland 3/SWF

08.20 -10.35 Schooltelevisie
16.55 Tele-Ski
17.25 Schooltelevisie
18.00 Sesamstraat
18.30 Sprachwirkung
Cursus Duits, les 11.
19.00 Die Abendschau Blick ins Land im Dritten
19.25 Nieuws
19.30 Bonanza
Amerikaanse westernserie. Met: Lorne Greene, Dan Blocker, Michael Landon e.a. Afl.: Kompanie der Vergessenen.
20.20 Rückblende
35 Jaar geleden gestorven: James Ensor, een kunstschilder en zijn huis.
20.35 Über die Kochkunst und die Kultur guten Essens
Een magazine voor fijnproevers en mensen die graag koken.
21.20 Opas Weltraum-Utopien
Buck Rogers, Amerikaanse filmserie uit 1936. Afl. 9: Lichaam zonder ziel. Met: Buster Crabbe, Constance Moore en Jackie Moran.
21.45 Menschen unter uns
John, Hansi, Niki, Flossy & Boss. Auch ein Image muss man schneidern. Kijkje achter de schermen van een kedingbedrijf.
22.30 Jazz am Montagabend
Deutsch-Amerikanisches Jazzlab. 178. NDR-Jazz-Workshop, deel 2. Met: Albert Mangelsdorff, Manfred Schoof, Dave Holland, en Billy Higgins.
23.30 Nieuws

België/BRT 1

14.00 -16.00 Schooltelevisie
17.55 Journaal
18.00 Tik Tak
18.05 Merlina
Vlaamse detectiveserie voor de jeugd. Afl. 37: Dubbelspel.
18.30 Loon naar werken
Afl. 3: Is er een einde in zicht?
19.00 Uitzending door derden
19.40 Paardenkoersen en mededelingen
19.45 Journaal en weerbericht
20.15 Videomatch
20.25 Isaura
Braziliaanse tv-serie.
21.00 Ik leef voor jou
Herdenkingsprogramma over Ann Christy, die overleed op 7 augustus 1984.
21.45 Wikken en wegen
22.25 Paardesport en Journaal

België/BRT 2

19.00 Zwaluwen en Amazones
Britse jeugdserie.
19.25 Gagomania
19.30 Tijdrover: Lieve plantjes
19.45 Journaal en weerbericht
20.15 Extra Time
Wekelijks sportmagazine.
21.30 Toto-prognose
21.40 -21.50 Voeding
Afl. 10: Voeding, beweging en rust.

België/RTBF 1

17.15 Lollipop
Gevarieerd kinderprogramma.
17.50 Plein Jeu
Gevarieerd kinderprogramma.
19.00 Ce soir
19.30 Journaal
20.00 Tout le monde il est gentil, tout le mande il est beau
Franse speelfilm uit 1971.
Aansl.: Studiodiscussie en nieuws.

België/RTBF 2

19.00 Octo-Puce
Afl. 12: Toekomstperspectieven.
19.30 Nieuws (met gebarentaal)
20.00 Le temps retrouve
Vandaag: Jeu Opera-Operette.
20.30 Les Maclotes
Komedie in Waals dialect.
22.25 -23.00 Landbouwinformatie

Hilversum 1

7.06 Continu muziek. 9.06 Gerard de V… draait op verzoek. 11.06 Te gast bij … man Emmink. 12.03 De Europarade. 1… Het Spoor. Afl.: De verloren toekomst… 16.03 Een uur Ischa. 17.03 EO-Onderw… 17.55 Mededelingen. 18.06 Tijdsein. 1… Waar waren we ook alweer. 18.50 De V… kenwagen. 19.02 Ronduit Radiokr… 20.03 De muzikale fruitmand. 21.02 … mensen veranderen. 21.40 Populaire o… muziek. 22.02 Veraf en dichtbij. 23.02 … het oog op morgen. 0.02 Easy listening. … AVRO's Service Station. 6.02-7.00 Aut… AVRO aan.

Hilversum 2

7.06 Het levende Woord. 7.15 Barok maandag. 7.35 Hier en Nu. 8.33 Te De… Laudamus. 9.00 Moment. 9.05 De NC… Vandaag. 9.10 Over kopen gesproken. … Plein Publiek. Even bijkomen in een … derlands gastgezin. 11.00 De wereld z… Gods lof. 12.00 Boer en tuinder. 1… VROM-taal. 12.26 Meded. voor land- tuinbouw. 12.36 Hier en Nu. (12.55 Ku… en Vliegwerk. 13.10 Buitenl. comm. … Herman Amelink). 13.33 Kerk Vanda… 14.00 Van stad en land. 14.33 Nederland… z'n buren. 14.50 Anders vlieg je er uit. 15… Uit de goede oude tijd. 15.33 Studio … 16.33 Woord in de middag. 16.45 NCRV… 17.00 Hier en Nu. 17.36 Echo-magazi… (18.20 Kerkelijk nws.) 19.00 Goal op ma… dag. 19.30 Man en paard. 20.03 Advents… ke. 21.30 Uit het KRO-archief. 22.35 Uw … ninkrijk kome. 22.45-24.00 Da Capo.

Hilversum 3

7.03 Kas van Iersel. 9.30 Romeo Altenbe… 11.03 Arbeidsvitaminen. 12.03 Holla… Glorie Live. 14.03 Muziek met Meta. 15… Robin Albers. 16.03 Toppop Radio. 18… De Avondspits. 19.02 De zwevende hem… 20.02 Nationale L.P. Top 50. 22.02 Cand… light. 23.02-24.00 Swingtime.

Hilversum 4

7.00 Aubade. (8.00 Tape-radio. 9.00 Pl… van de week). 9.30 Daar word ik stil v… 10.00 KRO Concert op maandag. Reci… voor piano en altviool. 11.50 Spektak… drama. 12.00 Vivace, populair klass. m… 13.50 Spektakel proza. 14.00 KRO's mu… kaal spreekuur. Vandaag: Emiel Biess… fluit. 15.00 Bayreuther Festspiele 1984 … Der Ring des Nibelungen van Wagn… Koor en Ork. van de Bayreuther Festsp… le, met solisten. 19.35 Recital voor Pia… 20.00 Orkest v.d. achttiende eeuw: kla… muz. 22.00 Jazz-op-vier. 23.00-24.00 … zout in de pap.

ROZ

12.30-13.00 ROZ-tussen de middag: nieuw… weerbericht, achtergronden v.h. nieuw… vakaturebank, agenda en muziek. 18… ROZ-Aktueel. 18.20-19.00 Mensen en h… geschiedenis: een serie lotgevallen v… Limburgers.

TROS 'Kamerbreed' blijft nog even

(Van onze rtv-redactie)

HILVERSUM – De TROS heeft besloten om alsnog het politieke radioprogramma Kamerbreed te blijven uitzenden. Opdracht is gegeven om het programma in ieder geval tot aan het kerstreces op zaterdagmiddag in de ether te houden, zij het goeddeels niet 'live'. Eerder was tot opheffing van de rubriek besloten.

Wat er na het kerstreces zal gebeuren, staat nog niet vast. Volgens zowel programmaleider Jansen als actualiteitenchef Bosboom blijft er 'een' politiek programma Kamerbreed bestaan, vermoedelijk echter met een andere inhoud dan tot nog toe.

Het besluit tot tijdelijke handhaving van de rubriek viel, naar verluidt, na een interventie van radiodirecteur Van der Elst. Hij zou het team van Bosboom opdracht hebben gegeven om in ieder geval nog drie programma's te maken. Bosboom ontkent deze gang van zaken overigens.

Bosboom bestrijdt ook dat er ooit sprake van opheffing is geweest. Eerder deze week bevestigde zijn chef en programmaleider Jansen dat afgelopen zaterdag de laatste Kamerbreed was uitgezonden. Jansen bevestigde toen ook, dat gezocht wordt naar een forum-achtig alternatief, naar het voorbeeld van het Amerikaanse 'Meet the press', waarbij journalisten een politicus interviewen. Volgens Bosboom is daar nooit serieus sprake van geweest en zal er ook geen sprake van zijn.



● *DE ALPENZUSJES*
...vier nieuwe platen...

Elpee en drie singles van 'De Alpenzusjes'

HEERLEN – Met drie nieuwe singels en een langspeler presenteren zich de Alpenzusjes deze maand op de Nederlandse platenmarkt: 'Alaaf olé Toréro' is het eerste carnavalsplaatje, dat dit succesvol Limburgs duo op de markt brengt, 'Wij zijn de alpenzusjes' is inmiddels alweer de vierde L.P., die door het duo wordt uitgegeven. De twee andere plaatjes hebben als titel 'Tiroler marspotpourrie' en 'Tiroler Polonaise'.

Eén van deze titels wordt door de Alpenzusjes ongetwijfeld gezongen tijdens het televisieprogramma 'Op volle Toeren' van januari komend jaar. In 1985 staan nog twee belangrijke evenementen voor het duo op het programma: een tournee door Australië van 30 mei tot en met 23 juni in het kader van de 'Holland-promotion' aldaar en optredens in het Spaanse Carihuele van 6 tot en met 12 juli.

Omroepraad adviseert:

Geef Moslims in ons land radio- en TV-zendtijd

(Van onze RTV-redactie)

DEN HAAG – Als minister Brinkman van WVC het (positieve) advies van de Omroepraad volgt, krijgen de aanhangers van de islam in ons land met ingang van 1 oktober 1985 dertien uur televisiezendtijd per jaar en één uur radiozendtijd per week toegewezen. De zendtijdaanvraag is ingediend door de Stichting Turks-Islamitische Culturele Federatie, die representatief kan worden geacht voor een belangrijk deel van de islamitische bevolking van Nederland.

Oorspronkelijk was de zendtijdvergunning aangevraagd door de Islamitische Radio en Televisie Omroepvereniging (IRTOV), maar de Omroepwet maakt zendtijdtoewijzing aan een dergelijke organisatie niet mogelijk. De IRTOV is geen „genootschap op geestelijke grondslag" in de zin van artikel 17 van de Omroepwet.

In ons land verblijven ongeveer 400.000 moslims (Pakistani, Turken, Indonesiërs, Marokkanen en Surinamers). De volgelingen van de verschillende richtingen van de islam, die vaak tegenover elkaar staan, hebben zich in diverse organisaties verenigd.

Volgens de Omroepraad richt de stichting, die de zendtijdaanvraag heeft ingediend, zich niet alleen op Turkse moslims in ons land (verreweg de grootste groep), maar ook op moslims van andere nationaliteiten of etnische achtergronden. Om echter elk risico te vermijden dat de zendtijd een uitsluitend Turkse aangelegenheid wordt, heeft de Omroepraad de minister voorgesteld de verzorging van de zendtijd op te dragen aan een aparte instelling, de Islamitische Omroepstichting. Daarbij heeft de Omroepraad het voorbeeld voor ogen van de IKON, die de zendtijd voor de kerken verzorgt.

Konsumentenman over garantiebewijzen

HILVERSUM – In het TV-programma de Konsumentenman zal vanavond om 19.54 uur op Nederland 2 onder meer aandacht worden besteed aan perikelen rond garantiebewijzen. Frits Bom praat hierover met de heer Gusstafson, algemeen directeur Moulinex Nederland, Kantonrechter Falkena uit Apeldoorn en het publiek op de tribune. In opdracht van Konsume… ten Kontakt en de VARA werd o… der 1500 gezinnen een enquête g… houden naar aanleiding van klac… ten die de Konsumentenman in … loop der jaren over garanties … garantiebewijzen hebben bereik…

Oplossing van zaterdag

lampion pakkist
u a d v l n o
c r engelse d o
hoeve r ivoor
t e assam o n
eter a c a rede
r z n h n s n
vlinderachtig
k n e i h e a
lyon e k e loof
… loket y f
verne i akker
i o diender i e
e e d g n e u
restant croesus

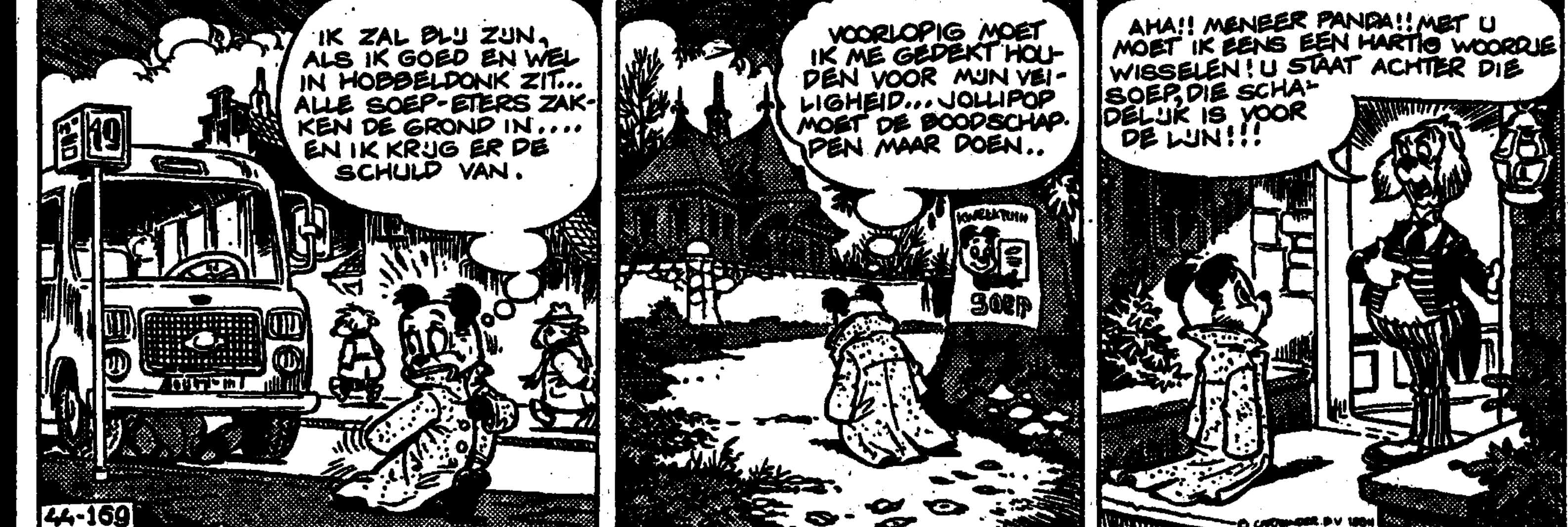
puzzel van de dag

ont-haren	▼	wereld-deel	stemming	▼	rots langs de Rijn	▼	vrucht
vlug-schrift ▶		▼			▼		
▶			godin van de dageraad ▶				schrijf-lijn
horizon / krijgs-macht ▶						overledene	▼
▶			toe-spraak ▶			▼	
grond-soort / beweging van kou ▶				plomp ▶			
▶			verzoek ▶				
Ned. rivier / grappen-maker ▶				dun ▶			

het dreigende dinges



panda



recept

Entrecôte Mexicaine

Benodigdheden: 10 entrecôtes van 150 g, 100 g boter, peper en zout. Voor de saus: 100 g boter, 5 gesnipperde uien, 1 rode paprika, 1 groene paprika, paprikapoeder, 4 teentjes knoflook, piment, tomatenpuree, 100 g champignons en witte wijn.

Fruit de gesnipperde uien in de boter blond, voeg de dun gesneden paprika's toe en laat ze even meefruiten. Doe er vervolgens een theelepel paprikapoeder, een mespunt piment en een eetlepel tomatenpuree bij en blus alles af met een scheut witte wijn. Voeg de gesneden champignons erbij en laat de saus tot de gewenste dikte inkoken. Kruid de entrecôtes en braad ze in de boter bruin, zet het vuur klein en laat ze garen. Schik ze op een voorverwarmde schotel en giet de saus erover. Garneer met risotto en met doperwten gevulde tomaten.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorzitter
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel. abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-2563…
Geleen 04494-468…
Hoensbroek 045-2185…
Kerkrade 045-452932/4555…
Maastricht 043-544…
Schaesberg 045-3117…
Roermond 04750-184…
Sittard 04490-155…
Valkenburg 04406-150…

Telex:
redactie 561…
overige afdelingen 560…

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 63,1…
per maand ƒ 21,1…

VVD: geen wijziging Nederlands beleid

Schoo verrast met uitlatingen over hulp aan Suriname

DEN HAAG – „Surinamers hier en in Suriname moeten de woorden van minister Schoo (Ontwikkelingssamenwerking) niet verkeerd opvatten. Het Nederlandse standpunt is onveranderd: er moet sprake zijn van terugkeer naar democratische verhouding en herstel van de rechtsstaat". VVD-Tweede-Kamerlid Frans Weisglas meent dat afgelopen weekeinde ten onrechte een stormpje rond VVD-minister Schoo is opgestoken. Zij had zaterdag voor de VARA-televisie gezegd kansen te zien voor hervatting van de ontwikkelingshulp aan Suriname. Voorwaarde is echter, dat het voor 5 december aangekondigde rapport van de regering-Udenhout over democratisering van het Surinaamse staatsbestel door Nederland positief wordt beoordeeld. Volgens Weisglas betekent dit geen wijziging van het Nederlandse beleid.

Verontrust

Surinaamse organisaties in Nederland, waaronder de Bevrijdingsraad van oud-premier Chin a Sen, reageerden gisteren echter verontrust. Zij zagen in de uitlatingen van Schoo opnieuw een teken dat hervatting van de hulp (gemiddeld 220 miljoen gulden per jaar) voor de deur staat. Chin a Sen zei dat zo'n Nederlands besluit 'een pijler onder het geweldloze verzet tegen het Bouterse-bewind weghaalt'. Ook het CDA reageerde verrast: „Mevrouw Schoo loopt nogal hard van stapel", zei Tweede-Kamerlid Hans Gualthérie van Weezel zondagavond desgevraagd.

Minister Van den Broek (Buitenlandse Zaken) heeft in september in New York de Surinaamse premier Udenhout voorgehouden dat niet over hervatting van de ontwikkelingshulp kan worden gesproken, wanneer de toestand in Suriname blijft zoals die is: militairen aan de macht, geen democratie voor de burgers. Diplomatieke bronnen in Den Haag menen dat Schoo 'niet in de geest van Van den Broek en voor haar beurt heeft gesproken'.

Onverstandig

Waar Van den Broek tegenover Paramaribo het accent legde op terugkeer van de democratie, verzwakt Schoo zijn positie door zwaaiend met de geldbuidel het Surinaamse bewind te paaien, daarmee de indruk wekkend dat wij staan te trappelen om de hulp te hervatten, aldus deze bronnen. De CDA'er Van Weezel vindt Schoo's uitlatingen mede onverstandig omdat legerleider Bouterse in een recent weekbladinterview Nederland 'misdadig' noemde vanwege het opschorten van de hulp. Bouterse toonde ook geen enkele verantwoordelijkheid voor de moord op 15 Surinamers, eind 1982, aldus Van Weezel.

Oppositieleider keert terug naar Uruguay

MONTEVIDEO – Meer dan 200.000 mensen hebben de leider van de oppositionele Blanco-partij, Wilson Ferreira Aldunate, zaterdag een triomfantelijk welkom bereid in de Uruguaanse hoofdstad Montevideo. Vrijdag was Wilson Ferreira in vrijheid gesteld na een gevangenschap van vijfeneenhalve maand.

Hij werd in juni gearresteerd bij zijn terugkeer uit ballingschap. Door zijn gevangenschap kon hij niet meedoen aan de presidentsverkiezingen van zondag 25 november, die een overwinning werden voor Julio Maria Sanguinetti van de Colorado-partij. In een rede in Montevideo bood Ferreira aan samen te werken met de nieuwe president, die op 1 maart 1985 de militairen zal opvolgen.



Herdenking

● De VS stemmen er kennelijk mee in dat de Bondsrepubliek volgend jaar mei deelneemt aan de herdenking van de geallieerde overwinning in mei 1945. Volgens een hoge Amerikaanse functionaris zullen de ministers van Buitenlandse Zaken van de twee landen de mogelijkheden van een gemeenschappelijke herdenking bestuderen. Bondskanselier Helmut Kohol had in zijn besprekingen in het Witte Huis laten blijken dat het Duitse volk hier veel belang aan hecht. In juni van dit jaar leidde de uitsluiting van Bonn van de herdenking van de geallieerde invasie in Normandië tot enige wrevel in de Bondsrepubliek.

Opgeblazen

● **Aan de Planetenlaan in Groningen is vrijdagavond met een zelfgemaakte bom een telefooncel opgeblazen. De cel werd volledig vernield. Er deden zich geen persoonlijke ongelukken voor. Een geparkeerde personenauto werd beschadigd door rondspattende glasscherven. Dat heeft de Groninger politie zaterdag meegedeeld. De politie vond een 25 centimeter lange ijzeren buis waarin vermoedelijk vuurwerkkruit heeft gezeten.**

Gedood

● *Op het Franse eiland Corsica in de Middellandse Zee is gisterochtend een politieman doodgeschoten. Volgens mededelingen van de autoriteiten beschoten onbekenden bij een voertuigcontrole in Bastia een politiewagen met een mitrailleur. Een tweede politieman werd ernstig, een andere licht gewond. Van de daders ontbreekt ieder spoor. Corsicaanse separatisten eisen zelfbestuur voor het eiland.*

Gedood (2)

● **Bij een overval op een filiaal van Albert Heijn in het Noordbrabantse Hilvarenbeek is de 46-jarige bedrijfsleider C. Kloppenberg om het leven gebracht. Dat heeft een woordvoerder van de rijkspolitie zaterdagavond meegedeeld. Een team van 25 rechercheurs is op zoek naar de daders. Het slachtoffer werd tegen middernacht uur door een kennis dood aangetroffen bij een hek op de parkeerplaats achter de winkel aan de Gelderstraat. Het motief van de daad is vermoedelijk roof.**

Berlijnse Muur

● Aan de muur tussen Oost- en West-Berlijn is zaterdagmorgen vroeg waarschijnlijk een vluchteling doodgeschoten. De burgemeester van West-Berlijn Eberhard Diepgen protesteerde 'met nadruk tegen deze mensonterende' daad en eiste van de DDR de onmiddellijke intrekking van het schietbevel. Naar de politie in West-Berlijn meedeelde, werden er rond tien over vier in de ochtend 20 à 30 schoten gehoord. Daarna zag men hoe een vrachtwagen aan de Oostduitse kant van de muur een persoon afvoerde die geen teken van leven meer vertoonde. Sinds de bouw van de muur, 23 jaar geleden, zijn aan de grens met West-Berlijn 72 mensen gedood.

Computers

● **PTT-ers die een thuiscomputer willen aanschaffen kunnen rekenen op bijstand van hun bedrijf. Die bijstand wordt geboden in de vorm van een renteloze lening van maximaal tweeduizend gulden voor de aanschaf van de computer en randapparatuur. Dat bedrag moet in twintig maanden worden terugbetaald, zo blijkt uit het PTT-personeelsblad Aangetekend. De 'spaarregeling home-computers' loopt van 1 december tot en met 30 november volgend jaar. De computers worden centraal ingekocht. Met de bijzondere regeling wil de bedrijfsleiding privé-initiatieven op het gebied van de automatisering bevorderen.**

Ali Agca

● *Het Turkse dagblad 'Hurriyet' heeft een brief gepubliceerd, die volgens het blad afkomstig is van Mehmet Ali Agca, de pleger van de aanslag op de paus, en waarin hij zegt te zijn bedreigd door de Bulgaarse en Russische geheime dienst. „Afgezien van de lastercampagne tegen mij door de Russische en Bulgaarse media, ben ik onlangs bedreigd door de Russische en Bulgaarse geheime dienst", zo staat in de brief zonder verdere uitleg. Volgens Hurriyet blijkt uit de brief dat deze is geschreven op 16 november, is gecontroleerd door de autoriteiten van de Italiaanse gevangenis waar Agca vastzit, en is gepost op 21 november.*

Van den Broek over laten verwijderen Chileense hongerstakers:

In ambassades politieke acties niet toegestaan

DEN HAAG – De Nederlandse regering heeft de Chileense autoriteiten gevraagd vijf hongerstakers uit de Nederlandse ambassade in Santiago de Chili te halen, 'omdat wij niet kunnen toestaan dat onze ambassades gebruikt worden voor politieke acties'. Minister Van den Broek (Buitenlandse Zaken) verklaarde dat gisteren voor de AVRO-radio. De PvdA heeft al aangekondigd Van den Broeks stellingname in de Tweede Kamer aan te vechten, waarschijnlijk morgen tijdens het zgn. vragenuurtje.

Van CDA en VVD valt op dit punt echter geen steun te verwachten, zo bleek zondagavond uit reacties van fractievoorwoordvoerders. De CDA'er Van Weezel verklaarde desgevraagd genoegen te nemen met Van den Broeks uitleg dat de Chileense politie de vijf pas uit de ambassade heeft kunnen halen nadat het Pinochet-bewind Nederland garanties had gegeven dat de activisten niet gerechtelijk zullen worden vervolgd.

'Misbruik'

Volgens Van den Broek hebben de vijf mijnwerkers niet om politiek asiel gevraagd, in welk geval de ambassade hen wel bescherming had kunnen bieden. Zij waren vorige week maandag de ambassade binnengekomen met een petitie, waarin de Nederlandse regering wordt gevraagd te bemiddelen om in 1983 door de Chileense junta ontslagen mijnwerkers weer aan werk te helpen. Ook vroegen zij om vrijlating van enkele gearresteerde vakbondsleiders. Zij bleven vervolgens in het gebouw en gingen in hongerstaking. Van den Broek noemde dit 'misbruik van ambassadefaciliteiten'.

Volgens een woordvoerdster van het ministerie van Buitenlandse Zaken heeft ambassadeur Rutgers direct na de actie contact gezocht met het Chileense ministerie van Buitenlandse Zaken, waarbij hij de eisen van de vijf aan de autoriteiten heeft voorgelegd. „Meer konden wij niet doen, wij zijn nu eenmaal geen werkgever", aldus de woordvoerdster. Desgevraagd verklaarde zij ook dat de ambassadeur volstrekt op instructies van het ministerie in Den Haag heeft gehandeld.

De mijnwerkers werden zaterdag door politie in burger uit de ambassade gehaald. Een diplomaat had de politiemensen binnengelaten, nadat de vijf herhaaldelijk Nederlandse verzoeken om het gebouw te verlaten hadden afgewezen.

'Herbezetting met 87,5 pct in onderwijs kost 2000 banen'

DEN HAAG – Volgens ABOP-woordvoerder Van Beekveld kost het kabinetsbesluit om de herbezetting in het onderwijs in verband met de arbeidstijdverkorting op 87,5 procent te bepalen, ongeveer tweeduizend banen. Van Beekveld, die de Algemene Bond voor Onderwijsgevend Personeel vertegenwoordigt in de Algemene Centrale voor Overheids Personeel, zei zaterdag voor de VARA-radio het onaanvaardbaar te vinden dat arbeidstijdverkorting met twee uur in het onderwijs zou uitwerken in verlies van arbeidsplaatsen. Hij kondigde aan in de ACOP te zullen knokken voor een herbezetting met honderd procent.

Staatssecretaris Van Leijenhorst (Onderwijs) reageerde op Van Beekveld's woorden door er op te wijzen dat de ambtenarenorganisaties, inbegrip van onderwijsorganisaties, in het overleg met minister Rietkerk heel tot een herbezetting van gemiddeld 75 procent. Hij gaf de verzekering dat de man en de vrouw in de klas op een herbezetting van honderd procent kunnen rekenen.

'Testvliegtuig' toch vuurbal

LOS ANGELES – Een lege en van afstand bestuurde Boeing 720 die men zaterdag in de VS met opzet liet neerstorten om een brandremmende toevoeging aan de brandstof te beproeven veranderde bij het neerkomen toch in een vuurbal. De zeventig proefpoppen in het vliegtuig werden onmiddellijk door vlammen omhuld. Dit gebeurde bij de luchtmachtbasis Edwards bij Los Angeles in Californië. De bijna 40 miljoen gulden kostende proef van de Amerikaanse lucht- en ruimtevaartautoriteiten diende ook om nieuwe gordels, minder brandbare stoelen en brandremmende ramen te beproeven. De bestudering van de resultaten zal geruime tijd vergen. Op het inslagterrein gleed de verder met instrumenten en camera's volgestopte machine van een hoogte van 300 meter eerst keurig volgens plan enige honderden meters over de woestijnbodem. Daar waren masten opgesteld om de tanks van het vliegtuig open te scheuren en zoveel mogelijk de omstandigheden na te bootsen die bij het neerstorten van een vliegtuig gewoonlijk brand doen ontstaan. De vlak na elkaar genomen foto's tonen hoe snel de test-Boeing in een vuurzee veranderde.



Filippijnen: veel doden bij gevechten leger en rebellen

MANILA – Op de Filipijnen zijn zaterdag minstens 60 personen om het leven gekomen bij een van de hevigste gevechten van dit jaar tussen regeringstroepen en communistische opstandelingen. In de zuidelijke havenstad Zamboanga gooide een onbekende man in een jeep een fragmentatiegranaat naar een kamp van de paramilitaire militie. Een student kwam om het leven en vijftien werden gewond. Het gevecht had plaats in het afgelegen oord Buguan Tayog in de provincie Zamboanga del Norte.

Hoessein legt in Cairo Jordaans-Palestijns initiatief uit

CAIRO – De Jordaanse koning Hoessein heeft gisteren voor het Egyptische parlement een uitleg gegeven van zijn voorstel voor een gezamenlijk Jordaans/Palestijns initiatief om te komen tot vrede in het Midden-Oosten. Hoessein herhaalde het Jordaanse idee, dat hij vorige week voorlegde, dat vrede in ruil voor (Arabisch) land de basis is voor een rechtvaardige oplossing van het conflict met Israel.

Aan alle vredesbesprekingen moet 'de PLO deelnemen als vertegenwoordiger van het Palestijnse volk. Jordanië kan de PLO in vredesoverleg niet vervangen", aldus koning Hussein. De vorst zei voorstander te zijn van onderhandelingen onder auspiciën van de Verenigde Naties. Hij riep de Palestijnse bevrijdingsorganisatie PLO op deel te nemen aan alle vredesbesprekingen voor het Midden-Oosten. Hoessein, die een staatsbezoek brengt aan Egypte, verklaarde dat zijn land de onder Amerikaanse auspiciën getekende akkoorden van Camp David tussen Egypte en Israel 'van het begin' heeft afgewezen. Hij riep in de Volksvergadering (parlement) in Cairo op tot terugkeer van Jeruzalem, 'het symbool van de vrede', onder Arabisch bestuur. Zijn oproep kreeg een staande ovatie, maar zijn kritiek aan het Egyptische adres voor de akkoorden van Camp David kwam als een verrassing. Mubarak omschreef de Jordaanse inbreng als een vredesdaad die meer zou opleveren voor vrede als 'een serieuze stap naar het vredesproces'.

CDA-bestuur over homofilie:

'Geen maatregelen tegen schoolbesturen die discrimineren'

DEN HAAG – Het CDA-bestuur vindt dat discriminatie van mensen met een homofiele leefwijze niet onder alle omstandigheden strafbaar moet zijn. Dit blijkt uit de voorstellen voor de komende partijraad van het CDA in Arnhem. Discriminatie door particuliere organisaties, zoals scholen, vindt het bestuur geen zaak voor de overheid.

De partijraad moet op 15 december in Arnhem in een resolutie vastleggen hoe het CDA over de positie van homofielen denkt. Dat werd nodig omdat anderhalf jaar geleden bleek dat de meningen over homofilie binnen het CDA nogal fors uiteenlopen.

In de nu voorgestelde resolutie wordt vastgelegd dat homofielen, die een duurzame relatie hebben, dezelfde rechten en plichten moeten hebben als gehuwden. Kennelijk vanwege de algemene strekking van deze opmerking zijn dit keer wijzigingsvoorstellen op dit punt uitgebleven. Uit de ingediende amendenten blijkt echter dat vooral de positie van homofiele onderwijzers een heet hangijzer zal worden op de komende partijraad. Terwijl het CDA-bestuur van mening is dat homofiele geaardheid geen enkele rol mag spelen bij het ontslag- en benoemingenbeleid van particuliere organisaties, denken verschillende afdelingen daar anders over.

Deze afdelingen vinden dat de overheid zich helemaal niet mag bemoeien met het benoemingenbeleid van particuliere organisaties. Het CDJA vindt daarentegen juist dat de overheid tegen elke vorm van discriminatie zou moeten optreden. Uit de adviezen van het partijbestuur valt op te maken dat het CDA: – zelf elke vorm van discriminatie afwijst; – discriminatie op grond van geaardheid strafbaar wil stellen; maar – discriminatie vanwege de feitelijke leefwijze niet strafbaar wil stellen.

Werkgevers-voorzitter: ATV in de bouw 'miskleun'

WOERDEN – De arbeidstijdverkorting in de bouw is tot nu toe uitgepakt als een 'miskleun'. Het in de bouw gehanteerde systeem van collectieve roostervrije dagen, waarbij de bedrijven ook een aantal dagen extra per jaar de poorten sloten, heeft averechtse effecten gehad op het rendementsherstel en de werkgelegenheid in de bouw. Dat stelde voorzitter S.J. van Eijkelenburg van de Christelijke Werkgevers Organisatie NCW zaterdag in Woerden op een werkgelegenheidsmanifestatie van de werkende jongeren van het CNV in Woerden.

Van Eijkelenburg, zelf uit de bouw afkomstig, constateerde met pijn in het hart dat men in de bouw het stichtingsakkoord dat in 1982 tussen werkgevers en werknemers werd overeengekomen niet goed is uitgevoerd. De uitvoering van dat akkoord, gericht op rendementsherstel en werkgelegenheidsherstel is in de bouw mislukt, constateerde de NCW-voorzitter. Doordat de bouwbedrijven collectief de poort sloten gingen de produktiekosten niet omlaag zoals de bedoeling was, maar juist omhoog en daarmee bleef het beoogde rendementsherstel uit.

Slechter

De werkgelegenheid in de bouw is er slechter op geworden in plaats van beter, want met de herplaatsing van werkloze bouwvakkers liep het door die collectieve bedrijfssluiting ook fout. „Hoe kan je werkloze bouwvakkers herplaatsen als de poort van het bedrijf waar zij moeten werken dicht is", zo betoogde Van Eijkelenburg. Hij verweet zowel werkgevers als werknemers in de bouw dat zij naar het systeem van collectieve roostervrijedagen hebben gegrepen omdat het nu eenmaal in de praktijk een betrekkelijk eenvoudige zaak was om uit te voeren. „Ik hoop dat men in de bouw bij de komende CAO-onderhandelingen die misser zal herstellen", aldus de NCW-voorzitter. „De bedrijven moeten niet meer op een collectief worden gesloten.

Bij handhaving van de bedrijfstijd op 40 uur kan de arbeidstijdverkorting wel banen opleveren en kunnen de produktiekosten wel omlaag. Hoe men dat precies moet invullen is verder een zaak van de CAO-partijen in de bouw zelf, maar die kant moeten we wel op", aldus Van Eijkelenburg.

KEES
PROFICIAT
met je uithoudingsvermogen met het behaalde senioren-zwemdiploma
Jana en familie

Te k. VW KEVER, '73, i.g.st. Tel. 045-710226. Gouverneurstr. 207, Hrl.

Te k. OPEL Ascona 19 L, kl. rood, bwj. '82, km.st. 22.000, met gar. Tel. 045-440802.

Te koop gevr. loop-sloop en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-460262.

Te koop goed onderhouden RENAULT 16TX, bwj. dec. '75, 100% in orde, vr.pr. ƒ 1250,-. Tel. 045-454468.

---

†

Na een voorbeeldig en zorgzaam leven is heden, gesterkt door het h. oliesel, plotseling van ons heengegaan, mijn lieve man, onze goede vader en schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Sjef Palmans

echtgenoot van

Ellie Sieben

Hij bereikte de leeftijd van 65 jaar.

Nieuwenhagen: **E.L. Palmans-Sieben**
Terblijt: **Ans Mertens-Palmans**
Piet Mertens
Saskia, Wiebke en Minka
Familie Palmans
Familie Sieben

1 december 1984
Daelenlaan 6,
6391 GC Nieuwenhagen-Landgraaf.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 6 december a.s. om 11 uur in de parochiekerk H. Hart van Jezus aan de Hoogstraat te Nieuwenhagen, met aansluitend de begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Kleikoeleweg.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur.

Sjef wordt herdacht in de avondmis op woensdag 5 december a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.15 tot 18.30 uur in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij onverwacht afscheid moeten nemen van mijn vriendin, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Agnes Vleugels

weduwe van

Arie Janszen

vriendin van

Karl Selder

Zij overleed op de leeftijd van 57 jaar.

Karl
Evert, Erika, Monika en Jessica
John, Tiny en Nicole
Fer en Aranka
Ed en Anke
Familie Vleugels
Familie Janssen
Familie Nagy

Heerlen, 1 december 1984, Zeskant 135
Corr.adres: Houtbaan 59, 6372 MB Schaesberg

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op woensdag 5 december a.s. om 9.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de ontvangkamer van het crematorium om 9.15 uur.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 18.00 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd geven wij u kennis van het overlijden, na een langdurige ziekte, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, op 77-jarige leeftijd, in de verpleegkliniek Invia te Sittard, van mijn dierbare man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Graad Schreuder

echtgenoot van

Gertruda Sanders

Wij vragen u voor hem te bidden.

De bedroefde familie:
G. Schreuders-Sanders
Kinderen en kleinkinderen
Familie Schreuders
Familie Sanders

6114 HD Susteren, [illegible] december 1984.
Bij de Gracht [illegible].

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, wordt gehouden op dinsdag 4 december om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Amelberga te Susteren.

Samenkomst in de kerk.

Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.

Heden, maandag, om [illegible] uur herdenking in de avondmis in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard; bezoektijd van [illegible] tot 19.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†

Op 30 november 1984 overleed, gesterkt door het h. sacrament der zieken, [illegible] levensjaar, de heer

Hein Lataster

weduwnaar van

Josephina Oligschläger

Familie Lataster
Familie Oligschläger

Kerkrade, 30 november 1984
Lückerheideklinik
Corr.adres: Urselastraat 184, 6462 TX Kerkrade

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 5 december 1984 om 14.00 uur in de parochiekerk van St.-Lambertus te Kerkrade-Centrum, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Hambos.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Dinsdagavond 4 december om 19.00 uur wordt de overledene herdacht in de eucharistieviering in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.00 tot 18.30 uur in het mortuarium van de Lückerheideklinik te Kerkrade-Chèvremont.

---

†

Bedroefd om het afscheid, maar tevens vervuld van dankbare herinnering, is, na een welbesteed leven, voorzien van het h. sacrament der zieken, van ons heengegaan, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Antonia Johanna Maria Offermans

echtgenote van

Johann Arets

op de leeftijd van 71 jaar.

Met gevoelens van dankbaarheid:
Hoensbroek: **J.J. Arets**
Hoensbroek: **Jos Arets**
Annie Arets-Ritzen
Paul, Brigitte
Sittard: **Jeanne Coumans-Arets**
Jos Coumans
Monique, Florence, Aymone
Hoensbroek: **Fons Arets**
Oirsbeek: **Rier Verstegen-Arets**
Noël Verstegen
Emiel, Charles
Mook: **Lucy Laeven-Arets**
Hub Laeven
Luc, Yvo, Roger
Schimmert: **John Arets**
Marleen Arets-Hos
Daniëlle
Hoensbroek: **Servie Arets**
Phil Arets-Hellenbrand
Maurice, Juliëtte, Manon
Familie Offermans
Familie Arets

6431 AA Hoensbroek, 2 december 1984.
Randweg 1.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben woensdag 5 december om 10.30 uur in de parochiekerk H. Hart van Jezus, Hommerterweg 167, Mariarade-Hoensbroek, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Randweg te Hoensbroek.

Dinsdag 4 december om 19.00 uur zal mijn vrouw en onze moeder worden herdacht in de crypte van voornoemde kerk.

Zij is opgebaard in de rouwkamer aan de Nieuwstraat 118 te Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar van 18.00 tot 19.00 uur.

Schriftelijk condoleren vanaf 10.00 uur achter in de kerk.

Voor vervoer van kerk naar begraafplaats en terug is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met innige deelneming willen wij onze gevoelens kenbaar maken bij het overlijden van

mevrouw

A. Arets-Offermans

Medewerkers
Auto- en transportbedrijf
Arets BV
Hoensbroek

---

†

Tot ons groot verdriet moesten wij voorgoed afscheidnemen van mijn inniggeliefde man, onze lieve zorgzame pappie en bonpapa

dr. Roger J.J. Omers

geboren op 25 april 1920
Officier in de Orde van Oranje Nassau
Officier in de Kroonorde van België

Schilde: **H.H.A.M. Omers-van der Made**
's-Gravenhage: **F.H.J.M. Omers**
O.A. Omers-Smit
Johannesburg: **M.B.R.F. Gerards-Omers**
W.J.M. Gerards
Timmy en Claire

1 december 1984,
Heidedreef 35, 2230 Schilde - België.

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden, woensdag 5 december a.s. om 11.00 uur in de Dekenale kerk St.Pancratius te Heerlen.

De teraardebestelling zal plaatsvinden op de Algemene Begraafplaats Akerstraat te Heerlen.

Vanaf 10.30 uur is er gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk.

De Heer van Leven en Dood nam, na een leven in dienst van zijn patiënten tot Zich, onze hooggeachte oud-geneesheer-directeur

Dr R.J.J. Omers

geboren te 's-Gravenhage op 25 april 1920 — overleden te Schilde (B) op 1 december 1984.

Trouw en met grote toewijding heeft hij meer dan 28 jaar de belangen van ons instituut gediend.

Onze oprechte deelneming gaat uit naar zijn echtgenote, kinderen en kleinkinderen.

Bestuur, Directie,
Ondernemingsraad en
Medewerkers van de
St.Elisabethkliniek/
Vroedvrouwenschool.

Heerlen, 1 december 1984.

Met grote verslagenheid, maar ook vol dankbaarheid voor het voorbeeld dat hij voor ons geweest is, geven wij kennis van het overlijden van onze collega, oud-opleider en oud-associé,

DR R.J.J. OMERS, vrouwenarts

Dr. F.J.M.E. Roumen
Dr. P.X.J.M. Bouckaert
vrouwenartsen
Sint Elisabethkliniek
Vroedvrouwenschool, Heerlen

---

†

In diepe verslagenheid geven wij kennis dat he[...] geheel onverwacht van ons is heengegaan, op [...] leeftijd van 44 jaar onze lieve zoon, broer, scho[...] broer, oom en neef

Peter Paul Huber[...] Peters

De diepbedroefde familie:
Ubach o. Worms: **H.P.M. Peters-Boersch**
Ubach o. Worms: **Billa Groothedde-Peters**
Henk Groothedde
Ubach o. Worms: **Frans Peters**
Trautje Kloth
Ubach o. Worms: **Mia Kremer-Peters**
neven en nichten
Fam. Peters
Fam. Boersch

Corr.adres: 6381 SZ Ubach over Worms,
1 december 1984
Past. Huppertzstraat 36.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden woensdag 5 december 1984 om 10.00 uur in de pa[...]chiekerk van de H. Theresia en Don Bosco te L[...]radorp, waarna de crematie volgt in het crema[...]rium, Imstenraderweg 10, te Heerlen.

Bijeenkomst in de voorgenoemde kerk, waar ge[...]genheid tot schriftelijke condoléance vanaf 9[...] uur.

De overledene zal bijzonder worden herdacht in [...] avondmis van dinsdag 4 december om 19.00 [...] voorgenoemde kerk.

Hub is opgebaard in de rouwkamer van het De W[...] verziekenhuis te Heerlen. Gelegenheid tot afsche[...]nemen aldaar, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, [...] lieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons t[...]dens zijn leven heeft gegeven, hebben wij [...] scheid genomen van onze lieve oom [...] vriend

Hubert Peters

Gertie Sandra
Jan
Frans
Peter
Angelina
Roger
Richard
Geert

Schaesberg:
Pungel 18.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn lieve vrouw, mijn zorgzame moeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Marchien Mulder

echtgenote van

Johannes Hubertus Velraeds

Zij werd 49 jaar en is voorzien van het h. oliesel.

Brunssum: **J.H. Velraeds**
Heerlen: **Harry Velraeds**
Familie Mulder
Familie Velraeds

6443 AJ Brunssum, 30 november 1984
Irenestraat 10

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op woensdag 5 december as. om 10.00 uur in de St.-Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum.

Samenkomst in de kerk; er is geen condoleren.

De crematieplechtigheid zal aansluitend plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Dinsdag zal tijdens de avondmis van 19.30 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.

De dierbare is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum; bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Met droefheid delen wij u mede dat heden, op de leeftijd van 48 jaar, in de Heer is overleden

John Verhoef

echtgenoot van

Leonne van Stiphout

De begrafenis zal plaatsvinden woensdag 5 december a.s. om 10.00 uur, in de parochiekerk van Baelen sur Vesdre te België, waarna de crematie volgt in Luik.

Familie Verhoef
Familie Van Stiphout

---

†

Na een langdurige ziekte, voorzien van het h. sacrament der zieken, is, in de verpleegkliniek Invia te Sittard, overleden, in de leeftijd van 69 jaren, onze dierbare en goede vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Johannes Wilhelmus Webers

weduwnaar van

Melanie Klingelers

In dankbare herinnering:
Nattenhoven: **Claus en Lies Webers-Steskens**
Jolanda en Monique
Buchten: **Karel en Mariet Webers-Boerjan**
Roy en Ralph
Tilburg: **Leo Webers**
Buchten: **Justine en Jo Wagemans-Webers**
Ivo en Peggy
Guttecoven: **Hilde en Wil Muris-Webers**
Fam. Webers
Fam. Klingelers

6143 AL Guttecoven, 1 december 1984
Veersestraat 3

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 5 december a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Guttecoven.

De avondmis van dinsdagavond 4 december a.s. om 19.00 uur wordt mede tot zijn intentie opgedragen in voornoemde kerk.

Bezoekuren rouwkapel ziekenhuis Sittard van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij heden, vier weken na het overlijden van vader, afscheid genomen van onze dierbare moeder, schoonmoeder en oma

Dora Van Bedaf

echtgenote van wijlen

Gerard Herfs

Zij [illegible] op de leeftijd van [illegible] jaar, voorzien van de h.h. sacramenten.

Geleen: **Peter, Fransien**
en Marjolein
Ad en Tonny
Familie Van Bedaf
Familie Herfs

6165 BB Geleen, 2 december 1984.
Spreeuwenstraat 18.

De plechtige gebedsdienst zal plaatsvinden op woensdag 5 december om 11.00 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Geen condoleren. Bijeenkomst in het crematorium om 10.45 uur.

Dinsdagavond om 19.00 uur wordt er een avondmis gehouden mede tot intentie van de overledene in de St.-Augustinuskerk te Lutterade-Geleen.

Bezoekgelegenheid in het Uitvaartcentrum Daemen & Zn., Heirstraat 41 te Elsloo-Stien, dagelijks van 19.15 tot 20.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†

Geheel onverwachts hebben wij heden afscheid moeten nemen van onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Frans Nijsten

Hij was 68 jaar.

Fam. Nijsten

6135 KB Sittard, 1 december 1984
Geerweg 39

De uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 4 december as. om 9.00 uur in de St.-Petruskerk (Grote Kerk) te Sittard, waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen om 10.30 uur.

Heden maandag om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons heeft betekend, delen wij mede dat wij afscheid hebben moeten nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Jan Renier Heijnen

echtgenoot van

Elisabeth Schumans

Hij was 63 jaar.

Sittard: **E. Heijen-Schumans**
Stein: **Mia en Sjef Hochstenbach**
Geleen: **Martha en Henk Verwers**
Eric, Richard
Familie Heijen
Familie Hochstenbach

6133 VS Sittard, 30 november 1984
Haagstraat 14

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 4 december om 10.30 uur in de Ant. van Paduakerk te Ophoven-Sittard.

De crematieplechtigheid vindt plaats om 12.00 uur in het crematorium te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Heden maandag om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.

Hierbij delen wij u mede dat van ons is heengegaan, in groot geloof en vertrouwen in zijn Schepper en de opstanding op de laatste dag, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Rudolph Ozek

weduwnaar van

Francisca Johanna Oor

Hij overleed op 58-jarige leeftijd.

Heerlen: **[illegible]**
Schaesberg: **Joep Ozek**
Marion Ozek-Koenderink
Suzanne
Familie Ozek
Familie Oor

6416 CJ Heerlen, 1 december 1984
Kerkraderweg 18

Wij nodigen u uit samen met ons de lezing, gevolgd door de begrafenis, bij te wonen op donderdag 6 december as. om 10.30 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de ontvangkamer van het crematorium om 10,15 uur.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Gelegenhei tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Het verdriet dat je voelt
is denken aan
het goede dat er was

Bedroefd, maar dankbaar geven wij u kennis dat vandaag, na een geduldig gedragen ziekte, voorzien van de h.h. sacramenten, op 73-jarige leeftijd, te Moorveld is overleden

Mrieke (Marie Josephine Hubertine) Thijs

weduwe van

Sjo Notten

Moorveld: **Peter Notten**
Miep (Fifi) Engelen
Meta Notten
Moorveld: **Paul Notten**
Riekie Notten-Houben
Geranda en Martje
Badhoevedorp: **Marcel Notten**
Geulle: **Jackie Notten**
Leentje Notten-Driessen
Bemelen: **Mieke Nieuwboer**
Familie Dohmen-Thijs
Familie Zeegers-Notten

6237 NA Moorveld-Geulle, 30 november 1984.
Huize Dea.
Schonensteynweg 3.

De plechtige uitvaartdienst en begrafenis zullen plaatsvinden op dinsdag 4 december om 10.30 uur in de kerk van het Onbevlekt Hart van Maria te Moorveld.

De avondwake vindt plaats op maandagavond om 7 uur, eveneens in de kerk te Moorveld.

De overledene is opgebaard in Huize Ave Maria, Hussenberg 21 te Geulle.

Gelegenheid tot afscheidnemen maandag van 17.00 uur.

Geen condoleren; wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Enige en algemene kennisgevin[...]

Wij zijn bedroefd om het onverwachte heengaan [...] de leeftijd van 75 jaar, van onze lieve moed[...] schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster en ta[...]

Betsie Roosendaal

weduwe van

Frits Meyerink

Cambridge: **C. Smith-Meyerink**
D. Smith
[illegible]
Familie Roosendaal
Familie Meyerink

Brunssum, 29 november 1984.
Kruisbergstraat 47.

De crematie zal plaatsvinden op dinsdag 4 dece[...]ber a.s. om 13.00 uur in de aula van het crema[...]rium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in voornoemd crematorium.

Overtuigd van uw medeleven, is er geen condo[...]ren.

Geen bezoek aan huis en geen bloemen.

Waar vlijt zijn lust was,
is rust zijn zegen.

Heden nam de Heer tot Zich, plotseling, maar n[...] onverwacht, mijn zorgzame man, vader, schoon[...]der en opa

Jan Hendrik Willems

echtgenoot van

Mia Peters

Hij overleed op de leeftijd van 69 jaar.

Obbicht: **M. Willems-Peters**
Roosteren: **Jo Willems**
Leny Willems-Maessen
Armand
Obbicht: **Frans Willems**
Nellie Willems-Maessen
Petra
Born: **Lies Tholen-Willems**
Hub Tholen
Sabine
Familie Willems
Familie Peters

6125 AC Obbicht, 2 december 1984.
Kempenweg 67.

De begrafenis zal plaatsvinden op woensdag 5 [...]cember a.s. na een dienst in de hervormde kerk [...] Grevenbicht; aanvang 15.00 uur.

De dienst wordt geleid door ds. Berton.

Daar wij overtuigd zijn van u medeleven, is er ge[...] condoleren.

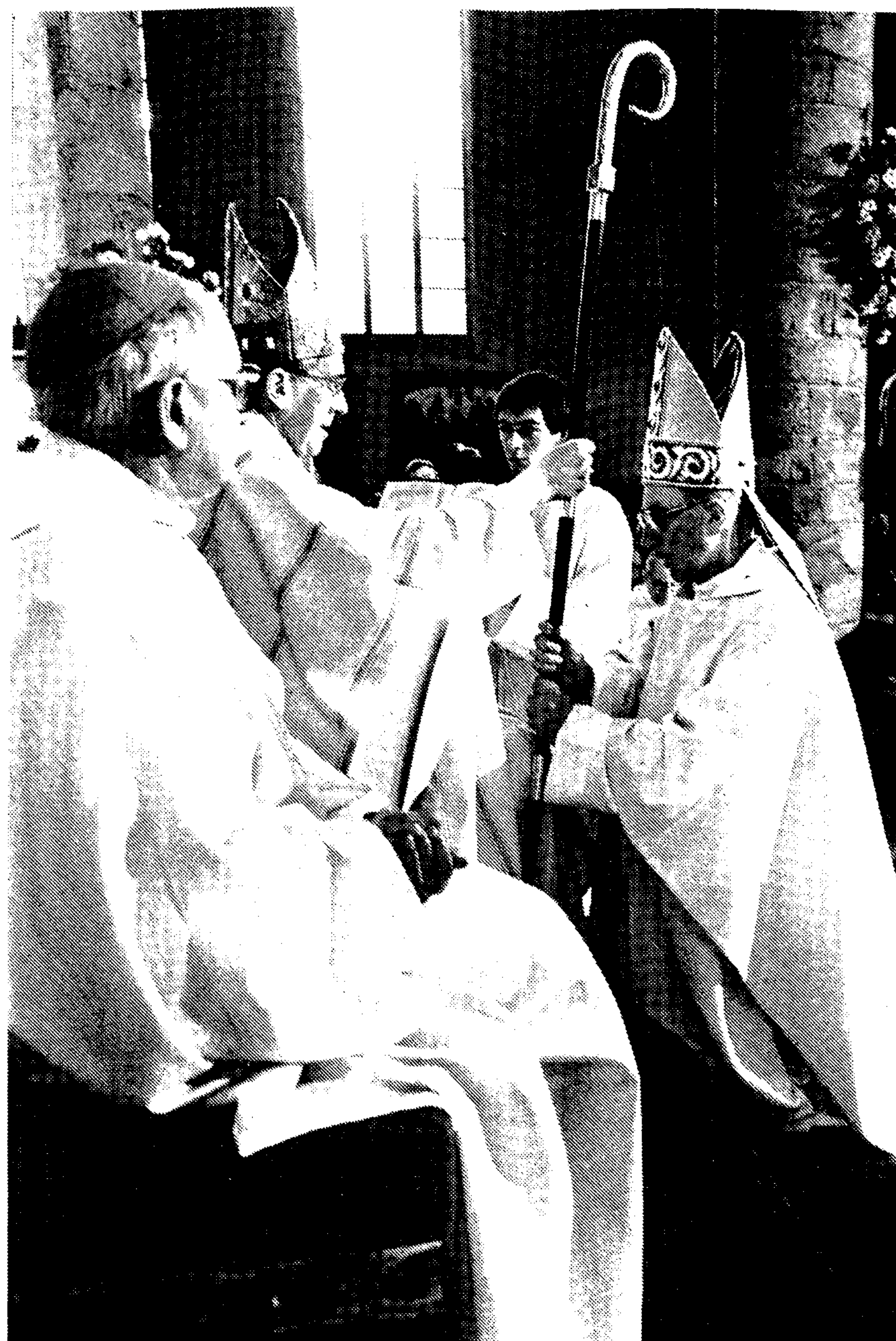
Bezoekgelegenheid in het uitvaartcentrum Da[...]men & Zn., Heirstraat 41 te Elsloo-Stein, dagelij[...] van 19.15 tot 20.00 uur.

Grote binnen- en buitenlandse belangstelling

Mgr. Ter Schure bisschop gewijd

Van onze verslaggever

ROERMOND – „Jan, jij hebt het steeds zo verstaan: Christus als zoeker van de zielen, de bisschop als opvolger van de apostelen de drager van Zijn woord en Zijn kruis. Daarom hebben wij samen dit devies van Don Bosco gekozen: 'Da mihi animas': Geef mij zielen." Met deze woorden leidde de bisschop van Roermond mgr. dr. J.M. Gijsen zaterdagmorgen de wijding in van zijn tweede hulpbisschop, de vicaris-generaal pater Salesiaan Joannes ter Schure. Dat gebeurde in de Roermondse kathedraal die tot de laatste plaats bezet was. Met mgr. Gijsen deelden in de bisschopsconsecratie de eerste hulpbisschop van Roermond, mgr. A. Castermans en de generaal der congregatie mgr. Rosalio Castillo Lara SDB.



● *Na de wijding overreikt mgr. Gijsen aan mgr. Ter Schure diens bisschopstaf.*

Concelebranten bij de Pontificale Mis waren voorts de aartsbisschop van Utrecht mgr. dr. A. Simonis, mgr. H. Ernst van Breda en mgr. Luigi Travaglini, waarnemend nuntius in Den Haag. Aan Nederlandse, Belgische en Duitse bisschoppen en hulpbisschoppen zag men voorts de mgrs. Bomers, Bär, Niënhaus, De Kok, Heuschen, Peters, Lehaen, Hendriksen, Janssen CM, Demming en Van Zuylen. Namens de vacante bisdommelijke zetel van Den Bosch was er de apostolische beheerder van dit bisdom, mgr. van Laarhoven. Bij het begin van de plechtigheden begroette mgr. Gijsen hen allen in zowel het Nederlands als het Italiaans en Duits.

Nooit tevoren zag men in de kathedraal van Roermond zo'n groot en zo'n breed geschakeerd gezelschap van bisschoppen, hulpbisschoppen, abten, provinciaals van orden en congregaties en wereldlijke gasten, bij wie voor 't eerst ook – door mgr. Gijsen speciaal begroet – vertegenwoordigers van de Souvereine Orde van Malta, mr. E.T.M. baron van Voorst tot Voorst en jhr. O.E.C.M.I. van Nispen tot Pannerden. Gouverneur dr. J. Kremers en de gedeputeerden vertegenwoordigden de provincie, burgemeester mr. J. Daniels, de wethouders en vele raadsleden de stad. Uit de omgeving waren eveneens veel burgemeesters en wethouders aanwezig. Men zag er verder de CDA-Tweede Kamerleden Van der Linden en Van Iersel.

Herkend

Een bijzonder woord van welkom kregen van de Roermondse bisschop de velen die uit de geboorteplaats Steenwijkerwold van mgr. Ter Schure waren gekomen. Mgr. Gijsen schetste voorts hoe sterk de nieuwe hulpbisschop verbonden is met zijn congregatie en met de idealen die daarin werden: „Velen hebben dat in je herkend, dat je het heil van de zielen zoekt. Als bisschop zul je niet anders zijn: je geheel aan het bisdom gevend en aan de mensen."

Bij de wijding kwamen alle residerende bisschoppen naar voren om mgr. Ter Schure de hand op te leggen. Het wisselen van de vredeskus was voor mgr. Gijsen en mgr. Ter Schure zichtbaar een moment van bewogenheid.

In het slotwoord zei mgr. Ter Schure veel te danken te hebben aan zijn diepgelovige ouders en aan zijn familiegenoten. „De Voorzienigheid heeft me geleid naar de priesters van Don Bosco, tot wie ik altijd wil blijven behoren: ik ben een echte jongen van Don Bosco. De Voorzienigheid heeft mij ook geleid naar dit bisdom, waar gewerkt wordt aan het raliseren van de verwachtingen van het Tweede Vaticaans Concilie waarvan mgr. Gijsen de grote voorvechter is. Het gaat er daarbij om trouw te zijn aan de plaatsbekleder van Christus en trouw aan de richtlijnen van de Heilige Stoel" zei de nieuwe hulpbisschop.

Jongeren

Hij zei voorts zich vooral getrokken te voelen tot de jongeren. „Een grote opdracht is jullie gegeven: de schatten die Christus heeft gebracht door te geven aan volgende generaties.

Dien de armen, dien de eenzamen – werken we eraan dat God in de wereld zó gekend wordt" zo riep hij op.

Na de Mis was er vanaf 2 uur in het bisschopshuis aan de Paredisstraat een receptie die door meer dan duizend personen werd bezocht.

Ria Janssen uit Meers dinsdag op Hilversum-4

Limburge zangers naar 'Meestercursus'

MEERS – De sopraan Ria Janssen (23) uit Meers is tijdens een auditie door mevrouw Prof. Elisabeth Legge-Schwartzkopf uitgekozen om deel te nemen aan de Meestercursus in Amsterdam. De sopraan Barbara Carré uit Maastricht, de Sittardse bas-bariton Math Dirks en de tenor Harry Ruyl uit Elsloo, zijn eveneens tot deze cursus toegelaten.

De Meesterklas telt in totaal veertien leerlingen, waaronder vijf afkomstig van het Conservatorium in Maastricht. Elisabeth Schwartzkopf, die persoonlijk de kandidaten uitzocht, zal in de week van 1 tot 6 december de leerlingen dagelijks in het openbaar lesgeven. De cursus wordt besloten met een concert, waarvan tv-opnamen zullen worden gemaakt. De organisatie berust bij Artist Management Pieter G. Alferink en wordt onder meer gesponsord door het Ministerie van W.V.C.

Ria Janssen is dinsdag 4 december te beluisteren op Hilversum-4, in een radio-opname van het zangspel 'Dokter en Apotheker' van C. Ditters von Dittersdorf, een produktie van de operaklas van het Maastrichts Conservatorium. De Meerse sopraan vertolkt daarin de rol van Rosalie.

Missverkiezing in Valkenburg

Twaalf schonen naar de finale

VALKENBURG – Jeannette Theunissen, Valkenburg, Friedi van der Kort, Kerkrade, Karin Frings, Brunssum, Monique Ramaekers, Heerlen, Jaqueline Schuman, Venlo, Sherley Kneepkens, Weert, Irmgard Creusen, Maasbracht, Dominique Schaers, Heerlen, Belinda Weber, Siebengewald, Sonja Roosen, Brunssum, Mady Jacobs, Schinveld en Annemarie Peters, Hoensbroek. Dat zijn de namen van de schonen die de voorronde overleefden van de verkiezingen voor Miss Nederlands Limburg in het centrum Cocarde in Valkenburg.

Voor Belgisch Limburg plaatsten zich eveneens twaalf dames. De evenementen rond de Missverkiezing worden georganiseerd door de Stichting Culturele Evenementen Limburg Internationaal.

Meer dan veertig mooie meisjes presenteerden zich zaterdagavond in de Valkenborghzaal van het Centrum Cocarde aan een veelkoppige internationale jury. Ze dongen naar een van de veelbegeerde titels van Miss Belgisch Limburg 1985, met twee eredames, Miss Nederlands Limburg, met twee eredames en Miss Limburg Internationaal 1985.

Er werden punten gegeven voor persoonlijkheid, beweging en schoonheid. Uit deze voorselectie kwamen 24 aspirant-koninginnen naar voren, die 15 december tegen elkaar gaan uitkomen in de finale. Uit het puntentotaal werden door de puntentellers reeds de drie titelhoudsters voorgeselecteerd. Welke kandidaten dat uiteindelijk zullen zijn kwam zelfs de jury niet te weten. Dat zal pas blijken tijdens de grote finale. Het houdt de spanning er nog eventjes in.

De danes toonden zich in de eerste ronde in zelfgekozen, zelfgemaakte- of ontworpen kleding. In de tweede ronde droegen ze een keur van ter beschikking gestelde, modieuze en fantasierijke badpakken. Tegen middernacht pas wisten de Limburgse schonen wie bij de eindronde, op 15 december in Cocarde, haar beste beentje voor zullen mogen zetten.

VOOR EUROPESE UITZENDINGEN

Televisieopnamen Limburgse groepen

Vervolg van pag. 1

KERKRADE/MAASTRICHT – Een deel van de Music Box-crew was zaterdag en zondag ijverig bezig in respectievelijk Maastricht en Kerkrade, waar op verschillende locaties opnamen voor videoclips werden gemaakt van Limburgse groepen als Pussycat, Tulsa en Dance Dance. Het is de bedoeling dat die filmpjes komend weekeinde al in heel Europa te zien zijn in de Music Box-uitzendingen.

De vooral bij het vrouwelijke tienervolk razend populaire presentator Simon Potter („I can't help it") en de Oriëntaals ogende presentatrice Sunie waren voor de aankondigingen meegereisd met het gezelschap. De opnames (onder meer Vrijthof, Kasteel Borgharen, Rolduc, Markt Kerkrade en Miljoenenlijntje) vormden het bronsgroen eikenhouten onderdeel van de zogenaamde 'Nederlandse Week' van het tv-programma. Naast Kerkrade en Maastricht wordt deze week nog gefilmd in Eindhoven, Rotterdam, Beverwijk, Zaandam, Heemskerk en Amsterdam.

De keuze voor een Nederlandse week was niet zo moeilijk aangezien marketing manager Henk Penseel, die namens de in het project participerende platenmaatschappij Thorn-EMI aanwezig was, zaterdag verklapte dat Music Box alleen al in Nederland vijftig procent van het Europese kijkerspubliek heeft (250.000 aansluitingen). Penseel sprak van een steeds verdergaande penetratie op het Nederlandse kabelnet. Er wordt voor de komende jaren gegokt op een groei naar 500.000 aansluitingen als ook Rotterdam en Tilburg hun interesse voor de popzender in een abonnementje omzetten.

Music Box kost kabelkijkend Nederland geen cent extra omdat alle kosten voor rekening zijn van de participanten, die naast Thorn-EMI Virgin Records en Yorkshire Music Box uitgroeien tot het Europese equivalent van het Amerikaanse MTV, dat ook dag en nacht non-stop popmuziek uitzendt.



● *Het Music Box-gezelschap tijdens de opname van de videoclip van countryband Tulsa op Rolduc.*



● *De brandweermannen moesten alle zeilen (en ladders) bijzetten om het vuur te bedwingen.*

Drie Brunssumse gezinnen gedupeerd

Keukenbrandje ontaardt in fikse vuurzee

BRUNSSUM – Een keukenbrandje groeide zaterdagavond aan de Hazenkampstraat in Brunssum uit tot een vuurzee die aan drie huizen een totale schade van ruim driehonderdduizend gulden toebracht. Twee mensen moesten met brandwonden naar het ziekenhuis worden vervoerd. Een woning brandde totaal uit, terwijl twee gezinnen tijdelijk elders onderdak moesten zoeken.

De brand ontstond rond half tien in de keuken van het pand 29 toen de bewoner met benzine tervlekken uit een trui probeerde te halen, terwijl zijn vrouw in diezelfde ruimte stond te koken.

De fles wasbenzine viel om en de inhoud vloeide over het aanrecht naar het gasfornuis waar op dat moment een pan soep werd gewarmd. Een half uur later stond het hele huis in lichterlaaie en trok het vuur via de houten zolderbalken naar de naastgelegen woningen.

De bewoner probeerde eerst nog met dekens de keukenbrand zelf te blussen, maar tevergeefs. De gealarmeerde buren meldden de binnenbrand bij de Heerlense brandweer. Toen hun Brunssumse collega's zes minuten later arriveerden kwam het vuur echter al uit de ramen en moest onmiddellijk assistentie aanrukken.

De bewoners van pand 29 hadden lichte brandwonden aan armen en benen opgelopen, en moesten voor een korte behandeling naar het ziekenhuis.

Terwijl de bewoners van de panden 27 en 31 hun geld en fotoboeken in veiligheid brachten, liepen ook de bovenste verdiepingen van deze woningen zware brandschade op. Om de bluswerkzaamheden te bevorderen moest de brandweer de daken van deze panden gedeeltelijk openbreken. Ook de andere verdiepingen liepen water- en rookschade op. De Brunssumse brandweer was het vuur na ruim een uur meester. Het nablussen nam tot zondagochtend vijf uur in beslag.

Per 17 januari 1985

Deken Jochems vraagt ontslag

HEERLEN – Deken P. Jochems van Heerlen heeft per 17 januari 1985 ontslag gevraagd als deken van Heerlen en pastoor van de St. Pancratiusparochie. Dat is gisteren door de deken zelf bekend gemaakt tijdens de missen in de Pancratiuskerk in Heerlen. Deken Jochems zal op genoemde datum precies 20 jaar het ambt van deken en pastoor in Heerlen hebben uitgeoefend.

De deken van Heerlen is inmiddels 65 jaar en viert begin januari zijn 66ste verjaardag. Begin september vorig jaar werd hij getroffen door een hartaanval, toen hij een bezoek bracht aan zijn geboorteplaats Maastricht waar het gouden bestaansfeest van de parochie werd gevierd. De gezondheidstoestand van deken Jochems wordt algemeen gezien als de voornaamste reden voor zijn ontslagaanvraag.

Pastoor-deken Jochems heeft zich naast zijn pastorale taak in Heerlen ingezet voor theologische zaken in vele werkgroepen waarin hij actief was, maar bijvoorbeeld ook in de Raad van Kerken.

Nu dominee C. Nortier vertrokken is (vanwege emiritaat) en het vertrek van deken Jochems op stapel staat, verliest deze Raad van Kerken in een korte periode twee vooraanstaande leden.

Fietser (14) verongelukt

OSPEL – Zaterdagmiddag om half zes is de 14-jarige Mart Jonkers uit Ospel in zijn woonplaats om het leven gekomen door een verkeersongeval. De jongen werd op zijn fiets geschept door een personenauto.

De politie zegt dat de jongen op zijn fiets op de Venloseweg bij de splitsing Waatskamp linksaf wilde slaan. De achter hem rijdende automobilist H. T. (65) uit Helden zag dat de fietser aanstalten maakte linksaf te slaan en week ook uit naar links, de Waatskamp op. De jongen moest hiervan zijn geschrokken en ging weer terug naar rechts. Hierdoor werd hij door een tweede achterop komende personenauto, bestuurd door de 25-jarige F. S. uit Nederweert, geschept. Hij bezweek aan de opgelopen verwondingen in het ziekenhuis.

STICHTING HELPT SCHRIJVERS

ROERMOND – De onlangs opgerichte stichting 'Kring 84' heeft zich tot taak gesteld om jonge ambitieuze en talentvolle schrijvers en dichters een handje te helpen bij de uitoefening van hun vak. De stichting wil de mensen financiële hulp verlenen bij het uitgeven van hun werk. Naast de financiële steun wil de stichting ook publiciteit aktief zijn om het werk van de auteur bekendheid te geven.

De stichting heeft zich gevestigd op het adres Walbreukergraaf 21 in Roermond. In het bestuur hebben zitting M. van Kuppenveld, M. Rasenberg, T. Broens, M. Helwegen, B. Ten Oever, P. Steneker en C. de Waal.

Over 'harde FNV-lijn'

Friedrichs en Van der Linden met elkaar in discussie

SIMPELVELD – Wiel Friedrichs, voorzitter FNV-Limburg en Tweede Kamerlid René van der Linden gaan met elkaar in discussie over 'de harde lijn die momenteel door het FNV wordt gevoerd'. Friedrichs liet afgelopen vrijdag weten de 'uitdaging' te aanvaarden.

Zoals gemeld daagde Tweede Kamerlid René van der Linden verleden week maandag op een bijeenkomst van het CDA in Simpelveld Wiel Friedrichs uit met hem in discussie te gaan over de harde lijn die momenteel door het FNV gevoerd wordt. In datzelfde Simpelveld kwam Wiel Friedrichs afgelopen vrijdagavond de vakbondsman A. Zieltjens feliciteren, die net tevoren tot Ridder in de Orde van Oranje Nassau was benoemd.

In een speech memoreerde Friedrichs de uitdaging van Van der Linden. Hij gaf toe dat de acties misschien iets te hard waren geweest, maar nam toch de uitdaging van Van der Linden aan.

Auto's en motoren

Te k. FORD ESCORT 1300 '78 zilvermet.; Ford Taunus 1600 '77 goudmet.; Ford Taunus 1600 '76 autom. goudmet.; Toyota Corolla '76 kl. geel; Opel Kadett '76 kl. geel; Mazda 929 blauwmet. '77; Fiat Mirafiori '77. Inruil – fin. mogelijk. Service + reparatie in eigen werkpl. Tevens uw adres voor grote en kleine onderhoudsbeurten. Uitlaten enz. enz. verhuur spuitcabine met of zonder spuiter. Autobedrijf ED Plantaz. Kantstr. 1, Landgraaf.

PEUGEOT 504 GL beige '78, ƒ 2750,-. Garage Schoenmakers, Geerweg 14, Sittard.

Te k. CITROEN 2400 CX Pallas, bwj. okt. '77, i.z.g.st., pr. ƒ 6000,–. Gladiolenstr. 101, Kerkrade-W.

Te k. OPEL Rekord diesel '79 goede auto ƒ 9500,–; Gar. Martens Kerkstr. 92 Ubach o. Worms 045-314096.

Te k. TOYOTA Sportswagon de luxe, i.g.st., bwj. 10-'77, vr.pr. ƒ 2350,–. Tel. 04490-20857.

Te k. BMW 318, kl. oranje, bejw. 18 dec. '78, pr. ƒ 7500,–. Te bevr. Kasteellaan 26, Hoensbroek. Tel. 045-226134.

Te k. TOYOTA Corolla, type '77, vr.pr. ƒ 1450,–. Laagstr. 36, Hoensbroek.

Te k. MAZDA RX-7 bwj. '79, met div. acc., i.z.g.st. T.e.a.b. Tel. 045-253829, v.a. 17.00 uur.

Te k. MAZDA 323, bwj. '78, i.z.g.st. met sportwielen. Vr.pr. ƒ 4500,–. Tel.: 04755-2019, na 18.00 uur.

Voor vertrouwde betaalbare autop naar autobedrijf MOBIEL, Wilhelminastr. 23, Nieuwenhagen: Opel Rekord 2.0 S de lux '80 kl. groen 52.000 km ƒ 8250,-; Opel Ascona 1.6 lux. type '80 rood ƒ 6250,-; Kadett 4-drs. goudmetallic ƒ 3500,-; VW Golf diesel type '78 origineel 85.000 km als neiuw rood ƒ 5750,-; Mini 1100 special div. extra's geel '77 ƒ 3250,-; Datun 120 A F II combi '79 geel ƒ 3900,-; Honda Civic automatic '77 groenmetallic km.st. 67.000 ƒ 3250,-; Mazda 1300 '74 i.z.g.st., ƒ 999,-. Inruil, financiering en garantie mogelijk.

Te k. zeer goede ESCORT 1300 L autom., ƒ 2500,-. Tel. 045-413892.

RENAULT 5 TL, i.z.g.st., St. Leonardusstr. 18, Kerkrade-Chèvremont.

PORSCHE 911 SC Targa 1978 (eerst zien), vaste pr. ƒ 34.000,-. Tel. 045-218525, na 18.00 uur.

SAAB 900 Turbo, i.z.g.st. Bwj. eind '80, kleur bordeauxrood, tel. 045-723174.

Mitsubishi Pajero Jeep

Turbo Diesel demo; BMW 318 I '83, nieuw type, bronszit metall.; BMW 323 I, met. blauw, spec. uitvoering, type '80; Volvo 240 GL, met. gr., 1e eig., '83; Opel Ascona 1.6 S, 4-drs., '82, zilver; Opel Kadett Special, '83, zilver, 17.000 km; Saab 99 Turbo, '81, in uitz. staat; Toyota Carina 1600 GL, '81; Ford Taunus 1600 L Bravo '81, 41.000 km; Ford Taunus 1600 L '80; Audi 80 LS, type '80; Datsun Cherry Coupé, '80; Opel Rekord Stationcar, '80; Toyota Celica 2000 XT, '78; Mitsubishi Sapporo GLX Aut., '78; Triumph Stag Cabriolet, liefhebberauto; Jaguar XJS Sport '80, rood, 1e eig., nieuwstaat.

Jurgen Autocentrum

Langheckweg 36, ind.terr. Dentgenbach-Kerkrade. Tel. 045-462353. Goede garantie, inruil, snelle financiering, taxatie, autotransport, carrosserie- en spuitwerk, optimale service in moderne werkplaats. Showroom ook 's zaterdags geopend.

Autobedrijf M. Hogenhout biedt te koop aan: OPEL Kadett '79, bruinmet., Opel Kadett '78, bordeauxrood, Opel Kadett City '78, oranje, Opel Manta 1900 S Bernineta autom., oranje, zwart leren dak '78, oldsmobile Starfire coupé, autom., stuurbekr. 6 cyl., zilver '78, Daf Volvo 66 combi autom. groen '76, Opel Kadett autom. '72, Renault 16 TL bruin '78, Mazda 818 blauwmet., '78, Datsun Cherry 1200 Bertel met LPG, grijs kent. '80, garantie, fin., inr. mog. Wilhelminastr. 146, Hoensbroek.

V. part. FORD Capri 1600 GL autom. 60.000 km, org. verkeert in nw.st. '78 ƒ 4950,–. Laurierstr. 40, Passart-Heerlen.

Te koop ALFASUD 1300 Super, bwj. '78, 100% in orde. Vr.pr. ƒ 1750,–. Tel. 045-444617.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-726281 of 752256.

Te k. FORD Escort 1100 I, 6 mnd. oud ƒ 14900,-; Opel Kadett type '80 4-deurs; Opel Ascona '76, '77, '78, '79, '80; Toyota Celica liftback '80 en '77; Alfa GTV '78 ƒ 4250,-; Mini Innocienti '79; Renault 18 TL '80; Ford Taunus Bravo 1600 '81 4-deurs; VW Jetta '77 ƒ 2500,-. Financiering en inruil Auto Weber, Baanstr. 38, Schaesberg. Tel. 314175.

Te k. DAF 46, bwj. '76, i.z.g.st., pr. ƒ 850,-. Tel. 045-321815.

Autoruit stuk of lek???

Wij helpen direkt

Interautoglas

Dag- en nacht- en mobiele service. Tel. 04490-11235

JOIN-AUTO. Ford Sierra 1.6 L '83 ƒ 17.500,–; Ford Escort 1300 L Bravo '82 ƒ 12.750,–; Ford Escort 1300 L rood '81 ƒ 10.850,–; Ford Escort 1300 L wit '81 ƒ 10.750,–; Ford Escort 1300 L zwart '81 ƒ 11.350,–; BMW 320 autom. '79 ƒ 11.500,–; BMW 320 6 cyl. '78 ƒ 8950,–; BMW 320 veel extra's LPG '77 ƒ 7850,–; BMW 316 '77 ƒ 6950,–; BMW 525 '78 ƒ 8500,–; BMW 520 als nieuw '77 ƒ 6850,–; BMW 1602 '73 ƒ 1500,–; Opel Rec. 4-drs. LPG '80 ƒ 8950,–; Opel Kadett caravan '78 ƒ 4750,–; Audi 100 GL 5S '78 ƒ 5500,–; MGB Cabriolet '63 i.z.g.st. Klaverstr. 1 Sittard Limbrichterveld bij post-PTT gebouw tel. 04490-14769.

Mercedes 200D '82; BMW 318 '82; Toyota Celica ST '82; Opel Rekord '82-'83; Opel Senator '83. GOTTGENS uw Opel-dealer, Sittard, tel. 04490-16565 Beek 04402-15858.

Autobedrijf A.C. MUYRES, Kaalheidersteenweg 185. Tel. 045-413916. Fiat-dealer biedt te koop aan: Fiat 127 3- en 2-drs. '78 t/m '81; Fiat Panda 45 '82; Fiat 131 TC 1600 '78; Fiat 131 1600 CL 4-drs. '82; Fiat 131 2000 '78 + '82; Fiat Argenta 2000 '82; Fiat 132 2000 '80; Fiat Uno 45 '83; Fiat Uno 1.3S '81; Austin Mini Clubman '77; Alfasud '76; Alfasud 1.3 '82; Citroën 2CV6 '79; Citroën Visa Club '80; Ford Escort Aut. '76; Ford Escort 1.3S '81; Honda Civic 5-drs. '80; Opel Ascona 1.6 '82; Opel Ascona 1.9 '79 met gas; Peugeot 305 GLD '79; Renault 4 GTL '82; Renault 18 TS '81; Renault 5 TL '78; Saab 99 L 4-drs. '77; Talbot Murena '81; Vauxhall Chevette '79; Volvo 345 DL Aut. '81; VW Golf '76; VW Golf MX '80. Nog diverse goedkope inruilers. Wij geven op alle gebruikte auto's drie maanden Bovag-garantie. Tevens uw adres voor alle moffel en plaatwerk. Ook voor de cilinderoppervlakken en gasinbouwinstallaties. Fiat-uitlaten sterk in prijs verlaagd.

Datsun Sunny 1500

aug. 1981, speciale uitvoering met accessoires, bruinroodmetallic. Renault-dealer Auto Valkenburg, Wilhelminalaan 31, Valkenburg tel. 04406-12514.

Revisiewerkzaamheden

Uw motor stuk of versleten? bel

Habets

voor prijsopgave, ook

deelrevisies

en

Mercedes

ruimotoren. Lid

Bovag

BV Mech. Ind. Habets, Hunnecum 33. Nuth. tel. 045-242323.

TOYOTA Carina 1600 DL, in goede staat, LPG-inst., 100% in orde. Rijserkuilenstr. 10, Kerkrade.

Te koop div. onderd. van AUDI 80, Mazda 818 autom., Datsun 160. Tel. 045-444617.

Te k. FORD Taunus 2.0 L, wit, '77, ƒ 2900,–. Garage Schoenmakers, Geerweg 14, Sittard.

Te k. FORD Taunus 1600 L, combi '79, als nw. Rotterdamstr. 24, Heerlen.

5 lichtmetalen vlgn. + 1 BAND voor Opel Commodore, ƒ 275,-. 04490-15748.

G.G. AUTO'S biedt aan met volledige garantie en verder onderh.: Audi 100, bwjr. '83 duurste uitv.; Audi 80 CL 4-drs. bwjr. '81; Ford Escort 1600 bwjr. '83 met veel extra's; Volvo 343 DL bwjr. '82 in nw.st.; Toyota Starlet bwjr. '81; Golf luxe bwjr. '80 als nw.; Citroën Visa Club II bwjr. '81; Renault 5 GTL 1980; Talbot Solara bwjr. '80; zeer mooi; Honda Civic 5-drs. autom. '80; Honda Civic 3-drs. '79; Mitsubishi Colt GLX bwjr. '79; Mini 850 luxe bwjr. '80; Volvo 66 autom. '78; Opel Ascona 1.6 bwjr. '78;Golf GLD type '78; Opel Ascona 4-drs. bwjr. '81; Lada 1200 met LPG '79; Audi 80 LS bwjr. '78 zeer mooi; Toyota Corolla ƒ 2400,-; Volkswagen Polo bwjr. '78. G.G. Auto's. Heerenweg 286, Heerlen (grote weg Hrl.-Brs.).

BOVAG-AUTOMOBIEL- en -garagebedrijf biedt aan: Saab 900 GLS '82; Opel Kadett 3-drs. '80; Opel Kadett 5-drs. caravan voyage '81; Ford Escort Bravo 1.1 '84; Renault 9 TC '83; Renault 5 TL '79; BMW 318 aut. '80; BMW 318 '80; Volvo 343 DL + LPG '81; Honda Civic '83; Peugeot 305 GL '79; Peugeot 50;4 SR '81; Morris Ital. 1.7 HLS '81; Saab 99 GL aut. '78; Opel Kadett '79; Opel Kadett coupé '79; Mercedes Benz 280S '77; Ford Granada GL combi '78. L.W.M. Houtvast, Valkenburgerweg 13, Voerendaal. Tel. 045-752999.

CITROËN 2 CV 6 special, '80; Citroën GS, '79; Citroën CX Reflex, '82; Peugeot 505 GSR, '81; Peugeot 305 SR, '81; Peugeot 305 GR, '78; Lancia A 112 Elegant, '80; Lancia Beta Berlina, '80; Opel Ascona 16 S, 2-drs., '79; Fiat Ritmo 85, '82. Automobielbedrijf Kompier b.v., Akerstraat 150, Heerlen, tel. 045-717755. Galjoenweg 45, Maastricht. Tel. 043-632547.

Te koop gevr. loop-sloop en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-460262.

Mercedes

190 D, nieuw, '85, zilvermet.
190 D, nieuw, '85, gr.metallic
190 E Aut., demo
190 E, '83, sportuitv.
280 SE Aut., '83, alle extra's
230 CE Coupé, '83
300 D Aut., '82, gr.metall.
300 TD Turbo (combi), '82
240 D, nov. '82, met. bl.
300 D '81, zilvermet.
230 E Aut., type '82
240 D, '80, blauw
200 D, '79, beige
200 '79, beige
280 Aut., '77, wit, lpg
200 Aut., '76, beige
280 S, '77, met. gr.

Jurgen B.V.

Langheckweg 40
industrieterrein
Dentgenbach-Kerkrade
Tel. 045-452570
Goede garantie, inruil, leasing, snelle financiering, taxatie, autotransport, carrosserie- en spuitwerk, wasplaats en optimale service in moderne werkplaats.
Showroom ook 's zaterdags geopend.

MITSUBISHI Celeste 1600 ST sportcoupé, bwj. 1978, ±75.000 km, radio-cass., trekhaak enz., pracht auto, alle keuringen toegestaan. Pelikaanstr. 17, Heerlen-Heksenberg, tel. 045-223318.

AUTO'S opgelet. Wij betalen ƒ 500,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto, ook sloop. Tel. 045-727741.

Voor een Amerikaanse WAGEN nieuw of gebruikt naar: American Cars Schimmert.

Saab 900 GLS met. grijs '82

met schuif-kanteldak. Automobiel- en garagebedrijf L.W.M. Houtvast, Valkenburgerweg 13, Voerendaal. Tel. 045-752999.

Mercedes 280S zilvermet. '77

Automobiel- en garagebedrijf L.W.M. Houtvast, Valkenburgerweg 13, Voerendaal. Tel. 045-752999.

Verhuur v. lichte VRACHT-VERHUIS en bestelwagens. Gar. Martens Kerkstr. 92-Reeweg 65 U.o.W. 045-314096.

Te k. DATSUN Cherry F 11 '78 bijzonder mooie goede auto ƒ 3950,–; Reeweg 65 Ubach o. Worms.

AUTOGALA Sittard. Mitsubishi Galant 16 GL, 1e eig., bwj. '79, ƒ 4500,–, Mitsubishi Galant 16 GL LPG, bwj. '78, ƒ 2750,–, Rekord 19 N, LPG, bwj. '78, ƒ 4250,–, Manta GTE, bwj. '77, ƒ 5500,–, Rover 3500 aut., bwj. '78, ƒ 3250,–, Alfa 2.0 GTV '77, ƒ 2950,–, Escort 16 sport '77, 1e eig., ƒ 3750,–, CX 2400 Pallas ƒ 3250,–, Corolla Coupé '76 ƒ 2000,–, Talbot 1308, GLS, bwj. '78, ƒ 1750,–. Mazda 121, coupé '77, ƒ 2250,–, Datsun 120Y ƒ 1500,–, Toyota Celica ƒ 850,–. Inr., fin. mog. Weidom 17a, Broeksittard, 04490-22589.

FORD Taunus 1.6, L, blauw met., '77, ƒ 2900,–. Garage Schoenmakers, Geerweg 14, Sittard.

T.k. LADA 1200, rood '78 ƒ 2450,–. Garage Schoenmakers, Geerweg 14, Sittard.

Let op, let op. INRUILERS van gerenommeerde zaak te koop voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit. Vraag niet hoe het kan maar profiteer ervan. BMW 730 Aut. gas '78 ƒ 9.750,–; Opel Commodore '80 autom. m. lpg ƒ 10.750,–; Citroën CX '80 ƒ 3.500,–; Peugeot 604 '78 ƒ 2.450,–; Datsun Cherry bj. '81 ƒ 6.000,–; Mazda 929 coupé op gas, bwj. bijna '79 ƒ 2.950,–; Opel Kadett Coupé bj. 1964 i.nw.st. ƒ 2.750,–; Alfasud lpg bj. '79 ƒ 1.950,–; Toyota Corolla '78 ƒ 2.650,–; Opel Commodore lpg bj. '77 ƒ 2.950,–; Fiat Mirafiori '80 lpg ƒ 3.500,–; Opel Manta Aut. '75 ƒ 1.750,–; Mazda 818 Combi '77 ƒ 2.450. Diverse goedkope inruilers vanaf ƒ 500,–. Inruil en financiering mogelijk. Crombacherstr. 7 Kerkrade (Gracht), laatste str. links voor grensovergang Locht.

Volvo's

760 Turbo diesel, 760 GLE Turbo, 244 GL 1980, 1981; 343 1978 1980; Volvo Albert Klijn Hoensbroek, Kastanjelaan 82, 045-220055.

Occasions met Bovag-garantiebewijs o.a. FORD Escort 1300 GL Combi '81, Ford Fiesta 1100 luxe '79, Ford Taunus 2.0 L Chia + LPG '79, Ford Taunus 1.6 L autom., + LPG '78, Opel Ascona 1.6, S 4D '83, Opel Kadett 1.3 spec. 4 D '83, Opel Kadett 1.6 diesel 4 D '82, Renault 5 GTL '80, automatics: Datsun 120 A F2 '78, Honda Civic 1500 L '75, en nog enkele goedkope auto's tussen ƒ 500,- en ƒ 2000,-, zaterdags tot 16.00 u. geopend. Autobedrijf W. Vonken, Nieuwstr. 20, Hoensbroek, tel. 045-212459.

HONDA Accord '81, 4-dus., nw.st. ƒ 9450,–; Mitsubishi Sapporo '79 ƒ 5250,–; Mini Clubman Estate '79 ƒ 4250,–; Opel Ascona 4-drs. '78 ƒ 4250,–; Fiat Fiorino '79 ƒ 2950,-; VW Golf LS '79 ƒ 5750,–; Ford Escort stat.car autom. '79 ƒ 4450,–; Ford Taunus 1.6 GL, op gas '80 ƒ 5750,–; Renault 5 TL '79 ƒ 3250,–; Manta SR '78 ƒ 1750,-; Citroën CX 2400 Pallas '79 ƒ 3450,-; Ford 1600 '76 ƒ 1250,–; Citroën Dyana '76 ƒ 1250,–; Datsun 180B autom. '78 ƒ 1950,–; Ford Transit Pick-up met huif '75 ƒ 1450,–. Oldtimer Singer Roadstar Cabriolet. Inr. mog. Tev. auto's te k. gevr. Ganzeweide 146, Heerlerheide, t/o Droomkasteel.

AUTO'S. Hallo opgelet. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 20.000,– voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-411572.

MERCEDES 200 D, 1981, i.z.g.st. div. extra's. Keltenstr. 5, Stein, tel. 1420.

Al onze prijzen zijn inclusief BTW en 10.000-kilometerbeurt; bij ons betaalt u geen bijkomende kosten, zoals veilingkosten of afleveringskosten! Wij hebben al onze auto's afgeprijsd: '82 Mitsubishi GAlant ƒ 11.900,-; '82 Ford Taunus Bravo 1600 automatic ƒ 11.500,-; '82 Talbot Horizon 1100 LS 5-deurs ƒ 8950,-; '81 Honda Prelude ƒ 12.900,–; '81 Fiat Ritmo L diesel ƒ 9350,–; '81 Renault 20 LS met LPG ƒ 8750,–; '81 VW Polo ƒ 8750,–; '81 Citroën CX 2000 Reflex met LPG ƒ 10.900,–; '81 Honda Civic luxe ƒ 9350,–; '80 Toyota Carina luxe met LPG ƒ 6975,–; '80 Honda Accord 4-deurs EX ƒ 8950,–; '80 Opel Ascona 2000S automatic ƒ 8950,-; '80 Fiat 131 Mirafiori 1600 CL ƒ 4850,–; '80 Peugeot 305 GLS ƒ 7850,–; '80 Opel Kadett stationwagen 1200S 5-deurs ƒ 9750,–; '80 Ford Taunus 1600L stationwagen ƒ 6975,–; '80 Datsun Bluebird 1800 stationwagen met LPG ƒ 7750,–; '79 Honda Civic ƒ 5250,–; '79 Ford Mustang automatic ƒ 7750,–; '79 CHEVROLET Caprice automatic ƒ 6«75,–; '79 Opel Rekord 2000S ƒ 6975,–; '79 Datsun Cherry 1200 coupé ƒ 5975,–; '79 Toyota Celica Twincam liftback 2000 ƒ 8750,–; '79 Alfa Alfetta 2000 GL met LPG ƒ 5450,–; '79 Renault 14 TS ƒ 5450,–; '78 BMW 318 met LPG ƒ 8450,–; '78 Volvo 244 DL ƒ 6350,–; '78 Opel Ascona 1600 S ƒ 4975,–; '78 Toyota Celica 2000 Liftback XT ƒ 6500,–; '78 Toyota Carina 4-deurs ƒ 3975,–. Wij hebben tevens diverse leuke inruilauto's voor de kleinere beurs vanaf ƒ 1975,– o.a.: '78 Renault R5 TL; '78 FiAt 132 en 128 special; '78 Toyota Celica LT; '78 Datsun coupé; '78 Lada 1600 GL EN 'ƒƒ Volvo 66 automatic. Gegarandeerd goed en goed gegarandeerd. AUTOSELECT, Trichterweg 109, Brunssum, tel. 045-229080 (bij Shell-station).

TOYOTA CROWN autom. beige '79 ƒ 4950,-. Garage Schoenmakers, Geerweg 14, Sittard.

RTV/muziek

Nieuwe vleugels

10 jaar volledige garantie. Tot 50% korting

J. van Urk

Sinds 1898 Westersingel 42, Rotterdam, 010-363500.

Uw KTV 's morgens gebracht, 's avonds klaar, fa. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

DUO KAMELEON: voor de muzikale omlijsting van al uw bruiloften, feesten, partijen enz. Naar keuze muziek van heden tot verleden. Bel voor informatie en referenties. 045-415270.

Te k. gebr. en nw. PIANO'S en vleugels stemmen, rep., verh. en transport. Tel. 043-479509.

Geld en goed

SPAARBRIEVEN verzilveren discreet en kontant. Buro W&P, Meersenerweg 275, Maastricht. tel. 043-630258.

Alle GELDLENINGEN en hypotheken, gunstig en discreet binnen halve dag geregeld. Fin. kant. Moonen, Hoofdstr. 9, Hoensbroek, tel. 045-225000, dagelijks van 9.00-21.00 uur.

SPAARBRIEVEN verzilveren discreet en kontant buro W & P, Meerssenerweg 275, Maastricht. Tel. 043-630258.

Huwelijk/ kennismaking

Maandag 3 dec. gezellige dans- en CONTACT-AVOND voor alleenstaanden met DJ Richard in Rumpenerlinde, Heugerstr. 2A, Brunssum. Bewijs verplicht. Namens het bestuur.

Schuldloos gesch. horecazakenman zkt. langs deze onsympathieke weg een all.st. leuke VRIENDIN, ± 35-40 jr. Geen bartype. Br.m. foto op erew. ret. o. nr. HK 157 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Hrl.

Leuke jongeman 31 jr. geen uitg.type, eenz. zkt. kennism. m. MEISJE v. langd. vriendsch. Br. m. foto o.e. ret. Br. o. no. 266 KE LD Markt 42 ED Kerkrade.

HEER 32 jr., zkt. kennism. met jongedame 1 à 2 kind. geen bezw. (geen uitg. type). Br.o.no. Ho 511, LD Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Fietsen/bromfietsen

Nieuwe HONDA bromf. met hoge kortingen; MTX rood ƒ 2995,–; MT ƒ 2195,–; Camino autom. STD ƒ 999,–; Camino autom. SP luxe ƒ 1299,–; Rekers „tweewielers" Brunssum, Rumpenerstr. 40 tel. 252361 Hoensbroek, Kouvenderstr. 183, tel. 212537, Heerlen Willemstr. 85 tel. 726840.

Te k. DAMESFIETSEN m. versnell. en kindercrossfiets ƒ 60,–; Ons Limburgstr. 54 Kerkrade-W.

Te k. YAMAHA Enduro bwj. '82 met acc. koopje. Dom. Werdenstr. 22, Ubach o. Worms.

Te k. TOMOS brommer. Bwj. '75. Tel. 045-213408.

PUCH maxi ('83), i.z.g.st., type Nostalgie, ± ƒ 700,– + verz. 045-726673.

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen. Tel. 04493-2715

TRACTORBANDEN o.a. Kleber, Pirelli en Michelin. Verplegingswielen en rubber stalmatten. Rouwette autobanden. Tel. 04405-1286.

Lengerich KUILVOERSNIJDERS elk gewenst type direct leverbaar tevens ruime keuze aan gebruikte kuilvoersnijders. Collé Nusterweg 90 Sittard. tel. 04490-19980.

Caravans/tenten/ boten

Te k. 4-pers. CARAVAN, merk de Roek, bwj. '74 met nieuwe voortent, prijs ƒ 1500,-, tel. 043-616251.

WINTERUITVERKOOP met grote kortingen op al onze voorradige gebr. tour- en vouwcaravans, ± 40 stuks. Caravanhandel Perfect, Reukenderweg 36, nabij station Nuth. Tel. 045-244953. Dag. geop. Tot ziens in onze verlichte showroom.

Te k. STACARAVAN pr. ƒ 600,-. Tel. 04492-1822.

Kunst/antiek

ANTIEKHANDEL Simons, Dorpstraat 45a, Nuth (t.o. kerk). Tel. 045-243437 of 244613, door eigen import zeer voordelig: Henri 2 kamers, jacht Mechels, eethoeken, salontafels, slaapkamers, lampen, kleingoed enz. enz. Donderdag, vrijdag, maandag, dinsdag koopavond.

Prachtige zware eiken jugendstil KAST, afm. 216×205×80 cm. Prijs ƒ 2500,-. 04490-15748.

ANTIEKHUIS v.d. Zwaag, Schaesbergerweg 97 Heerlen tel. 045-720667. Keus uit 20 kasten, pr. vanaf ƒ 300,–; eethoeken vanaf ƒ 400,–; porselein enz. enz. enz.

Een goede relatie

wordt opgebouwd in vertrouwen, hierbij kunnen wij u helpen. Vraag vrijblijvend inlichtingen voor persoonlijke bemiddeling.

Stichting Relatievorming Limburg Een erkend huwelijksbureau

Heerlen: mevr. Reulen 045-412847; Geleen/Sittard: mevr. Leenders 04404-1484; Maastricht: mevr. Driessen 043-435231; Heel: mevr. v.d. Lee 04748-2757; Heythuysen: mevr. Riley 04749-3903; of hoofdkantoor Vestahof 41, 6215 XA Maastricht, 043-435231.

Jonge vrouwen van 18-35 jaar

die in de maand december inschrijven genieten een forse reduktie, met 90% kans van slagen.

Ruime keuze antieke WAPENS, waaronder geweren, pistolen, sabels, bajonetten, messen enz. Antiek uit Afghanistan, Kl. nomadenkleden, kisten, bronze, ijzeren, stenen en houten gebruiksvoorwerpen. Ook in- en verkoop van luchtbuksen, pistolen enz. Ink. verk. en ruilen. W. Berghammer, Einderstr. 38, Heerlen (N). Tel. 212977.

Diversen

REPARATIES v. alle merken wasautomaten, wasdrogers, vaatwassers, koelkasten, diepvriezers en kookplaten. Paumen, Schinveld. Tel. 045-253782.

Meubelen STOFFEREN. Wij komen u vrijblijvend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 35, Ubach o. Worms. Tel. 045-314522-724303.

Originele SINTERKLAAS SURPRISES. Steengoed. Dr. Poelsstr. 30 Heerlen schuin t.o. Vogelzang.

ROMMELMARKT: particulieren-deelnemers gevr. v. vlooienmarkt te Geleen in de Hanenhof op zond. 9 dec. v. 10 tot 18 uur. Tel. 045-310025.

REPARATIES van alle merken wasautomaten, wasdrogers, vaatwassers, koelkasten, diepvriezers en kookplaten. Paumen Schinveld, tel. 045-253782.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. Tel. 045-315921.

ONTSTOPPEN en reinigen van uw riool of afvoer? Voor snel en vakkundig werk tegen redelijke prijzen: Riarex. Tel. 045-716425, doorlopend bereikbaar.

Antiek ROMMELMARKT maandag en dinsdagavond koopavond van 17-21 uur. Akerstr. Nrd. 54, Hoensbroek. Tel. 045-242531.

KAARTLEGGEN volgens tel. afspraak. 045-711821.

Alle huwelijksplechtigheden met ROLLS ROYCE en videoreportage v.a. ƒ 450,–, tel.: 04495-2451.

GIELEN SCHINNEN
Specialist in motormaaiers en frezen voor prof en amateur
Klaar-terwijl-u-wacht-service zonder afspraak voor door ons geleverde machines.
Husqvarna
Onderdelenlevering minimaal 10 jaar gegarandeerd.
Ook 's zaterdags geopend tot 16 uur.
GIELEN
„ALLEEN AL VOOR DE SERVICE"
Wolfhagen 3, (centrum Schinnen), Schinnen, tel.: 04493-1995.

ANTIEK- en rom[...] markt, iedere zat. v. [...] 17.00 uur. Iedere don[...] dag van 17.00 tot 21.00 [...] Staat[...] Tel. 242531 of 217158.

TV-reparatie zonder v[...] rijkosten [...] SERVICE. Tel. 045-314[...]

GESCHENKT[...]
KOAL[...] EIKE[...]
17,9[...]
Bij de Boekhandel[...] of rechtstreeks bij[...] Drukkerij Beijnsberge[...]
Dorpstr. 31, Heythuysen
tel. 04749 1919
GESCHENKT[...]

UW AANDACHT VOOR UW LICHAAM

ONZE AANDACHT VOOR UW LICHAAM

Want uw figuurproblemen behoren onze problemen te zijn, met dit verschil, dat wij uw figuurproblemen wél de baas kunnen.
Wij doen niet anders, immers, wij zijn hét figuurcorrectieinstituut dat u daar doet afslanken waar u dat wenst.
U krijgt dat zwart op wit, geen risico dus voor een flop die heeft u waarschijnlijk al te vaak gehad.
HERFST, WINTER, LENTE, een nieuwe ZOMER, een nieuw FIGUUR.
Het kan, maar dan wel nú bellen voor aan afspraak en u laten inlichten, gratis en vrijblijvend uiteraard.

'La belle Hélène'
instituut voor figuurcorrectie
● HEERLEN: [...] telefoon 045-717879 of 714329
● NIEUWENHAGEN: [...] 29, telefoon 045-311450

Vogelzang pakt uit in uw voordeel! Du[...]

Vogelzang Hifi afdeling

ARISTONA ST 2633 CASSETTEDECK Geschikt voor metal, chroom en ferro-cassettes. Soft touch bediening, FSX Sendust opname/weergavekop, Dolby B ruisonderdrukking, LED piek niveaumeters.
ADVIESPRIJS 525,- VOGELZANG PRIJS 299

PHILIPS Compact disc klapper
PHILIPS CD 100 Compact disc speler met programmeerbaarheid van max. 15 nummers. Zeer kompakte afmetingen: 32 x 79 x 7 cm.
ADVIESPRIJS 1998,- VOGELZANG PRIJS 899

MARANTZ HD-250 LUIDSPREKER 2-weg bassreflex luidspreker, belastbaar tot 40 Watt.
ADVIESPRIJS 118,- VOGELZANG PRIJS 98

SHARP RT 1010 H DUBBEL-CASSETTEDECK High speed dubbing voor snel kopiëren van bandjes, Dolby B ruisonderdrukking, soft touch bediening, LED piek niveaumeters, APSS zoeksysteem, schuifregelaars voor het opnameniveau.
VOGELZANGPRIJS 499

PHILIPS F 138 AUDIO RACK 2x40 Watt
PHILIPS F7139 PLATENSPELER Halfautomatische platenspeler met frontbediening, inkl. MD-element.
PHILIPS F 2131 TUNER Tuner met FM stereo, MG en LG.
PHILIPS F 4134 VERSTERKER Versterker van **2 x 40 Watt** vermogen, loudness, 4 speaker aansluitingen, dubbing, etc.
PHILIPS F 5133 CASSETTEDECK Met soft touch bediening, FSX-kop, Dolby. **Inkl. AUDIO-RACK.**
ADVIESPRIJS 1785,- VOGELZANG PRIJS 999

DUAL CS 505-2 PLATENSPELER Halfautomatisch, belt drive, rechte toonarm, inkl. MD-element.
ADVIESPRIJS 429,- VOGELZANG PRIJS 379

AKAI Vermogen 2x56 Watt
AKAI AM-U3 VERSTERKER Levert een kontinu vermogen van 2 x 56 Watt (DIN). DC-servo en Zero Drive circuits, elektronische volumeregeling, electronische balansregeling, subsonisch filter, compact disc-speler aansluiting. FL-display voor gekozen ingang. Verkrijgbaar in zilver en pearl shadow.
ADVIESPRIJS 548,- VOGELZANG PRIJS 498

Vogelzang Video afdeling

GRUNDIG minder dan f 1.000,-
GRUNDIG 2 x 4 - 1600 VIDEORECORDER V 2000 systeem, speeltijd max. 2 x 4 uur, tot 99 dagen te programmeren, om automatisch een TV programma op te nemen, picture search in beide richtingen, stilstaand beeld, zenderzoeker voor 12 voorkeurzenders.
ADVIESPRIJS 2199,- VOGELZANG PRIJS 998

ARISTONA 64 VR 60 VIDEORECORDER VHS Met picture search, stilstaand beeld, programmering van 2 programma's tot 30 dagen vooruit of dagelijks, 19 voorkeur zenders.
ADVIESPRIJS 2095,- VOGEL ZANG PRIJS 1799

Panasonic Nieuw!
PANASONIC NV-430 SLIMLINE VHS VIDEORECORDER Nieuwste VHS slim-line videorecorder uit Panasonic video-lijn. 26 functies draadloze afstandsbediening, met o.a. stilstaand beeld, beeld voor beeld, slow-motion en picture sharpness control. 16x voorkeuze, 14 dagen timer 1 programma. Max. speelduur 4 uur. In zilver/metallic uitvoering.
ADVIESPRIJS 3058,- VOGELZANGPRIJS 1999

TELEFUNKEN Made by JVC
TELEFUNKEN VR 1940 FRONTLOADER VHS VIDEORECORDER MET DRAADLOZE AFSTANDSBEDIENING Elektronische sturing van het loopwerk. 8 programma's 14 dagen timer.
ADVIESPRIJS 3190,- VOGELZANGPRIJS 1999

BLAUPUNKT Met 8 uur speelduur
BLAUPUNKT RTV-348 VHS VIDEORECORDER Frontloader VHS videorecorder met max. speelduur van 8 uur, 16 voorkeurtoetsen, 14 dagen 8 programma's, timer, beeld voor beeld, kompleet met afstandsbediening.
ADVIESPRIJS 3995,- VOGEL ZANG PRIJS 2398

Grootste specialist in Zuid-Nederland voor Hifi, Video, Kleuren TV en Elektronika !

Aanbiedingen zolang de voorraad strekt. Afwijkingen in afbeeldingen, alsmede kennelijke drukfouten zijn voorbehouden.

VRIENDEN VAN HET Limburgs Dagblad

REIZEN MET DE TREIN DOOR HEEL NEDERLAND VOOR EEN VRIENDENPRIJS

Zaterdag 8 en/of zondag 9 december

1-dagkaart 2e kl. retour	2-dagkaart 2e kl. retour
volwassenen *f* 24,75 (i.p.v. *f* 53,50)	volwassenen *f* 41,- (i.p.v. *f* 98,50)
kinderen 4 t/m 9 jr. *f* 17,25 (i.p.v. *f* 32,-)	kinderen 4 t/m 9jr. *f* 20,50 (i.p.v. *f* 59,-)

Met dit treinkaartje kunt u op de gewenste dag(en) ONBEPERKT reizen door heel Nederland.





236293

Kaartjes zijn verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad op vertoon van uw vriendenpas.

Bent u reeds lid van de vereniging, dan kunt u met uw lidmaatschapskaart naar een van de kantoren van het Limburgs Dagblad gaan en gebruik maken van de aantrekkelijke aanbiedingen.

Bent u nog geen lid, dan kunt u ook bij de kantoren terecht, waar men uw aanvraag graag zal noteren. Als lezer van het Limburgs Dagblad is dat geheel GRATIS!

Lessen/onderwijs

Dansinstituut Rien en Betty Decker
FDO-gediplomeerd
De exclusieve NBD-dansschool
[...] het zuiden met opleidingen (ook beroeps) in alle [...]svormen, start met kursussen voor alle leeftijden. [...]ertusstr. 77, Beek. Tel. 04402-73273.

Dansschool Mary Lier
[...]D- en FDO-gediplomeerd
Inschrijving nieuwe jan.clubs
[...]ere zondagavond vanaf 20 uur te Sittard in Os Kaar, [...]dersestr. 43, iedere maandagavond in Buchten 't [...]n. huis, Kerkvonderen 9, iedere dinsd. en donderd.-[...]ond in de Rochushoeve, Kruisstr. 104, te Stein, iedere [...]ensd.avond in 't Pancratiuscentrum, Nobelstr. 33, te [...]erlen, tevens danslessen in het Corneliushuis (Heer-[...]heide) en Born, 't gemeensch.huis, tel. info. dag. van [...]4 uur, 09/3211763632.

[...]torijschool DIEMANT, [...] eerste 10 lessen à *f* 25,–. [...]unssum 250286, Land[...]af 322642.

[...]UTORIJSCHOOL Schut, [...]rste 5 lessen à *f* 30,–. [...]ngoven 62, Schaesberg. [...]l. 045-322834.

[...]pleiding CHAUFFEURS-[...]PLOMA'S, cursus CCV-[...]startdatum 8 dec., cursus [...]rs.vervoer, startdatum 7 [...]c. a.s. Verkeersschool [...]o Cremers, Rijschool [...]or al uw rijbewijzen, [...]eweg 82 Ubach o. Worms [...]. 045-312558.

[...]TAARLES: diverse stij[...]n, tel. 04493-3569.

[...]hn Quadackers bedankt [...]or de goede lessen en het [...] keer behalen v.m. RIJ[...]EWIJS. Kitty. Tel. 045-[...]2000.

Diversen

TV-reparatie zonder voorrijkosten. Z.-Limburg. TV-SERVICE. Tel. 045-314122.

Contacten/clubs

CONTACTBURO Limburg. Bem. privé-adr., kamerverhuur. Schansberg 7, Roosteren. 04499-3003.

CONTACTBURO Yvonne. Privé + bemidd. v. adr. Kerkrade. Tel. 045-425100.

RUSTICA Van de Weyerstraat 9, Kerkrade West. Tel. 045-412762.

Club **PARIS,** ma. t/m vr. va. 14.00 uur. Provincialeweg 31A Noord, Oirsbeek. Tel. 04492-1873.

PRIVÉ-CLUB Elle, Kapoenstr. 29, Maastricht 150 m v. Vrijthof. Tel. 043-18884.

ANITA is verhuisd naar Born. 04498-52150.

Nieuw in Club **LA FERME.** Geopend van 11.00 tot 2.00 's nachts. Zaterdag van 11.00 tot 18.00 uur. Lemmenstr. 73, Ingber-Gulpen. Tel. 04450-3290. Rijksweg Maastricht-Vaals, 800 mtr. voorbij afslag Noorbeek, 1e weg links, na 100 mtr. rechts.

LINDA privé iedere dag ook zat. en zond. Tel. 045-228431.

CONTACTBUREAU Lucie, voor bemiddeling van adressen. Geleen, 04494-50921.

PRIVÉ en escort, geopend van 11.00-23.00 uur. Tel. 045-258055.

CLUB Pallast geop. v. ma. t/m vrijd. van 13.00-01.00 uur tel. 04454-1195.

Nieuw **NOENDA** contessa Angelique 10 tot 22 u. Ook zaterdag. Tel. 04492-4518.

Bij **SUZIE** en Monica privé. Tel. 045-221624.

Nieuw **PATRICIA** va. 11.00, ook zat. + zon. Tel. 045-721759.

Nieuw. **PRIVE-FLAT.** Bianca. Ook in weekends. Tel. 045-727731. Tevens escort.

NANCY, Chantalle en Rosy dag. van 10-23 uur, zat. tot 6 uur, 04494-54314. Tev. meisje gevraagd.

Escort, privé **DENNIE,** Christian, Andy o.a. Tel. 045-724688, ook weekends.

RED-HOUSE club. Gaby, Britta, Anja, Tina, ontvangen u dag. Geop. va. 20.00 uur, zat. va. 14.00 uur. Tel. 045-425101. Drievogelstr. 4, Kerkrade-W.

ESCORTSERVICE met Gaby en Sonja, bel voor afspr. 045-322440.

ESCORTSERVICE nieuw! Nieuw! Dag en nacht. Bel 045-226700.

CITY-ESCORT en privé bij Erwin, Fred, Mark, Roger. Nieuw!! Harry en Roberto. Tel. 045-717670.

Nieuw, **BRIGITTE** bij Liane, Ellen en Mieke, escortservice, tel.: 045-222802.

Privé **NANCY**. Tel. 04494-54314. Tevens meisjes gevraagd.

THERMAE-ROMANO. Evelyn en haar vriendinnen ontvangen u van 11.00 tot 23.00 uur. Weekend gesloten. Rijksweg 228, Rijckholt.

ESCORTSERVICE Peggy, Silvia en Anita. Bel dag en nacht 045-316900.

ESCORTSERVICE voor dag en nacht. Tel. 045-425579.

PRIVÉ bij Anita ook 's zaterdags, met escort. Tel. 045-352543.

Nieuw 24-uurs **ESCORT** met Chantal en Silvia. Bel 045-226761.

KATJA'S escort, ook privé tot 23.00 uur, tel. 045-422564.

Nieuw **SONJA!** v. privé en escort, bel v. afspr. 045-410449 (K'rade-Kaalheide).

Videoclub en cont.buro (**PRIVÉ**) Geleen (flat 390) 04494-48933. Inschr. d. gevr.

SARINA v.a. 11.00 u. assistent gevr. 04494-54360.

Nu iedere dag geopend **ESCORTSERVICE** bel voor afspraak, 045-225009.

Contactburo **CHANTAL.** Voor bemidd. van adressen. Tel. 04950-41382.

Bel dit **PRIVE-NUMMER** 043-435259. Ook dag en nacht escort.

TAMARA en Briggeth ontvangen u privé. Ook escort v. dag en nacht. Tel. 043-431440.

Privé en **ESCORTSERVICE** v. dag en nacht, m. nwe. meisjes. Tel. 045-424987.

PARADISO, Europaweg Nrd. 158, U.o.W. Ma. t/m vrijd. v.a. 14 uur. 045-317032.

NIEUW! Privé Ellen in Echt. Geop. v. 10.00 tot 18.00 uur, tel. 04754-3325.

Privé **HANNIE** Merumheymstr. 10, Merum. Tel. 04750-34093.

TOPCLUB-ESCORT van 14 u. tot 04.00 u. Bel v. info 045-323399.

LA COMPARSA Vaesrade 37, gem. Nuth. Tel. 045-241592. Geopend van 12 tot 20 u. Bar van 20 tot 2 uur.

MADSONCLUB: Eva, Anja, Monika, Erna, Peggy, Gertie, Manuela, Tina, Jill. Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 454372 v.a. 14 uur.

Cont.buro en videoclub **PRIVÉ,** Stationsstr. 31, Sittard. Zaterd. tot 19.00 u.

Privé bij **DONNA-CHRISTIEN** en Sakyra. Tel. 045-227734. Tevens kamerverhuur.

Privé bij **CHAMILLA** en Joyce. Tel. 045-228738.

TOPCLUB Cindy, Diana, Miranda, Sabrina en Nina. Geopend van 14 tot 4 u. Bel 045-321580.

Privé, tel. **045-463750.**

Pension Soureth **KAMERS** te huur per dag. Tel. afspr. van 9.00 tot 16.00 u., 045-415794.

Huize **SOURETH** geopend v.a. 14.00 u. Tel. 045-415794.

PRIVÉ en escort Margo en Marion en nieuw Angel, Sabrina 10-23 uur, tel. 04494-52758.

NIEUW!! Privé en escort voor dames en heren. Tel. 045-464298.

Privé **MARIA** va. 13.00 uur. Tel. 04499-3828.

Bar **LA-STRADA,** dag open v. 14.00-2.00 u. Zat. + zond. v. 20.00-2.00 u. Pr. Hendrikln. 178, Brunssum.

CONTACTBUREAU „Privé". Mary-An, Schilla en Alexandra, ook za. Tel. 043-623416.

EDDY en Frank, privé escort, 04494-54952.

FALLON, Tanja, Chantal, privé en escort. Za. en zo. ass. gevr. 04494-42313.

Nieuw **PRIVÉ-ADRES** ma. t/m vr. van 11 tot 23 uur, tel. 04402-77468.

PLEEGZORG GEEN ZAAK VAN ZOMAAR EEN KINDJE NEMEN

„Eenieder die piekert over een pleegkind wens ik een lange adem, wat optimisme en de moed om steeds op nieuw te beginnen toe", aldus een pleegmoeder die zes jaar geleden haar eerste pleegkind kreeg. Pleegkinderen worden door veel toekomstige pleegouders gezien als een vervanging van eigen kinderen. Dat dat geen juiste gedachte is en zelfs een belemmering voor de pleegzorg, maakt Wim Zandvoort, voormalig directeur van een kindertehuis, voormalig pleegouder en directeur van de Stichting Huwelijk-relaties Ouderschap Zwangerschap, duidelijk met zijn boek 'Kinderen in Pleeggezinnen'.

Ouders die aan een pleegkindje denken omdat ze zelf geen kinderen kunnen krijgen, kunnen er vaak maar beter niet aan beginnen, is Zandvoorts boodschap. Alleen in uitzonderlijke gevallen komt een kind jong bij pleegouders terecht en brengt daar de rest van zijn jeugd door zonder dat er contact is met de ouders. Voor mensen die graag een 'eigen kindje' willen, is het noodzakelijke contact met de ouders van het kind vaak een heel moeilijke zaak.

Hij waarschuwt tegen het gebruikelijke dat er geen verschil is tussen pleegkinderen en andere kinderen. De kinderen hebben een jeugd vol problemen achter de rug. Ze hebben meestal in een tehuis gezeten waar ze geen gewoon gezinsleven hebben meegemaakt en ze hebben in hun ouderlijk huis vaak schokkende ervaringen achter de rug. Pleegkinderen zijn bijna altijd kinderen met een probleem. Dat is overigens geen reden om er niet aan te beginnen, integendeel, maar het het is belangrijk dat pleegouders weten wat hen te wachten staat.

Kritiek

Aan die informatie schort het nogal, aldus Zandvoort. Vlak voor de zomer barstte een storm van kritiek los over de pleeggezinnen. Die werd veroorzaakt door de kindertehuizen,die zich bedreigd voelden door bezuinigingsmaatregelen van de regering. Ze moesten bedden inleveren ten gunste van uitbreiding van de zorg in pleeggezinnen. Volgens de voorstanders van internaten zou 60 procent van de plaatsingen in pleeggezinnen mislukken, tehuiskinderen willen helemaal niet naar een pleeggezin en ook de ouders accepteren het niet.

Zandvoort heeft als voormalig directeur van een tehuis en voormalig pleegouder ervaring met beide situaties en kiest duidelijk voor de pleeggezinnen. Niet dat hij de stelling verdedigt dat het slechtste gezin nog altijd beter is dan het beste tehuis maar een tehuis kan geen vervanging voor de gezinssituatie zijn. Er is geen vast persoon die de kinderen kunnen vertrouwen. Er zijn wel altijd hulpverleners, maar die zijn er maar een deel van de dag, hebben hun vrije dagen en zijn wel eens ziek of op vakantie. Ze kunnen ook zomaar verdwijnen naar een andere baan.

In een gezin zijn het altijd dezelfde mensen met wie een kind te maken heeft. Mensen die zeker ook wel eens fouten maken, maar daarom is een goede begeleiding van pleeggezinnen ook noodzakelijk. Maar als het klikt tussen pleegouders en kind, dan is er de zekerheid van een gezinsleven met vertrouwde personen. Pleegouders hoeven overigens geen gezin in de traditionele betekenis te zijn. Ook alleenstaanden, samenwonenden, homosexuele paren en woongroepen kunnen zich aanmelden.

De kritiek dat zoveel plaatsingen mislukken, is volgens Zandvoort onjuist. Er is daarbij alleen maar gekeken naar de plaatsingen die via de pleegoudercentrales gaan en daarbij gaat het juist om de moeilijke gevallen. De meeste plaatsingen lopen buiten de centrales om. Wanneer hulpinstellingen eenmaal een vertrouwd adres hebben, nemen ze daar zelf contact mee op. De tehuizen vermelden niet hoeveel procent van de plaatsingen bij henzelf mislukt.

Onder de tien

Een deel van de kinderen is moeilijk plaatsbaar. Dat zijn lang niet altijd echte moeilijke gevallen. Het gaat daarbij veelal om oudere kinderen (boven de tien), kinderen met een andere huidskleur of een handicap en kinderen die een therapie volgen of op het buitengewoon onderwijs zitten. Voor hen zijn er veel te weinig pleeggezinnen. Kinderen onder de tien komen over het algemeen wel onder dak.

Tehuiskinderen hebben inderdaad vaak een negatief beeld van pleeggezinnen. Dat komt omdat ze in het tehuis de verhalen te horen krijgen van die gevallen waarbij een plaatsing mislukt is. Van de kinderen die het leuk vinden in hun pleeggezin, horen ze niets, want die zitten niet meer in een tehuis. Bovendien zien veel kinderen er tegenop dat ze hun pleegouders misschien als echte ouders moeten behandelen en vader en moeder tegen hen moeten zeggen.

Behalve de problemen en de leuke kanten van het pleegouder en -kindschap, die worden geïllustreerd met ervaringen van betrokkenen, gaat Zandvoort ook in op de wettelijke en financiële kanten. Tot een aantal jaren geleden konden ouders die jaren niets van zich hadden laten horen, plotseling opduiken en hun kind opeisen. Omdat dat niet in het belang van het kind is, is die regel veranderd.

Maar ouders verliezen niet zomaar hun rechten over hun kind. Uiteindelijk is het het beste wanneer een kind op een goede manier weer terug kan keren in zijn eigen familie. Voor veel pleegkinderen is de verstandhouding met hun ouders een bron van verdriet en frustratie, hoe leuk hun pleeggezin ook is.

Begrip

Er moeten bezoekersregelingen worden afgesproken en het is prima als ouders niet het gevoel krijgen dat hun kind helemaal van hen vervreemd raakt. Ouders staan hun kind niet zomaar af. Vaak zijn ze niet in staat om een kind in een bepaalde situatie op te voeden en worden ze heel jaloers wanneer ze zien dat andere mensen het wel kunnen. Het omgaan met de ouders vereist begrip van de pleegouders. Soms gaat dat heel goed, zoals blijkt uit het verhaal van een moeder, wiens dochter na een tijd wegging bij haar pleeggezin, terwijl zijzelf nog regelmatig op bezoek gaat bij de voormalige pleegouders.

Geld, verzekeringen, voogdijschap, adoptie, het komt allemaal aan de orde in Zandvoorts boek. Voor wie over een pleegkind nadenkt, is 'Kinderen in Pleeggezinnen' een prima boek om zich te oriënteren. Zandvoort probeert niemand om te praten om zich wel of niet op te geven. Hij verschaft wel alle informatie die nodig is om tot een verantwoorde beslissing te komen.

'Kinderen in Pleeggezinnen' kost 24,50 gulden en is uitgegeven door Meulenhoff Informatief BV.

Vrouwelijk 'werk' van Sheila de Vries

WITTEM – Vorige week was de Amsterdamse couturière Sheila de Vries in Limburg. Binnen de muren van Kasteel Wittem presenteerde zij haar niet bepaald goedkope, maar uitzonderlijk fraaie vondsten.

Sheila geniet grote bekendheid vanwege haar uiterst vrouwelijke en fijnzinnige creaties die zij uitvoert in geraffineerde kleurencombinaties. Exclusieve stoffen en leer zijn haar wel toevertrouwd.

„Bijna 20 jaar zit ik in het modevakA, zegt de 35-jarige Amsterdamse. „Het was de eerste keer dat wij in deze provincie onze show lieten zien. Ik had de indruk dat het publiek wel enthousiast was".

De zeven Limburgse mannequins van instituut 'Peggy' oogstten in elk geval veel applaus. Geen wonder, want dank zij haar 'kleding met veel glamour' heeft Sheila Amerikaanse filmsterren als klant. Conclusie: creaties (van elk slechts één exemplaar!) van grote klasse maar vanwege de prijs niet direct interessant voor de vrouw met de modale beurs in haar tas.



● *Eén van Sheila de Vries' creaties die vorige week in Kasteel Wittem te zien was*



● *De afgekloven vingertop wordt met lijm ingesmeerd. Daarop wordt dan (tijdelijk) een harsnagel geplakt*

Mevrouw Melsert: 'Hars dé oplossing voor nagelbijters'

SITTARD – Een nagel groeit 4 millimeter per maand. Dat moet, zou je zo zeggen, voldoende zijn om na verloop van tijd goed gemanicuurde handen te hebben. Tenzij iemand een onverbeterlijke nagelbijter- of plukker is. „En als een vrouw van die afgekloven vingers heeft, is dat helemaal triest om te zien", zegt de Sittardse mevrouw Melsert die zich heeft gespecialiseerd in het opplakken van hars-nagels (volgens de beproefde ENNI-anti-nagelbijtkuur).

„Wij werken", meldt ze „volgens een wetenschappelijk procédé. Het is een kuur van ca. 3 maanden. Wij geven uiteraard advies, want het is de bedoeling dat onze salon de mensen van het nagelbijten af helpt".

Wat doet zij precies? Zij brengt (tijdelijk) een harsnagel op die niet van een natuurlijke nagel is te onderscheiden. „Ondertussen groeit de eigen nagel gewoon door, vanaf het nagelbed. Het blijkt dan dat men vanaf dat moment geen behoefte meer heeft nagels te bijten. We konstateren dat de aandrang na dat proces verdwenen is. En dan is de hand weer een echt sieraad."

Zowel mannen als vrouwen probeert mevrouw Melsert van die nare gewoonte af te helpen. Zij boekt, zo blijkt uit cijfers, verbluffende resultaten.

Als patiënte goed gezond is:

Voor sterilisatie en curettage opname niet meer nodig

HEERLEN – Sinds enige tijd beschikt het De Weverziekenhuis in Heerlen over een met vijftien 'bedden' (ook wel ligstoelen) uitgeruste afdeling voor dagbehandeling. Op die afdeling kunnen patiënten die een min of meer eenvoudige operatieve ingreep hebben ondergaan rustig 'uitslapen' en doorgaans aan het eind van de middag naar huis. Een van de afdelingen die intensief gebruik maakt van de dagbehandeling is de gynaecologie, waar curettages en sterilisaties in beginsel in dagbehandeling worden verricht.

Wanneer de patiënte overigens goed gezond is bestaat er meestal geen bezwaar meer tegen dat zij op de dag van de ingreep plaats vindt, naar huis gaat. Thuis moet zij het dan nog een of twee dagen rustig aan doen. Dr. J. Ubachs, een van de gynaecologen in het ziekenhuis verzekert echter dat wanneer een patiënte om wat voor reden dan ook liever een nacht in het ziekenhuis blijft, dat ook tot de mogelijkheden hoort.

Conditie

Een nacht blijven wordt ook aangeraden wanneer de patiënte aan het eind van de dag toch niet helemaal in conditie blijkt te zijn om naar huis te gaan. Maar wie wel naar huis gaat is in zodanige conditie dat dat per taxi of privévervoer kan. Alleen zelf rijden is er niet bij, omdat de narcose meestal nog niet helemaal uitgewerkt is.

Curettage is het 'schoonmaken' van de baarmoeder, en daar kan een reeks van aanleidingen toe bestaan. Na een miskraam kan het nodig zijn, bij abnormale bloedingen, menstruatie-afwijkingen en dergelijke. De behandeling geschiedt onder een lichte, maar volledige narcose.

Ook sterilisatie geschiedt onder volledige narcose. Ook dit is een lichte ingreep, waarbij twee of drie minieme sneetjes in de buik worden gemaakt – in de navelrand en in de onderbuik, bijvoorbeeld in een litteken van een blindedarmoperatie. Door het sneetje in de navelrand wordt een buisje (laparoscoop) ingebracht waardoor de arts een goed zicht heeft op de baarmoeder en de eileiders; deze zijn vrijgelegd door het inspuiten van een hoeveelheid koolzuurgas in de buikholte. Door een andere opening, lager in de buik, wordt een instrument gestoken waarmee de beide eileiders beurtelings worden vastgepakt. Langs electrische weg worden de eileiders dichtgeschroeid, of via genoemd instrument wordt een klein ringetje om de dubbelgevouwen eileider 'geschoten'. Die laatste behandeling is in principe omkeerbaar, maar de omkering is een veel grotere ingreep.

Behoefte

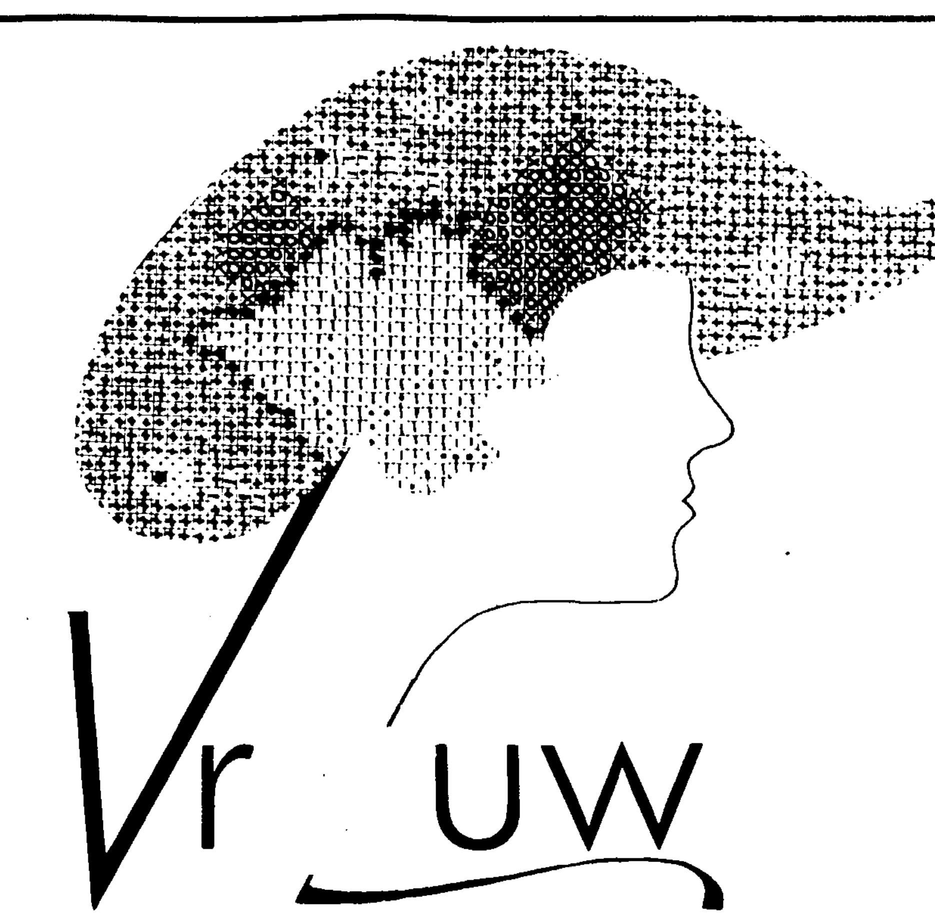
Na de ingreep worden de patiënten overgebracht naar de afdeling dagbehandeling. Daar bevinden zich dan allerlei andere patiënten, bijvoorbeeld kinderen bij wie de amandelen zijn geknipt.

Wie daar behoefte aan heeft kan een familielid of kennis mee laten komen.

Per dag worden gemmiddeld een sterilisatie en drie curettages gedaan. In het jaar 1983 verrichtte de afdeling 223 poliklinische curettages en 479 waarbij de patiënt twee nachten bleef slapen. In datzelfde jaar werden 250 patiënten gesteriliseerd met behulp van de 'dichtschroeimethode' (tuba-coagulatie) en 58 patiënten met een ring.

Poliklinische behandeling is iets anders dan dagbehandeling. Voor het laatste is een afdeling nodig met bedden, terwijl bij poliklinische behandeling de patiënt direct na de behandeling, vaak per ambulance, naar huis werd gebracht. Dat is nu dus niet meer nodig. Dagbehandeling komt er steeds meer in, de laatste tijd. Ten eerste door ontwikkelingen van medische aard, bijvoorbeeld op het gebied van de narcose; omdat de patiënten er de voorkeur aan gaven; en doordat de ziekenhuisfinanciering dusdanig is gewijzigd dat dagbehandeling niet meer rechtstreeks nadelig is voor de exploitatie van het ziekenhuis. Vroeger was die gebaseerd op de opbrengst per ligdag; patiënten die in dagbehandeling werden genomen of poliklinisch behandeld bleven niet slapen en leverden dus geen ligdagen op. Dit probleem heeft vertraagd dat de wens van patiënten om zo snel mogelijk weer naar huis te gaan werd vervuld.

Intussen stijgt ook de vraag naar de mogelijkheid van poliklinische bevallingen. Ook daarvoor bestaan nu in het De Weverziekenhuis mogelijkheden.



Meer vrees voor de medicijnman

Met deze boodschap treedt het VIDO-overleg Limburg naar buiten, niet omdat we als afgevaardigde naar een of ander congres in Amerika zijn geweest, maar omdat we als luisterpaal en begeleidster in VIDO-groepen heel erg betrokken zijn bij de vrouwen in Nederland, hier en nu.

De laatste tijd worden vrouwen in Brabant en Limburg met een onvoorstelbare stroom berichten en reclame overspoeld om hun vrees voor hormoonpreparaten weg te nemen. Wij denken met recht te kunnen zeggen, dat we onze twijfels hebben over het gebruik van deze middelen. Pas na jaren blijkt vaak, hoe ze uitwerken op ons lijf en/of dat van ons nageslacht. Denk aan de DES-hormoon. Wij willen het niet alleen hebben over deze preparaten, maar ook over de „grote medicijnman" uit Sittard, dr. Schellen. De man die zo goed weet wat vrouwen nodig hebben. Of speelt ook hier de commercie een rol?

Toen we jonger waren: de pil, steriliseren, baarmoeder verwijderen. En nu de hormoonpreparaten. Waar ligt de grens? Zo ook in zijn laatste artikel in het Limburgs Dagblad van vorige week maandag, waar hij stelt: „In VIDO-groepen wordt te weinig aandacht besteed aan het sukkelen met blaas en sex enz.". Maar de sex alleen is geen oplossing voor de problemen in de relatie. In tegendeel! Kent de heer Schellen de verhalen van vrouwen die door de hormoonpreparaten zo opgepept zijn, dat ze door te hoge eisen in moeilijkheden komen met hun partner. Soms met als gevolg impotentie. Kent hij de trieste verhalen van vrouwen die verslaafd zijn aan medicijnen?

Wij hebben respect voor de nieuwe generatie artsen en werkers in de gezondheidszorg, die anders omgaan met medicijnen, maar ten aanzien van dr. Schellen hebben we onze bedenkingen.

Emmy van Overveen schrijft in haar recensie op het boek van Ton Schellen en Elly Vostermans: „Amerika is het schrijnendste voorbeeld van de massale verdovingstruc: twintig miljoen vrouwen slikken daar hormonen. Ze willen koste wat kost jong blijven en schuiven de veroudering voor zich uit. Tegenwoordig lopen er vrouwen van zeventig rond die overgangsverschijnselen hebben. Opvliegingen op de tachtigste, is dat een voorland?

Vanuit onze ervaring als VIDO-vrouwen en als begeleidsters van deze zelf-hulpgroepen stellen wij:

geef je eigen lichaam een kans; het maakt zelf weer voldoende hormonen aan bijv. via de bijnieren.

Kies zelf (indien jij dat wenst) hoe beider sexuele leven verbeterd kan worden door bijvoorbeeld een goede relatie en communicatie.

Leer van elkaar in gespreks-beweging en ontspannings-groepen te leven.

Leer je eigen lijf kennen en erop vertrouwen. Kies voor jezelf.

Goede jaren maken doe je zelf. Daar bestaat geen pil voor.

SITTARD

Mevr. L. Schoonbrood-Smeets
Voorzitter V.O.L.

NEGATIEF BEELD EN WEINIG CARRIÈRE KANSEN

Vrouwen verdwijnen uit politierangen

door jules zollner

DEN HAAG – „Als het zo doorgaat wil er binnenkort geen enkele vrouw meer bij de politie. Vrouwen bij de politie zijn vaak in de publiciteit geweest. Mogelijk zijn ze nog niet altijd allemaal met opdrachten, die vrouwen veel beter kunnen doen dan mannen, de weg op gestuurd. Wellicht omdat de groepscommandanten daarvoor te weinig personeel hebben. Dat geldt wat meer voor de Rijks- dan voor de gemeentepolitiekorpsen in het land. En zeker ook voor Limburg. Daar is de vrouwelijke collega later verschenen in het korps dan elders in het land".

Dat is de mening van PvdA-Kamerlid Stoffelen, die hij vorige week uitte in de pauze van een commissievergadering van de Tweede Kamer in Den Haag over de politiebegroting. Hij pleit ervoor ook oudere vrouwen bij de politie toe te laten, „omdat die meer ervaring hebben in specifiek voor de vrouw geschikte algemene sociale politietaken. En ook omdat die langer in dienst gehouden kunnen worden dan jonge vrouwen. Jonge vrouwen bij de politie verlaten het korps veel eerder dan verwacht werd. Ze trouwen en krijgen kinderen. Ze kunnen daarna niet meer terug. Hun plaats is ingenomen."

Minister van Justitie mr. F. Korthals Altes nam het advies van het socialistisch Kamerlid over om de mogelijkheid van deeltijdbanen bij de politie in te voeren. Daardoor kunnen weer meer jonge en oudere vrouwen in specifiek sociale taken bij de politie aan het werk.

Discriminatie

„Ondanks de positieve discriminatie bij de werving loopt het aantal vrouwelijke leerlingen bij de opleidingen thans plotseling zeer sterk terug". De vrouwen zien er kennelijk geen brood in, omdat carrièremogelijkheden bij het korps niet rooskleurig zijn. Vrouwen bij de politie beijverden zich even goed te worden als hun mannelijke collega's in examenvakken en taakuitoefening. Maar ze hadden voorrang moeten hebben in specifieke taakuitoefening, zoals sociale vaardigheid. „In hogere politiefuncties, noch in vak- en standsorganisaties zijn veel vrouwen te vinden bij de politie", rapporteerde het PvdA-Kamerlid aan de minister. Hij deed tien suggesties.

Tien regels

1. Wervingscampagnes voor vrouwelijke agenten en wachtmeesters moeten voortaan veel meer in de dagbladen en niet in de damesbladen worden geplaatst.
2. Een goede studietoelage-regeling voor vrouwen in opleiding bij de politie is hard nodig. Oudere, alleenstaande en zelfstandig in hun onderhoud bijdragende vrouwen solliciteren niet.
3. In algemene politie-wervingscampagnes, ook in propaganda met de bus, moet men zich actiever op vrouwen richten.
4. Via voorlichting moet het publiek een vrouwvriendelijker beeld van de politie krijgen
5. Binnen de primaire opleiding moet meer aandacht worden geschonken aan de duidelijk nog te veel geïsoleerde positie van vrouwen bij de politie.
6. Er moeten meer vrouwen komen als docent voor uitvoerende vakken.
7. Een speciaal geschoolde en vrouwvriendelijke mentor is van groot belang voor de latere arbeidsvoldoening.
9. Deeltijdarbeid moet mogelijk zijn voor iedere functie. Deeltijdarbeid is iedere baan waarin minder dan veertig uur per week wordt gewerkt.
10. Er moet een centrale emancipatiecommissie komen die zich bezighoudt met alle knelpunten.

ONDANKS MOEIZAME START IN VOERENDAAL

Projekten jeugdwerklozen worden toch voortgezet

VOERENDAAL – Hoewel de projekten die voor jeugdige werklozen zijn opgezet door de gemeente Voerendaal, dit jaar nogal moeizaam zijn verlopen, wil het gemeentebestuur komend jaar toch doorgaan met die activiteiten. Hoofdmoot daarbij zullen de klussendienst en het opgraven van de Romeinse Villa Rustica zijn.

Ondanks dat het proces „langzaam op gang is gekomen", zoals b en w schrijven in hun Jaarprogramma Specifiek Welzijn en Volksgezondheid 1985, hebben de jeugdige werklozen toch een aantal projekten tot een goed einde gebracht. Een historisch bakhuis is tot de grond toe afgebroken en elders weer opgebouwd. Het jeugdgebouw Vojerage is door de jonge werklozen opgeknapt. Er is een klussendienst opgezet. De jongelui hebben een inventarisatie gemaakt van de toegankelijkheid van openbare gebouwen in de gemeente en er is een aantal wandelroutes bewegwijzerd.

B en w willen de klussendienst in ieder geval continueren – en daar dus ook geld voor beschikbaar stellen – en de werkzaamheden ervan zelfs uitbreiden. Zo denkt men eraan maquettes te laten maken van historische gebouwen, wegkruisen te laten restaureren en andere incidentele werkzaamheden voor de gemeente te laten verrichten. Tot nu toe houdt de klussendienst zich vooral bezig met het opknappen van kleine karweien voor particulieren, die daarvoor enige vergoeding moeten betalen.

Naast de klussendienst wil men bekijken of het mogelijk en zinvol is om te starten met een ophaaldienst voor glaswerk en groen-huisafval. Tenslotte starten vandaag de opgraafwerkzaamheden aan de Romeinse Villa Rustica ofwel Hoeve Ten Hove aan de Steinweg tussen Voerendaal en Retersbeek. Die opgravingen gebeuren onder toezicht van de Rijksdienst voor Oudheidkundig Bodemonderzoek, maar zullen deels worden uitgevoerd door een aantal jeugdige werklozen uit Voerendaal. Op die manier draagt de gemeente ook haar subsidie-steentje bij aan de opgravingen.

De kosten die het meedoen aan de opgravingen voor de gemeente met zich meebrengt worden geschat op 30.000 gulden. Voor de klussendienst is een bedrag van 6000 gulden begroot; voor recreatieve activiteiten is een bedrag van 2000 gulden uitgetrokken; aan algemene kosten zal een bedrag van 1000 gulden opgaan, terwijl op de post 'onvoorzien' 5000 gulden geboekt staat. Voor de ophaaldienst is nog geen bedrag begroot.

Structureel

Met name raadslid Jef Winthagen van de Politieke Groepering Ransdaal toonde zich niet tevreden met de plannen van b en w. „Het doet ons pijn te moeten constateren dat voor de bestrijding van de jeugdwerkloosheid een structureel plan ontbreekt", zo zei hij in zijn beschouwing op de begroting. „We missen in deze elke lijn. Berusten in een missituatie is het slechtste wat je kunt doen". Hij vraagt dan ook nog meer initiatief van het gemeentebestuur.

● *Pastoor Leo van den Oetelaar (in het midden met herdersschopje) werd door het kerkbestuur en een aantal verenigingen van zijn pastorie afgehaald om in optocht richting parochiekerk te trekken. Links van de nieuwe pastoor deken Schulpen uit Kerkrade.*

Hoogste Heerlense carnavalsonderscheiding voor ex-prins

Jan Vrolings (44) nieuwe ordedrager

HEERLEN – Tijdens het jaarlijkse verbroederingstreffen van de Federatie van Heerlense carnavalsverenigingen (15 in totaal) kreeg de 44-jarige Jan Vrolings uit Heerlerheide vrijdagavond de 'Orde van Verdienste' uitgereikt. De voormalige prins van 'de Bokkeriejesj' kreeg deze hoogste Heerlense carnavalsonderscheiding vanwege 'zijn verdienste op cultureel en carnavalistisch gebied gedurende een groot aantal jaren'. In de feestzaal van de Varenbeuk was dit jaar de organisatie in handen van de Jong Böck en De Goaze.

De nieuwe ordedrager is lid van het comité missiewerk Blantyre, bestuurslid van de Heidebloem van Heerlerheide en sinds '74 penningmeester van de ex-prinsen van de Bokkeriejesj. In het seizoen 1971-'72 was Vrolings prins van deze carnavalsvereniging. In het verleden bekleedde hij binnen de federatie tien jaar lang de functie van penningmeester.



● *Federatievoorzitter Jan Willems hangt Jan Vrolings de orde van verdienste om, terwijl enkele oud-ordedragers goedkeurend toekijken.*

Pamfletten van DGD in verschillende discotheken

Heerlense jeugd opgeroepen voor controle op tbc

HEERLEN – In verschillende bars en discotheken in Heerlen zijn bekendmakingen van het Consultatiebureau voor Tuberculosebestrijding opgehangen waarin jongeren dringend worden opgeroepen zich aan een tuberculose-onderzoek te onderwerpen. Op de gele stencils wordt bekend gemaakt dat een paar gevallen van tbc zijn geconstateerd in de periode van juli tot en met november van dit jaar. Wie in die periode de discotheken en jongerencafés, waar die pamfletten hangen, heeft bezocht, wordt gevraagd naar het Consultatiebureau te komen voor een controle.

Onder andere in de Heerlense discotheek Femina waren de bekendmakingen dit weekeinde te zien. Volgens de eigenares van de zaak heeft de DGD aan meerdere discotheken, dancings en bars waar jongeren komen, zulke pamfletten aangeboden.

Onderzoek

In het verleden is een aantal gevallen van tbc in de regio aan het daglicht gekomen. Drie weken geleden werd in Kerkrade een geval ontdekt en moesten regelmatige bezoekers van een jongerencafé onderzocht worden. Ook bij het Computer Centrum Nederland (CCN) in Heerlen werd enige tijd geleden tbc ontdekt en ook daar moesten de personeelsleden een onderzoek ondergaan. Volgens niet bevestigde berichten zou dat onderzoek nog steeds niet zijn afgesloten. Dr. E. Creda van het Consultatiebureau heeft in een eerdere instantie al laten weten, dat het bij dergelijke controles feitelijk om voorzorgsmaatregelen gaat. Besmettingsgevaar is er alleen als er sprake is van open tuberculose. Het is op dit moment niet bekend of er gevallen van 'open tuberculose' in Heerlen zijn geconstateerd.

In parochiekerk te Eygelshoven

Pastoor Leo van den Oetelaar geïnstalleerd

EYGELSHOVEN – In Eygelshovense parochiekerk van de H. Johannes de Doper vond gisteren de installatie van de nieuwe pastoor Leo van den Oetelaar plaats. In zijn 'homilie' benadrukte de 63-jarige pastoor de onderlinge verbondenheid en saamhorigheid in de door hem te leiden parochiegemeenschap.

Van den Oetelaar werd door het kerkbestuur en een aantal Eygelshovense verenigingen aan de pastorie afgehaald. Deken Schulpen uit Kerkrade, met als getuigen de pastoors H. Vliexs en W. Geurts, verrichtte de eigenlijke installatie. Na afloop van de eucharistieviering werd in de stampvolle kerk de receptie ingezet met een toespraak van burgemeester Smeets van Kerkrade, waarna harmonie St. Caecilia en Fluit- en Tamboerkorps 'Ons Genoegen' een muzikaal huldebetoon verzorgden.

Politie vraagt getuigen

Twee auto's van weg geduwd

Van onze verslaggever

SPAUBEEK/SCHIMMERT – Zaterdagmorgen om half 9 werd de Citroen (Lelijke Eend) van B. uit Kerkrade, die in de richting Heerlen reed, door een onbekende automobilist ter hoogte van Spaubeek op grove wijze gesneden en van de autosnelweg gedrukt. Zwaar beschadigd kwam de wagen in de berm terecht. Volgens B. was het een zwarte Mercedes met Duitse nummerplaat, die het ongeval veroorzaakte.

Om 3 uur zondagmorgen werd eveneens een wagen van de weg geduwd, nabij de kruising op de Diepe straat in Schimmert. Het was de wagen van T. uit Meerssen. Ook hier is de dader doorgereden. In de buurt van het ongeval stond op dat moment een Mercedes en een viertal personen die het ongeval gezien moeten hebben.

De Rijkspolitie van Beek vraagt getuigen van een van deze ongevallen zich met haar in verbinding te stellen, ☎ 04402-71555.

Dief op herhaling

HEERLEN – Een 23-jarige Kerkradenaar heeft vrijwel het gehele weekend in een politiecel doorgebracht nadat hij vrijdag twee maal achter elkaar wegens diefstal werd opgepakt. Die middag werd hij door de Heerlense agenten in de kraag gegrepen na drie winkeldiefstallen in het centrum te hebben gepleegd. Toen hij na zijn verhoor weer naar huis ging, stal hij in een woning aan de Akerstraat een tas en elders een fiets. Een politie-patrouille zag de 'oude bekende' en vervoerde de man met de gestolen fiets opnieuw naar het bureau.

KSO en St. Lambertus gezamenlijk op dreef

Prima concertmuziek in Wijngrachttheater

KERKRADE – In het kader van het eerste lustrum van Vriendenkring KSO in Kerkrade verzorgden het Kerkraads Symfonie Orkest en Koninklijk Mannenkoor St. Lambertus gisteren een magnifiek matineeconcert in het Wijngrachttheater. Onder leiding van dirigent Ger Wit hag brachten St. Lambertus voor de pauze en KSO erna een keur van uitgelezen werken ten gehore, waarbij met name het met de vocalisten Frans Knauf en Lea Ackermans en pianist Willy Prick in de hoofdrollen vertolkte La Vergine Degli'Angeli uit La Forza del Destino van Giuseppe Verdi hét hoogtepunt van het eerste concertgedeelte was.

Het KSO kwam tijdens het tweede gedeelte goed op dreef waarbij violist Charles Jongen als gastspeler excelleerde in het gedeeltelijk uitgevoerde concert voor viool en orkest van Bruch. Het Hallelujah van Händel was, na de met veel bloemen omrandde plichtplegingen van KSO-bestuur en Vriendenkring, een passend slotstuk van een uitvoering zoals ze vaker tussen beide Kerkraadse muziekgezelschappen te zien en te horen zou moeten zijn. Een afgeladen Wijngrachttheater dat gisteren niet eens aan iedereen een zitplaats kon bieden (gratis entree!) legde er gisteren getuigenis van af.

Harmonie gehuldigd met promotie

Eendracht vierde twee keer feest

HEERLEN – „Zo heb ik het bedoeld", was het commentaar van jurylid Willy Houtvast op de uitvoering door harmonie Eendracht uit de Heerlense wijk Schandelen van het door hemzelf gecomponeerde werk 'Sinfonia Italiano'. En die uitstekende waardering op het Bondsconcours in het Noordbrabantse Heeze leverde de harmonie dan ook een promotie naar de eerste afdeling op. Dat geweldige succes werd vrijdag gevierd met een receptie waarop een stralende dirigent Rybakowski en het harmoniebestuur de nodige felicitaties in ontvangst konden nemen.

De receptie in het Juphuis was eigenlijk een voortzetting van het feest dat zaterdagavond na terugkomst van de muzikanten uit Heeze in Schandelen al uitbundig is gevierd.

Die avond hadden de supporters zelfs de fanfare Sint Callistus uit Terwinselen opgetrommeld om het 'eigen' muziekkorps een warm muzikaal onthaal te bereiden. Met twee van die feestavonden is het succes na de wekenlange inspanning die de harmonieleden en hun dirigent zich hebben getroost, op een uitstekende wijze beloond.



● *Namens het gemeentebestuur en de gemeentelijke muziekcommissie feliciteerde de heer J. Stouthart hier de dirigent van harmonie Eendracht met zijn jongste succes.*

Uitslaande brand in Brunssumse flat

BRUNSSUM – Door nog onbekende oorzaak brandde zaterdagnacht rond half twee de slaapkamer in een woning op de twaalfde verdieping van een flat aan de Henri Dunantstraat te Brunssum volledig uit. De keuken en woonkamer liepen zware rook- en waterschade op, terwijl de daarnaast gelegen flats eenzelfde lot ondergingen.

De bewoner van de flat was korte tijd geleden verhuisd, maar zag al zijn achtergebleven huisraad in vlammen opgaan. Ook het trappehuis en de liftkokers raakten door het bluswerk flink onder water. De exacte schade is nog niet bekend. De brandweer was het vuur na drie kwartier meester. Er deden zich geen persoonlijke ongelukken voor.

Kroegbazen op de bon

BRUNSSUM – Tijdens een rondgang langs alle Brunssumse cafés slingerde de Brunssumse politie zaterdagnacht vijf caféhouders op de bon die hun zaak niet op tijd hadden gesloten. Een van hen had om half vier die nacht de deuren nog open gehad. Een woordvoerder van de politie verklaarde dat de Brunssumse horeca dergelijke controles in de toekomst nog regelmatig zal kunnen verwachten.

Oplichter gearresteerd

LANDGRAAF – In de kantine van de Nieuwenhaagse voetbalvereniging SVN werd zaterdag een 49-jarige Kerkradenaar aangehouden wegens oplichting. De man bracht plaquettes met de emblemen van SVN, Kolonia, Fortuna-Sittard en MVV aan de man, zonder daarvoor toestemming van de betreffende voetbalverenigingen te hebben gekregen. De plaquettes die de verdachte nog in voorraad had, werden in beslag genomen. De man is na verhoor weer in vrijheid gesteld.

Bezwaarschrift tegen subsidiëring gemeenschapshuis Hulsberg

Horeca Nederland wil afspraken maken

HULSBERG – Horeca Nederland, de Nationale Bond van Ondernemers in het Horeca- en Aanverwante Bedrijf, heeft bij de gemeente Nuth een bezwaarschrift ingediend tegen de susidiëring van gemeenschapshuis 'De Lange Berg' in Hulsberg. De organisatie schrijft de brief namens de leden van de plaatselijke afdeling Nuth. Men verzoekt de gemeenteraad om de susidiëring van 317.000 gulden voor het uitbouwen en het verbeteren van het gemeenschapshuis in heroverweging te nemen.

Volgens Horeca Nederland wordt met een gemeentelijke subsidie in investeringen van sociaal-culturele instellingen de horeca-ondernemer behoorlijke benadeeld. „Wij krijgen regelmatig terugkerende klachten over de schaal en omvang van horeca-exploitaties in deze zogenaamde sociaal-culturele instellingen en organisaties. De commerciële horeca-ondernemers ervaren bedoelde bezigheden als bedreigend voor hun eigen marktpositie. De concurrentieverhouding tussen de horeca-ondernemer en niet-horeca 'ondernemer' is zoek", aldus Horeca Nederland die de gemeenteraad van Nuth wijst op een schrijven van de staatssecretaris van Economische Zaken en de Minister van Welzijn, Volksgezond en Cultuur d.d. 3 april jongstleden en de nota van de Limburgse Organisatie Zelfstandige Ondernemers. Zowel het schrijven als de nota handelen over het para-commercialisme.

Overeenkomst

Behalve een heroverweging van de subsidiëring vraagt Horeca Nederland aan de gemeente Nuth het bestuur van het gemeenschapshuis 'De Lange Berg' te verzoeken met de plaatselijke horeca om de tafel te gaan zitten voor het opstellen van een overeenkomst ten aanzien van het gebruik van het gemeenschapshuis. De gemeenteraad van Nuth zal vanavond tijdens haar raadsvergadering ongetwijfeld ingaan op het schrijven van Horeca Nederland.



Mam, een leegte laat je achter.
Wij zijn bedroefd om je heengaan,
maar dankbaar voor al het goede en de liefde
die je op een geheel eigen wijze
aan ons hebt gegeven.

Bedroefd, maar dankbaar voor alles, ging, na een leven vol liefde en toewijding voor allen die haar omringden, in vertrouwen in God, op 82-jarige leeftijd, van ons heen, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna van Hoessel

echtgenote van

Sjaak Eijkenboom

Sittard: **J. Eijkenboom**
Sittard: **Lambert Eijkenboom**
Kerkrade-West: **Lies Laumen-Eijkenboom**
Frits Laumen
Sittard: **Jo Eijkenboom**
Tilly Eijkenboom-Greten
Stein: **Peter Eijkenboom**
Jenny Eijkenboom-van Beek
Montfoort: **José Lataster-Eijkenboom**
Hein Lataster
Sevenum: **Wil Eijkenboom**
Tiny Eijkenboom-Zelissen
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Van Hoessel
Familie Eijkenboom

6131 EK Sittard, 30 november 1984
Markt 5

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben woensdag 5 december a.s. om 11.00 uur in de St.-Petruskerk (Grote Kerk) te Sittard.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur.

Dinsdag a.s. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.

Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Wegens sterfgeval is onze zaak

Eijkenboom Modes

woensdag 5 december a.s. de gehele dag

GESLOTEN



Intens bedroefd, maar dankbaar voor alles wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat, heden, voorzien van de h.h. sacramenten, van ons is heengegaan, na een leven dat getekend werd door eenvoud en goedheid, mijn lieve, bezorgde vrouw, onze allerliefste mamma, zuster, oma, tante en nicht

Henriëtte Offermans

echtgenote van

François Pinckers

Gulpen: **F. Pinckers**
Spaubeek: **Mia Wouters-Pinckers**
Felix Wouters
Marion; Ingrid; Erik en Ronald
Ingber: **Harry Pinckers**
Jessie Pinckers-Hautvast
Dion; Monique; Chantalle en Armand
Meerssen: **Claire Soudant-Pinckers**
Henk Soudant
Stefan en Noël
Gulpen: **Jean Pinckers**
Maria Pinckers-Mobers
Tiel: **Marie-Louise Ugahary-Pinckers**
Franz Ugahary
Luana Cahya; Aryanti Mega;
Taruna Imay Naga en Air Thana
Wijlre: **Huub Pinckers**
Simone Pinckers-Smeets
Epen: **Wiel Pinckers**
Miriam Brauers
Familie Offermans
Familie Pinckers

1 december 1984.
Corresp.adres: Rijksweg 7, 6271 AB Gulpen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 5 december a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Gulpen, waarna begrafenis op het r.-k. kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Samenkomst in de kerk.

Rozenkransgebed, aansluitend avondmis, waarin mamma zal worden herdacht, dinsdag om 18.45 uur in voornoemde kerk.

Mamma ligt opgebaard in het mortuarium 'Sjalom', Hilleshagerweg 11 te Mechelen; bezoekuren van 11.00 tot 12.00 uur en van 17.00 tot 19.00 uur.

---

officiële mededelingen

GEMEENTE KERKRADE



OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Kerkrade maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22, lid 2 van de Wet op de ruimtelijke ordening bekend dat de raad van de gemeente Kerkrade in zijn openbare vergadering van 21 november 1984 heeft besloten dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor:
- het perceel gelegen aan de Papaverstraat 8;
- het perceel gelegen aan de Tripsstraat 24;
- een gedeelte van het perceel kadastraal bekend gemeente Kerkrade, sectie A nr. 4076, gelegen aan de hoek St.-Hubertuslaan-Singelweg;
- het gebied globaal begrensd door de zuidkant van de Nieuwenhagerweg, de afrit c.q. oprit van de SW 26 en het Burg. Boyensbos.

De besluiten van de raad met de daarbij behorende tekeningen liggen voor een ieder ter inzage ter gemeentesecretarie, afd. ruimtelijke ordening en volkshuisvesting.

Kerkrade, 26 november 1984.

De burgemeester voornoemd,
mr. J.G. Smeets.

Waterschap Zuiveringsschap Limburg

BEKENDMAKING

Het dagelijks bestuur van het Waterschap Zuiveringschap Limburg maakt bekend dat op 20 december 1984 te 11.00 uur in het gebouw van voornoemd zuiveringschap, Kapelaan Sarsstraat 2 te Roermond, een openbare vergadering zal worden gehouden van het algemeen bestuur. Voorts wordt medegedeeld dat op het kantoor van genoemd zuiveringschap, Kapelaan Sarsstraat 2 te Roermond, vanaf 4 december 1984 gedurende een termijn van 14 dagen voor een ieder ter inzage zijn neergelegd ontwerp-besluiten tot wijziging van de begroting voor de dienstjaren 1983 en 1984.

Desgewenst zijn deze stukken tegen betaling van de verschuldigde leges kosten verkrijgbaar.

Gedurende de termijn van de terinzagelegging kunnen belanghebbenden tegen de genoemde stukken schriftelijk bezwaren inbrengen bij het algemeen bestuur.

Roermond, 3 december 1984.

Het dagelijks bestuur vnd.,
ir. B.C.E. Janssen, voorzitter,
drs. F.W.G. Laarakker, secretaris



provincie limburg mededeling

M 100/48-84

Openbare zittingen Kamers Gedeputeerde Staten

Drank- en Horecawet
Dinsdag 4 december om 10.30 uur:
Behandeling ingekomen beroepschriften ingevolge de Drank- en Horecawet.

Onderwijswetten
Donderdag 6 december om 9.00 uur:
Behandeling ingekomen beroepschriften ingevolge de Onderwijswetten.

Waterstaatszaken
Dinsdag 11 december om 10.00 uur:
Behandeling ingekomen beroepschrift inzake Waterstaatszaken.

Ter inzage
In het Gouvermementsgebouw (Bureau Voorlichting) liggen overeenkomstig de bepalingen van de Wet Ziekenhuisvoorzieningen ter inzage de jaarrekeningen over 1983 van:
Stichting H. Gregorius de Grote te Brunssum, Samenwerkende Ziekenhuizen en Verpleeghuizen Westelijke Mijnstreek te Sittard en Geleen, Stichting Pepijnklinieken te Echt, Stichting Rode Kruis Bloedbank voor Noord-Limburg te Venlo, Stichting De Kruuze te 's Hertogenbosch.
Nadere informatie: Bureau Voorlichting en P.R. Provincie Limburg, Bouillonstraat 3, Maastricht, tel. 043-849999.
De bijeenkomsten vinden plaats in het Gouvernementsgebouw te Maastricht.

Aangeb. betrekkingen

DAMES gevr. "Boszicht", Bakelsedijk 264, Helmond, tel. 04920-34990. Geop. va. maand. t/m vrijd. va. 14.00 u. t/m 3.00 uur.

Voor nieuw geopende bar DAMES gevr. Tel. 045-721759 of 464163.

Bar PLAYBOYCLUB kan 2 meisjes plaatsen. Tel. 04499-1119.

Wordt RIJINSTRUCTEUR/TRICE. Of rijschoolhouder/ster. Full- of parttime. Volg op de Kaderschool een dag- of zaterdagopleiding. Op onze school doet u ook het officiële staatsexamen. In januari starten de nieuwe opleidingen, duur 6 tot 9 maanden. En echt waar, al onze (toekomstige) cursisten hebben meteen vast en zeker werk in een fijn beroep dat terecht steeds meer waardering krijgt. Vraag onze gratis studiegids. Bel het Nationale Opleidingsinstituut: 04998-99425. (ook 's avonds).

Privé-club 490 vraagt met spoed een MEISJE. Evt. part-time. H. Hermanslaan 490, Geleen. Tel. 04494-54314.

MEISJES gevraagd voor privé-werk. Rijksweg 228, Rijkholt. Weekend gesloten. Werktijd 11 tot 23.00 u.

Met spoed MEISJE gevr. voor privé en escort. Tel. 045-424987.

MEISJE gevraagd voor privé, evt. escort. Inl. tel. 04950-41382.

Gevr. CHAUFFEURS, lt. 25 jr. of ouder. Pers. aanm. na 18 u. Heerenweg 267, Heerlen.

HUISHOUDELIJKE hulp gezocht voor 2×3 uur in de week bij Indische fam. tussen 20.00-20.30 uur. Tel. 045-416340.

Gevr. CHAUFFEURS (parttime) event. voor de weekends. Pers. melden Hompertsweg 12 Schaesberg.

Gevr. v. privé-huis MEISJE voor avonduren. Inl. 04494-52758.

Supermarkt vraagt erv. part-time KASSIERE voor 's zaterdags en verkoopster vleeswaren full-time. Liefst met iets erv. 16-18 jr. Soll. na tel. afspr. van 9.30 tot 11.30 uur en van 14.30-16.30 uur. Tel. 045-416185.

JONGEDAME als assistente voor privé-huis gevr. Tel. 04402-77468.

MEISJES gevr. voor privé. Tel. 04492-4518.

MADSONCLUB kan nog bardames plaatsen v.a. 14 u. 045-454372.

Bruin café 't Salvator, Zwartbroekstraat 15, te Roermond, vraagt parttime BUFFETBEDIENDE, ± 20 jaar. Tel. afspraak overdag 04754-4103, 's avonds 04750-32314.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V., reinigen, uitkappen en voegen. Tel. 045-312154 - 312709.

Schilders kunnen nog behang- en SCHILDERWERKZAAMHEDEN aann. 045-210020.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK. Wij vernieuwen alle daken, reparatie en zinkwerk. Met de langste officiële garantie. Bel voor vrijblijvende offerte: 045-224459.

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK. 045-714924 of 045-415348.

Dakdekkersbedrijf "HET ZUIDEN", tel. 045-216151.

Parket

Parketteur zoekt werk. Ik leg parketvloeren tegen de laagste prijs. Lever ook alle materialen. Parket in eiken vanaf ƒ 18,– m². Stroken vanaf ƒ 41.50 m². Hoolstraat 45, Voerendaal. Tel. 045-750305.

Voor al uw DAKWERK, dakdekkersbedrijf Schrijnsema, tel. 045-463900.

Voor al uw DAKWERK, onderhoud en reparatie, tel. 045-462198/311595.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen. Tel. 045-441693.

Nu nooit meer daken vernieuwen met kunststof DAKBEDEKKING met 10 jaar verzekerde garantie. Tel. 04494-53670.

KLUSSEN loodgieter, verwarming en dakwerk, electro, metselen, enz. 045-227726, na 18 u.

Tum SNOEIEN, snoeien, snoeien (enz.). Bel 045-272093, na 18.00 u.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur. Simplein 39 (voorheen Markt), Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-451862.

STUCADOOR neemt alle werkzaamheden aan. Tel. 045-459073.

Alles in één hand! Bel Hans Lips B.V. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

Te koop aangeboden

VELDBRANDSTENEN grote partij Wolder Ind. terr. De Koumen Hoensbroek tel. 045-212768.

Opgelet! Groot assortiment SPEELGOED. Te k. teg. de helft v. winkelpr. Ook gr. assort. pluche voor marktmensen en particulierhandelaren. Tel. 04490-25694.

KANTELDEUREN, in 23 maten, tegen absoluut de allerlaagste prijs. Direct uit voorraad. Ook maken wij in uw bestaande garagedeur een aparte doorgangsdeur. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Te k. v. part. first-class chique NUTRIABONTMANTEL met cert., mt. 38-40 in w. getax. 04407-2380.

3.000 m³ barstensvol met betaalbare gebr. MEUBELS en antiek. Enorme kollektie wandmeubels, eethoeken en bankstellen (inruil mogel.). Kom en overtuig u zelf. Dit ziet u nergens. Vergelijk in prijs en kwaliteit. Lei Römer Meubels, Einderstraat 46 (verlengde van Uterweg), Heerlerheide. Tel. 045-215716. Dagelijks geop. 10-18 uur. Dond. koopavond.

OPENHAARDHOUT en spec. kachelhout. Tel. 045-215716.

Te k. mooie POTKACHEL ƒ 400,-. Tel. 045-312271.

Nieuwe VHC VIDEOREC. v.a. ƒ 1448,- incl. gratis 80 videofilms huren, hoogste inruilwaarde. 's Maandags gesloten! F. Meyer, Verzetstr. 15, H'baan. Tel. 045-417651.

Goede KLEUREN-TV'S. Grote sort. met gar. Alle bek. merken. Philips grootb. va. ƒ 245,–. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, 045-724760.

KUNSTSTOFRAMEN voor renovatie en nieuwbouw in prijs het goedkoopste, in kwaliteit het beste. Voor inl. Ramalux, Brugstr. 15, Sittard, tel. 04490-24989.

SHOWROOMKEUKENS: met 40 tot 60% korting, 3 Franse eiken hoekkeukens nu vanaf ƒ 4000,– excl. app. Keukeninterieur Vossen, Eikenderweg 77, Heerlen, tel. 045-712158.

Te k. PIANO Steinmeyer in perf. st. Vraagpr. ƒ 2600,–; tel. 04494-50314.

Moderne EETHOEK te k. z.g.a.n. Prijs ƒ 500,–; na 18 uur 045-412278.

Te k. electr. ORGEL merk Bravo z.g.a.n. Prijs ƒ 600,–; na 18 uur tel. 045-320407.

Te k. KAMERKAST ƒ 100,–; en eiken linnenkast ƒ 300,–; tel. 04450-1157.

Te k. STOOMCLEANER ½ jr. oud. nw.pr. ƒ 5950,– nu ƒ 2500,–; tel. 045-244953 of 752747.

Koopje! Antieke EETKAMERS en kasten. De Nobel-meubelen Heerlen hoek Nobelstr./Kapl. Berixstr. 2.

Koopjes aan BANKSTELLEN, eetkamers en kasten bij Meubelgroothandel de Nobel hoek Nobelstr./Kapl. Berixstr. 2 en veel geld terug voor uw oude meubels als u die inruilt op nieuwe.

Te k. 3 zeer mooie BONTMANTELS 2 lang, 1 kort z.g.a.n. mt. 40/42, aantr. pr. N.o.t.k. Br. o. no. MA 134 LD Stationsstr. 27. 6221 BN Maastricht.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ J. Klopregge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld, tel. 045-443771.

Te k. GASHAARD en kolenhaard (Nikkel). Tel. 04490-20765.

Te k. 2-pers. ZIT-/SLAAPBANK. Dr. Cl. Meulemansstr. 40, Hrl. Tel. 045-416699.

MERCEDES Benz 450 SLC autom., blauwmetallic, bwj. 1977, div. acc., uitst. staat. Te bevragen M.A.B. Kwartsstraat 11-13, Maastricht. 043-434222.

Antieke KACHEL (kolenkachel) te k. prijs ƒ 500,–. Tel. 04406-13189.

Antiek ROMMELMARKT maandag en dinsdagavond koopavond van 17-21.00 uur. Akerstr. Nrd. 54, Hoensbroek. Tel. 045-242531.

Vanavond overdekte ROMMELMARKT van 17.00 tot 21.00 uur. Grasbroekerweg 31, Heerlen.

KACHELS speciale aanbiedingen, nu grote en kleine collectie, openhaardkachels, kolenhaarden, houtkachels, allesbranders, fornuizen voor de helft van nieuwprijs. Walem 21. Tel. 04459-1638.

Te koop Spectrum ENCYCLOPEDIE 25 dlg. 16 mnd. oud, nieuwpr. ƒ 3900,– nu ƒ 1175,–, tel. 045-726629.

Massief eiken bankstellen 395, 495, 695 enz.: eethoeken va. 95,–; super zware echt eiken kasten va. 795,–; eiken clubfaut. 595,–; eiken toogkasten, wandmeubels en broodkasten, eiken en grenen slaapkamers, klassieke en moderne bankstellen v.a. 175, pracht. gashaard en gasfornuis, B&O stereo-inst. Enorme keuze en alles spotgoedk. Ook inruilen mogel. ALLROUND, Rijksweg Noord 42, Geleen, t.o. Paterskerk. Open 13-18 uur.

Bankstelkussens

Set compleet (10 stuks) in diverse kleuren, reeds vanaf ƒ 400,–, uit voorraad leverbaar. Wij maken tevens alle afwijkende maten. Ook bekleden wij stoelen en fauteuils. Limatic B.V., Akerstraat 22, centrum Heerlen. Tel. 045-711118.

AUTOBANDEN Grote voorraad nieuw en gebruikt. Sterk concurrerende prijzen. Uitlijnen en balanceren op modernste apparatuur, Rouwette autobanden. Tel. 04405-1286.

VUURWERK te koop op bestelling. Superpakket 2000 aan fabrieksprijs. Tel. 04490-25694.

Te koop kleuren TV'S vanaf ƒ 175,–; 04406-12875.

Te k. mooi OPENHAARDHOUT en kachelhout. Berken, beuken en eiken. Thuisbezorgd. 04492-4836.

TUIN-SPOORBIELZEN. Tuinpalen. Schaarhekken. Overlap-Vlechtschermen. Houth. „Impreg" In de Cramer 104 Heerlen. 045-751687 tuss. LD en woonw.

BANKSTELLEN, eiken en modern, in leer of stof. Direkt af fabriek, beslist goedk. Inruil mog. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen. Tel. 43412.

Te k. GASPLAAT ƒ 70,–; gasfornuis ƒ 90,–; ijskast ƒ 85,–; kolenhaard ƒ 250,–; ijskast + diepvries ƒ 190,–; diepvries 300 l. ƒ 250,–. Tel. 045-725595.

Dikke TROT.TEGELS, brandhout, kepers, balken etc. Bouwbergstraat 100, Brunssum. Tel. 045-251964.

Maandag-sensatie.

Alleen vandaag: Dames- of heren quartz analoog horloge met centrale secondewijzer. 45,75 NÚ 35,–

JAAR GARANTIE HEMA

HEMA

H 84.269-3/12

Weg. renovatie te k. WINKELINVENTARIS, t.e.a.b. Tev. Anker kasregister. Brood/banketbakker Dortu, Kouvenderstr. 65, H'broek.

KASREGISTERS, weegschalen, slagerijmachines, groenteverwerkingsmachines, broodsnijmachines etc. Te koop, te huur, lease. Roltex RCN showroom: Industriepark t/o Mercedes & Makro Nuth. Tel. 045-242880. Openingstijden: ma.-vr. 8.30 u.-17.30 u. Do. tot 21.00 u. geopend.

Te k. KLEUREN-TV. Vele merken va. ƒ 1398,-; 16 kan., 66 cm. Tevens gebr. KTV vanaf ƒ 250,-; zw./wit tv vanaf ƒ 50,-; RTV van Voorst, Ganzeweide 48, H'heide. Tel. 045-213879.

Wij spelen Sinterklaas:
inbouw-apparatuur
electro-ovens ...... NU 449,–
Etna inb.gaskookplaten NU 279,–
Wasemkappen.... NU 179,–
Spoelbakken, r.v.s. NU 98,–
en vele andere aanbiedingen merkapparatuur. Werkbladen 244 va. ƒ 139,– enz. enz. Levering zolang de voorraad strekt. Vossen-keukens. Glaspaleis. Kerkplein 45. Tel. 045-717555/-712158. Eikenderweg 77, Heerlen.

Houtkachels, kolenkachels, inbouwkachels

voor open haarden. Energiezuinige petroleumkachels. Tevens alle hulpstukken en aanverwante artikelen.
De kachelspecialist Reker
Kluis 28, Geleen. Tel. 04494-40785

Zonnehemels

Gebogen zonnehemel met 1.80 mtr. lange snelbruinlampen, compl. met in hoogte verstelbaar statief. Reeds v.a. ƒ 1.395,–. Alléén bij: Van Erp Sittard, Putstraat 34, tel. 04490-13531. Heerlen, Saroleastraat 43, tel. 045-711300. Kerkrade, Hoofdstr. 12, tel. 045-456999.

Te k. KLEURENTELEVISIES, gr. sort. prima spelend met garantie. O.a. Philips 12 kan., Blaupunkt tiptronic. v.a. ƒ 200,–, Graetz met afst.bed. ƒ 395,–, radio/t.v. Curvers, Dr. Calsstr. 23, (station), Schaesberg, tel. 045-312091.

Bij de MEUBELBEURS, 1 bankstel ƒ 250,–; 2 eiken eetkamers ƒ 350,–; los leren bankje (2-zits) nu ƒ 495,–; losse stoelen ƒ 25,–; een partij eiken kasten nu va. ƒ 450,–; een koelkast ƒ 50,–; een gashaard nu ƒ 150,–; een wasmachine ƒ 195,–; mod. eethoek ƒ 250,–; een leder 3-2-1-bankstel ƒ 1.500,–; een gasplato ƒ 125,–; een stofzuiger ƒ 125,–; verder tientallen koopjes voor mensen met weinig geld. Meubelbeurs, Akerstr. 250, Hoensbroek. Tel. 222870.

Koopje! SLAAPBANKEN, fauteuils, toogkasten, wandmeubels, eethoeken, salontafels, tv-kasten, 2- en 3-zitsbanken. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen. Tel. 43412.

Te k. nog voor 25 dec. compl. Sesam ENCYCLOPEDIE in huis. Pas in 1985 tegen geringe maandbetaling aflossen. Bel 040-543502, na 16.00 uur 040-120756.

Let op let op. Kijk en vergelijk de prijzen, 2e hands MEUBELS 9 antiekhal. Royal biedt aan voor weggeefprijzen ± 50 kast., 60 bankst., 40 eeth., kolenkachels, kasten, jachtstoelen. Geop. 10-18.00 u. Dond. koopavond. Nieuwstr. 82, Hoensbroek. Tel. 045-227438, gratis thuis bez., ook inkoop.

Te k. fabrieksnieuwe RADIATOREN Veha + Radson v.a. ƒ 5,78,–; tel. 043-617182.

Gas- en KOLENHAARDEN, gevelkachels en allesbranders, alle merken, hoge inruilprijzen, „DRU" - „Pelgrim" - „Efel" enz., ook in termijnen. Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum.

Te koop zeer mooie antieke eiken KASTEN tegen redelijke prijs. Tel. 045-441356.

Uit faillissement div. eiken BANKSTELLEN v.a. ƒ 500,–, eethoek 6 stoelen + tafel is nw. ƒ 1250,–, div. kasten alleen op afspr. Tel. 045-228825.

Te k. Wiener B.ES.ES.DES. uitbouw, i.z.g.st., Bouwbergstr. 13, Brunssum.

KLEURENTELEVISIESO.a. Philips, Blaupunkt vanaf ƒ 195,-; zwart/wit v.a. ƒ 75,-. Radio/TV Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Zonnehemels en zonnebanken

nu op zijn voordeligst, zonnebank 795,–, zonnehemel 998,– bij van Uden, Hoofdstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Fa. Masolijn Limburgs Grootste Speciaalzaak van **ROTAN MEUBELEN.** In onze kollektie poppewagens, kinderstoelen, schommelstoelen, bankstellen, eethoeken, kasten, salontafels. Alle soorten manden. Maastrichterweg Roermond. Eigen werkplaats. 04750-16820.

Te k. nieuw in doos 27-dlg. ENCYCLOPEDIE, helft v.d. prijs. Betalingsregeling mog. tel. 040-543502. Na 16.00 uur 040-120756.

Gratis FOLDER van ± 2000 relatiegeschenken va. 13 ct. met uw tekst. Laagste prijzen van Ned. Folder tel. 03404-57908.

Meubelinruilaktie Veel geld

terug voor uw oude meubels als u die inruilt op nieuwe en toch kunt u kopen rechtstreeks van groothandel of fabriek. Door dit kranteknipsel ontvangt u bij aankoop van meubelen ƒ 250,– voordeel. Vraag vrijblijvend huisbezoek aan voor de waarde van uw meubels te doen schatten. Meubelgroothandel de Nobel, hoek Nobelstr.-Kapl. Berixstr. 2, Heerlen. Tel. 045-717496.

Te k. gevr. eiken bankstellen en MEUBELS def. of besch. geen bezw. Tel. 045-228825.

Fa. Sterling vraagt te k. GOUD, zilver, brilj., munten, tandengoud. In de Camp 35, Broeksittard. Tel. 04490-21472. P.S.: ook van handelaren, incl. BTW. Wij komen ook bij u aan huis.

Te k. gevr. OUD IJZER, sloopauto's en metalen. Bel. M. v.d. Vin, 045-212521.

Direct contant geld. Met spoed t.k. gevr. voor export MERCEDES, Opel Senator, Monza, Ascona, Record, Golf, BMW en diverse andere merken. 414372. Ook 's avonds.

OPGELET. Wij betalen ƒ 500,– tot ƒ 20.000,– voor uw auto of schade-auto. Tel. 045-727742.

Te k. gevr. STACARAVAN vanaf bwj. '76. Tel. 043-471307, bellen na 6 uur.

Attentie. Wij geven u de hoogste prijs voor uw loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. tel. 045-225454.

EIKEN wandmeubel, eethoek, bankstel of barok. Tel. 04490-14161.

Te k. gevr. loop-, sloop en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-723001.

Te huur aangeboden

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen. Tel. 720202.

Tijdelijk een AUTO nodig? Huur een nieuwe auto vanaf ƒ 26,- per dag + 26 ct. p. km, Max. per dag ƒ 70,- excl. BTW. Europcar-Collaris, Schelsberg 45, Heerlen. Tel. 045-725666.

St.-Nicolaas- en ZWARTE-PIETEKOSTUUM. Ook apart. Tevens kerstmankostuum. N. Bijsmans, Mgr. Schrijnenstr. 31, tel. 045-717608.

Ruime ETAGEWONING 4 krs., met alle voorz. en tuin, huursubs. mogelijk, voor nette jonge mensen. Tel. 045-310706, na 19.00 uur.

Gem. KAMER m. gebr. v. c.v., douche, keuk. Pannesheiderstr. 1 + 19 K'rade.

In centrum HEERLEN te h. a. nette bovenetage met eigen entree, 3 kam., keuken, douche, w.c. en c.v. ƒ 540,– excl. Br.o.nr. MA 131 LD, Stationsstr. 27, 6221 BN M'tricht.

Gestoff. ZIT-SLPKAMER, keuken, v.a. ƒ 335,- all-in. 045-221217, H'broek.

Te huur c.q. te koop wegens ziekte
café met kegelbanen
Gunstige ligging met parkeermogelijkheden.
Inlichtingen: tel. 045-311779

Te h. 1 APPARTEMENT H'heide, zit-slaapk. + tuin, eigen keuken + w.c.,gez. gebr. v. badk. + garage incl. gas, w.l. ƒ 575,-. Tel. 045-312367, na 18.00 uur 04492-3156.

Gemeub. eenpers. ZIT-/SLAAPKAMER m. gebr. van w.c., douche, keuken, c.v. Te bevr. Hommerterweg 86, H'broek, 045-212936.

Te h. oudere BOVENWON. en tev. flatje centr. H'broek. Tel. 045-224500.

Te huur WOONHUIS in Amstenrade zitkamer, keuken, toilet, 3 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet, grote zolder en kelder en tuintje huur ƒ 565,-. te bevr. Hoofdstr. 17, Amstenrade, 04492-1481.

Onroerend goed

SNELLE VERKOOP van uw huis daarnaar streven wij bij onze bemiddeling. Vrijblijvende informatie: Troost Onroerend Goed, Heerlen. Tel. 045-717976.

Uw WOONHUIS verkopen? Geen verkoop. Geen kosten. Bopa O.G. 045-324133.

Klimmen BUNGALOW te k. vrijst. grondopp., 1200 m3, inpand. dubb. garage, g. kelderruimte, gr. hal, 3 slpk., badk. + ligb., woonk. 32 m2 op zonkant. Br.o.nr. HK 151, Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te k. **OIRSBEEK**, In den Daal. zeer goed onderh. halfvrijst. woonhuis met garage en tuin. Indeling: bet. hal, toilet, woonk. met parket, keuken met modern keukenblok, ruime serre. 1e verd.: 3 slpk. met zeer ruime douchecel. Vlizotrap naar geheel besch. zolder. Het pand is voorzien van rolluiken en dubb. beglazing. Vraagpr. ƒ 140.000,- k.k. Inlicht. de Bruyn Assurantiën, 04494-40955.

Kerkrade-West

uitst. onderh. zeer ruime tussenwoning met o.a. 4 slaapk., badk. met douche, c.v.-gas, grondoppervl. 215 m2. Vraagpr. ƒ 98.000,– k.k.

Schimmert

Fraai, zeer ruim landhuis met grote tuin. Vraagpr. ƒ 350.000,– k.k.

Wijlre

Fraaie semi-bungalow met o.a. woonk. met parket en open haard, 3 slpk., gar., c.v.-gas en 'n mooi uitzicht. Vraagpr. ƒ 157.000,– k.k.
Uitv. inf. Frankort Assurantiën b.v. Voerendaal tel. 045-751871.

HERENHUIS te k. met vele accommodaties zoals grote Amer. keuken, sauna enz. Stationsstr. 120, Hoensbroek. Tel. 045-215876.

Sweikhuizen

Halfvrijst. woonhuis met garage en tuin. Ind.: b.g.: gang, 2 kamers, keuken, douche en toilet. Verd.: 2 slaapkamers. Vraagprijs ƒ 48.000,– k.k.
Livac b.v.
Brugstraat 19, Sittard. Tel. 04490-10855.

Kerkrade-West

Tussenliggend woonh. met tuin. Ind.: hal m. plav.vl., woonk. 36 m², plav.vl., Oudholl. plaf., keuken m. moderne kunststof install., 1e verd.: 3 slpk., badk. 2e verd.: zolder. Bwj. '56. Goed onderhouden. Vraagprijs ƒ 95.000,– k.k.
Stienstra Heerlen, tel. 045-712255

Dieren

Jonge KARTHUIZERKATTEN te k. Gatestr. 84 Nieuwenhagen.

Nest COCKER SPANIELS iets aparts goedkoop! Kerkstr. 33, Ubach o. Worms.

Te k. aangeb. Duitse HERDER, teef, 6 mnd. met stamb., zeer lief, 045-228593.

Bouwvak

New Look B.V. STEIGER- EN BOUWMACHINEVERHUUR. Edisonstraat 8, Schaesberg. Tel. 045-312154/312709.

Verhuur en verkoop

van bouw-, wegenbouw-, industrie-, werkpl.- en hobbymachines, rolsteigers en div. hulpgereedschappen.
Tel. 045-411930
Bouwmachines Damoiseaux B.V.
Ind.terr. De Beitel 108 Heerlen
aan de rijksweg Locht-Simpelveld

Auto's en motoren

ASCONA met gas '78; Audi 80 met gas '78; Honda Accord autm. 4-deurs. '78; Citroën GSAX 3 '80; Mazda 323 '80; Ford Taunus Bravo '81; Mitsubishi stationcar GL '81; Nissan Cherry 5-drs. L '82; Suzuki Carré bestelbus met ramen '83; BMW 316 '76; BMW 732 i '80. Autoshop Geleen, Op de Vey 47-49, Geleen. Inruil, garantie, financiering.

Met spoed te k. gevr. personen-, vracht- of BESTELAUTO'S, schade of defect geen bezwaar. Direct contant geld. Tel. 045-456963.

Ingeruild op HONDA: Honda Quintet '81; Honda Accord 4-drs. EX Aut. '82; Honda Accord 4-drs. '78, '80; Honda Accord, 3-drs. '82; Honda Accord EX 4-drs. Aut. 14.000 km; Honda Civic 3-drs. en 5-drs. Luxe en Aut. va. '77; Honda Prelude '80. Bovengenoemde Honda's zijn geen les- of leaseauto's. Opel Corsa 1.2 S '84; Suzuki Alto v.a. '81; Suzuki Alto Aut. '83; Suzuki SJ410Q '84; Suzuki SJ410V '84; Ford Taunus 1.6 L '80; Chevrolet Caprice '79 1ste eigen. orig. km; Suzuki-motor type GSX 400E '83. . Diverse goedkope inruilers. Inruil en financiering mogelijk. Honda-dealer, Auto Heral B.V., Haefland 15, Brunssum. Tel. 045-252244.

Te k. GEVRAAGD stationcars. C.C.C. Kerkrade. Tel. 045-457976.

OPEL Rekord 2000 S '81 met gas. Ford Taunus 1600 Bravo '81 en '82, Opel Ascona 1600 S 4-drs., '82, R 14 TS '80, Renault R 18 TL '81, acclaim HL'82, Mazda 626, 4-drs., '82, Mazda 323, autom., '80, Talbot 1510 GL '80 en '79, Peugeot 305 GL '80, carina 1600 '80, Volvo 343, '80, Ford Granada 2300 bravo '81, type '82, Mitsubishi Galant '81, BMW 518 '75 ƒ 2250,–, Citroën club GS 1200 '78 ƒ 2250,–. Inruil en financiering Haunday pony '80 130. Garantiebewijs autobedrijf G. v. Dijk en zoon, Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert, tel. 045-311729.

Te k. gevr. div. SLOOP-schade auto's tegen red. prijs afgeh. C. Corvers, In de Cramer 98, Heerlen. 045-751807.

AUOT'S te k. gevr. bet. goede prijs en vrijw.bew. Garage Schaepkens, Klimmenderstr. 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

Gevraagd AUTO'S, ook bestellers, busjes, vrachtwagens en schade-auto's. 04495-5060.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S v. ƒ 50,– tot ƒ 300,–. Tel. 04494-43481.

INKOOP goede auto's. Contant geld, alleen bij P. Joosten, Scharnerweg 3, tel. 043-627308.

STARTPROBLEMEN? Maak dan gebruik van onze speciale accu-aanbieding. Voor alle automerken vanaf ƒ 88,50 all-in. Van Haaren B.V. Tel. 045-721152.

moderne wand-dekoratie

Een uitgebreide kollektie van etsen, zeefdrukken en reprodukties op niveau geven u de gelegenheid precies dat te kiezen, dat bij uw smaak èn uw budget past. Denk ook eens aan een wanddekoratie als geschenk!
Alle stukken in deze kollekties zijn zeer de moeite waard.
Kunsthandel
Herman van Leeuwen
Heerlen, Oranje Nassaustraat hoek Stationsstraat
Tel. 045-715902

Seat- en SUBARU-DEALER ACH. de Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-222455/222472 biedt met Bovag-garantiebewijs te koop aan: Opel Kadett '81; Opel Ascona '80; Fiat Ritmo 60 L '83; Fiat Ritmo 65 L '80 en '79; Fiat 127 '80; Fiat 131 '80 en '76; Fiat Polski '77; Horizon diesel LD '83; Horizon 1.3 GL '81 en '78; Talbot Solara automaat '82; 1510 SX automaat '79; 1510 GL '80; 1308 GT '79; 1308 GLS '78; Simca 1100 LX '77; Simca Ralley I '77; Honda Accord '78; Peugeot 305 GL '79; Peugeot 304 '78; Citroën Visa club '80; Sunbeam 1.3 GL '79; Talbot-Tagora 2.2 GL '81; diverse goedkope auto's; inr. en fin. mog.; 's donderdags koopavond.

Gebruikte ONDERDELEN van BMW, Alfa, Opel, Rover, Ford. Ind.terr. Haefland 20, Brunssum. Tel. 045-254482.

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-422610.

OPGELET. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 15.000,– voor uw auto. Ook sloopauto's. 045-422217.

Garage SCHAEPKENS biedt te koop aan: BMW 318i '81 ƒ 15.500,-; BMW 52? '79 ƒ 8900,-; Ford Taunus Bravo met velours bekleding '82 ƒ 12400,-; Jaguar 4.2 wit '78 ƒ 9250,-; Opel Rekord stat.car. '79 ƒ 8250,-; Toyota Tercel '80 zwart ƒ 7900,-; Mazda 323 '80 1ste eig. 40.000 km ƒ 7900,-; Mazda 323 '80 1ste eig. 40.000 km ƒ 7900,-; Renault 18 GTL at. '79 ƒ 5400,-; Opel kadett '76 ƒ 3500,-; Opel Ascona 19 SR '76 ƒ 2950,-; Volvo 244 '76 aut. ƒ 3250,-; Citroen Visa '79 2 cylinder ƒ 3950,-; Citroën 2 CV 6 '80 ƒ 4250,-; Honda Civic '80 ƒ 7700,-; VW Golf '79 MX uitvoering rood ƒ 7200,-; Toyota Carina '81 blauwmet. ƒ 9000,-. Klimmenderstraat 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

Wij kopen uw sloop- en SCHADEAUTO. Tevens verhuur van moffelcabine, hefbrug en werkplaats. Autohandel en sloperij Marxer, Kapelweg 24, Heerlen. Tel. 045-720418.

WETZELS-AUTO'S Mercedes 280S '83; Mercedes 300 TD '82; Mercedes 240 D aut. '81; BMW 520i aut. '82; BMW 323i '83; BMW 323i aut. '81; BMW 318i '81; BMW 323i Alpina apart '79; Audi 200 Turbo '81; Ford Escort XR 3i '84; Ford Sierra 1.6 '84; Opel Monza 2.5 nieuw '82; Ford Escort (nieuw) 22 km '84; Alfa GTV 2.0 '81; Ford Escort 1.6 5-drs. '81. Met volledige garantie. Industriestr. 35 Sittard tel. 04490-10655.

Autobedrijf LOVEN b.v., Mazda-dealer. Palemigerboord 401 Heerlen, tel. 045-722451. Mazda 626 coupé aut. '79; Alfa Giulietta 1.8 '80; Ford Escort '80 (2x); Honda Civic '76; Honda Accord 3-drs. '80; Mitsubishi Lancer F12 GL '83; Opel Kadett 12S '83; Opel Ascona 16N '82; Opel Ascona 20N '79; Peugeot 305 SR '79; Peugeot 504 '77; Peugeot 305 GLD '80; Peugeot 305 GLS '80; Renault 5 GTL 5-drs. '80; Renault 5 TS '83; Renault 4 GTL '81; Toyota Tercel '79; VW Jetta '82; goedkoper inruilauto's: Mazda 616 '78 ƒ 3500,–; Mazda 929 aut. '78 ƒ 2500,–; Peugeot 504 '75 ƒ 1000,–; Simca Chrysler 1308 GT + LPG '76 ƒ 1000,–; Skoda 120L '78 ƒ 1950,–; Austin Allegro '78 ƒ 1750,–; Audi 80 LS + LPG '73 ƒ 1000,–; Daf 66 '75 ƒ 1600.

MERCEDES 190D nieuw uit voorraad. Bestellers 207D, verlengd, 1980 (3x); L608D 1974-1979; Vrachtwagens LP608D met huif 1973; 1413/42 met alum. laadbak 1979. Auto Smeets Geleen b.v. 04494-46333.

Te k. OPEL Kadett City i.pr.st. bwj. '76. Vraagpr. ƒ 2750,–; tel. 451832 na 17 uur.

Te k. 1e eig. nw.st. SPORTW. Triumph TR 7 '77 kl. goudmetall. ƒ 5900,–; Elke keuring toegest. 043-10140.

VW Scirocco GT Bwj. 10-77. Vraagpr. ƒ 4500,–; tel. 045-459668.

AUTO LIMBURG. Een kei in lage prijzen, kwaliteit, service en erkend Bovagbedrijf. Opel Rekord 2.0 S 4-drs., met.bruin 11-'82 ƒ 14.750,–, Ford Granada 2.3 Gl. nw. mod., met.goud '82, ƒ 15.750,–, Datsun Bluebird 1.6, 4-drs., showroom staat '83, slechts ƒ 13.750,–, BMW 323 I, sportvelg., weinig gelopen '80 ƒ 18.750,–, Ford Taunus 1.6 Bravo, 4-drs., met.groen '82, ƒ 12.750,–, Renault Fuego GTX, duurste uitv. met.goud '81 en '83 v.a. ƒ 14.750,–, Renault 9 TSE, 4-drs., sunr., met.blauw, '82 ƒ 13.750,–, Opel Rekord 2.3 diesel, 4-drs., met.blauw '82, ƒ 14.750,–, Triumph TR-7, Super apart '78, ƒ 12.750,–, Honda Prelude 5-bk, elec. sunr. '79 ƒ 9750,–, BMW 525, niet van nieuw te onderscheiden '78, ƒ 9750,–, Mitsubishi Galant 2.0 GLX, 4-drs., duurste uitv., met.groen '81, ƒ 12.750,–, Mitsubishi Galant 1.6, met.rood, 4-drs., '81 ƒ 11.750,–, Ford Taunus 1.6 Bravo, met.bruin, 2-drs., '81 ƒ 10.750,–, VW Golf L, rood, nw. model '81, ƒ 10.750,–, Toyota Tercel, 1.1 L, 3-drs., coupe De Luxe '81, ƒ 10.750,–, Ford Fiesta 1.1 L, met.brons '81, ƒ 10.750,–, Audi 80 LS, met.groen, 2-drs., '80, ƒ 9750,–, Volvo 244 DL 4, hoofdst., L 8.9 laat '80 ƒ 11.500,–, Mazda 323, 3-drs., 40.000 km, nieuwstaat '80, slechts ƒ 8250,–, Ford Taunus 1.6 L zeer gave auto, 4-drs., beige '80, ƒ 8000,–, Talbot Horizon 1.8 GL 5-drs., oranje '80 ƒ 7000,–, Renault 4 GTL, 5-drs., beige '80, ƒ 6750,–, Mitsubishi Celeste 1600 ST, antracietgrijsmet., '80 ƒ 8250,–, Ford Fiesta 1.1 L Jubilee, 2 kleuren, bruin-/beige, '80 ƒ 8500,–, Toyota Corolla 4-drs., beige '80 ƒ 7750,–, Opel Kadett 1.2 HB geel, i.z.g.st. '79, + '80, ƒ 9250,–, Renault 5 TL, blauw, 3-drs., '80, ƒ 6750,–, Renault 1.8, GTL '79, '80, v.a. ƒ 6750,–, Peugeot 305 GL, schuifdak '80 ƒ 7250,–, Peugeot 604 TI, autom., alle extra's '79, ƒ 6250,–, Ford Escort 1.3 L, beige 10-'79, ƒ 6750,–, Ford Taunus 1.6 L, combi met.bl. '79 + '80, ƒ 6750,–, Volvo 244 DL, 4-drs., showroomstaat bruin '79, ƒ 8750,–, Mitsubishi Saporro 1.6 GL, showroomstaat '79, ƒ 8500,–, VW Golf GTI, wit '76, ƒ 6750,–, VW Golf dies., met.bruin nieuwstaat '78, ƒ 7750,–, Fiat 127, 1050, rood, roestvrij '78, ƒ 4250,–, Fiat 128, 1300 CL, rood, nieuwstaat '78 ƒ 4250,–, Ford Escort 1.3 GL, met.goud, '78, ƒ 5500,–, Audi 100 GLS, get. gl. met zilver '78, ƒ 5500,–, Mitsubishi Galant 1.6 GL, met.groen '78, ƒ 4750,–, BMW 316, sportvelg., mooie auto, met.goud, i.z.g.st. '79, ƒ 4950,–, Audi 80 L 2-drs., wit '77, ƒ 3250,–, Citroën GS, nieuwe motor '77, ƒ 1250,–, OpelAscona 1.6 S, geel, 4-drs., nw. model '75, ƒ 2750,–, Peugeot 504 L, blauw 4-drs., '76, ƒ 2250,–, Ford Capri 1.6 wit, leuke auto '76, ƒ 2650,–, Bedford bus, leuk ding, moet je zien '74 ƒ 4250,–, motorfiets Honda CB750 F2, in nieuwstaat '78, ƒ 2950,–. Vlotte financiering, 3 mnd. Bovaggarantie, elke keuring toegestaan. Eigen werkplaats, Auto Limburg, Stationsstr. 43, Beek, tel. 04402-74808.

AUTORAMA. Alleen al om de service. Een greep uit onze voorraad. BMW 745 Turbo '82 ƒ 41.500,–; 728 '84 ƒ 45.000,–; 520 I '8? ƒ 22.500,–; 728 I ƒ 19.750,–; 323 I '78 ƒ 12.500,–; 520 '7? '79 vanaf ƒ 4500,–; 320 '76 '7? vanaf ƒ 5000,–; Mercedes 280 SEL '81 ƒ 54.750,–; 300 TD Turbo dies. '8? ƒ 47.500,–; 280 SE '80 '8? vanaf ƒ 39.500,–; 207 D Camper '83 ƒ 28.500,–; 250 Coupé '71 ƒ 5750,–; 280 s '78 ƒ 10.000,–; 300d '77 ƒ 9000,–; 240 TD '82 uniek ƒ 38.500,–; VW Golf turbo diesel '8? nw.pr. ƒ 41.000,– nu ƒ 23.500,–; GTI '8? ƒ 16.000,–; Sprinter '7? ƒ 5750,–; GTI '77 '79 vanaf ƒ 6250,–; D '77 '79 vanaf ƒ 4750,–; '75 ƒ 1500,–; Passat diesel L '79 ƒ 7000,–; Citroën Athena Pallas '8? i.st.v.nw. ƒ 11.750,–; 2CV6 '81 ƒ 4950,–; 2CV6 '7? ƒ 2750,–; CX GTI '8? ƒ 6500,–; Traction Avant '7? ƒ 6000,–; Rover 3500 '7? vanaf ƒ 3750,–; Range Rover '77 ƒ 8750,–; Ford Sierra GL '83 ƒ 20.000,–; Taunus 1.6 Bravo '81 ƒ 9750,–; 1.6 L '77 '80 vanaf ƒ 2000,–; Granada Combi '78 ƒ 4250,–; Mustang Ghia '80 Fastback ƒ 9250,–; Ghia '79 ƒ 8000,–; Taunus 2.0 L 4-drs. '80 ƒ 6750,–; Alfa Romeo GTV 2.8 Injec. '8? nw.pr. ƒ 60.000,– nu ƒ 28.750,–; GTV 6 2.5 L '82 ƒ 19.500,–; Alfetta 2.0 GTV '78 ƒ 5500,–; Sud TI '77 ƒ 2000,–; Giulietta '79 '80 3x vanaf ƒ 5000,–; Opel Senator 3.0 ECDM '84 ƒ 42.500,–; Senator 3.0 M '80 ƒ 13.000,–; Rekord 2.3 dies. 4-drs. '8? ƒ 8750,–; Monza 2.8 s '7? ƒ 12.500,–; Rekord '78 '80 4x vanaf ƒ 5000,–; Ascona Manta '77 '80 vanaf ƒ 3000,–; Saab 900 GLT '80 ƒ 9750,–; 900 '80 ƒ 10.500,–; 99 Turbo '78 2x vanaf ƒ 7900,–; 99 Combi '78 ƒ 6500,–; Honda Civic 3-drs. M '81 ƒ 7750,–; Accord '80 ƒ 6750,–; Hyunday Pony DLX '80 ƒ 6000,–; Datsun Cherry '79 ƒ 5500,–; Sunny '79 ƒ 5750,–; Peugeot 505 STI '82 ƒ 16.750,–; 604 '77 '80 2x vanaf ƒ 1500,–; 305 SR '79 ƒ 5750,–; 104 ZS coupé '78 ƒ 4500,–; Triumph Stag. '75 uniek ƒ 18.500,–; TR 7 Cabrio '81 ƒ 13.750,–; Talbot Horizon GL '79 ƒ 4750,–; Fiat Ritmo '75 CL '81 ƒ 8950,–; Mitsubishi Colt GT '80 ƒ 7500,–; Sapporo GL '79 ƒ 6500,–; Mazda 626 '81 ƒ 8000,–; 626 Hardtop '80 ƒ 6750,–; Renault Fuego GTL '81 ƒ 12.750,–; 4 GTL '80 ƒ 6000,–; 12 TL combi '78 ƒ 2750,–; 20 TS '80 ƒ 5750,–; 5 Alpine '78 ƒ 5500,–; 5 TL '81 i.st.v.nw. ƒ 7950,–; 14 TL '78 ƒ 2000,–; Lotus super seven '73 ƒ 18.500,–; Jaguar XJ 6 4.2 L '80 ƒ 22.500,–; Oldsmobile 98 Regency '81 ƒ 8500,–; Cuttlass dies. '81 ƒ 8750,–; Tal van goedkope inruilauto's vanaf ƒ 500,–; Inkoop, inruil en direkte financiering mog. ANWB-keuring toegest. Unieke all-in-garantie. Moderne allround service-afd. Heerlenerweg 39 Sittard (prov.weg Sittard-Heerlen) tel. 04490-24697.

Te k. FORD Taunus 1.6 L bwj. eind '77 met LPG i.z.g.st. pr. ƒ 2900,–; Heerlerweg 80 Voerendaal tel. 045-752431.

MERC. 307 d dubb. cab. '79; Merc. 407 d '80; Merc. 307 D bestel verh. '79; Merc. 308 open; Merc. 608 D diepvriesauto; Merc. 813 D VW LT 35 D '80; Ford Transit bestel Talbot bestel '77-'80; Renault R5 '78; Talbot Rancho X '80; Merc. 240 TD '79. W. Feijts Auto's Vaesrade 61-63 Vaesrade 045-243317.

AUTO LANDGRAAF biedt aan met hoge eindejaarskortingen en 3 mnd schrift. garantie: VW Santana GLX 5 cyl. duurste uitv. nw. pr. ƒ 40.000,- bj. nov. '83, 25.000 km gel. nu ƒ 22.500,-; Matra Rancho kl. zilver bjr. dec. '81 in nw. st. m. div. extra's nw. prijs ƒ 30.000,- nu 13.750,-; Opel Senator 2.8 S autom. m. lpg en z.v. extra's kl roodmetall. bjr '81 in nw. st. nu ƒ 19.450,-; Honda Accord EX autom. laatste nwe model kl. zilver m.z.v. acc. bj. '82 nw. pr. ƒ 31.000,- nu ƒ 16.750,-; Honda Prelude kl. blauwmetall. '82 m. spec stripping z. mooie auto nu ƒ 14.750,-; Mitsubishi Galant GL kl. blauwmetall. bjr '82 z. mooie auto in perfecte cond. nu ƒ 12.750,-; Datsun Silvia 180 SX injection kl. zilver m. div. extra's v. 1e eig. '81 nu ƒ 11.750,-; Mitsubishi Celeste St '81 kl. antraciet-grijsmetall. als nw nu ƒ 10.950,-; Opel Record 20S m. lpg 4-drs kl. bordeaux-rood '81 nu ƒ 10.950,-; Ford Taunus 1.6 L kl. blauwmetall. '81 z. mooie auto nu ƒ 9950,-; Ford Taunus 1.6 GL m. lpg kl. kopermetall. m. div. extra's '80 z. mooie auto nu ƒ 8250,-; Volvo 343 DL schakel kl. bruinmetall. '80 in nw. st. nu ƒ 9950,-; Opel Kadett 13 S Berlina m.z.v. extra's kl. blauwmetall. '81 nu ƒ 10.950,-; Honda Accord EX m. stuurbekr. 4-drs kl. zilver z. mooi '80 nu ƒ 10.250,-; Honda Accord coupe automaat '80 mooie auto nu ƒ 8950,-; Ford Granada 2.3 GL m. stuurbekr. stereo enz. kl. zilver '80 nu ƒ 9950,-; Triumph TR 7 kl. uitz. mooie gave auto m. div. acc. '79 nu ƒ 9750,-; Zastava 65 GTL 5-drs '80 mooie auto nu ƒ 4750,-; Ford Escort 1.3 GL kl. goudmetall. v. 1e eigen. oud model nw. '79 nu ƒ 7250,-; VW Polo extra v. 1e eig. 42.000 km kl. beige nu ƒ 5950,-; Renault 14 TS kl. goudmetall. m.z.v. acc. dec. '79 z. mooie auto nu ƒ 5950,-; Audi 100 avant 5 S kl. bordeaux-rood met div. extra's '79 nu ƒ 7950,-; Audi 100 GLS 4-drs kl. groen, mooie auto ƒ 4750,-; Toyota Cressida 1.8 DX kl. bruinmetall. eind '79 m. lpg stereo enz. ƒ 4950,-; Fiat 131 super lux 5 speed kl. groenmetall. incl. div. extra's '79 nu ƒ 3950,-; Opel Ascona 1.9 S 4-drs z. mooie auto m. schuifd. nu ƒ 3250,-; Renault 5 TL kl. geel '77 goede en gave auto nu ƒ 2750,-; Opel Kadett 12 S '75 kl. oker ƒ 2250,-; Ford Taunus 1.6 automaat kl. goudmetall. '76 ƒ 2650,-; Landrover 109 benzine grijs kenteken ƒ 4950,-; Tevens plm. 15 inruilauto's. Alle auto's boven ƒ 5000,- met 3 mnd. garantie en gratis grote beurt. Inruil-finc. mog. ook event. bijbetaling. Ook ruilen wij motor- of bromfiets in. Eigen werkpl. en service-dienst Heerlerbaan 74-76 Heerlen tel. 045-424268.

Speciale Aanbieding
WALKMAN stereo cassettespeler CR 321 C 49,95 69,95
TOSTI-WAFELIJZER compleet met snoer TEFAL 99,95 139,95
SEVERIN 12 kops koffiezetapparaat 44,95 59,95

Krultang EWT	19,95	14,95
Inphraphil OSRAM	39,95	29,95
Kruimelzuiger VACUFIX	64,95	49,95
Broodrooster PHILIPS	59,95	49,95
Friteuse MOULINEX	119,95	99,95
Handföhn + ladyshave BRAUN	64,95	49,95

tvc WEIJDEN
niet duurder dan anderen wèl beter!
Brunssum Geleen Heerlen Hoensbroek Kerkrade Schaesberg

Te koop gevraagd

GOUD, zilver, brilj., munten enz. Defect of heel. Cont. betaling. Hoogste prijs. V. Verseveld, Saroleastr. 80A, Heerlen, 045-714666, Elisabetstr. 38, Geleen, 04494-43754.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-750794.

De hoogste prijs voor uw kleuren TV., stereotoren of video, defect geen bezwaar. 04406-12875.

In- en verkoop D. en L. Geleen. **GOUD,** zilver, briljant. Discretie verzekerd. D. en L. sieraden, Rijksweg-Zuid 193, Geleen. 04494-55052.

SIMUNT: koopt alle goud, zilver, platina en munten, hoogste prijs. Contant geld. Simunt Misboekstr. 2, Sittard. Achter A.H. Tel. 04490-21965.

GOUD, zilver, munten, postzeg., ook compl. verz. brilj., bestekk. etc. Geheel vrijbl. tax. cont. bet. Groenstr. 109, Geleen.

Gemeub. KAMER te huur. Holzkuilenstr. 1 Eygelshoven.

Te h. op mooie stand GELEEN-CENTRUM: A: luxe winkelruimte 124 m2 openschuifb. etalage met hete lucht gordijn, grote kelders, tuin enz. ƒ 1200,– per mnd. B: grote of kleine luxe kantoorruimte, zeer lage huur; C: magazijn 200 m2 met eigen parking ƒ 750,– per mnd. Tel. 04494-43950.

App. SCHAESBERG. Markt geh. gemeub. Prachtige woning, ƒ 680,- p.mnd. 412035.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. HUIS liefst vrijst. met tuin omg. Z.-Limb. Br. o. no. MA 135, LD Stationsstr. 27 M'tricht.

Te huur gevr. gemeub. ZITSLPK. met keuken of gem.app. in de gem. Landgraaf. 045-317016 na 14 uur.

Uiterst rustige medewerker Open Universiteit zoekt per 1 januari as. KAMER in Heerlen of omgeving. Max. maandhuur ƒ 300,–. O.E. Smit, Pastoor Boumanstr. 39, Breda. Tel. 076-225626.

Te k. Syberische HUSKYS zeer mooi, goede afstamm. Kleingraverstr. 84 Kerkrade-W.

Te k. forse BOUVIERREU, uitm. betrouwb., hond getraind maar lief v. gezin. Tel. 04405-2071.

Te k. forse BOUVIERREU, uitm. betrouwb. hond, getraind, maar lief v. gezin. Tel. 04405-2071.

Voor TRIMMEN en toiletteren v. honden Betty de Jong, Heksenberg, tel. 045-229071, b.g.g. 315987.

Te k. nest BOUVIERS 6 st., 8 wk. oud m. stamb., geënt en ontw. Olieslager 12 Brunssum.

Goed tehuis gezocht voor jonge POESJES. Byrdstr. 22, Heerlen. 045-222176.

Te k. zeer mooi kl. POEDELTJE koopje. Tel. 045-462467.

Te k. gevraagd PAPEGAAI. Tel. 045-462467.

1 Pers. POES te k. ƒ 125,-. 1 huispoes 2 jr. gratis af te halen. 1 huiskater 8 mnd. gratis af te halen. Tel. 045-461263.

Te k. OPEL Ascona 2.0 L met LPG. Inr. mogel. Caumerweg 38, Heerlerbaan.

Voor een
BMW
nieuw of heel jong gebruikt naar garage Bastings Schimmert.

Te k. FIAT 127 bwjr. '74. Pr. ƒ 750,–; Malbergstr. 17 Voerendaal (Kunrade).

OPGELET. Wij betalen ƒ 500,– tot ƒ 20.000,– voor uw auto of schade-auto. Tel. 045-727742.

BMW 320 4-cyl., 1977, i.z.g.st., alle acc., met ANWB-keur.rapp. ƒ 5500,–. Tel. 04494-55140.

Te k. BMW 1802, getinte ramen, i.g.st. 04492-1304.

Te k. BMW 2002 i.z.g.st. Bwj. '71, kl. rood, ƒ 950,–, tel. 045-254388.

KOOPJE. Ford Granada autom. met trekhaak bwj. dec. '76, zeer mooi en goed. Inr. mog. Caumerweg 70, Heerlerbaan.

Te k. zeer mooie MAZDA 929, type egato met LPG 4-deurs met casette-radio, bwj. '82. prijs ƒ 7000,–. inruil mogelijk, tel. 043-616251.

OPGELET. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 15.000,– voor uw auto. Ook sloopauto's. 045-423063.

DAF 66 '76 ƒ 1900,–; Honda Civic '76 ƒ 2200,–; Chrysler 1308 GL '77 ƒ 1750,–; Chrysler 1308 GL '79 met gas ƒ 3200,–; Opel Kadett '75 ƒ 1950,–; Toyota Corolla 30 coupé '75 ƒ 1900,–; Toyota Corolla sportswagen '78 ƒ 3800,–; Mazda 818 stationcar '76 met gas ƒ 1250,–; Peugeot 304 GL '77 ƒ 1700,–; Austin Allegro '77 ƒ 1600,–; Ascona '75 ƒ 1750,–. Oude Landgraaf 101, Schaesberg, tel. 045-311078.

1e klas occasions: FORD Escort Bravo Luxe, '84; Ford Fiesta 1100 Luxe, '80; Ford Fiesta 1100, '80; Ford Escort 1300 GL, '79; VW Derby GLS, '78; Toyota Tercel, 4-drs., '82; R 4 GTL, '79. Auto's met garantie + service. Autobedr. Martin, Pastorijstr. 106, Nuth, tel. 045-242412.

BLINDKLINKTANG
Zware uitvoering, nagels tot 4,8 mm
NU 19,75

KABELSCHOENTANG
Komplete set met schoentjes, kousjes, tang, enz.
Van 20,90
Boelsprijs 13,95

FEMI 200
Elektrische natslijper
- 40 mm steen
- waterbad
NU 239,-

WAARDEBON
bij inlevering van deze bon ontvangt U
voor 2,95
1 SET HORLOGEMAKERS-SCHROEVEDRAAIERS
art.nr. 124.655
naam:
straat:
woonplaats:

BOELS
voor huis en tuin
SITTARD - Brugstraat 3
VENLO - Oude Markt 7
MAASTRICHT - Muntstraat 31
HEERLEN - Akerstraat 20
SCHAESBERG - Pasweg

AEG
BOSCH
ASSORTIMENT AEG en BOSCH MACHINES
Boren, cirkelzagen, decoupeerzagen, schuurmachines, enz. enz.
20% TOT 30% GOEDKOPER

AEG HBS 100
bandschuurmachine
- 100 x 140 mm
- 1010 Watt
- 350 meter/min.
Van 436,- voor 298,-

AEG S.T.P.E. 400
Decoupeerzaag electronic
Van 336,- voor 236.

FEMI SUPER 150
werkbankslijpmachine
- 20 en 40 mm breed.
- (270 Watt)
Nu 189,-

VERFAFBRANDERS UIT DE CONSUMENTENGIDS
*"STEINEL"
- 1400 Watt
- 500°C
79,-
*"STEINEL"
- 2 Stand 89,-
*"BOSCH" van 182,- voor 112,-

"DECA"
verstekzaag
- zaagblad 550 mm
NU 219,-
Materiaalklem 17,95

SHAPER-CRAFT
Elektronische figuurzaagmachine
- voor hout, metaal en kunststoffen.
Nu 169,-

kijkshop

5 KEIHARDE REDENEN OM ALTIJD NAAR DE KIJKSHOP TE GAAN!

1. KIJKSHOP IS VOORDELIGER!
Van elk artikel staat maar één voorbeeld in gesloten vitrines. Dat bespaart winkelvoorraad en voorkomt diefstal en beschadiging.

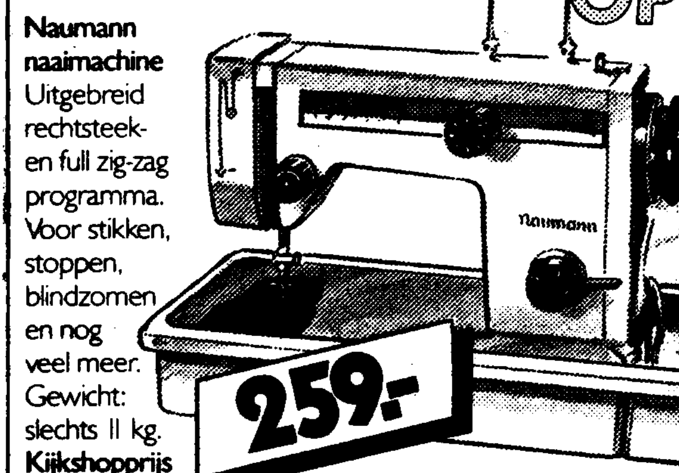


Gouden hartje met diamantje 14 Karaat gouden harthanger, gezet met diamantje van 0.01 karaat.
Adviesprijs 45.- Korting 36% Kijkshopprijs 29,-

Bijpassende gouden S-collier, lengte 42 cm.
Adviesprijs 75.- Korting 35% Kijkshopprijs 49,-

2. KIJKSHOP IS VOORDELIGER!
Vrij kijken en vergelijken zonder verkopers spaart tijd èn geld.
OP = OP

Naumann naaimachine Uitgebreid rechtsteek- en full zig-zag programma. Voor stikken, stoppen, blindzomen en nog veel meer. Gewicht: slechts 11 kg. Kijkshopprijs 259,-



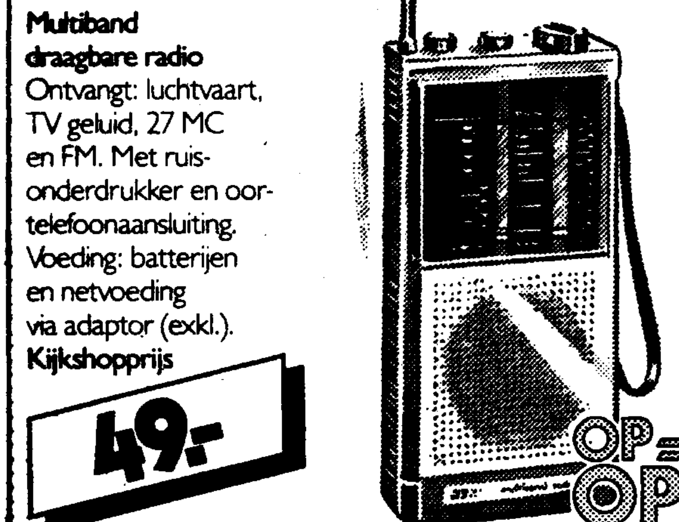
3. KIJKSHOP IS VOORDELIGER!
Zelf uw koopbon schrijven, het artikel betalen en meenemen scheelt administratie- en vervoerskosten.
De St. Nicolaaskrant niet gehad? In de showroom ligt er nog een voor u klaar!



Severin hotbrush Voor brushing, krullen of golven van elk type kapsel. Ontkrult automatisch. Met draaibare snoeraansluiting. **Kijkshopprijs** 15,-

4. KIJKSHOP IS VOORDELIGER!
Door een beperkt, maar uitgekiend assortiment voor de beste en meest-gevraagde kwaliteitsmerken bezuinigt men aanzienlijk op de kosten.

Multiband draagbare radio Ontvangt: luchtvaart, TV geluid, 27 MC en FM. Met ruisonderdrukker en oortelefoonaansluiting. Voeding: batterijen en netvoeding via adaptor (exkl.). **Kijkshopprijs** 49,-



5. KIJKSHOP IS VOORDELIGER!
Massale inkoop voor 41 Kijkshops garandeert messcherpe bodemprijzen.

Philishave HP 1605 met dubbele scheertechniek Elektronisch gestuurd. 3 Grote verende scheerhoofden met 90 scheersleuven. Brede, uitklapbare tondeuse.
Kijkshopprijs 129,-



kijkshop

provincie limburg mededeling

M 101/48-84

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij bij besluit van 6 november 1984 aan het Samenwerkingsverband Zuidelijk Zuid-Limburg te Valkenburg aan de Geul onder een aantal voorschriften vergunning hebben verleend op grond van de Afvalstoffenwet voor het uitbreiden en in werking hebben van een inrichting voor het verwerken van huishoudelijke afvalstoffen, grof huisvuil, bedrijfsafval en bouw- en sloopafval op een aantal percelen te Berg en Terblijt. Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen van 5 december 1984 tot 5 januari 1985 ter inzage en wel: - ter Provinciale Griffie te Maastricht (Bureau Voorlichting) tijdens de werkuren; - in het gemeentehuis van Valkenburg aan de Geul, Afdeling Algemene Zaken van 09.00 uur tot 12.00 uur en bovendien 's maandags van 17.00 uur tot 17.30 uur.
Tot laatstgenoemde datum kunnen tegen dit besluit beroep bij de Kroon aantekenen: a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. degenen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid of 28, eerste lid, onder c. van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht; d. enige andere belanghebbende, die aantoont, dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest (overeenkomstig voornoemde artikelen) bezwaren in te brengen.
De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening. Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de geschillen van bestuur, Kneuterdijk 22, 2514 EN 's-Gravenhage. Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State. De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.
Maastricht, 3 december 1984

ABP algemeen burgerlijk pensioenfonds
11.741-F23.

TE HUUR: HEERLEN

OVERDEKTE PARKEERPLAATSEN IN HET CENTRUM

Voor een bedrag van f 73,- per maand kunt u een parkeerplaats huren in de ondergrondse parkeergarage van de Parkflat aan de Putgraaf te Heerlen.

Heeft u interesse?
Bel of schrijf dan naar:

NEDU
verhuur en beheer van onroerend goed - assurantiebemiddeling
Valkenburgerweg 25a, 6411 BM Heerlen
Telefoon: 045-710909.

SNEL EN GUNSTIG GELD LENEN
(in 'n halve dag)

PERSOONLIJKE LENINGEN

netto in handen	maandelijkse aflossing 60x	96x
5.010,-	120 (16.4)	-
10.010,-	234 (15.3)	173 (14.8)
13.000,-	304 (15.3)	224 (14.8)
18.000,-	416 (14.7)	303 (13.9)
23.000,-	529 (14.4)	378 (13.1)
28.000,-	644 (14.4)	460 (13.1)
40.000,-	914 (14.1)	649 (12.7)

Elk bedrag vanaf f 2000,- kan. Óók kortere looptijden. Bij sneller aflossen rente-restitutie. Bij overlijden meestal kwijtschelding. ( ) = eff. jaarrente %
OOK 1e en 2e HYPOTHEKEN EN DOORL. KREDIETEN
BEL 045-225000*
DAGELIJKS VAN 9 TOT 21 UUR.
20 JAAR VERTROUWD KREDIETBEMIDDELAAR
MOONEN
FINANCIERINGS-KANTOOR MOONEN HOOFDSTRAAT 9, NABIJ MARKT CENTRUM HOENSBROEK
4804

De merbau
kozijnen-specialist

HABENU NUTH
Tel. 045-242400
Industriestraat 7, 6361 HD Nuth

Speciaal voor particulieren
- hardhouten kozijnen
- hardhouten deuren
- kunststof kozijnen
- isolatieglas

123591

Cursus koud buffet

De nieuwe cursussen starten binnenkort te:
ECHT in de R.K. School voor L/M en IHNO, **HEERLEN** in de Techn. Sch., **GRONSVELD** in „Savelsbos" en te **ROERMOND** in de LTS.

In deze cursus koud buffet worden de bereidingen van samengestelde salades, visgerechten, begeleidende sauzen, cocktails, aspics (geleivormen), pâté en garnituren besproken en door de cursisten zelf gemaakt.
Het cursusgeld bedraagt f 198,— inclusief de (kostbare) ingrediënten en het cursusboekje. De cursus is dus volledig verzorgd.

Cursus fijne keuken

Naast complete menu's wordt in de cursus fijne keuken aanvullende receptuur behandeld, zoals Quiche à la Lorraine, Parijse flensjes, bittergarnituur en worden wijnadviezen gegeven.
Het cursusgeld bedraagt f 168,— inclusief de ingrediënten en het cursusboekje. De cursus is dus volledig verzorgd.

De cursus fijne keuken en koud buffet staan onder leiding van een ervaren en bevoegde leerkracht. De cursussen bestaan uit acht lesavonden van 19.30 uur tot 21.30 uur.
Na iedere lesavond nemen de deelnemers hun heerlijke en fraaie resultaten mee naar huis.

Opgave binnen 10 dagen door een (brief)kaart te zenden aan Stichting Bevordering Onderwijs aan Volwassenen (SBOV), Sir Winston Churchillweg 2, 2251 CX VOORSCHOTEN. Gaarne duidelijk uw naam, adres en cursusplaats vermelden. Na opgave ontvangt u een bevestiging.

Voor informatie en/of opgave: Bel 01717-2010*

GELDIG T/M WOENSDAG 5/12

Miro laat zien dat het goedkoper kan.

Slavinken 500 gram
nu: 4,45

Kilo winterpeen Kilo uien
samen: 1,25

MIRO

ROLLUIKEN JALOEZIEËN ZONNESCHERMEN
Vrijblijvende prijsopgave
MICA ZONWERING
Showroom Sittarderweg 116, Heerlen
Tel. 045-721658
81756

PORTAS® Wij vernieuwen deuren en keukens binnen één dag!
Bel meteen even!
Habenu B.V., Industriestraat 7, 6361 HD Nuth 045-242400
Th. van Wel, Hoekerweg 3-4, 6241 NG Bunde 043-647833/045-42535

NOG 2 DAGEN SINT-NIKOLAASKNALLERS BIJ HENDRIKS



Herencolberts vanaf 79,50
Bijpassende pantalons 59,50



Dames- en herenskipakken
vele kleuren en modellen, van 97,50 t/m 159,50
Skioveralls die moet u zien
voor dames en heren 89,50 t/m 139,50
Salopetten en renhosen
iets moois, van 45,– t/m 89,50
Dames- en herenski-jacks 39,75 en 49,50
jongens- en meisjesmaten t/m maat 164 29,75
kinderskipakken 39,75



Dames- en herenjoggingpakken
met en zonder capuchon en rits, grote collectie 29,75 en 39,75

Herenkostuums Limburgs grootste kollektie
Wie bij ons niet slaagt, slaagt nergens
vanaf 99,– t/m 295,–

BMX-truien in vele dessins en kleuren
maten 128 t/m 176, een prijs 19,90
Denim jongens- en meisjesjeans
geen 49,50 maar 19,90
Jongenshemden (flanel)
geen 19,90 maar 9,90

Dekbedden heerlijk warm
140×200 39,75
200×200 59,50
240×200 79,50
Bijpassende overtrekken va. 25,–

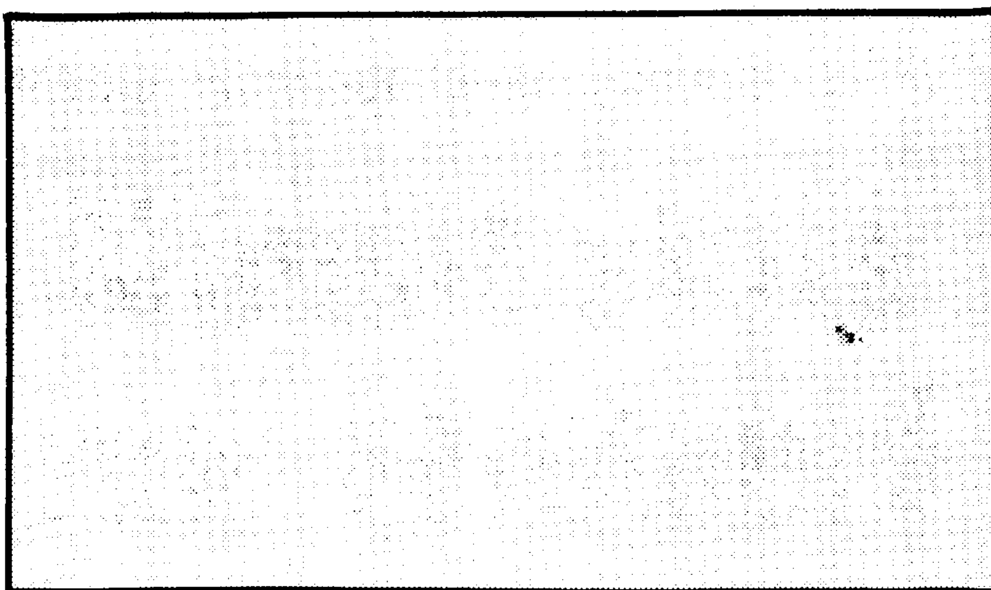
JEANS - SCHOENEN - JEANS - SCHOENEN - JEANS - SCHOENEN - JEANS - SCHOENEN - JEANS
Alle bekende wereldmerken 30,– t/m 50,– onder adviesprijzen
EXTRA STUNT: jeans, brede rib, in 5 kleuren. Maten 29 t/m 36. Geen 89,50 maar 39,75 (bekend merk).

LIMBURGS GOEDKOOPSTE TEXTIELSHOP
A.J. HENDRIKS B.V.

Koffie en parkeren gratis
VANDAAG EN MORGEN KOOPAVOND

Schelsberg 88, Heerlen - Telefoon 045-721124
NERGENS BETER - NERGENS GOEDKOPER

imburgs agblad



door huub paulissen

MAASTRICHT – Haarlem-trainer Hans van Doorneveld laakte gisteren het MVV-bestuur, omdat het verzuimde het publiek in te seinen over het gruwelijke drama dat de club vrijdagmorgen trof (zie LD van zaterdag). Ter nagedachtenis aan de vermoorde vriendin van Haarlemspeler Luc Nijholt, de 21-jarige Sandra van Raalten, speelden de gasten met rouwbanden om de bovenarm en werd voor het duel in de Maastrichtse Geusselt één minuut stilte in acht genomen. Een moment van rouwbetoon, dat vanaf de tribunes raw werd verstoord door geschreeuw van enkele toeschouwers.

Van Doorneveld slikte bij het uitspreken van de voorzichtige kritiek aan het adres van MVV duidelijk een brok woede weg: „Jammer dat het MVV-bestuur de supporters niet op de hoogte heeft gebracht van de aanleiding voor het in acht nemen van die minuut stilte. Dan waren meteen de rouwbanden verklaard. Ik had stellig de indruk dat een groot deel van het publiek niet wist wat er aan de hand was. Was dat wel het geval geweest, zou dat taktloze geschreeuw uitgebleven zijn".

Doekje voor het bloeden voor dit incident was de 2-0 overwinning die de hekkesluiter van de eredivisie in Maastricht wegkaapte. Zonder Luc Nijholt hield Haarlem MVV in een ijzeren greep en won verdiend met treffers van Kleton en Moniz.

(Zie verder sport 3)



● *De minuut stilte die voor het duel MVV-Haarlem in acht werd genomen voor de vermoorde Sandra van Raalten, werd sommige Haarlem-spelers te machtig. Frans Janssen barst in tranen uit. Rechts Marcel Liesdek en scheidsrechter Geurds.* Foto: JOHN BAAN

En toen waren er nog zeven...

HEERLEN - De amateurwedstrijd RKHBS-Waubachse Boys haalde het einde niet. In de 72ste minuut moest scheidsrechter Heynen het duel noodgedwongen affluiten, omdat de Boys op dat moment nog maar met zeven spelers in het veld stonden. Aanvoerder Snippe maakte als eerste de gang naar de kleedkamer, toen hij na het toekennen van een HBS-doelpunt zijn gram wilde halen bij de leidsman. Wetzels nam de aanvoerdersband over. Vervolgens werd Duchateau na een zware overtreding uit het veld gestuurd. Groothedde spuwde een tegenstander in het gezicht en diende zich bij het eerder weggezonden duo te vervoegen. In de 72e minuut diende Schulteis geblesseerd het strijdtoneel te verlaten zodat de Boys nog maar met zeven spelers binnen de lijnen stonden. Boystrainer Kaesler liet zich evenmin onbetuigd en werd achter de afrastering verwezen. Tot slot legde de Boysgrensrechter zijn vlag neer, daarmee zijn ongenoegen uitend over de leiding. Commentaar van HBS-voorzitter Janssen: „Trainer Kaesler is de hoofdschuldige." Zijn collega in het Waubachse Boyskamp had een andere mening: „Wat scheidsrechter Heynen liet zien, was een grote wanvertoning. Daar ligt de oorzaak."

Tumultueuze Kerkraadse week vindt in De Meer triest 'hoogtepunt': 7-0

Roda JC: schokeffect...

door fred sochacki

MSTERDAM – Roda JC zit finaal in de vernieling. De trai-er op non-actief; een hoofdsponsor, die er geen heil meer in et; een lege clubkas en een interim-trainer, die het karwei nnelijk ook niet aankan. Drie weken heeft Gène Gerards t heft in handen in Kerkrade. Twee twijfelachtige overinningen op amateurs in Zeeland, een onverdiend gelijkel thuis tegen Excelsior en als klap op de vuurpijl de 7-0 nerlaag gistermiddag bij Ajax. „De spelers zijn hun zelfverouwen volledig kwijt", concludeerde Gerards na het debae in De Meer. Roda JC is op het ogenblik echter veel meer vijt. De eredivisionist uit Kerkrade kreunt en zucht en verngt naar de winterstop. Tot die fase zal er voor Roda JC einig meer in het vat zitten dan het zoveel mogelijk beperen van de schade.

t Jos Daerden en een nieuwe ofdtrainer zal na de winterstop racht moeten worden de scheren uit de eerste helft van de comtitie te lijmen. „Ik mag slechts januari aanblijven, omdat ik lgens de KNVB niet over de reiste diploma's beschik", aldus ne Gerards om te vervolgen t de nodige zelfspot: „In Westuitsland zou ik Bayern München mogen trainen, alhoewel ik, de 7-0 nederlaag tegen Ajax, twijfel of men in München om j staat te springen".

nmogelijk

t Roda JC in De Meer voor een antische opgave stond, was lereen lang voor het treffen idelijk. „We hebben niets te rliezen, dus moeten we uitan van onze eigen mogelijkhen", zei Gerards voor de ontoeting met de titelpretendent. ogelijkheden, die in een mum n tijd tot onmogelijkheden gegradeerd werden. Van Basten orde na vijf minuten het eer- Ajax-doelpunt, terwijl de eg van Aad de Mos in dat kortijdsbestek reeds drie levensote kansen om zeep had geholn.

t sein voor 'n uurtje prijsschie- was gegeven, al hadden de ax-voorwaartsen aanvankelijk ote problemen met het vizier. Toen die moeilijkheden uit de weg waren geruimd, kon Roda JC afgeschoten worden. Schoenaker, Spelbos (penalty), Van Basten, Boeve, Koeman en weer Schoenaker troffen de roos; een nog vrij geringe oogst gezien het aantal mogelijkheden.

Belangrijk

„De uitslag zegt genoeg", was het simpele commentaar van Ajax-trainer Aad de Mos. „Ik ben tevreden over de wijze waarop mijn spelers de veelbenige verdediging van Roda JC oprolden. Minder gelukkig ben ik met het feit dat we, ondanks de grote uitslag, te veel kansen hebben laten liggen. Zeker in de eerste helft".

Leo Degens, ingevallen toen het Roda-schip al gezonken was in De Meer, kon de kater maar moeilijk verwerken. „Dit was misschien wel de belangrijkste wedstrijd van dit seizoen, gezien de situatie. We hadden ons er veel van voorgesteld; er was veel gepraat. Ik dacht voor de ontmoeting, dat Ajax op het juiste moment op ons programma stond. Na vijf minuten wist ik dat er voor ons geen enkele eer te behalen was. We hadden totaal geen vat op het spel, hetgeen in de score dan ook tot uitdrukking is gekomen".

(Zie verder Sport 3)



● *Twee werelden op een paar vierkante meter De Meer. Terwijl Jos Smits een en al teleurstelling uitstraalt, vieren Marco van Basten (rechts) en Dick Schoenaker (beiden goed voor vier Ajaxtreffers) hun feestje.* Foto: DRIES LINSSEN

Ajax - Roda JC 7-0 (4-0) 5. Van Basten 1-0, 33. Schoenaker 2-0, 35. Spelbos 3-0 (strafschop), 44. Van Basten 4-0, 60. Boeve 5-0, 74. Koeman 6-0, 89. Schoenaker 7-0. Scheidsrechter: Blankenstein. Toeschouwers: 11.000.
Ajax: Galjé, Ophof, Spelbos, Rijkaard (76. Gasselich), Silooy, Koeman, Schoenaker, Boeve, Vanenburg (83. Bosman), Van Basten, De Wit.
Roda JC: Smits, Hanssen, Klein, Calderwood, Trost, Van der Ven, Marijnissen, Van Geel (61. Degens), Hofman, Grassi (66. Jans), Gorter.

'Wat moeten Boessen en Suvrijn met skilessen?'

Van onze sportredactie

SITTARD – Willy Boessen en Wilbert Suvrijn zijn door het CIOS uitgenodigd om in januari aan een skikamp in Oostenrijk deel te nemen. De twee Fortunezen, die derdejaars CIOS-student zijn, geven er echter de voorkeur aan in Nederland te blijven om zich met de selectie van Fortuna Sittard voor te bereiden op de tweede helft van de competitie. „Elke profclub verbiedt zijn spelers te skiën. Ik begrijp niet waarom uitgerekend Fortunaspelers skiles moeten krijgen", reageerde Bert Jacobs. „Met skilessen zijn Boessen, Suvrijn en zeker Fortuna Sittard niet gebaat. Ik hoop dat de directie van het CIOS hen niet verplicht om mee te gaan naar Oostenrijk."

Cor van der Hart 'Caribisch' docent

Van onze sportredactie

SITTARD – Cor van der Hart gaat vanaf januari volgend jaar als voetbaldocent werken in enkele landen rond de Caribische Zee. De voetbalbonden van Haïti, Jamaica en de Dominicaanse Republiek hebben de oefenmeester, die tot 1 juli volgend jaar nog op de loonlijst staat bij Volendam, een uitnodiging gestuurd. „Ik word binnenkort zevenenvijftig jaar. Veel zin om een club te trainen heb ik niet meer. Enkele jaren als gastdocent werken in onderontwikkelde voetbalgebieden staat me wel aan. Het zou een leuke afsluiting zijn van mijn trainersloopbaan."

VCH sober naar volgende ronde

Van onze volleybalmedewerker

HEERLEN – Ten koste van het Noorse BSI Bergen heeft de volleybalequipe van Pancratiusbank/VCH de halve finales van het Europacup 3-toernooi bereikt. De Heerlense dames wonnen beide wedstrijden met achtereenvolgens 3-2 en 3-1. De wijze waarop de ploeg van coach Ger Spijkers de volgende ronde bereikte, was evenwel niet indrukwekkend. Slechts service (Erna Spijkers) en achterveldverdediging waren van goed gehalte. Een rol speelde ongetwijfeld het feit, dat spelverdeelster Jolanda van Kuyk van Pancratiusbank/VCH door een enkelblessure slechts op halve kracht kon spelen en dat BSI Bergen eveneens ernstig verzwakt werd, toen Jolanda's 'evenknie' Jofrid Vølstad halverwege de eerste krachtmeting met een voetkwetsuur naar de kant moest. Pancratiusbank/VCH stuit in de halve eindstrijd nagenoeg zeker op de huidige cuphouder Victor Village Bari uit Italië.

(Zie verder Sport 9).



● *Bettine Vriesekoop mept bres in Chinese muur.*

BETTINE IS TERUG!

RENNES – Met Gerard Bakker, voor het eerst na diens schorsing, als persoonlijk begeleider is Bettine Vriesekoop teruggekeerd aan de wereldtop in het tafeltennis. De 23-jarige speelster uit Hazerswoude zorgde voor een even grote als onverwachte verrassing in het toernooi om de open Franse kampioenschappen door in de halve finales in vier games te winnen van Cao Yan Hua, de wereldkampioene: 10-21, 21-18, 21-18, 21-18.

Pas in de eindstrijd werd Vriesekoop gestuit. Geng Li Juan voorkwam een al te geslaagde inmenging in de Chinese tafeltennishegemonie: 21-14, 21-14, 21-15. In Rennes werd Bettine Vriesekoop door Gerard Bakker, steun en toeverlaat langs de tafeltennistafel, uit het dal getrokken. Een onverkwikkelijke ruzie met Ron van Spanje leidde destijds tot een schorsing van twee jaar van Bakker. De resultaten van zijn pupil leden er zichtbaar onder.

Vriesekoop is nu weer de aangewezen persoon om namens Europa een bres te slaan in de Chinese tafeltennismuur. Ze heeft er het talent en de instelling voor. Slechts het geloof ontbrak in de laatste jaren. China had het toernooi in Rennes uitgeroepen tot de belangrijkste tussenhalte in de voorbereiding op het WK, dat in maart-april wordt gehouden in Gothenburg. Bij de heren ging de overwinning naar de Chinees Fan Chang Mao. Hij versloeg in de eindstrijd zijn landgenoot Wang Yi Yaun in vier games.

Amsterdam wil EK atletiek '90

Van onze sportredactie

UTRECHT – De KNAU heeft zich kandidaat gesteld voor de organisatie van de Europese atletiekkampioenschappen 1990. Het evenement zou moeten plaats hebben in het nieuwe stadion, dat de gemeente Amsterdam wil bouwen. Het EK atletiek zou moeten dienen als 'generale' voor de organisatie van de Olympische Spelen 1992, waarvoor Amsterdam, zoals bekend, zijn kandidatuur heeft gesteld.

scorebord

eredivisie

NAC-GA Eagles (5900)	**0–1**
FC Twente-PEC Zwolle (8700)	**6–0**
MVV-Haarlem (3500)	**0–2**
Sparta-PSV (5000)	**2–2**
Excelsior-Volendam (2500)	**1–2**
Ajax-Roda JC (11.000)	**7–0**
AZ '67-Feyenoord (5500)	**2–5**
Fort. Sittard-FC Utrecht (7500)	**1–0**
Den Bosch-FC Groningen (6362)	**0–0**

Ajax	13	11	2	0	24	43–14
PSV	14	8	6	0	22	41–15
Feyenoord	13	8	2	3	18	38–21
Volendam	14	7	4	3	18	23–21
FC Groningen	14	6	5	3	17	27–17
FC Twente	14	7	3	4	17	29–24
Den Bosch	12	4	6	2	14	14– 7
Sparta	14	5	4	5	14	18–28
FC Utrecht	14	5	3	6	13	22–16
Roda JC	14	4	5	5	13	17–26
Fort. Sittard	14	5	2	7	12	16–22
GA Eagles	12	5	1	6	11	21–26
Excelsior	14	3	5	6	11	21–24
MVV	14	4	3	7	11	20–33
NAC	14	2	4	8	8	13–22
AZ '67	14	1	6	7	8	17–27
PEC Zwolle	14	3	2	9	8	11–39
Haarlem	14	2	3	9	7	18–27

Programma:
Zaterdag a.s. 19.30 u.
PEC Zwolle-MVV
Haarlem-Sparta
PSV-Excelsior

Zondag a.s. 14.30 u.
FC Twente-NAC
Volendam-Ajax
Roda JC-AZ '67
Feyenoord-Fort. Sittard
FC Utrecht-Den Bosch
FC Groningen-GA Eagles

Eerste divisie

Heerenveen-FC VVV (11.500)	**1–1**
Helmond Sp.-SC Cambuur (2500)	**2–3**
Vitesse-RKC (1600)	**1–0**
Den Haag-NEC (2500)	**1–1**
DS '79-De Graafschap (750)	**1–0**
Eindhoven-SVV (1300)	**2–2**
Telstar-RBC (1700)	**2–2**
Willem II-Wageningen (2600)	**1–1**
Veendam-Heracles (2800)	**1–1**

FC VVV	14	10	2	2	22	36–16
Heerenveen	14	8	4	2	20	26–13
Heracles	14	7	6	1	20	20–12
RKC	14	7	4	3	18	27–15
De Graafschap	14	6	5	3	17	26–18
SC Cambuur	14	6	4	4	16	21–16
Den Haag	14	5	6	3	16	26–23
NEC	14	5	5	4	15	22–16
Willem II	14	4	7	3	15	20–19
Veendam	14	5	5	4	15	22–22
Telstar	14	3	7	4	13	16–17
DS '79	14	4	4	6	12	14–21
Wageningen	14	4	3	7	11	22–26
Vitesse	14	5	1	8	11	18–25
RBC	14	3	4	7	10	17–29
Helmond Sp.	13	3	2	8	8	16–24
SVV	13	2	3	8	7	16–27
Eindhoven	14	0	4	10	4	10–36

Programma:
Zaterdag a.s. 19.30 u.
FC VVV-Helmond Sp.
SC Cambuur-Eindhoven

Zondag a.s. 14.30 u.
Vitesse-Veendam
RKC-Den Haag
NEC-DS '79
De Graafschap-Heerenveen
SVV-Telstar
RBC-Willem II
Wageningen-Heracles

Tweede Periodestand:

Heracles	6	4	2	0	10	10– 5
Wageningen	6	4	1	1	9	14– 7
NEC	6	3	2	1	8	13– 5
SC Cambuur	6	3	2	1	8	10– 6
RKC	6	3	2	1	8	10– 6
FC VVV	6	3	2	1	8	11– 8
De Graafschap	6	2	3	1	7	10– 5
Telstar	6	1	5	0	7	9– 7
Heerenveen	6	2	2	2	6	11– 7
Den Haag	6	2	2	2	6	13–11
Veendam	6	2	2	2	6	9–12
RBC	6	1	3	2	5	9–10
DS '79	6	2	1	3	5	4–10
Helmond Sp.	5	2	0	3	4	6–10
SVV	5	1	1	3	3	8–12
Willem II	6	0	3	3	3	3– 9
Vitesse	6	1	0	5	2	4–12
Eindhoven	6	0	1	5	1	4–16

FC VVV Eerste Periodekampioen

scoreverloop

Helmond Sport - Cambuur 2-3 (0-2). 22. Van Ark 0-1; 42. Anema 0-2; 61. Van Tilburg 1-2; 89. Boere 1-3; 90. Van Tilburg 2-3. Scheidsrechter:
Den Haag - NEC 1-1 (0-1). 24. Janssen 0-1; 47. Smeets 1-1. Scheidsrechter: Mulder.
Vitesse - RKC 1-0 (0-0). 62. Van den Akker 1-0. Scheidsrechter: De Munnik.
DS '79 - De Graafschap 1-0 (0-0). 85. Melis 1-0. Scheidsrechter: Smeenk.
Eindhoven - SVV 2-2 (2-1). 19. Bruinen 1-0; 23. Salari 1-1; 32. Maas 2-1; 82. Van Velzen 2-2. Scheidsrechter: De Schepper.
Telstar-RBC 2-2 (2-0). 15. De Jong 1-0; 28. Buma 2-0; 74. Van der Laan 2-1 (strafschop); 76. J. Molenaar 2-2. Scheidsrechter: De Vrieze.
Willem II - Wageningen 1-1 (0-1). 3. Nijhuis 0-1; 90. Van Gils 1-1. Scheidsrechter: Bannet.
Veendam - Heracles 1-1 (1-0). 20 Wiebing 1-0; 61. Dilling 1-1. Scheidsrechter: Van Vliet.

topscorers

Eredivisie: 1. Thoresen (PSV) 12; 2. Brylle (PSV) 11; 3. Vanenburg (Ajax), Blanker (Volendam), McDonald (FC Groningen), Houtman (Feyenoord) en Van Basten (Ajax) 9; 8. Beukers (FC Utrecht), Koeman (Groningen), Carbo en Sanchez Torres (Twente) 8; 12. Van Goozen (Excelsior), Small (Go Ahead Eagles), Tol (AZ'67) en Been (Feyenoord) 7; 16. Jalink (Excelsior), Brouwer (Go Ahead Eagles) en Van der Linden (Utrecht) 6.
Eerste divisie: 1. Smeets (FC Den Haag) en Van Gils (Willem II) 10; 3. Grim (NEC) en Boere (Cambuur) 9; 5. Booy (De Graafschap), Bouwens (FC Den Haag) en Van Velzen (SVV) 8; **8. Verlijsdonk (FCVVV) 7**; 9. Van Breemen (Helmond Sport), Dijkstra (Veendam), Van der Wiel (NEC), Van de Wildenberg (Heerenveen) en Wiebing (Veendam) 6.

gele kaarten

Eredivisie: Van de Luer (MVV), Kamstra (Go Ahead Eagles) en Verkuyl (Utrecht).
Eerste divisie: Verlijsdonk (FCVVV), Teuben (Helmond Sport), Boere en Anema (Cambuur), Rontberg en De Vroedt (Den Haag), Selbach (NEC), Nijenhuis (Vitesse), Bruurmijn (RKC), Den Bakker (DS '79), Nijhuis (Wageningen), Aubrun en Weijers (Telstar) en Könemann (SVV).

Res. Eredivisie

PEC Zwolle-FC Twente	**3–3**
Haarlem-MVV	**1–1**
PSV-Sparta	**3–1**
Volendam-Excelsior	**2–2**
Roda JC-Ajax	**2–3**
Feyenoord-AZ '67	**2–2**
FC Utrecht-Fort. Sittard	**1–1**
FC Groningen-Den Bosch	**5–0**
GA Eagles-NAC	**0–1**

PSV	12	9	2	1	20	35–16
FC Twente	12	8	2	2	18	37–19
Feyenoord	11	7	2	2	16	26–15
Ajax	11	5	5	1	15	26–13
Sparta	11	7	0	4	14	27–18
AZ '67	11	5	4	2	14	23–15
Haarlem	12	5	3	4	13	25–20
FC Groningen	10	4	3	3	11	21–16
Volendam	10	4	3	3	11	14–19
NAC	9	5	0	4	10	15–12
FC Utrecht	11	4	2	5	10	24–13
GA Eagles	11	3	4	4	10	13–15
Excelsior	10	3	1	6	7	18–25
PEC Zwolle	11	2	3	6	7	15–27
Den Bosch	11	2	3	6	7	15–34
Roda JC	11	2	2	7	6	15–31
MVV	12	1	2	9	4	12–29
Fort. Sittard	10	0	3	7	3	6–19

Programma:
Zaterdag a.s. 14.30 u.
NAC-FC Twente
MVV-PEC Zwolle
Sparta-Haarlem
Excelsior-PSV
Ajax-Volendam
AZ '67-Roda JC
Fort. Sittard-Feyenoord
Den Bosch-FC Utrecht
GA Eagles-FC Groningen

toto/lotto

Nederlandse lotto
Winnende getallen: 4 - 6 - 8 -23 - 26 - 39. Reservegetal: 40. Deelnemers: 486.159. Inleg: f. 2.504.734.00. Prijzengeld: f. 1.277.493,00 (inclusief jackpot).
Toto
Juiste kolom: 1 - 2 - 3 - 2 - 1 - 2 - 1 - 3 - 2 - 3 - 3 - 3. Deelnemers: 60.440. Inleg: f. 274.049,00. Prijzengeld: f. 130.173,00.
Toto-gelijk
Winnende wedstrijden: 6 - 7 - 12 - 13 - 22. Toegevoegde wedstrijd: 9.Deelnemers: 5.932. Inleg: f. 27.010,00. Prijzengeld: f. 14.072.00 (inclusief jackpot).
Cijferspel
8 7 3 8 0 5
Duitse lotto
Winnende getallen: 17 - 23 - 33 - 37 - 40 - 42. Reservegetal: 24.
Spiel 77
8 1 4 6 1 0 8
Belgische lotto
Winnende getallen 1 - 10 - 19 - 24 - 28 - 39. Bijkomend nummer: 6.

buitenland

DUITSLAND

Hamburg - Frankfurt	2-0
Bielefeld - Bremen	3-4
Braunschweig - Uerdingen	0-0
Karlsruhe - Köln	1-4
Dortmund - Schalke	4-1
Kaiserslautern - München	0-1
Leverkusen - Stuttgart	0-2
Mönchengladbach - Düsseldorf	0-2
Bochum - Mannheim	0-1

Stand aan de kop: 1. München 15-23; 2. Bremen 16-21; 3. Uerdingen 16-19; 4. Hamburg 16-19; 5. Mönchengladbach 15-18.

ITALIE

Avellino- Torino	1-3
Como - Atalanta	0-0
Cremonese - Fiorentina	1-1
Inter Milan - Napoli	2-1
Juventus - Ascoli	2-2
AS Roma - Udinese	2-1
Sampdoria - Lazio	2-2
Verona - AC Milan	0-0

Stand aan de kop: 1. Verona 11-18; 2. Torino 11-16; 3. Inter 11-15; 4. Sampdoria 11-15; 5. AC Milan 11-12.

ENGELAND

Arsenal - Luton	3-1
Aston Villa - Sunderland	1-0
Chelsea - Liverpool	3-1
Coventry - Tottenham	1-1
Everton - Sheffield	1-1
Ipswich - Southampton	0-1
Leicester - Queens Park Rangers	4-0
Manchester U. - Norwich	2-0
Newcastle - Stoke	2-1
Watford - Nottingham	2-0
West Ham - West Bromwich	0-2

Stand aan de kop: 1. Everton 33; 2. Manchester U. 32; 3. Arsenal 32; 4. Tottenham 30; 5. Southampton 28.

BELGIE

Lokeren - Beerschot	3-3
Standard - Cl. Luik	2-0
Beveren - Club Brugge	0-0
Cercle Brugge - St. Niklaas	1-0
Lierse - Waterschei	0-1
Antwerp - Gent	1-3
Kortrijk - Seraing	3-0
Mechelen - Racing Jet	1-0
Anderlecht - Waregem	8-2

Stand aan de kop: 1. Anderlecht 16-28; 2. Waregem 16-22; 3. Gent 16-21; 4. Club Brugge 16-21; 5. Cl. Luik 16-20.

FRANKRIJK

Monaco - Bordeaux	3-0
Toulouse - Paris St. Germain	0-1
Lille - Nantes	1-1
Rouen - Metz	1-0
Racing Paris - Auxerre	1-3
Laval - Bastia	2-1
Marseille - Toulon	4-2
Sochaux - Lens	1-2
Strasbourg - Tours	1-0
Nancy - Brest	0-2

Stand aan de kop: 1. Nantes 19-31; 2. Bordeaux 19-29; 3. Auxerre 19-24; 4. Paris St. Germain 19-22; 5. Lens 19-21.

SPANJE

Valladolid - Hercules	3-1
Gijon - Barcelona	2-2
Athletic Bilbao - Atletico Madrid	2-2
Sevilla - Valencia	0-0
Santander - Murcia	2-2
Real Madrid - Real Sociedad	1-1
Zaragoza - Betis	0-0
Elche - Osasuna	0-0
Espanol - Malaga	0-0

Stand aan de kop: 1. Barcelona 23; 2. Real Madrid 18; 3. Valencia 17; 4. Atletico Madrid 17; 5. Gijon 16.

Bayern comfortabel ● Everton opgejaagd ● Barcelona gelij

Anderlecht: herfsttitel

BRUSSEL – Met nog een wedstrijd te gaan, heeft Anderlecht al de herfsttitel binnengehaald door een verbijsterende overwinning (8-2) op naaste concurrent Waregem, dat nu al zes punten achterop is geraakt. De Belgische lijstaanvoerder, die woensdag Real al met een nederlaag van 0-3 naar Madrid terugstuurde, liet de toeschouwers in het volgepakte Astrid-park andermaal zien niet snel tevreden te zijn. Waregem had weinig in te brengen tegen de superieure Brusselse ploeg, maar bleef niettemin aanvallend voetbal propageren.

Het duel tussen Lokeren en Beerschot was eveneens opmerkelijk. Behalve zes, eerlijk verdeelde doelpunten, werden ook zes kaarten uitgedeeld: drie rode en drie gele. Gent naderde Waregem tot op een punt door een eenvoudige zege bij Antwerp: 3-1. In de onderste regionen spon Cercle Brugge garen bij een enkel doelpunt van Poorteman. die twee punten opleverde ten koste St. Niklaas. Waterschei behaalde dankzij Voordeckers eveneens een kostbare overwinning (1-0) bij Lierse, terwijl KV Mechelen ook al aan een minimale productie voldoende had hekkensluiter Racing Jet de baas te blijven.De derby tussen Standard en FC Luik stond in het teken van de vroegere Westduitse international Horst Hrubesch. „Das Ungeheuer" maakte zijn faam weer eens waar door in de slotfase twee keer te scoren namens Standard.

Sören Lerby

Reeds na vijftien gespeelde wedstrijden is Bayern München verzekerd van de herfsttitel in de Westduitse voetbalcompetitie. Het elftal van de in topvorm verkerende Sören Lerby behield op de zestiende wedstrijddag zijn voorsprong van twee punten en een wedstrijd minder gespeeld op Werder Bremen. Bayern München behaalde zijn eerste onderscheiding van het seizoen, weliswaar zonder verdere waarde, door de zware uitwedstrijd tegen 1. FC Kaiserslautern, op eigen veld nog ongeslagen, te winnen met 0-1.

Tien minuten voor het einde van de wedstrijd tegen Arminina Bielefeld stond Werder Bremen, de voornaamste tegenstrever, met 3-2 in de min. De jeugdige amateurdoelman van Arminia had weinig schuld aan de twee tegentreffers, die nog volgden. 1. FC Köln won met 1-4 bij Karlsruher SC.

Vos

LONDEN – Everton loopt nog steeds vooraan in de Engelse league, maar de club maakt de indruk van een opgejaagde vos, achtervolgd door de meute van honden.

Het gelijkspel van 1-1 thuis tegen Sheffield Wednesday bracht Everton op 33 punten, één meer dan Manchester United en Arsenal, die alle twee overtuigend bezig waren. Arsenal klopte Luton met 3-1 en Manchester United won met 2-0 van Norwich City. De ontmoeting had nog meer negatieve kanten voor Everton. Topscorer Adrian Heath kreeg eerst een gele kaart en werd vervolgens zelf het slachtoffer van een aanslag van Brian Marwood. Deze kreeg daarvoor ook het geel. Heath werd afgevoerd met vermoedelijk gescheurde kniebanden.

Gelijk

MADRID – Gelijke spelen waren dit weekeinde in de hoogste afdeling van de Spaanse voetbalcompetitie troef. Van de negen wedstrijden eindigden er liefst acht in een gelijkspel. Alleen Valladolid, elfde op de ranglijst, won zijn thuiswedstrijd tegen Hercules met 3-1. Koploper Barcelona kon een voorsprong van 2-0 niet vasthouden. Gijon kwam terug. Uiteraard behield Barcelona de leiding met 23 punten. Op vijf punten achterstand volgt Real Madrid, dat in het Bernabeu-stadion Real Sociedad een gelijkspel van 1-1 moest toestaan.

Genghini

PARIJS – Robert Genghini heeft op de negentiende speeldag van de Franse voetbalcompetitie met drie treffers tegen landskampioen Bordeaux niet alleen zijn club Monaco een goede dienst bewezen, maar ook koploper Nantes, dat een punt verder uitliep.

Nantes kwam bij het bescheiden geklasseerde Lille niet verder dan 1-1. Nantes miste duidelijk de scherpte van de Joegoslaaf Vahid Titelhouder Bordeaux zag de achterstand op Nantes vergroot tot twee punten door een nederlaag (3-0) bij Monaco, dat vorig seizoen ook al tot de allerlaatste competitiewedstrijd de lastigste tegenstander was. Auxerre, dat de derde plaats bezet, liep twee punten in op Bordeaux door een comfortabele, zij het late, overwinning van 3-1 op hekkesluiter Racing Paris.

Alemannia verliest van runner-up

SAARBRüCKEN – Na elf competitiewedstrijden ongeslagen te zijn gebleven heeft Alemannia Aken een nederlaag moeten slikken. Nummer twee van de tweede Duitse Bundesliga, FC Saarbrücken, versloeg Alemannia Aken met 2-1 en kwam door deze overwinning op gelijke hoogte met de koploper. Alemannia Aken heeft geen moment aanspraak kunnen maken op de zege. Verder dan een schot van Delzepich op de paal kwamen de Akenaren niet. Pas in de laatste minuut kon Ruof de nederlaag voor Alemannia iets draaglijker maken.

● André Egli, de Zwitserse verdediger van Borussia Do… mund had een groot aandeel in de 4-1 winst van zijn ploeg … Schalke 04.

Rusman rustig aan

van onze sportredactie
HEYTHUYSEN – Unitas-atleet Peter Rusman heeft zonder echte tegenstand de negende uitgave van de St. Nicolaascross in Heythuysen op zijn naam geschreven. Na de start was het snel duidelijk dat Rusman niet tot het uiterste hoefde te gaan om de zege naar zich toe te trekken. Zijn clubgenoot Michel Franssen, die als tweede de finishlijn passeerde, had een achterstand van bijna een halve minuut.

In de eerste ronde lagen nog drie atleten op kop: Rusman, Franssen en de Belg Ton Klerkx (AV Weert). In de tweede rond bleef alleen nog het Unitas-duo over en vervolgens ging Peter Rusman aan de haal. Frans Verberne (Tartletos) pakte in het zicht van de finish knap nog eventjes de derde plaats.

Annie van Stiphout (HAC) won een redelijk goed bezette damesrace met twaalf seconden voorsprong op Janine van der Bolt (Achilles-Top). Derde werd Marlies Schillings (Unitas). Bij de A-jongens zegevierde Luuk Sonnemans (Swift) in de einsprint van Michel Zietman (AVV).

Uitslagen:
HEREN: 1. Peter Rusman, Unitas 2. Michel Franssen, Unitas 3. Frans Verberne, Tartletos 4. Ton Klerkx, AV Weert 5. Marc Jaspers, Unitas 6. Marcel de Veen, Achilles-Top 7. Hans Wijnen, Kimbria 8. Taft James, Afcent Striders 9. Peter Odrossly, Unitas 10. Henk van Zandvoort, AV Weert.
VETERANEN I: 1. Staf Spaepen, Turnhout 2. Mart Zuiderhout, N.S.L. 3. Jan v.d. Bosch, AV Weert.
VETERANEN II: 1. Jo Verlinden, Venray 2. Karl Hamacher, Alemannia 3. Piet Janssen, AVT.
VETERANEN III: 1. Piet Labee, Olympia 2. Jean Willems, Vet. Ned. 3. Sjeng Timmermans, Vet. Ned.
DAMES: 1. Annie van Stiphout, HAC 2. [Ja]nine v.d. Bolt, Achilles-Top 3. Marlies Sc[hil]lings, Unitas.
A-JONGENS: 1. Luuk Sonnemans, Swi[ft] Michel Zietman, AVV 3. Ton Helsper, H…
A-MEISJES: 1. Ellen Lambrichts, Achil[les-]Top 2. Karin Kool, Unitas.
B-JONGENS: 1. R. Ramakers, HAC 2. J… my Poirier, Afcent Striders 3. René He… sen, Achilles-Top.
B-MEISJES: 1. Wendy Hendrix, AVT… Marjon Royakkers, AV Heythuysen 3. … ther Claessen, AV Heythuysen.
C-JONGENS: 1. Seppo Hensgens, Swi[ft] Henry Vermeer, GM 3. Willy Heus… Achilles-Top.
C-MEISJES: 1. Antoinie v.d. Heuvel, D… 2. Vivian Ruyters, Unitas 3. Nathalie V… hees, HAC.
D-JONGENS: 1. Roger Smeets, Cae…
D-MEISJES: 1. Simone Laarmans, … Weert. **PUP. JONGENS A:** 1. Patrick Sm… 't Jasper Sport. **PUP. MEISJES A:** 1. Ta… ra Emans, AV Weert. **PUP. JONGENS B** … John v.d. Schoof, Attila. **PUP. MEISJES** … 1. Renate Frenken, AV Weert.

Seizoenouverture serieuze zaak

DEVENTER – Tradities zijn er om te worden gebroken. Die stelling ging tijdens de schaatswedstrijden om de IJssel Cup weer eens op. Pleegt de opening van het seizoen te worden geteisterd door regen en storm, zaterdag straalde in Deventer de zon. Wordt het belang van de bij de Cupstrijd verwezenlijkte resultaten immer gebagatelliseerd, Henk Gemser wenste die lijn niet door te trekken. Tussen de twee agenda-onderdelen in maande de nieuwe bondscoach zijn volgelingen vooral niet 'gereserveerd' te rijden.

Twee tradities werden wel voortgezet. Een prille, Hein Vergeer greep voor de tweede achtereenvolgende keer de winst in het individuele klassement; en een oude, de gewestenstrijd – waarom het destijds allemaal is begonnen – werd voor de zesde keer in successie opgeëist door Friesland. Twee uitschieters van de gewesten Drente (1974) en Noord-Holland/Utrecht (1977) daargelaten, heerst de provincie, die ooit de de bakermat van het vaderlandse schaatsen vormde, al dertien jaar.

In tegenstelling tot een reeks voorgangers, beschouwt Gemser de uitslag van de ouverture als serieuze graadmeter. „Dit evenement betekent best wel wat. Sommige rijders hebben de 500 meter wat te gemakkelijk opgevat. Je moet de laatste drie slagen niet zonder meer laten lopen. Ik heb daar wat van gezegd. Uit de 1500 meter bleek dat de rijders daar gevoelig voor zijn."

Die aanmerking was zeker niet gericht aan het adres van Vergeer, die zowel op de 500 als op de 1500 meter Gemsers beste leerling was. Op de sprint hield de 23-jarige Zuidhollander twee 'troeven' van de voormalige sprintkernploeg op afstand: 39,15. Via een goed opgebouwde 1500 meter (2.00,33) griste de Haastrechter, voor wie deze wedstrijd op het lijf geschreven is, Frits Schalij en outsider Egbert Post de afstandszege uit handen.



● Hein Vergeer, vroeg in topvorm, pakte de IJsselcup

Carl Lewis: atleet van het jaar

SAN DIEGO – Carl Lewis is door de Amerikaanse atletiekfederatie gekozen tot atleet van het jaar. Lewis won op de Olympische zomerspelen in Los Angeles vier gouden medailles, op de 100 en 200 meter, verspringen en 4 x 100 meter estafette.

Lewis was zelf niet aanwezig bij de prijsuitreiking in San Diego. Volgens zijn trainer en coach Tom Tellez was hij fysiek en mentaal uitgeput na een lang en zwaar seizoen.

Tellez nam daarom de Harrison Dillard Award voor zijn pupil in ontvangst.

De Jim Thorpe Award voor de beste Amerikaanse specialist op de technische nummers ging naar Al Joyner, de Olympisch kampioen op de hinkstapsprong.

Bij de dames werd Joan Benoit de beste Amerikaanse atlete van 1984. Benoit werd in Los Angeles de eerste Olympisch kampioene op de marathon.

Belangstelling voor Brandts

Van onze sportredactie
ROTTERDAM – Ernie Brandts heeft tijdens de UEFA Cupduels tussen PSV en Manchester United kennelijk veel indruk gemaakt op de leiding van de Engelse club. Een delegatie van de Mancunians was daarom gistermiddag speciaal naar Spangen getogen om de Eindhovense voorstopper te bekijken in het duel met Sparta.

PSV-trainer Jan Reker ziet de belangstelling voor zijn centrumverdediger met lede ogen aan. "Aan iedere voetballer hangt een prijskaartje, maar wij willen hem heel graag houden", zei hij in Rotterdam.

"Ik hoop uit de grond van mijn hart dat Brandts blijft".

● HILVERSUM – Pikeur Gerrit de Jong, die sinds kort op het complex van de draf- en renbaan Schaesberg woont, blijft met zijn Star of Goldstar in de winning mood. Gisteren won de combinatie op de baan van Hilversum het Winterkampioenschap. In deze draverij over 2440 meter realiseerde Star of Goldstar een knappe kilometertijd van 1.18.8.

Tweede werd Vriend, derde Ros Performer. Een drietal paarden kwam niet aan de start: Uwe, Roper Dan en Torro Ashton.

Intern onderzoek naar wantoestanden

KNAU-orgaan doorgelicht

van onze sportredactie
UTRECHT – De Unieraad van de Koninklijke Nederlandse Atletiek Unie (KNAU) heeft het bondsbestuur, tijdens de najaarsvergadering in Utrecht, via een motie de opdracht meegegeven een intern onderzoek te laten plaatsvinden rond de gang van zaken binnen het KNAU-orgaan.

Het rommelt als vanouds bij de KNAU. De motie werd met 32 stemmen voor en 7 tegen aangenomen. Een motie om een extern onderzoek te laten plaatsvinden haalde vanwege de financiële consequenties de meerderheid van de Unieraad niet.

KNAU-voorzitter Wim de B… bleef tijdens de vergadering z… vaag over de problemen die er z… ontstaan binnen de atletiekbo…

Het is wel duidelijk dat het contr… met trainingscoördinator Herm… Buuts niet zal worden verlengd. … vens is de directeur van het bond… bureau ontslagen en ligt moment… nog geen centraal trainingspr… gramma op tafel.

Tenslotte werd Els v.d. Werf (A… Tempo) gehuldigd als 50.000s… KNAU-lid.

KSV Helios beresterk

SIMPELVELD – Door een monsteroverwinning van 1322,36 om 1047,837 won krachtsportvereniging Helios Simpelveld de thuiswedstrijd tegen WIK Veldhoven en blijft daardoor in de race om het kampioenschap van Zuid Nederland.

Clerc verticaal van de baan

ITAPARICA – Jose-Luis Clerc is in de halve finales van het tennistoernooi in het Braziliaanse Itaparica onwel geworden. De Argentijn viel in de partij tegen zijn landgenoot Horacio de la Pena in de eerste set op de stand 2-5 flauw. Hij werd per brancard weggedragen. Een klein half uur later was de Argentijn weer bij machte enige vragen te beantwoorden. Naar zijn mening was de moordende hitte hem teveel geweest.

Mesker out

MELBOURNE – Marcella Mesker is in de derde ronde van het enkelspel voor het Australisch Open tenniskampioenschap uitgeschakeld. Ze verloor in drie sets van de 31-jarige Amerikaanse Sharon Walsh: 7-6,5-7,6-8.

Toppers in he[t] zaalvoetbal

HEERLEN – In de hoofdklas… zaalvoetbal vanavond twee we… strijden die van belang zijn voor … verdeling van de eerste plaats… Keelkampers ontvangt in de Ke… kamp te Nuth het Maastricht… Rousseau (aanvang 21.15).In spo… centrum Vouersveld te Gele… staan Bouwfonds en Haantjes … genover elkaar. Bouwfonds raak… twee weken geleden het onges… gen record kwijt, en verspeel… daarna nog een punt. De ploeg v… Leen Kiers is erop gebrand … Beekse formatie te kloppen, … daarmee weer bij de top te kunn… aansluiten (aanvang 21.15).

De overige wedstrijden:
BRUNSSUM: Brunahal, 21.15 Brik… ke-Stap In
KERKRADE: Sporthal Kerkrad… West, 20.00 Marathon-Kerkrad… West en 21.00 SCC- Merpati
MAASTRICHT. De Geusselt, 20… De La Bourse- FC Egor en 21.15 D… Keuninge- ZVV De Varenbeuk.

Optiebeurs zit met Roda-contract in de maag

Westerterp vraagt Cruijff advies

Van onze verslaggever

AMSTERDAM – Drs. Tjerk Westerterp, directeur van de Europese Optiebeurs, weet niet wat hij aan moet met het sponsorcontract met Roda JC. Dreigde Westerterp in een eerder stadium dat er van verlenging geen sprake kon zijn als resultaten uitblijven, gisteren, na de 7-0 nederlaag van Roda JC bij Ajax sprak de ex-minister van een moeilijke beslissing. Een beslissing die hij pas wil nemen als hij het advies van Johan Cruijff heeft ingewonnen.

Hoe het ook zij: de publiciteit rond de Kerkraadse eredivisionist heeft er in elk geval zorg voor gedragen dat de sponsornaam voor het eerst sinds maanden weer uitgebreid in beeld was. De landelijke pers was ruimschoots vertegenwoordigt bij het duel tussen Ajax en Roda JC. Op de foto van Dries Linssen, genomen tijdens de persconferentie, legt interim-trainer Gène Gerards uit wat er allemaal fout ging. „Ze liepen tegen zichzelf te voetballen", was zijn conclusie. Aad de Mos verweet zijn spelers het missen van kansen ondanks de monsterscore...



● *Persconferentie in De Meer. Links Gène Gerards, rechts Aad de Mos.*

eredivisieoverzicht

Ajax-concurrentie laat steken vallen

DEN HAAG – Ajax gaat comfortabel op het herfstkampioenschap af. De concurrentie, al seizoenen lang beperkt tot het tweetal PSV en Feyenoord, laat om beurten steken vallen. Ajax daarentegen blijft winnen.De geroutineerde Amsterdamse vreugde werd enthousiast van aard, toen bleek dat PSV in Rotterdam tegen Sparta weer één punt had laten liggen. Op Spangen speelde de Eindhovense ploeg voor de zesde keer in veertien wedstrijden gelijk.

Net als Ajax, twee keer gelijk in dertien duels, is de ploeg van Jan Reker nog zonder nederlaag. Van den Boogaard redde PSV zondag vijf minuten voor tijd van het dreigende verlies. Van den Berg en Andriessen hadden de voorsprong (door Brylle) van het sterk startende PSV veranderd in nadeel. PSV heeft nu, in theorie, een achterstand van vier punten op Ajax. De ploegen treffen elkaar over dertien dagen in Amsterdam.

Feyenoord krikte in Alkmaar het danig geschonden zelfvertrouwen wat op. International Ruud Gullit nam de middenveldpositie van de geblesseerde Been over en imponeerde met flitsende demarrages. Oud-international Rep toonde eindelijk iets van zijn haast spreekwoordelijke slimheid. Het enthousiaste AZ had geen verweer op de topvorm van Gullit en Rep, kwam op karakter nog twee keer gelijk, maar verloor uiteindelijk met 2-5.

Feyenoord voert door de winst de subtop aan voor Volendam, dat met één wedstrijd meer evenveel punten achter de naam heeft. Zondag wonnen de Volendammers in Rotterdam met 2-1 van Excelsior: een verrichting, die overeenstemt met de overtuiging die de Noordhollandse ploeg dit seizoen onder het bewind van trainer Beenhakker aan de dag legt. De van Telstar overgenomen Meijer maakte een kwartier voor het tijd het winnende doelpunt.

De subtop wordt verder gevormd door Groningen en Twente. Tegen Groningen liet Den Bosch, met als uitblinker de technisch uitstekende Wim van der Horst, veel mogelijkheden onbenut: met de slecht bespeelbare grasmat het grote probleem voor de betaalde voetballers uit de hoofdstad van Noord-Brabant.

FC Twente heeft heel wat minder problemen met de productie van doelpunten. De zwakke defensie van PEC Zwolle, met een haast wanhopige doelman Schrijvers, ondervond dat zondag op harde wijze. Twente schoot zes keer raak. PEC kon dat zelfs niet uit een strafschop: 6-0.

De Zwolse club vormt met Haarlem, AZ en NAC het viertal, dat bijna halverwege de competitie in aanmerking lijkt te komen voor de drie degradatie-posities. NAC was zaterdagavond in eigen huis ten onder gegaan tegen Go Ahead Eagles: 0-1. In de laatste minuut was het Eykelkamp, na een beenbreuk lange tijd uit de basis, die het wankele zelfvertrouwen van de Bredase ploeg opnieuw ondermijnde.

'KNEUSJES' VECHTEN VOOR TWEE PUNTEN

Fortuna: zweten en zwoegen

door jo gerards

SITTARD – Uiterst moeizaam, met het nodige geluk, bevocht Fortuna Sittard een magere overwinning op het stugge, fysiek sterke FC Utrecht. Geplaagd door een serie blessures en vormverlies 'worstelt' de Sittardse ploeg zich naar de winterstop. FC Utrecht en Fortuna hadden ongetwijfeld genoegen genomen met een gelijkspel. Daarom was de overwinning voor de thuisclub, afgedwongen in het laatste half uur van een matte wedstrijd, een welkome verrassing.

„Ik word er tureluurs van. Als ik met mijn ogen knipper heeft iemand weer een blessure", zei Bert Jacobs. „Vijf spelers hebben de afgelopen twee weken niet of nauwelijks kunnen trainen. Vier van de vijf moesten tegen FC Utrecht aan de bak omdat er geen alternatief aanwezig is. Van de geblesseerde spelers mag niemand goed spel verwachten. Ik weet dat het publiek op die manier niet aan haar trekken komt, maar een andere oplossing heb ik niet", verzuchtte de geplaagde Fortuna-coach.

Clubarts Jessen kent de 'kneusjes' maar al te goed. „Van Gerven heeft een bloeduitstorting in het bovenbeen, Van Well sukkelt met een onwillige enkel, Thijssen en Suvrijn hebben last van hun lies en Holverda, die al een kniebandage moest dragen, kreeg er nog een spierkneuzing bij. Het is allemaal niet verontrustend, maar elke blessure moet gelegenheid krijgen om te genezen", aldus Jessen.

Voor doelman André van Gerven heeft Fortuna Sittard echter een uitstekende vervanger in huis. De twee winstpunten komen voor een groot deel op het conto van Chris Körver, die vooral in de eerste helft Fortuna behoedde voor een snelle achterstand.

De geblesseerde Frans Thijssen, in voorgaande duels de rustbrenger en spelverdeler, kon geen moment in zijn spel komen. „Ik heb twee weken niet getraind. Dat merk je onmiddellijk", was het excuus van de middenvelder. Tien minuten voor het einde van de wedstrijd zou Thijssen zich toch manifesteren. Een 'indraaiende' vrije trap van Boessen knikte Thijssen via de grond tegen het net: 1-0.

Het doelpunt van Thijssen was loon-naar-hard-werken. Fortuna had het laatste half uur van de wedstrijd, die eerder door Holverda en Hoyer enerzijds en Beukers en Van Loen anderzijds een ander aanzien had kunnen krijgen, aangedrongen op een treffer.

„Ik had getekend voor één puntje", zei Jacobs die overduidelijk liet blijken dat twee punten een prettige Sinterklaas-surprise waren. „Het publiek weet doorgaans niet met welke problemen een ploeg te kampen heeft. Dat is niemand kwalijk te nemen. Daarom ben ik blij met één en zielsblij met twee punten".

Utrecht-trainer Nol de Ruiter, die na de Fortuna-treffer met een dubbele wissel het getij wilde keren, was terneergeslagen. „Ik dacht dat een punt in de knip zat. Het doelpunt van Fortuna valt op een ongunstig moment. Je krijgt te weinig tijd om nog iets terug te doen. Het niet meespelen van Wouters en Rijsbergen heeft ons toch punten gekost. Achterin speelden wij té onrustig".

Theo van Well zag voldoende perspectief. „Als we dergelijke wedstrijden in winst kunnen omzetten, gaan we straks, als de groep fit is, zeker punten pakken".

Fortuna Sittard-FC Utrecht 1-0 – Score: 80. Thijssen 1-0. Scheidsrechter: Thomas. Toeschouwers: 7.500. Gele kaart: Verkuyl (FC Utrecht).
Fortuna Sittard: Körver, Maessen, Koevermans, Dekker, Boessen, Suvrijn, Thijssen, Hoyer, Houtackers, Holverda (59. Van Well), Reijners (46. Eleveld).
FC Utrecht: Van Ede, Van de Akker (83. Rietveld), Du Chatinier, Verrips, Verkuyl, De Kruyk (83. Van der Linden), Godée, Van Loen, Beukers, Kruys, Van der Hooft.

● *Met een fraaie kopbal liet Frans Thijssen zien dat hij ook over scorende kwaliteiten beschikt.*
Foto: PETER ROOZEN



● *Mario Verlijsdonk gaat in de fout. De tackle op Gerrit Visscher kwam de Venlonaar op geel te staan.*
Foto: JOHAN WITTEVEEN

FC VVV solliciteert naar eredivisieplaats

Van onze medewerker HENK HAFMANS

HEERENVEEN – Geroutineerd en gedisciplineerd heeft FC VVV de eerste grootscheepse aanval op haar koplopерspositie afgeslagen. Runner-up Heerenveen dat al vanaf de competitiestart in de achtervolging ligt op de Venlonaren, had immers een unieke mogelijkheid om via winst op VVV langszij te komen. Op eigen veld reikten de Friezen niet verder dan een gelijkspel: 1–1.

Daar zag het in de onstuimige beginfase niet naar uit. Opgezweept door ruim elfduizend provinciegenoten gooide Heerenveen alles uit de kast, met de bekende strijdmiddelen: fysieke kracht, een schrikbarend hoog tempo en een grandioze inzet. Kortom spektakelvoetbal zonde franjes. In die heksenketel moest VVV het hoofd koel weten te houden en proberen de Frieze storm zonder kleerscheuren door te komen.

Lengte

Het grote manko in de VVV-defensie (het tekort aan lengte) trachtte Heerenveen uit te buiten met 'hoge ballen voor de pot'. Het was dus zaak die voorzetten vanaf de zijkanten te voorkomen. Een keer was dat onmogelijk, namelijk bij een dood spelmoment. Rechtsback Pier Elzinga printte de bal uit een vrije trap vanaf de rechtervleugel uiterst nauwkeurig op het hoofd van de instormende John van den Wildenberg: 1–0.

VVV-trainer Sef Vergoossen: „Op de beginfase na hebben we de wedstrijd en de tegenstander onder controle gehad. We wisten dat we onder enorme druk kwamen te staan, maar dat waanzinnige tempo konden ze toch niet volhouden. We kregen steeds meer grip op de tegenstander en hebben in het verdere verloop, met name in de tweede helft, zelfs op de volle winst kunnen spelen".

De terechte gelijkmaker kwam wel fortuinlijk tot stand, maar was een direct gevolg hiervan. Spelbepaler Reynierse (wel ver teruggedrongen door zijn opponent Pieter Bijl), maar bij balbezit toch het beginpunt van veel VVV-aanvallen) nam een vrije trap bliksemsnel op Van Berge-Henegouwen. De VVV-libero kon ongestoord opkomen en uithalen. Zijn schot, door een kluwen van spelers, keerde Hiddo Reijs wel maar Verlijsdonk reageerde attent: 1–1.

Heerenveen-FC VVV 1–1 (1–0). 22. Van den Wildenberg 1–0; 71. Verlijsdonk 1–1. Toeschouwers: 11.500. Scheidsrechter: Keizer. Gele kaart: Verlijsdonk (FC VVV).
Heerenveen: Reijs, Elzinga, Kist, Schuurmans (84. De Jong), Gotink, Portijk, Bijl, Visscher, Van den Wildenberg, Verbeek (71. De Jonge), Schulting.
FC VVV: Roox, Nijssen, Van Berge-Henegouwen, Rutten, Bours, Valckx (46. Coort/58. Verbeek), Reynierse, Van Rosmalen, Taihuttu, Verlijsdonk, Janssen.

Haarlem wint duel dat 'niemand wilde spelen'

MVV: 't verschil van dag en nacht

door huub paulissen

MAASTRICHT – MVV heeft waarschijnlijk nu al spijt van het feit dat de thuiswedstrijden voorlopig niet meer op zaterdagavond, maar op zondagmiddag worden gespeeld. Wat de Maastrichtenaren namelijk gisteren tegen Haarlem lieten zien, kon het daglicht niet verdragen. MVV liet zich door de rode lantaarndrager volledig inpakken. De tweede helft werd dan ook overheerst door aanhoudend gefluit en boegeroep van de 3.500 toeschouwers, die zich op een vreselijke manier bekocht voelden. De 0-2 nederlaag was een koude douche na het hartverwarmende spel van de Maastrichtenaren in de voorbije weken.

Aan de vooravond van Sinterklaas toonde MVV zich in een gulle bui. Het leek Haarlem niets in de weg te willen leggen, om op sportieve wijze de klap te boven te komen, die de gruwelijke dood van de vriendin van middenvelder Luc Nijholt, de 21-jarige Sandra van Raalten, veroorzaakte. Nijholt was uiteraard niet van de partij en Haarlem had de emoties rond de gruwelijke moord op het meisje, in ieder geval op het veld, goed in bedwang.

Ellende

„Wij zijn met een hoop ellende naar Maastricht gekomen. Ik moet mijn jongens een groot compliment maken, over de wijze waarop zij zich psychisch bij elkaar hebben geraapt. Zij hebben geknokt voor elke meter in een wedstrijd die aanvankelijk niemand wilde spelen", bracht Van Doorneveld de gevoelens in het Haarlem-kamp onder woorden.

De wilskracht waarmee MVV in de voorbije maanden opvallende successen behaalde, lijkt alleen onder het kunstlicht in de avonduren te gedijen. Haarlem dat toch echt niet de sterren van de hemel speelde, maakte dankbaar gebruik van de off-day van de Maastrichtenaren. Het bleek een modus te hebben gevonden om het MVV-spel te ontregelen. Massaal terugtrekken achter de bal en het drukken van het tempo; een concept dat door trainer Van Doorneveld met zijn nieuwe aanwinst Nico Runderkamp, ex-Volendam, in elkaar was gestoken. „Met Runderkamp heb ik het duel tegen MVV goed doorgenomen. Hij heeft hier enkele weken geleden met Volendam met 5-1 op zijn broek gekregen. Volendam maar aanvallen en MVV scoren, daar hebben wij lering uit getrokken".

Breedte

Op pijnlijke wijze kwam bloot te liggen, hoezeer MVV afhankelijk is van een paar pionnen. Masefield hield Vermeulen uit de wedstrijd en Van der Kuyl beperkte de actie-radius van de graag opkomende Arie van Staveren, waarmee het Maastrichtse gevaar grotendeels werd geëlimineerd. Trainer Barry Hughes bleef na afloop vrij rustig onder het debâcle: „Na een kwartier zag ik 't al. Wij hadden het vandaag gewoon niet. Wij hadden werkvoetbal moeten spelen om Haarlem te kloppen, maar hebben ons enkel bediend van eindeloze breedtepasses. Hetgeen natuurlijk ook de verdienste is van Haarlem, dat sterk achter de bal speelde", meende Hughes over zijn voormalige club.

Aanvallend bakten beide ploegen er niets van, maar daar was het Haarlem ook niet om te doen. De nul vasthouden en hopen op een gelukkige uitbraak, luidde het devies. Geheel in de stijl van de curieuze gedaanteverwisseling die MVV onderging, was het doelpunt waarmee Haarlem de wedstrijd al in een vroeg stadium besliste. Na 37 minuten torpedeerde Dijkstra Moniz op een ogenschijnlijk ongevaarlijke plek aan de zijkant van het strafschopgebied. Gerrie Kleton gebruikte bij de vrije trap echter al zijn routine. Hij wilde de bal met rechts voor het doel gooien, toen hij zag dat de driemansmuur en doelman Baetsen bijna naast de goal stonden. Kleton bedacht zich geen moment en schoot de bal met zijn linkervoet de bal midden in het vrijwel verlaten doel.

„Ik heb ik mijn leven misschien tachtig miljoen doelpunten gezien, maar dit slaat alles. Baetsen was er dan ook goed kapot van", meende Hughes na afloop, terwijl Kleton druk gesticulerend over het buitenkansje verhaalde. MVV kwam dit moment niet te boven. Het spelpeil zakte naar een zeer bedenkelijk niveau. Nauwelijks een pass die zuiver aankwam. En de schaarse kansen die MVV kreeg, omdat de Haarlem-defensie meerdere malen aangaf waarom de ploeg onderaan bengelt, werden slordig om zeep geholpen.

De MVV-malaise werd compleet toen Ricardo Moniz, naast Runderkamp de tweede Haarlem-aanwinst van afgelopen week, werd beloond voor zijn uitstekende spel.

De getructe Moniz, keer op keer doelwit van keiharde aanslagen, mocht acht minuten voor tijd ongehinderd met de bal aan de voet het strafschopgebied inwandelen en Chrit Baetsen met een harde schuiver kansloos laten: 0-2.

MVV - Haarlem 0-2 (0-1)
Scoreverloop: 37. Kleton 0-1; 82. Moniz 0-2. Scheidsrechter: Geurds. Toeschouwers: 3.500. Gele kaart: Van der Luer (MVV).
MVV: Baetsen, Linders, Dijkstra, Van Marwijk (75. P. Penders), Van Staveren, Delahaye, Maas, Driessen (80. Merk), Van der Luer, Nanninga en Vermeulen.
Haarlem: Metgod, Masefield, Verkaik, Runderkamp (84. Keur), Leijsner, Verschoor, Van de Kuyl, Liesdek, Janssen (68. Collewijn), Kleton en Moniz.



● *Pierre Vermeulen vocht verbeten duels uit met Keith Masefield. De Haarlem-verdediger bleef echter duidelijk winnaar.*
Foto: JOHN BAAN

Afdeling Limburg

Eerste Klasse A
Amelie-Valkenb. B. 3-1
RKVVM 2-SVME 1-3
Biesland-Epen 1-2
DBSV-Polaris 0-1
VNB-Iason 1-1
Caberg 2-Noorb. B. 1-2
Stand:
SVME 11-16
Polaris 11-14
Iason 11-14
DBSV 11-13
VNB 11-13
Noorb. B. 11-12
Biesland 11-10
Caberg 2 11-10
Epen 11- 9
Amelie 11- 8
Valk. B. 10- 7
RKVVM 2 10- 4

Eerste Klasse B
Scharn 3-MKC 3 3-0
Walram 2-Willem I 2 2-0
Meerssen 3-Eijsden 2 1-4
RKHSV 2-Leonidas 3 0-1
RKVCL 2-RVU 2 2-0
SCG 3-Vilt 2 1-2
Stand:
Leonidas 3 11-17
RKVCL 2 10-15
Eysden 2 11-14
RVU 2 10-12
Scharn 3 11-12
RKHSV 2 9-10
Willem I 2 10-10
Walram 2 11- 9
Meerssen 3 11- 9
Vilt 2 10- 7
MKC 3 11- 7
SCG 3 11- 4

Eerste Klasse C
RKSVB-Wijnandia 2-0
Haanrade-KVC Oranje 0-0
Kakertse B.-Lemirsia 1-4
Wit Groen 2-Klimmania 0-1
Helios-Partij 2-0
Eik'veld-WDZ 1-2
Stand:
Helios 11-15
Haanrade 11-15
Wijnandia 11-15
WDZ 10-13
Lemirsia 10-13
KVC Oranje 11-13
Kakertse B. 11-13
Klimmania 11- 9
RKSVB 10- 8
Eik'veld 10- 7
Partij 11- 7
Wit Groen 2 11- 0

Eerste Klasse D
COV-Doenrade 1-1
Adveo-VCT 0-1
Palemig-GSV 0-0
RKDFC-Spaubeek 0-3
BVC-Huskense B. 1-1
Troja-Amstenrade 2-3
Stand:
GSV 11-18
Amstenr. 11-14
VCT 11-14
Doenrade 11-13
Spaubeek 11-11
Troja 11-11
Palemig 11-11
Adveo 9-10
Husk. B. 10- 8
RKDFC 11- 7
COV 9- 6
BVC 10- 3

Eerste Klasse E
FC Gracht 2-Weltania 2 3-1
Laura 2-Heksenberg 2 2-2
Heerlen 3-Vaesrade 2 1-0
Minor 2-Treebeek 2 2-4
RKHBS 2-Hopel 2 4-3
N. Einde 2-Hrln. Sp. 2 1-1
Stand:
Hrln. Sp. 2 11-19
Heksenb. 2 11-14
Treebeek 2 11-14
Heerlen 3 10-13
N. Einde 2 11-11
Weltania 2 10-10
Laura 2 11-10
Minor 2 11-10
RKHBS 2 11-10
FC Gracht 2 10- 7
Hopel 2 10- 6
Vaesrade 2 11- 4

Eerste Klasse F
Geleen 2-Kluis 2 3-0
SVM 3-Obbicht 2 1-1
L'heuvel 3-Sittard 3 2-3
Sweikh. B. 2-Roosteren 2 0-1
De Ster 3-Schuttersveld 2 1-1
Limburgia 2-Haslou 3 5-2
Stand:
Geleen 2 11-18
Limburgia 2 11-17
Roosteren 2 11-14
Obbicht 2 10-13
Sittard 3 10-12
L'heuvel 3 11-12
Schuttersv. 2 10- 9
Kluis 2 11- 9
SVM 3 11- 9
Haslou 3 10- 7
Sweikh. B. 2 11- 5
De Ster 3 11- 3

Eerste Klasse G
Susterse B.-Armada 2 3-1
Vlodrop-Centrum B. 2-0
Dieteren-O'berg 0-0
IVS-MHD 1-0
Slekker B.-Juliana K 2-1
RKVVB-Urmondia 2 1-0
Stand:
Vlodrop 11-18
Slekker B. 10-15
IVS 10-14
MHD 10-14
Susterse B. 11-11
O'berg 10-10
Armada 2 9- 8
Juliana K. 11- 8
Centrum B. 8- 7
RKVVB 11- 7
Urmondia 2 10- 6
Dieteren 11- 4

Eerste Klasse H
PSV 2-RKSVW 4-1
Moesel-SHH 2-0
Haelen-Horn 2-0
RKHVC-Heel 2 0-0
Thorn 2-A'heide 3-4
Vesta-RKVB 1-1
Stand:
RKSVW 11-17
A'heide 10-16
Vesta 10-15
Moesel 10-13
RKVB 10-11
RKHVC 10-10
SHH 11- 9
Heel 2 10- 8
PSV 2 11- 8
Thorn 2 11- 8
Haelen 11- 7
Horn 11- 4

Eerste Klasse I
Panningen 3-W'mina 3 0-2
RKSVO 2-RKMSV 2 2-2
Megacles 3-RKSVN 2 2-2
Helden 3-Egchel 2 0-1
Eindse B. 2-Roggel 2 1-2
FC Oda 2-Linne 2 5-2
Stand:
FC Oda 2 11-17
W'mina 3 11-16
RKMSV 2 11-15
Panning. 3 11-15
Helden 3 11-12
RKSVN 2 11-12
Roggel 2 11-10
Eindse B. 2 11- 9
RKSVO 2 11- 8
Egchel 2 11- 6
Megacl. 3 11- 6
Linne 2 11- 6

Eerste Klasse J
Baarlo 2-FCV 2 1-0
Koningslust-Heythuysen 0-1
Reuver 2-KVC 1-2
Bevo 2-Venlo 2 1-0
FC Steyl-RKBVC 3-0
Grashoek-VOS 2 4-0
Stand:
Koningsl. 11-17
Heythuysen 11-16
FCV 2 11-14
FC Steyl 11-13
VOS 2 11-12
Grashoek 11-12
Baarlo 2 11-11
KVC 11- 9
Reuver 2 11- 9
Bevo 2 11- 9
Venlo 2 11- 7
RKBVC 11- 3

Tweede Klasse A
Heer 3-MVV 2 2-3
Celios-Rapid 3 1-5
Polaris 2-Bunde 2 1-2
SV Itteren-Biesland 2 8-0
WVV 3-RKVVL 3 1-0
Standaard 3-St. Pieter 2 0-2
Stand:
SV Itteren 11-20
Bunde 2 11-16
St. Pieter 2 10-13
RKVVL 3 10-11
Celios 11-11
WVV 3 11-11
Heer 3 11- 9
Rapid 3 11- 9
Standaard 3 11- 9
Polaris 2 11- 8
MVV 2 11- 8
Biesland 2 11- 5

Tweede Klasse B
Oranje B. 2-Rapid 4 3-1
RKVVL 4-SVME 2 2-3
RKBFC 2-RKASV 2 0-2
Geulse B-RKUVC 2 1-1
Scharn 4-Daalhof 0-3
White Star-Eijsden 3 0-1
Stand:
RKASV 2 11-18
RKUVC 2 11-16
Daalhof 11-16
SVME 2 11-16
Eijsden 3 11-12
Geulse B. 11-11
White Star 11-10
Scharn 4 11-10
RKBFC 2 11- 9
Oranje B. 2 11- 8
RKVVL 4 11- 4
Rapid 4 11- 2

Tweede Klasse C
RKVCL 3-RKVVL 5 2-0
Biesland 3-Scharn 5 2-15
Meerssen 4-WVV 4 1-2
Leonidas 4-Geertr. B. 2 2-1
Rapid 5-RKASV 3 0-2
Bunde 3-Standaard 4 0-5
Stand:
Standaard 4 11-19
RKASV 3 11-15
RKVCL 3 10-14
Meerssen 4 12-14
Rapid 5 10-13
Leonidas 4 11-13
Geertr. B. 2 12-12
Scharn 5 11-11
RKVVL 5 11- 9
WVV 4 10- 7
Bunde 3 11- 3
Biesland 3 ★ 10- 0
★ 2 punten in mindering

Tweede Klasse D
RKMVC 2-RKVVM 3 1-1
Vinkenslag 2-Berg 2 0-1
Geertr. B.-Bemelen 3-1
Walram 3-Iason 2 1-1
Sibbe-Hulsberg 2 1-1
Wijlre 2-Schimmert 3 1-2
Stand:
Geertr. B. 10-19
Berg 2 10-16
Vinkensl. 2 10-14
RKMVC 2 9-13
Sibbe 10-12
Hulsberg 2 11-12
Bemelen 11-11
Iason 2 11-10
Wijlre 2 11- 7
RKVVM 3 11- 5
Walram 3 11- 4
Schimmert 3 11- 3

Tweede Klasse E
Nijswiller 2-Wijlre 0-2
RKSVB 2-Gulpen 2 1-1
Lemirsia 2-RKIVV 0-0
Slenaken-Vijlen 2 1-0
Reym. B.-Wahlwiller 2-5
Stand:
Wahlwiller 11-18
Wijlre 10-17
Reym. B. 9-14
Epen 2 10-14
Slenaken 10-12
Vijlen 2 11-11
Nijswiller 2 9- 6
Gulpen 2 10- 6
RKSVB 2 10- 6
Lemirsia 2 6- 4
Partij 2 9- 4
RKIVV 11- 4

Tweede Klasse F
Chevrem. 3-Zw. Wit 2 1-1
Heilust 2-Miranda 2 2-1
WDZ 2-Rimburg 2 2-1
Huls-Waubachse B. 2 4-0
KVC Or. 2-Sportcl. 2 1-1
A'bosch 2-Simpelv. 3 2-1
Stand:
WDZ 2 10-16
Chevremont 3 11-16
Zw. Wit 2 10-14
KVC Oranje 2 10-12
Huls 11-12
Rimburg 2 10-10
Miranda 2 11-10
Heilust 2 9- 9
Sportcl. 2 11- 8
Simpelv. 3 10- 6
Waub. B. 2 8- 5
A'bosch 2 11- 4

Tweede Klasse G
Laura 3-Weltania 3 0-2
Hopel 3-Sylvia 2 2-2
Corioval. 2-Waub. 3 1-1
Kolonia 3-RKONS 3 5-0
Voerend. 3-Palemig 2 5-1
Zwart Wit 3-RKTSV 3 1-4
Stand:
Kolonia 3 10-20
Waubach 3 11-14
Voerendaal 3 9-13
RKTSV 3 10-13
Weltania 3 7-10
Coriovall. 2 10-10
Hopel 3 10- 8
Laura 3 10- 8
Zw. Wit 3 11- 8
Sylvia 2 9- 7
RKONS 3 10- 5
Palemig 2 11- 2

Tweede Klasse H
Helios 2-Hrln. Sp. 3 4-1
Bekkerv. 3-Heerlen 4 4-3
Klimmania 2-SCKR 1-2
Nieuw Einde 3-CSVT 0-1
RKBSV 4-VCT 2 1-1
Weltania 4-Gr. Ster 3 2-1
Stand:
SCKR 10-17
Bekkerveld 3 11-17
CSVT 9-14
Heerlen 4 10-13
Hrln. Sp. 3 11-11
Weltania 4 10-10
Helios 2 11-10
Nieuw Einde 3 11- 9
Gr. Ster 3 10- 6
Klimmania 2 11- 6
RKBSV 4 10- 5
VCT 2 8- 4

Tweede Klasse I
Schutv. 4-N. Einde 4 1-0
H'broek 3-Helios 3 2-0
Bekkerveld 4-Passart 2-4
SCKR 2-Minor 3 1-1
Schinveld 3-RKSNE 0-4
Mariarade 2-EHC 3 1-2
Stand:
Passart 11-19
RKSNE 10-14
Minor 3 11-13
Mariarade 2 9-11
H'broek 3 9-11
EHC 3 9-10
SCKR 2 10- 9
Schuttersv. 4 10- 9
Nieuw Einde 4 11- 9
Bekkerv. 4 10- 5
Helios 3 ★ 10- 4
Schinveld 3 10- 4
★ 2 punten in mindering

Tweede Klasse J
RKBSV 3-Schutv. 3 2-1
Wijnand. 2-Schinv. 2 0-1
Mariarade 3-Jabeek 0-4
Langeberg 3-Adveo 2 0-3
Heksenberg 3-RKDFC 2 1-1
RKSNE 2-De Leeuw 2 2-2
Stand:
Jabeek 11-19
RKBSV 3 11-15
Heksenberg 3 10-14
De Leeuw 2 10-12
Adveo 2 11-12
Wijnandia 2 11-11
Schinveld 2 9-10
RKDFC 2 10-10
Schuttersv. 3 10- 7
RKSNE 2 8- 5
Langeberg 3 11- 5
Mariarade 3 11- 2

Tweede Klasse K
De Leeuw 3-Sanderb. 2 0-0
OVCS-Schinnen 2 3-0
Stadbroek 2-SVM 4 3-1
DVO 2-Geleen 3 3-0
Spaubeek 2-Kluis 3 5-0
Doenrade 2-Egge 0-5
Stand:
Egge 10-19
OVCS 10-18
Spaubeek 2 10-15
DVO 2 11-15
Sanderbout 2 11-13
Stadbroek 2 10- 8
Schinnen 2 11- 8
Doenrade 2 11- 7
Geleen 3 11- 7
De Leeuw 3 10- 6
SVM 4 11- 6
Kluis 3 10- 4

Tweede Klasse L
Haslou 4-GVCG 2 2-1
Sittard 4-Neerbeek 1-3
Sittardia '80-IVS 2 5-3
Buchten 2-Almania 4 2-3
Born 3-SVE 2 1-2
LHBMC-Holtum 2 0-2
Stand:
Neerbeek 11-16
Sittardia '80 11-16
Buchten 2 11-15
LHBMC 11-14
Holtum 2 11-13
Almania 3 10-12
Sittard 4 11- 9
Haslou 4 11- 9
SVE 2 11- 7
GVCG 2 10- 6
IVS 2 10- 6
Born 3 10- 5

Tweede Klasse M
LHBMC 2-Armada 3 0-2
Kluis 4-GSV 2 0-2
Roosteren 3-Buchten 3 1-0
De Ster 4-Haslou 5 0-0
Susteren 3-OVCS 2 2-0
Almania 3-Geleen 4 3-0
Stand:
Almania 4 10-16
Roosteren 3 10-16
GSV 2 10-15
Armada 3 10-15
OVCS 2 10-11
Geleen 4 11-11
Susteren 3 9- 8
LHBMC 2 10- 8
De Ster 4 11- 6
Buchten 3 10- 5
Kluis 4 10- 5
Haslou 5 9- 4

Tweede Klasse N
Putbroek-PSV 3 0-0
EMS 2-Slekker B. 2 5-2
Stevensweert 2-Vesta 2 3-1
Victoria 2-Walburgia 2 2-0
SHH 3-SVH 2 1-3
EVV 2-RKSVW 2 6-0
Stand:
SVH 2 10-19
EVV 2 11-17
Victoria 2 10-13
EMS 2 10-12
Vesta 2 10-11
PSV 3 11- 9
Walburgia 2 11- 8
Slekker B. 2 10- 7
RKSVW 2 10- 7
Putbroek 8- 6
Stevensw. 2 9- 6
SHH 2 10- 5

Tweede Klasse O
Swift 2-RKSNA 2-1
EMS 3-Swalmen 3 2-2
Haelen 2-Brachterb. 3-0
SC Leeuwen 2-Linne 3 1-1
Maasbracht 2-Boekoel 1-2
EVV 3-Roermond 3 3-1
Stand:
Maasbracht 2 11-17
Boekoel 10-15
RKSNA 11-14
SC Leeuwen 2 10-13
Roermond 3 10-10
Haelen 2 11-10
Swalmen 3 10- 9
Swift 2 10- 8
EMS 3 10- 8
Linne 3 11- 8
EVV 3 11- 8
Brachterb. 11- 6

Tweede Klasse P
Heyth. 2-Buggenum 0-1
EMS 4-Thorn 3 0-2
KOC-Nunhem 3-4
Horn 2-RKVB 3 2-1
Swalmen 4-Beegden 2 1-1
RKSVN 3-Bieslo 2 1-2
Stand:
KOC 11-19
Heyth. 2 11-14
Bieslo 2 11-14
Nunhem 11-14
Thorn 3 11-13
Swalmen 4 11-11
RKSVN 4 11-10
Horn 2 11- 9
Buggenum 10- 8
Beegden 2 11- 8
RKVB 3 10- 5
EMS 4 11- 5

Tweede Klasse Q
DESM 3-RKSVN 3 1-1
Beegden-Grathem 0-0
RKVB 2-Leveroy 2 3-1
Crescentia 2-KOC 2 5-2
Brevendia 3-Moesel 2 1-0
SVVH 2-Laar 2 3-5
Stand:
Laar 2 9-15
Grathem 11-15
Beegden 11-15
RKVB 2 11-14
Brevendia 3 11-13
SVVH 2 10-12
DESM 2 10-11
Moesel 2 10-10
Leveroy 2 10- 7
RKSVN 3 10- 5
Crescentia 2 11- 5
KOC 2 10- 2

Tweede Klasse R
RKESV 2-W'mina 4 6-0
A'heide 2-RKSVV 2 1-4
RKSVN 5-DESM 2 1-6
Eiker B. 2-Megacles 4 3-3
Eindse B. 3-Roggel 3 1-2
Merefeld. 4-Panning. 5 1-3
Stand:
DESM 3 10-18
RKESV 2 11-16
Megacles 4 11-13
Roggel 3 11-13
RKSVV 2 11-12
Eiker B. 2 11-12
Merefeldia 4 11-11
A'heide 2 11-11
Panningen 5 10- 9
Eindse B. 3 11- 7
W'mina 4 9- 6
RKSVN 5 11- 0

Derde Klasse A
MKC 4-RKHSV 3 1-3
SCG 4-VNB 2 1-1
De Heeg-DBSV 2 2-5
Amicitas 2-RHC 2 3-2
Polaris 3-Willem I 3 2-3
Caberg 3-Heer 4 3-1
Stand:
DBSV 2 11-21
Amicitas 2 10-17
Willem I 3 11-15
De Heeg 11-13
VNB 2 11-12
Caberg 3 11-11
Polaris 3 10- 9
RKHSV 3 11- 8
MKC 4 11- 7
RHC 2 11- 7
SCG 4 11- 6
Heer 4 11- 4

Derde Klasse B
Heer 5-Caberg 4 2-3
Willem I 4-Amicitas 3 1-13
RKUVC 3-De Heeg 2 3-1
Eijsden 4-Standaard 5 2-2
MKC 5-St. Pieter 3 1-3
RKVVL 6-DBSV 3 2-3
Stand:
RKUVC 3 11-17
St. Pieter 3 10-15
Amicitas 3 10-14
Caberg 4 10-14
Heer 5 11-14
DBSV 3 11-13

GSV'28 GAAT LEKKER DOOR

Kakertse Boys in opmars

Van onze medewerker
JOHN BANNIER

HEERLEN – In de eerste klasse C behaalde het nog puntloze Wit Groen 2 gistermiddag het eerste puntje. Klimmania kwam in Vaals niet verder dan een 1–1 gelijkspel. In deze klasse blijft het ongemeen spannend. Koploper Wijnandia verloor bij RKSVB met 2–0 en door winst van Kakertse Boys tegen Lemirsia en het puntverlies van Haanrade tegen KVC Oranje gaan drie ploegen gebroederlijk met vijftien punten uit elf gespeelde duels aan de leiding: Haanrade, Wijnandia en Kakertse Boys.

Laatstgenoemde ploeg speelde voor zo'n honderd toeschouwers een goede pot tegen Lemirsia. Na een gelijkopgaande eerste helft waarin Kakertse Boys door Willy Roumans uit een strafschop de leiding nam, kwam de ploeg uit Lemiers voor de pauze nog naast de thuisploeg.

Na rust (1–1) was het opnieuw Willy Roumans die Kakert op voorsprong zette en toen even later Theo Krebbers er zelfs 3–1 van maakte leek de wedstrijd gelopen. Lemirsia wist echter van geen opgeven en tien minuten voor tijd werd de aansluitingstreffer gescoord.

Vijf minuten voor het einde van de wedstrijd maakte Jan Horsch echter aan alle onzekerheid een einde door 4–2 te scoren. Een verdiende zege voor Kakertse Boys in deze sportieve harde wedstrijd, die goed geleid werd door scheidsrechter Praster.

In 1 A bleef SVME aan de leiding door een 1–3 overwinning bij RKVVM 2, maar zag de ploeg uit Eijsden naaste belager DBSV thuis verliezen met 0–1 van Polaris, waardoor Polaris en Iason, dat een punt (1–1) liet liggen bij VNB, nu twee punten achterstand hebben.

In 1D bleef GSV '28 uit Genhout fier aan de leiding. De mannen van trainer Hay Halmans wonnen verdiend met 1–4 van Palemig, maar zagen de belagers niet in de fout gaan. Adveo herstelde zich na een zwakke serie wedstrijden door met 2–0 van VCT te winnen. Verrassend in deze klasse was wel de 3–0 overwinning van COV op Doenrade, waardoor Amstenrade naar de tweede plaats opklimt door een 1–2 overwinning bij Troja.

Standaard 5 10-12
MKC 5 10-10
RKVVL 6 11- 7
Eijsden 4 10- 5
De Heeg 2 11- 4
Willem I 4 11- 1

Derde Klasse C
RHC 3-WVV 5 2-0
Willem I 5-MKC 6 1-0
Heer 6-Vinkenslag 3 10-1
Meerssen 5-RVU 3 6-2
RKHSV 4-Caberg 5 2-2
RKVVL 7-VNB 3 3-6
Stand:
RHC 3 10-18
Meerssen 5 11-14
RKHSV 4 11-14
Heer 6 11-14
WVV 5 11-10
Caberg 5 11-10
RKVVL 7 11-10
Willem I 5 10- 9
RVU 3 11- 9
MKC 6 11- 8
VNB 3 11- 7
Vinkenslag 3 11- 7

Derde Klasse D
Mheerder B. 2-MKC 7 7-1
Struchter B.-Walram 4 4-2
Keer 3-Gerendal 3-1
Geertr. B. 3-Berg 3 1-3
Vilt 3-Banholtia 2 3-3
Valk. B. 2-RKMVC 3 1-2
Stand:
Walram 4 11-15
Vilt 3 11-15
Keer 3 11-15
Banholtia 2 11-15
Strucht. B. 10-13
Berg 3 11-12
Mheerd. B. 2 9-10
RKMVC 3 10- 8
Gerendal 11- 7
MKC 7 11- 7
Geertr. B. 3 9- 5
Valk. B. 2 11- 4

Derde Klasse E
WDZ 3-Hulsberg 3 5-2
Vijlen 3-Slenaken 2 3-1
RKSVG-Zw. Wit 4 8-2
Wit Groen 3-RKSVB 3 3-1
RKMVC 4-RKVVM 4 0-1
MKC 8-Klimmania 3 3-2
Stand:
RKSVG 11-20
Vijlen 3 11-18
MKC 8 11-14
WDZ 3 10-12
RKMVC 4 9-11
Slenaken 2 11-10
Hulsberg 3 9- 9
Klimmania 3 9- 8
RKVVM 4 11- 8
Wit Groen 3 8- 6
RKSVB 3 9- 1
Zw. Wit 4 9- 1

Derde Klasse F
SVN 3-SVK 2 2-0
Laura 4-Heilust 3 4-0
Waub. B. 3-A'bosch 3 5-2
Waubach 4-Miranda 3 3-4
Sylvia 3-Haanrade 2 3-2
Sportcl. 3-Chevrem. 4 1-0
Stand:
SVN 3 11-18
Sportclub 3 11-17
Laura 4 11-16
SVK 2 9-14
Chevremont 4 10-11
Miranda 3 9- 9
Heilust 3 10- 9
Haanrade 2 10- 8
Waubachse B. 3 9- 7
Sylvia 3 9- 5
Waubach 4 9- 3
A'bosch 3 10- 1

Derde Klasse G
Limburgia 3-Sportclub 4 5-0
RKONS 4-SVN 4 1-3
Waub. B. 4-Kolonia 4 0-0
Zw. Wit 5-Kakertse B. 2 1-1
Heilust 4-RKTSV 4 2-4
SVK 3-RKHBS 3 2-1
Stand:
Kolonia 4 10-17
Zw. Wit 5 9-15
Kakertse B. 2 11-14
RKTSV 4 9-12
SVK 3 9-12
SVN 4 11-12
Limburgia 3 8-10
Waubachse B. 4 7- 8
Heilust 4 8- 3
RKHBS 3 9- 3
Sportclub 4 10- 3
RKONS 4 9- 1

Derde Klasse H
Eik'veld 2-RKTSV 5 3-0
Voerendaal 4-RKHBS 4 1-1
Treebeek 4-Waubach 5 0-2
Husk. B. 2-Weltania 5 2-1
SVN 5-Heksenberg 4 1-0
Bekkerveld 5-Vaesrade 3 6-4
Stand:
Eik'veld 2 11-21
Bekkerveld 5 10-17
Voerend. 4 10-14
RKTSV 5 10-11
Waubach 5 8- 9
Heksenb. 4 9- 9
Treebeek 4 10- 9
Vaesrade 3 9- 8
RKHBS 4 11- 6
Husk. B. 2 7- 5
SVN 5 10- 5
Weltania 5 9- 2

Derde Klasse I
Vaesrade 4-Mariarade 4 6-1
RKSNE 3-Waubach 6 1-0
CSVT 2-RKDFC 3 3-5
Schinveld 4-Treebeek 3 2-2
Doenrade 3-Wijnandia 3 0-3
EHC 4-Kaspora 3 2-0
Stand:
Vaesrade 4 10-18
Wijnandia 3 11-17
RKSNE 3 8-12
RKDFC 3 11-12
EHC 4 11-12
Schinveld 4 9-11
Treebeek 3 9-10
Waubach 6 10- 9
CSVT 2 10- 5
Doenrade 3 10- 5
Kaspora 3 10- 5
Mariarade 4 11- 4

Derde Klasse J
Langeberg 4-Gr. Ster 4 1-0
Amstenrade 2-Kaspora 2 3-4
BVC 2-Schinveld 5 0-3
Egge 2-De Leeuw 4 1-3
Schinnen 3-Adveo 3 2-0
Jabeek 2-Limburgia 4 4-0
Stand:
Kaspora 2 10-20
Langeberg 4 9-14
BVC 2 10-11
Gr. Ster 4 9-10
Schinveld 5 9-10
Amstenr. 2 9- 9
Limburgia 4 10- 9
Egge 2 9- 8
Schinnen 3 10- 8
Jabeek 2 11- 7
De Leeuw 4 9- 6
Adveo 3 11- 4

Derde Klasse K
Holtum 3-Sittardia '80 2 1-1
DVO 3-GVCG 3 2-0
L'heuvel 4-Havantia 2 1-0
GSV 3-DE Ster 5 5-0
Sanderbout 3-Neerbeek 2 gestl.
Caesar 4-SVM 5 0-1
Stand:
DVO 3 10-19
SVM 5 8-16
GSV 3 9-13
Havantia 2 11-13
Caesar 4 11-13
Sanderb. 3 10- 9
Neerbeek 2 10- 8
L'heuvel 4 ★ 11- 8
De Ster 5 9- 5
Holtum 3 ★ 10- 5
Sittardia '80 2 10- 4
GVCG 3 11- 3
★2 Punten in mindering

Derde Klasse L
Susteren 4-Born 4 2-0
L'heuvel 5-Sittard 5 0-3
Geleen 5-Limbricht 2 4-3
Schinnen 4-Caesar 5 6-0
FC Ria 3-COV 2 1-3
Stand:
Born 4 8-13
Geleen 5 9-12
Limbricht 2 6-10
Schinnen 4 9-10
COV 2 9- 9
Sittard 5 9- 8
Susteren 4 6- 7
Caesar 5 7- 4
FC Ria 3 9- 4
L'heuvel 5 8- 3

Derde Klasse M
Urmondia 3-Rios 2 0-5
Stevensw. 3-Buchten 4 2-0
Sittard 6-Slekker B. 3 1-2
FC Ria 2-Dieteren 2 6-0
MHD 2-Susteren 5 4-1
Juliana 2-IVS 3 1-2
Stand:
Rios 2 11-21
MHD 2 11-19
FC Ria 2 10-18
Urmondia 3 11-12
Slekker B. 3 11-11
IVS 3 10-10
Stevensweert 3 11-10
Sittard 6 11- 8
Buchten 4 11- 8
Juliana 2 11- 7
Susteren 5 10- 4
Dieteren 2 12- 2

Derde Klasse N
RKSVW 3-Vesta 3 0-4
St. Joost 2-Maasbr. 3 4-2
Linne 4-Victoria 3 2-2
SHH 3-Vlodrop 2 3-0
Odiliënb. 2-Juliana 3 5-0
PSV 4-RKSNA 2 1-1
Stand:
St. Joost 2 10-19
RKSNA 2 11-16
Odiliënb. 2 10-13
Vesta 3 10-11
PSV 4 10-11
Maasbr. 3 9-10
SHH 3 10-10
Linne 4 11-10
Victoria 3 10- 6
Vlodrop 2 10- 6
Juliana 3 11- 6
RKSVW 3 8- 2

Derde Klasse O
Swift 3-FC Oda 7 2-0
Boekoel 2-Beegden 3 1-1
Heel 3-Victoria 4 0-1
Vesta 4-RKAVC 2 0-1
Horn 3-EMS 5 1-1
Merefeldia 5-Roermond 4 3-0
Stand:
Merefeldia 5 11-15
Victoria 4 9-14
EMS 5 10-14
Swift 3 10-12
FC Oda 7 ★ 10-12
Heel 3 9-11
RKAVC 2 10-11
Boekoel 2 10- 9
Roermond 4 11- 7
Beegden 3 ★ 11- 7
Horn 3 10- 5
Vesta 4 11- 1
★2 Punten in mindering

Derde Klasse P
Laar 4-SVVH 3 0-0
Heythuysen 3-FC Oda 6 0-4
Haelen 3-Swalmen 5 1-1
RKHVC 2-FC Oda 3 1-3
Beegden 4-Merefeldia 6 2-2
W'mina 5-Brevendia 4 0-0
Stand:
FC Oda 6 10-14
Heyth. 3 11-14
SVVH 3 11-13
Merefeldia 6 11-12
Laar 4 11-12
Beegden 4 10-11
Haelen 3 11-11
W'mina '08 5 10-10
FC Oda 3 10-10
RKHVC 2 11- 7
Swalmen 6 11- 7
Brevendia 4 11- 7

Derde Klasse Q
Merefeldia 7-Veritas 3 1-2
Moesel 3-Leveroy 3 2-2
FC Oda 4-Crescentia 3 1-2
Laar 3-RKSVN 6 1-0
FC Oda 5-Megacles 5 1-0
W'mina 6-Brevendia 5 0-1
Stand:
Veritas 3 11-18
Brevendia 5 11-17
Laar 3 11-14
Crescentia 3 11-14
Leveroy 3 11-12
FC Oda 5 11-11
Moesel 3 9- 9
Megacles 5 11- 8
FC Oda 4 10- 7
RKSVN 6 10- 7
Merefeldia 7 11- 6
W'mina '08 6 11- 5

Vierde Klasse A
Daalhof 2-RKVVL 8 1-0
Polaris 4-RKVCL 4 2-3
RHC 4-Amicitas 4 3-1
Rapid 7-Geulse B. 3 2-2
RKASV 4-Amelie 2 9-1
Stand:
RHC 4 10-18
RKASV 4 9-16
RKVCL 4 10-14
Daalhof 2 10-13
DE Heeg 3 9-11
Geulse B. 3 9-10
RKVVL 8 10- 8
Amelie 2 10- 6
Rapid 7 10- 5
Polaris 4 10- 5
Amicitas 4 ★ 11- 0
★ 2 punten in mindering

Vierde Klasse B
Standaard 6-Oranje B. 3 6-1
Daalhof 4-Itteren 3 4-3
RKBFC 4-Geulse B. 2 1-1
Bemelen 2-Maastr. B. 2 0-4
Leonidas 6-Amelie 3 2-8
Stand:
Itteren 3 10-18
Standaard 6 11-16
RKBFC 4 10-13
Maastr. B. 2 10-12
Geulse B. 2 ★ 9-11
Amelie 3 10-10
Oranje B. 3 10- 8
Daalhof 4 10- 7
Leonidas 6 9- 6
Bemelen 2 10- 3
SVME 4 9- 2
★ 2 punten in mindering

Vierde Klasse C
Amelie 4-RHC 5 2-4
RKUVC 5-RKHSV 5 0-5
Leonidas 5-Meerssen 6 4-0
De Heeg 4-RVU 5 1-2
Rapid 6-Willem I 6 0-1
Caberg 6-MKC 9 2-1
Stand:
Caberg 6 10-20
RKHSV 5 11-15
RVU 5 11-14
Leonidas 5 8-13
Willem I 6 11-13
MKC 9 10-11
Meerssen 6 11-11
RKUVC 5 11- 9
Rapid 6 10- 8
RHC 5 10- 7
De Heeg 4 11- 3
Amelie 4 ★ 10- 0
★ 2 punten in mindering

Vierde Klasse D
RKUVC 6-Leonidas 7 1-0
Willem I 7-Rapid 8 8-1
RVU 6-Havantia 4 3-2
Celios 2-White Star 3 3-2
Amelie 5-Heer 7 0-5
Stand:
Heer 7 10-19
Willem I 7 10-18
RKUVC 6 10-13
RVU 6 10-11
Amelie 5 10-11
MKC 10 9- 9
Celios 2 9- 6
Havantia 4 11- 6
Rapid 8 8- 5
Leonidas 8 9- 5
White Star 3 8- 1

Vierde Klasse E
Eijsden 5-RKASV 5 2-2
Pieter 4-Polaris 5 2-1
Maastr. B. 3-Bunde 4 8-3
Rapid 9-RKBFC 3 1-4
MVV '02 3-Daalhof 3 2-2
Stand:
Amicitas 5 8-16
Maastr. B. 3 8-16
Polaris 5 10-15
RKBFC 3 10-10
Rapid 9 10-10
MVV 3 10- 8
Daalhof 3 8- 7
Pieter 4 7- 6
Bunde 4 9- 5
Eijsden 5 10- 4
RKASV 5 8- 1

Vierde Klasse F
DBSV 4-Pieter 5 1-0
Caberg 7-White Srar 2 5-0
RKVVL 9-Itteren 2 3-2
SVME 3-Vinkenslag 4 2-1
Stand:
Pieter 5 10-15
DBSV 4 9-13
RKUVC 4 8-12
Caberg 7 9-11
Vinkenslag 4 9-11
RKVVL 10 9- 8
White Star 2 8- 7
SVME 3 9- 7
Itteren 2 9- 4
RKVCL 6 8- 0

Vierde Klasse G
DBSV 5-Schimmert 4 0-4
RVU 4-RKVVM 5 5-1
Caesar 6-RKVCL 5 1-2
Keer 4-SCG 5 0-5
Hulsberg 4-Scharn 6 4-2
Stand:
RVU 4 8-15
Hulsberg 4 9-15
Caesar 6 8-13
SCG 5 10-13
Schimmert 4 10-13
Scharn 6 10- 8
RKVVM 5 10- 8
RKASV 6 8- 6
RKVCL 5 10- 6
Keer 4 11- 5
DBSV 5 10- 2

Vierde Klasse H
Noorb. B. 2-Reym. B. 2 5-0
Iason 3-SIBBE 2 2-0
Berg 4-Huls 2 2-1
Gulpen 4-Keer 6 2-2
Epen 3-Struchter. B. 2 1-1
RKMVC 5-Meerssen 7 2-1
Stand:
Iason 3 12-19
Noorb. B. 2 11-18
Struchter B. 2 9-13
Epen 3 11-13
Sibbe 2 10-11
Keer 6 11-11
Reym. B. 2 9- 9
Huls 2 11- 9
RKMVC 5 11- 8
Gulpen 4 9- 7
Berg 4 11- 4
Meerssen 7 9- 2

Vierde Klasse I
Reym. B. 3-Wijlre 3 1-0
Banholtia 3-Slenaken 4 3-1
RKSVG 2-Geertr. B. 4 1-2
Gulpen 3-RKIVV 2 9-0
Noorb. B. 3-Keer 5 1-3
Schim. 5-Mheerd. B. 3 0-1
Stand:
Reym. B. 2 9-17
Keer 5 9-16
Mheerder B. 3 7-12
Banholtia 3 8-12
Wijlre 3 9-12
Geertr. B. 4 10-12
Gulpen 3 8-10
Slenaken 4 10- 8
Schimmert 5 9- 4
RKSVG 2 10- 3
RKIVV 2 10- 2
Noorb. B. 3 9- 0

Vierde Klasse J
Vilt 4-Simpelveld 6 1-6
Lemirsia 3-RKMVC 6 6-1
Iason 4-Wahlwiller 2 0-3
Slenaken 3-Walram 5 1-2
Wijlre 4-Huls 3 1-1
Stand:
Simpelveld 6 8-14
Wahlwiller 2 9-13
Lemirsia 3 7-12
Vilt 4 10-12
Walram 5 8-11
Wijlre 4 8- 9
Rimburg 4 8- 8
Iason 4 9- 6
Slenaken 3 9- 5
Huls 3 9- 4
RKMVC 6 9- 0

Vierde Klasse K
Kakertse B. 3-A'bosch 4 1-1
SVK 4-Simpelveld 4 2-2
Weltania 8-Chevremont 5 4-0
Waubach 7-Heerlen 5 1-4
KVC Oranje 3-RKONS 5 3-4
Hrln. Sp. 5-FC Gracht 3 2-2
Stand:
RKONS 5 11-15
FC Gracht 3 10-14
Hrln. Sport 5 11-14
KVC Oranje 3 10-13
A'bosch 4 9-11
Weltania 8 11-11
SVK 4 10-10
Heerlen 5 8- 8
Kakertse B. 3 10- 7
Simpelveld 4 11- 7
Waubach 7 8- 6
Chevremont 5 9- 2

Vierde Klasse L
Sylvia 4-Eik'veld 3 4-3
Palemig 3-Heerlen 6 0-6
Kolonia 6-Waubach 8 4-2
Passart 2-Coriovallum 3 0-1
KEV 3-Haanrade 3 6-0
Bekkerveld 6-Hopel 4 1-1
Stand:
Coriovall. 3 11-20
Kolonia 6 11-19
Bekkerveld 6 11-17
KEV 3 11-16
Heerlen 6 11-13
Eik'veld 3 11-13
Passart 2 10- 9
Hopel 4 10- 9
Sylvia 4 11- 6
Waubach 8 10- 4
Haanrade 3 10- 2
Palemig 3 11- 0

Vierde Klasse M
RKHBS 6-Bekkerveld 7 4-1
RKTSV 6-KVC Oranje 4 5-1
RKONS 6-Kolonia 7 0-5
Hrln. Sp. 4-Kolonia 5 5-4
Miranda 4-Laura 5 1-2
Simpelv. 5-Kak. B. 4 2-2
Stand:
Kolonia 5 10-17
Kolonia 7 10-17
RKHBS 6 9-14
Laura 5 11-13
Hrln. Sport 4 10-11
RKTSV 6 10-10
Miranda 4 9- 9
RKONS 6 9- 9
Kakertse B. 4 10- 9
Bekkerveld 7 9- 5
Simpelveld 5 10- 3
KVC Oranje 4 ★ 11- 0
★ 2 punten in mindering

Reserveklassen

SVM 2-Almania 2 0-0
Venray 2-Tiglieja 2 0-0
SCG 2-Caesar 2 0-1
Sittard 2-Heer 2 5-2
Heerlen 2-Blerick 2 1-0
W'mina 2-Panningen 2 2-1
Stand:
Heerlen 2 10-16
Sittard 2 10-14
Caesar 2 10-13
Blerick 2 10-11
SCG 2 10-11
Almania 2 10-10
Heer 2 10- 8
Panningen 2 11- 8
Wilhelmina 2 9- 7
Venray 2 9- 7
SVM 2 10- 7
Tiglieja 2 9- 6

Res. 2e klasse A
Standaard 2-RKVVL 2 2-0
Keer 2-Rapid 2 2-2
Haslou 2-Leonidas 2 3-0
WVV 2-Meerssen 2 2-5
Schimmert 2-Hoens. 2 4-4
MKC 2-Scharn 2 1-1
Stand:
Rapid 2 10-16
Haslou 2 8-12
RKVVL 2 11-12
Scharn 2 10-11
Standaard 2 10-11
Leonidas 2 10-11
Meerssen 2 10- 9
Keer 2 10- 9
MKC 2 11- 9
Hoensbroek 2 10- 8
Schimmert 2 10- 7
WVV 2 12- 7

Res. 2e klasse B
EHC 2-RKBSV 2 1-0
Chevrem. 2-Voerend. 2 2-3
Kolonia 2-KEV 2 2-0
Waubach 2-RKONS 2 1-1
Simpelv. 2-Bekkerv. 2 0-0
RKTSV 2-SVN 2 0-1
Stand:
SVN 2 11-18
EHC 2 11-14
RKTSV 2 10-11
Voerendaal 2 11-11
Chevremont 2 11-11
RKONS 2 9-10
RKBSV 2 10-10
Bekkerveld 2 10- 9
Kolonia 2 9- 8
Simpelveld 2 9- 8
KEV 2 11- 7
Waubach 2 8- 3

Res. 2e klasse C
Veritas 2-Merefeld. 2 1-1
Megacles 2-Brevend. 2 1-3
Born 2-De Ster 2 7-0
Caesar 3-L'heuvel 2 2-0
Gr. Ster 2-Langeb. 2 1-2
Stand:
Langeberg 2 9-13
Merefeldia 2 11-13
Susteren 2 7-11
Caesar 3 9-10
L'heuvel 2 10-10
Megacles 2 9- 9
Born 2 9- 9
Veritas 2 10- 8
Groene St. 2 10- 8
De Ster 2 8- 6
Brevendia 2 10- 5

Res. 2e klasse D
Venray 3-Belfeldia 2 2-7
Venlose B. 2-Helden 2 0-2
Montagnards 2-VVV '03 2 3-2
Swalmen 2-Wittenh. 2 1-5
Irene 2-Blerick 3 1-2
Merefeldia 3-Roerm. 2 2-2
Stand:
Helden 2 11-22
Montagnards 2 10-15
Wittenhorst 2 10-13
Belfeldia 2 11-12
VVV '03 2 9-11
Irene 2 10-10
Roermond 2 10-10
Swalmen 2 11-10
Blerick 3 10- 9
Merefeldia 3 10- 5
Venlose B. 2 11- 5
Venray 3 11- 2

Damesvoetbal

Dames Hoofdklasse
Nijswiller-Amelie 0-4
VCH-Venray 1-7
Boekoel-RKHVC 0-5
Leveroy-Stadbroek 3-0
Kaspora-Heilust gestl-0
Stand:
Leveroy 10-19
Venray 9-14
Amelie 9-12
Stadbroek 8-10
Heilust 6- 9
Kaspora 9- 9
RKHVC 10- 9
Nijswiller 10- 9
VCH 10- 4
VOS 7- 1
Boekoel 8- 0

Eerste Klasse A
Groene Ster-caberg 0-2
Egge-Celios 4-1
Treebeek-Mariarade 1-1
Neerbeek-Polaris 1-0
RHC-Eik'veld 2-0
Stand:
Neerbeek 10-17
Dieteren 8-13
Egge 7-12
Treebeek 9-11
Celios 12-11
SC. Caberg 7- 8
Groene Ster 9- 8
RHC 9- 7
Polaris 10- 7
Mariarade 8- 3
Eik'veld 9- 1

Eerste Klasse B
Sparta-Resia 1-2
Reuver-MVC 0-2
PSV-Leveroy 2 0-1
IVO-RKSVN 4-0
RKMSV-Quick B. 1-1
Veritas-Grashoek 0-1
Stand:
RKMSV 11-18
Resia 11-17
IVO 10-13
Grashoek 11-13
Quick B. 9-11
PSV '35 11-10
MVC 10- 9
Leveroy 2 11- 9
Reuver 11- 8
Sparta 11- 7
RKSVN 11- 6
Veritas 9- 5

Tweede Klasse A
Merefeldia-EVV 2-1
Haanrade-Brevendia 0-2
Laar-De Ster 1-0
Slekker B.-Sittard 1-1
KOC-FC Oda 6-1
Stand:
Brevendia 10-16
De Ster 10-13
Merefeldia 9-12
Vlodrop 9-11
KOC 10-11
FC Oda 10-11
Laar 8- 8
EVV 11- 8
Haanrade 9- 7
Slekker B. 10- 6
Sittard 10- 3

Tweede Klasse B
HRC-Helden 1-5
RKDEV-Steyl 3-1
Egchel-KVC 4-2
MVC 2-Bevo 4-4
Stand:
Helden 8-15
KVC 9-15
Egchel 7- 8
Venray 2 7- 8
RKDEV 8- 8
Steyl 7- 5
Bevo 8- 5
HRC 8- 5
MVC 2 8- 1

Derde Klasse A
Helios 2-Nijswiller 2 0-1
Geulse B.-Keer 0-1
Standaard-Rapid 0-20
GSV-Vaesrade 0-8
Sportcl. '25-Klimmania 1-1
Stand:
Keer 9-18
Vaesrade 9-16
Rapid 11-15
Sportcl. '25 10-13
Geulse B. 10-11
Helios 2 10-11
Nijswiller 2 10- 9
Klimmania 9- 6
DBSV 9- 5
GSV '28 9- 2
Standaard 10- 0

Derde Klasse B
Amstenrade-EHC 2-0
DVO-Adveo 0-3
De Leeuw-Hrln. Sport 1-0
Kolonia-Weltania 0-3
Sylvia-OVCS 1-1
Hoensbroek-Helios 0-1
Stand:
Helios 11-20
Sylvia 8-14
Hoensbroek 10-12
OVCS 10-12
Adveo 10-11
Weltania 7- 8
Amstenr. 8- 8
Kolonia 8- 8
DVO 10- 7
Hrln. Sport 8- 6
De Leeuw 10- 4
EHC 10- 0

Derde Klasse C
Juliana-Laar 2 3-1
Boekoel 2-Horn 1-0
SVH-RKVB 1-5
Stand:
A'heide 9-16
Juliana K 9-13
RKVB 6-11
Dieteren 2 6-10
Horn 9- 9
SVH 7- 6
Boekoel 2 8- 5
SHH 8- 3
Laar 2 7- 2
SC. Leeuwen 7- 1

Jeugdselektie

Selectie 1
Fortuna S-RKVVL 4-0
SVN-Geleen 3-0
Almania-RKVCL 4-2
Voerendaal-MVV '02 3-3
Rapid-Roda JC 2-1
Stand:
Fortuna S 7-13
Rapid 8-13
Groene Ster 7-10
MVV '02 8-10
Roda JC 7- 9
SVN 8- 9
RKVVL 9- 8
Geleen 9- 8
Almania 7- 5
Voerendaal 7- 4
RKVCL 8- 2
MKC 7- 1

Selectie 2
Roermond-Megacles 2-2
Venlose B.-Blerick 2-1
Venray-RKMSV 6-1
VVV '03-Maasbracht 2-1
Tiglieja-Merefeldia 5-2
Stand:
Venray 7-13
Blerick 7-10
Tiglieja 8- 9
W'mina '08 8- 9
Venlose B. 8- 9
VVV '03 7- 8
Panningen 9- 8
Megacles 8- 6
RKMSV 8- 6
Roermond 7- 5
Merefeldia 8- 5
Maasbracht 7- 4

Groep 2
Irene-Swift 1-0
Victoria-Bevo 2-0
Swalmen-Reuver 0-0
Stand:
Reuver 8-13
Swalmen 8-12
Irene 9-12
Victoria 8- 9
Swift 7- 8
Belfeldia 8- 8
MVC 8- 6
Oda 9- 6
Bevo 8- 4
Brevendia 7- 2

Groep 3
EVV-Sittard 3-1
SVH-Armada 0-4
SHH-OVCS 2-0
De Ster-L'heuvel 1-1
Susteren-Haslou 2-3
Stand:
EVV 7-11
Haslou 7-11
Sittard 6-10
Armada 6- 9
Susteren 7- 8
SHH 7- 8
De Ster 7- 3
Lindenheuvel 7- 3
SVH 8- 3
OVCS 6- 2

Groep 4
SVM-Waubach 2-0
KEV-Hrln. Sp. 2-1
Limburgia-Minor 0-1
Hoensbroek-Bekkerveld 2-2
RKBSV-EHC 1-1
Stand:
EHC 7-12
KEV 8-12
Bekkerveld 7-11
Hoensbroek 8-10
Minor 7- 8
RKBSV 7- 5
SVM 7- 5
Hrln. Sport 5- 3
Waubach 6- 2
Limburgia 6- 0

Groep 5
Scharn-Meerssen 0-0
Chevremont-Miranda 2-0
Kolonia-Bunde 3-4
RKMVC-Heer 1-6
Simpelveld-RKONS 1-2
Stand:
Heer 8-16
Meerssen 7-11
Scharn 8-10
Kolonia 9- 8
Chevremont 7- 7
Simpelveld 8- 7
RKONS 8- 7
Miranda 9- 7
Bunde 9- 5
RKMVC 7- 2

Volleybal

DAMES
Eredivisie
Ubbink/OR-Set Up '65 3-1
Delta Lloyd-VVC 3-0
Sudosa/A-FBTO/DVC 1-3
Vierhout/V-Longa '59 2-3
Tromp/Ol.-Zaan '69 3-0
Stand
Delta Lloyd/AMVJ 13-22
Tromp/Olympus 13-22
Ubbink/Orion 13-20
FBTO/DVC 13-20
Zaan '69 13-16
VVC 13-14
Starlift/V 12-12
Pancratiusbank/VCH 12- 8
Longa '59 13- 6
Set Up '65 13- 6
Sudosa/A 13- 4
Vierhout/V 13- 4

1e divisie B
v. Winden/B-v. Santen/H 0-3
Oikos-Morres/H 1-3
Celtona/VCE-DVO 3-0
Sarto/Pell-Geevers/P+P 3-2
Pancratiusb. 2-Starlift/V 2 0-3
DOS-Brevok/ABC 3-0
Stand
Celtona/VCE 9-23
DVO 8-18
Sarto/Pell. 8-18
Starlift/V 2 9-18
van Santen/H 8-14
Morres/H 8-13
Geevers/P+P 8-11
Pancratiusbank 2 *8- 9
Brevok/ABC 8- 8
Oikos 8- 6
DOS 8- 5
van Winden/B 8- 4
* 3 pnt. in mindering

2e divisie C
VC Weert-Artemis/R 1-3
Activia-VC Rooy 2-3
Flamingo's-VVC 2 1-3
Pancratiusb. 3-Polaris 1-3
Valuas/VCT-Brevok/ABC 2 3-0
Stand
Artemis/R 8-19
Polaris 8-19
Valuas/VCT 8-18
Were Di 8-16
VC Rooy 8-15
Flamingo's 8-12
VVC 2 8-12
Activia 8-10
VC Weert 8- 9
B + S 8- 7
Brevok/ABC 2 8- 4
Pancratiusbank 3 8- 3

3e divisie E
Hamilton/G-Velden 3-0
Hovoc-Nuvoc 3-0
Celtona/VCE 2-PSV 3-0
VCN-Geevers/P+P 2 0-3
Voerendaal-Ledub 1-3
D/SDO-M/HBC 3-0
Stand
Hamilton/G 8-23
Datak/SDO 8-20
Celtona/VCE 2 9-20
Geevers/P+P 2 8-16
Nuvoc 8-13
PSV 8-13
Hovoc 8-12
Ledub 9-12
Velden 8- 9
Voerendaal 8- 8
Miniware/HBC 8- 4
VCN 8- 0

HEREN
Eredivisie
Zevenhuizen-Starlift/V 0-3
Halco/M-Brother/M 2-3
Delta L.-R. Kemp./AN
Ubbink/OR-Lycurgus
Vierhout/V-Brevok/ABC
VVC-Halco/M
Stand
Starlift/V
Brother/M
Delta Lloyd/AMVJ
Ubbink/Orion
R. Kempers/Animo
Brevok/ABC
Vierhout/V
VVC
Lycurgus
Zevenhuizen
Halco/M
PVC/Blokkeer

1e divisie B
Hamilton/G-Kalinko
SOS/DPC-Morres/H
Geevers/P+P-Udenhout
Vlaardingen-VCS
Tiemstra/N-Polaris
DOS-Rabobank/K
Stand
Hamilton/G
DOS
Tiemstra/N
Vlaardingen
SOS/DPC
Morres/H
Rabobank/K
Geevers/P+P
Polaris
VCS
Kalinko
Udenhout

2e divisie C
Hamilton/G 2-Odulphus
Miniware/HBC-Muvoc
Linne-VC Rooy
Hajraa-Atak '55
Panc./VCH-Furos
Datak/SDO-Brevok/ABC
Stand
Datak/SDO
Hajraa
Pancratiusbank/VCH
Miniware/HBC
Furos
Linne
Atak '55
Hamilton/G 2
Odulphus
Brevok/ABC 2
VC Rooy
Nuvoc

3e divisie E
Lyceum '64-SEC
Linne 2-PSV
Velden-Activia
Pancr.b. 2-Sat. de M
BSV-Ledub
Stand
Forto
PSV
BSV
SEC
Velden
Activia
Pancratiusbank 2
Ledub
Linne 2
Were Di
Saturnus de Molen
Lyceum '64

Zaalhandbal

Dames
Eredivisie
V en K-E en O
Quintus-Swift A.
Mosam-Hellas
DES-Swift R.
SEW-Ookmeer
Niloc-PSV
Stand
Hellas
Quintus
Ookmeer
PSV
Niloc
SEW
Mosam
Swift A.
Swift R.
V en K
E en O
DES

Eerste divisie
BDC-V en L
SVM-Esca
Sittardia/DVO-EMM
Iason-Attila
EBHV-Hercules
Animo-Tornado
Stand
V en L
SVM
Animo
Tornado
Iason
EMM
Esca
Hercules
Sittardia/DVO 9- 7
Attila
BDC
EBHV

Tweede divisie
Posterholt-Merefeldia
Batouwe-Arnhemia
Mosam 2-Loreal
Heel-Zonnebloem
Oranje Wit-Caesar
Stand
Caesar
Heel
Loreal
Zonnebloem
Merefeldia
Mosam 2
Oranje Wit
Posterholt
Arnhemia
Batouwe

Derde divisie
Haelen-Swift R.2
BHV-Vriendschap
Sittardia/DVO 2-Sibbe
PSV 2-EHV
Ospel-Pius X
Stand
Vriendschap
Pius X
PSV 2
Sibbe
EHV
Haelen
Swift R.2
Sittardia/DVO 2
BHV
Ospel

Heren
Tweede divisie
Athomic-Fortuna
Herten-Dalfsen
Erica-Tongelre
Saturnus-Bevo
V en L 2-Caesar
Stand
Bevo
Herten
V en L 2
Tongelre
Saturnus
Dalfsen
Fortuna
Athomic
Caesar
Erica

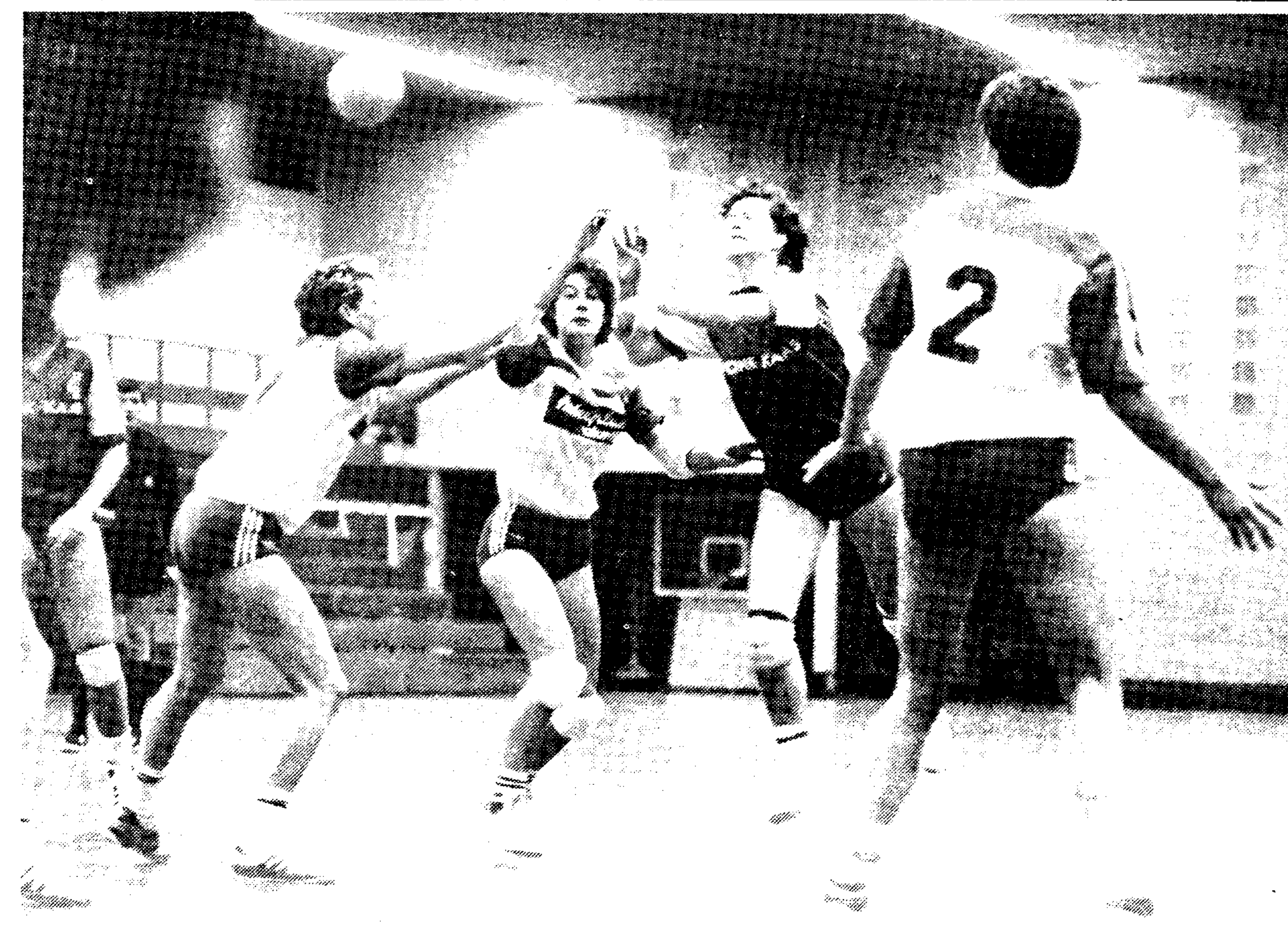
Derde divisie
Blauw Wit 2-Swift H.
Blerick-PSV 2
SVM-HVV
Tremeg-UVG
Oranje Wit-Aristos
Stand
Aristos
Blauw Wit 2
HVV
Tremeg
SVM
Swift H.
Blerick
PSV 2
Oranje Wit
UVG

Oranje-handbal vindt inspiratie

PECS – De terugkeer van Wil Jacobs en Ron de Jonge heeft een inspirerende werking gehad op de verrichtingen van het Nederlandse handbalteam. Tijdens het vierlandentoernooi in Hongarije, een belangrijke schakel in de voorbereiding op de strijd om het B-wereldkampioenschap over enkele maanden, viel de formatie van Jan Kecskemethy in positieve zin op. Er werd slechts, op de slotdag, verloren van Hongarije, de winnaar van de Spania-beker. De wedstrijden tegen Bulgarije en Joegoslavië, aanwezig met de tweede garnituur, brachten overwinningen.

Het duel tegen Hongarije, door de Olympische afwezigheid in Los Angeles gedegradeerd tot B-handbalnatie, gaf de bevestiging over de fitheid van Wil Jacobs. De middenopbouwspeler van Herschi Vlug en Lenig, een jaar uit de roulatie geweest met een ernstige knieblessure, voltooide de gehele wedstrijd, verloren met 24-18, probleemloos en had met zes doelpunten een groot aandeel in de score. Samen met Jacques Josten, de doelman, was hij zondagmiddag uitblinker. Ron de Jonge, een dag eerder voor de honderdste keer verkozen als eerste doelman, bekleedde in de gewonnen wedstrijd tegen Joegoslavië (25-23) een hoofdrol.

DE EINDSTAND: 1. Hongarije 3-6; 2. Nederland 3-4; 3. Bulgarije 3-2; 4. Joegoslavië 3-0.



● *Mosam stelt bij deze actie de Hellas-defensie op de proef. Links de topscoorster van Hellas. Hannie de Kok.* Foto: JOHN BAAN.

Frank van Bakel weerstaat de Tsjechen

'Stammie' in vorm

CHIJNDEL – Hennie Stamnijder raakt, geheel volgens de programmering, in vorm. Zondagmiddag op het parcours van De Vlagtwedde bij Schijndel, behaalde de profveldrijder uit Enter zijn tweede seizoenszege. Op nagenoeg identieke wijze als een week eerder in Valkenswaard. „Stammie" reed slim. In de finale van de wedstrijd over een uur en een ronde moest hij alleen nog rekening houden met Reinier Groenendaal.

De uitslag is: 1. Hennie Stamsnijder, 2. Reinier Groenendaal op 27 seconden, 3. Radomir Simunek op 2.24., 4. Huub Kools op 2.., 5. Henk Baars op 2.43., 6. Jan Messelis 3.09., 7. Jo Martens op 3.16., 8. Wil Brouwers op 3.21., 9. Radomir Fischer op 3.25., Frank van Bakel op 3.51.

Een dag eerder zorgde Frank van Bakel voor een prachtig succes in de cycle-cross van Deventer. De Nederlandse amateurkampioen weerstond de Tsjechische top, alsmede de sterke vaderlandse concurrentie. Achter Van Bakel arriveerden: 2. Kwasnicka op 41 sec., 3. Simunek op 42 sec., 4. Fischer (allen Tsjech) op 47 sec., 5. Van de Wereld op 56 sec., 6. Jaroszevski (Polen) op 1 minuut.

In Hoorn schreef Ronald Rol een cycle-cross op zijn naam. Tweede op 1.10 werd Dick van Dalen, derde op 1.44 René Vos.

● *Stamsnijder bevindt zich op deze foto nog in tweede positie achter Reinier Groenendaal. Aan de finish in Schijndel was de volgorde omgekeerd.*

● Patrick Groot uit Geulle legde in Zonhoven (België) op de achtste plaats beslag. De overwinning in deze veldrit ging naar Peter v.d.Laar. Tiende werd Ben Slenter, 22ste Otto Frijns. Daags te voren had Messelis in St.Genesius-Rode op de overwinning beslag gelegd, met Groot in achttiende stelling.

NWB-cross

Op een zwaar en selectief parcours in Leunen heeft Math van Kessel bewezen in het NWB-cyclecrossgebeuren nog steeds de sterkste man te zijn.

Groep I: 1. M. v. Kessel (Deurne) 1.06.13 uur; 2. H. Thijs op 6 sec.; 3. G. Jansen op 12 sec.; 4. Th. Verhees op 1.05; 5. J. Lamber op 1.09.; 6. Hamelynck; 7. Maatje; 8. Van Bavel; 9. P. v. Zandvoort; 10. Coumans.

Groep II: 1. L. Leenen (Nederweert) 43.15 minuten; 2. M. Lamber op 26 sec.; 3. Chr. Alleleyn op 32 sec.; 4. Classens op 45 sec.; 5. V.d. Weyer op 40 sec.; 9. P. Alleleyn op 47 sec.

Zesdaagse

De Zwitsers Urs Freuler en Daniel Gisiger hebben de zesdaagse van Zürich gewonnen.

Eindstand: 1. Freuler-Gisiger 112 punten; op 1 ronde: 2. Kristen-Rinklin 179 p., 3. Wiggins-Doyle 103 p., 4. Thurau-Müller 73 p.; op 2 ronden: 5. gebroeders Hermann 94 p., 6. Frank-Michaël Marcussen 36 p., 7. Pijnen-Elshof 28 p.

In de zesdaagse voor amateurs, gewonnen door Haweiler-Stutz, legde het Nederlands-Belgische koppel Ummels-De Bie beslag op de twaalfde plaats. Profstayer Max Hürzeler won het treffen achter de motoren. René Kos moest in het veld van acht man content zijn met de zesde plaats.

Coach Jos Geraedts: „Zootje ongeregeld"

Anticlimax voor Halco

VUGHT–De volleyballers van Halco hebben de hoog gespannen verwachtingen na het goede optreden tegen de nationale toppers Starlift en Brother/Martinus, niet kunnen waarmaken. In Vught tegen het eveneens laaggeplaatste VVC misten de Maastrichtenaren - behoudens een sterke openingsset - vooral blokkerend de boot: 3-1(12-15, 15-7, 15-10, 15-8).

Een instelling van: dit karwei fiksen we wel even, overheerste min of meer de mentale instelling bij Halco. Coach Jos Geraedts: „ Er ontbrak gewoon het noodzakelijke spanningveld dat je tegen een knokploegje als VVC nu eenmaal nodig hebt. Het liep bij ons van geen kant. De ploeg acteerde als een zootje ongeregeld".

Halco keek in de openingsset van meet af aan tegen een (kleine) achterstand aan: 8-5 en 12-8, maar herstelde zich uistekend in de eindfase van deze ronde: 12-15. Een herstel dat evenwel geen vervolg kende. De Maastrichtse brigade serveerde te lief en bleef een weerwoord schuldig op het felle offensief dat VVC onder leiding van de slimme aanvalsleider Ton van der Wiel inzette.

De Maasstadploeg stribbelde nog wel meer dan een half uur tegen gedurende de derde periode, maar met name de netverdediging liet meer gaten vallen dan aanvallend konden worden gecompenseerd. Jos Geraedts trok een duidelijke conclusie: „ In de trainingsarbeide zal de komende weken vooral aan het blok gewerkt moeten worden. Dat onderdeel stelde dit keer nagenoeg niets voor".

HEERLEN – Behalve de dames van Pancratiusbank VCH (zie Sport 9) kwamen ook andere Nederlandse volleybalteams in het Europacuptoernooi binnen de lijnen.

Landskampioen Martinus verloor de eerste wedstrijd uit de eerste ronde van het Europa Cup 1 toernooi met 1-3 verloren van de Italiaanse titelhouder Parma. De setstanden in Amstelveen 6-15, 15-13, 13-15 en 9-15.

In Amstelveen zagen de supporters van AMVJ de dames met 1-3 (15-5, 13-15, 11-15, 9-15) verliezen van Nelsen Reggio Emilia uit Italië. De heren wonnen in de strijd om de Europa Cup 3 met 3-2 van het Zwitserse VC Leysin. Setstanden: 13-15, 10-15, 15-1, 15-6, 15-10.

Voorburg (heren) won tenauwernood de eerste wedstrijd in de eerste ronde van het toernooi om de Europa Cup 2 met 3-2 van Hamburger SV. De setstanden waren 12-15, 7-15, 15-1, 15-11, 15-12.

Het damesteam van Orion verloor in de eerste wedstrijd in de eerste ronde van het toernooi om de Europa Cup 1 met 2-3 van Rode Ster Praag. Hier waren de setstanden 6-15, 15-10, 15-9, 4-15, 3-15.

Negende competitie-dag bracht Hellas aan de leiding

Voor Mosam en Swift geen eer te behalen

door wiel verheesen

MAASTRICHT – De beide Limburgse damesteams in de eredivisie zaalhandbal moesten op de negende competitie-dag een nederlaag incasseren. Mosam ging in Maastricht met 11-15 tegen het Haagse Hotelplan/Hellas voor de bijl. Enzico/Swift uit Roermond werd in Eindhoven door .....hekkesluiter Haak/DES op de vingers getikt: 16-14. Het was de eerste puntenwinst van de thuisclub!

Met dertien wedstrijden voor de boeg kan nog van alles gebeuren, zowel in positieve als negatieve zin. Niettemin staat nu al vast dat het seizoen 1984-1985 voor Enzico Swift onvergetelijk zal blijven. En dan bedoelen we uiteraard niet de blinkende kant van de medalje. Zes nederlagen in een kort tijdsbestek zegt voor een ploeg, die gedurende ruim twintig jaar telkens landskampioen of tweede werd, méér dan genoeg.

In ieder geval faalden de Roermondse dames in Eindhoven. Toch werd de thuisclub aanvankelijk nog op een achterstand van 4-6 gezet, alvorens de ruststand in 9-7 werd omgebogen. Nog één keer veerde Enzico Swift hierna op (10-12), maar tenslotte kregen de bezoeksters de rekening gepresenteerd. De ploeg van Jo Puts (die vanwege een operatie nog niet beschikbaar is en als trainer-coach vervangen wordt door zijn zus Marie-Louise Caris-Puts) zag Haak/DES eerst tot 12-12 terugkomen en vervolgens weglopen naar 16-14.

Los zand

„Onze ploeg hing als los zand in elkaar", aldus teambegeleider Paul Ramakers. „Onvoorstelbaar. Niemand die weet waar het aan ligt; niemand in de ploeg die ons weer op het juiste spoor kan zetten". Ans Hendriks (7), Marjo Smeets (4), Gertje v.d.Port (3) en Sylvia op de Kamp (1) namen de Swift-treffers voor hun rekening. Paula Perriëns en Maud Maassen, die respectievelijk 40 en 20 minuten het Roermondse doel verdedigden, werden het vaakst door Jolanda van Cuyk gepasseerd. Met vier goals was zij topscoorster bij Haak/DES.

Geusselt

In sporthal de Geusselt boden Mosam en Hotelplan/Hellas de weinige toeschouwers allesbehalve handbal van eredivisieniveau. De uitslag betekende wél dat de equipe uit Den Haag de bovenste plaats in het klassement veroverde, want de „oude" koploper Quintus verloor verrassend van Swift Arnhem.

Mosam begon redelijk, hetgeen in de 3-1 stand weerspiegeld werd. Daarna lieten de Maastrichtse dames bij herhaling zien dat ze het vizier verkeerd hadden ingesteld. Tegen een topploeg zou dit al gauw funest zijn geweest. Hellas kon zeker in de eerste helft evenwel geen herinnering oproepen aan de vroegere faam, zodat de schade voor Mosam na dertig minuten via onder meer 3-2, 3-3 en 3-5 tot 4-6 beperkt bleef.

Na de pauze gaf de Maastrichtse defensie alle ruimte aan Hannie de Kok. Die zei „dank je wel" en schoot als het ware aan de lopende band raak. Via 5-6, 6-7 en 8-10 verhoogde Hotelplan Hellas de voorsprong tot 9-14, waarna de resterende treffers (twee voor Mosam en één voor de gastvrouwen) alleen nog maar een formaliteit waren.

„Het was een wedstrijd waarvan wij het een en ander hebben kunnen leren", zei trainer Huub Coorens van de thuisclub. „Als je veel slecht gerichte schoten afvuurt, kun je niet meer rekenen op een gunstig resultaat. Het verschil tussen mijn speelsters en een persoonlijkheid als Hannie de Kok is ondermeer dat laatstgenoemde blijft knallen, ook als ze tevoren geen succes heeft gehad. In mijn ploeg zijn routine en vooral zelfvertrouwen nog te zoeken".

Vervangen

Bij de thuisclub werd doelverdedigster Mia Starren na twintig minuten vervangen door Ghislaine Lebens. In het Haagse doel maakte de geblesseerd geraakte Laura Wintermans een kwartier ná rust plaats voor Annelies Hissink.

Voor Mosam scoorden Ingrid Reiters (3), Nicole van Thor (3), Thea Rousch (2), Ingrid Seegers (2) en Marcia Lochschmidt (1). De Haagse treffers kwamen op naam van Hannie de Kok (6), Anja Vink (2), Marian Deelen (2), Anneke Nieberg (2), Christien Knigge (1), Ursula Dekeling (1) en Ingrid Wagner (1).

Biljartkampioen met droommoyenne

MAASTRICHT – De Bredanaar F. Hendriks werd in biljartcentrum De Burght te Heer Nederlands jeugdkampioen derde klasse kader 38/2. Hij scoorde het voor deze klasse (spelers tot en met 18 jaar) schitterende algemeen gemiddelde van 25.55. Hij verzamelde acht matchpunten, evenveel als de nummer twee, H. Tilleman uit Bilinghuizen, die uitkwam op 19.06 gemiddeld. Derde werd J. Tijsens uit Tilburg met 15.88 moyenne. Peter Andriessen van MBV, die de Limburgse kleuren verdedigde in het door De Ketsers georganiseerde toernooi, eindigde als vijfde met 2 matchpunten en een algemeen moyenne van 12.33.

Pech Kaypro

WERKENDAM – In de basketbal eredivisie verloor Kaypro BSW (Weert) onnodig met 87–74 van het laaggeklasseerde Supercracks uit Werkendam. De equipe van coach Henk Konings had echter in de uitwedstrijd vrouwe Fortuna niet aan haar zijde.

Reeds in de vierde minuut moest international Ronald Schilp met een vingerblessure naar de kant, terwijl midden in de tweede helft de center van de nationale ploeg, Rob van Essen, op een ongelukkige manier door de enkel ging. Werkendam putte hieruit moed en ging domineren. Tot overmaat van ramp had Amerikaan Rusty Blair een totale off day (schot vier op zestien) en Kaypro daardoor afhankelijk van het schutterswerk van de andere Amerikaan Jimmy Braddock. Braddock maakte zijn reputatie waar en scoorde 24 punten, echter niet genoeg om de Weerter-ploeg in de wedstrijd te houden.

Dinsdag 11 december speelt Kaypro tegen Black Velvet. Laatstgenoemde is een concurrent om een van de play-off-plaatsen.

Geslaagd concours hippique in Kerkrade

Edele Viervoeters: prima

van onze medewerker
JAC VAN DER HEIJDEN

KERKRADE - In het door de LRV Galop uit Kerkrade in Ruitersportcentrum Terwinselen gehouden indoor-concours-hippique was Paul Spierts uit Schinveld ouderwets op dreef. De zoon van nestor Harie Spierts bleef als enige combinatie met Seigneur foutloos in het springen zwaar en dat betekende de overwinning.

„Schijnbaar lag" het parkoers de „Edele Viervoeters" uit Schinveld goed, want Con Mols, clubgenoot van Henri Spierts, greep met zijn oude vertrouwde Ramzis de tweede plaats. Paul Spierts kon nog van geluk spreken, want Ramzis ging een maal in de fout. Zijn tijd was echter beter als die van Seigneur met 72.98 om 78.12 sec. Wilma Sprokel uit Sleaken werd met Nilco een goede derde en Bart Verhey uit Margraten greep de vierde plaats met Fresko.

In het afsluitende progressief springen nam Con Mols wraak voor zijn nederlaag. Zonder fout met 21 punten kwam hij snel draaiend rond in 41.55 seconden en daar konden alle andere combinaties niet aan tippen. Foutloos bleven ook nog: Jan Weijers Geleen met Concorde in 43.72 en Leon Schellinx Gulpen met Ravenna in 44.69. Vierde Wilma Sprokel en, vijfde M.Thomas.

Annelies Erens was na lange tijd weer eens succesvol met Orchidee. De amazone uit Schinnen won snel en foutloos het M.springen voor Jan Weijers en M.Thomas. L. werd gewonnen door Rian Kras, voor Leon Schellinx en L.Loyens. B. won S.. Huijen voor M.v.d.Wall en I.Scheijen en een progressief voor de lichte klassen: I. Scheijen(fraai) voor Leon Schellinx en Con Mols.

Zwemselectie

HOENSBROEK/ALPHEN AAN DEN RIJN – De 19-jarige zwemmer Patrick Tummers van Sport en Spel uit Hoensbroek is geselecteerd voor de nationale A-ploeg waarmee hij 15 en 16 december deelneemt aan Europacupwedstrijden in Bergen (Noorwegen). Hij komt uit op de 100 meter vlinderslag.

Tijdens de winterkampioenschappen zwemmen op 25 meter banen zorgde de damesploeg van HPC op de 4 x 100 meter wisselslag voor een Nederlands record: 4 minuten en 18 seconden. Oude record op naam van DJK met 4.20.8.

Als startzwemmer van de 4 x 100 meter schoolslag evenaarde Frank Vijver het nationale record, dat een week eerder door Ron Dekker in Doetinchem was gebracht op 1.03.41. De handgeklokte tijd van Vijver was 1.03.4.

ZUIDLAREN EIST INTELLECT VAN RUITER EN PAARD

Smith en Vista de helden

ZUIDLAREN – In een volledig uitverkochte Prins Bernhard-hal heeft de Brit Robert Smith met Vista zondag de Grote Prijs van Zuidlaren gewonnen na een sensationele barrage, waarvoor zich zes ruiters hadden gekwalificeerd. Sieto Mellema had een zeer pittig parcours opgebouwd, waarin ook nu weer het nodige intellect van ruiter en paard werd gevraagd.

Na twee manches was van de Nederlanders alleen Bert Romp met Nimmerdor nog foutloos. Voor Anton Ebben, die dertig jaar geleden ook al op de eerste deelnemerslijst van Zuidlaren stond, was het jammer dat hij in de eerste manche twee seconden te lang werk had. Zijn beide foutloze ritten werden daarom toch belast met een half strafpunt wegens tijdsoverschrijding.



● *Robert Smith legde met Sanyo Vista op de Grote Prijs van Zuidlaren beslag.*

Robert Smith stuurde in de barrage als eerste zijn nog jonge paard redelijk snel rond. Het was echter geen tijd, die als toptijd aangemerkt behoefde te worden. Bert Romp had als nadeel dat er twee wendingen in zaten op de linkerhand en dat is voor Nimmerdor heel moeilijk. De hengst, die in Zuidlaren afscheid nam van de sport, was daardoor ruim twee seconden trager dan het rijdier van Robert Smith.

Liz Edgar deed met Forever een alles-of-niets-poging om de tijd van Smith te verbeteren en tevens Helena Dickinson en Jeff McVean voor een onmogelijke opgave te stellen. Juist de laatste twee hadden in Zuidlaren al verscheidene keren laten zien in het rijden van scherpe tijden ware meesters te zijn. Edgar was inderdaad de rapste, maar dat ging ten koste van twee springfouten. Dickinson met Just Malone, een in Nederland gefokt paard, ging ook in een moordend tempo rond. Hoewel ze ruim een seconde sneller was dan Smith, noteerde ook zij twee springfouten.

De Australiër Jeff McVean ging met Furst Z ook al als een bezetene rond. Een zeer scherpe wending naar de dubbelsprong ging echter ten koste van veel tijdverlies, maar de schimmel nam de hindernis bijna uit stand foutloos. Toen de chronometers stil stonden, bleek het verschil slechts twaalfhonderdst van een seconde in het voordeel van Smith te zijn.

De cijfers van de Grote Prijs van Zuidlaren:
1. Robert Smith (GBr) Vissta 0 strafpunten 35.15 seconden; 2. Jeff McVean (Aus) Furst Z 0 - 35,27.; 3. Bert Romp (Ned) Nimmerdor 0 - 37.30.; 4. Tony Newbery (GBr) Rian's M. 0 - 38.82.; 5. Liz Edgar (GBr) Forever 8 33.80.; 6. Helena Dickinson (GBr) Just Malone 8 - 34.08.

Jumping Brussel

De uitslagen van Jumping Brussel zijn als volgt:

Jachtspringconcours: 1. Harvey Smith (GB) Cadnica 51.02 seconden. 2. Paul Darragh (Ier) Kuwait Bibi 52.94., 3. Malcolm Pyrah (GB) Firefox 53.12., 4. Paul Schockemöhle (Dld) So Long 53.62., 7. Emile Hendrix (Ned) Texas 58.27.

Springconcours: 1. Eric Wauters (Bel) Mr. Carlsberg 0 strafpunten - 26.53 seconden. Piet Raymakers (Ned) Salvador 0 - 27.06., Willi Mellinger (Zwi) Beethoven 0 - 27.51.

Grote Prijs van Brussel: 1. Philippe Rozier (Fra) Jiva 1 strafpunt - 36.76 seconden. Willy Melliger (Zwi) Beethoven 2 4 - 32.5[illegible] 3. Fréderic Cottier (Fra) Flambeau 4 - 33.5[illegible] 4. Nick Skelton (GB) Saint James 4 - 33.7[illegible] 5. Fritz Ligges (BRD) Ramses 4 - 34.39.

Het klassement om de wereldbeker in de Europese zône is na drie wedstrijden: Nick Skelton (GBr) 42 punten, 2. Willy Melliger (Zwi) 37 p., 3. Malcolm Pyrah (GB) [illegible] p., 4. John Whitaker (GB) 26 p., 5. Michael Whitaker (GB) 25 p., 6. Thomas Frühmann (Oos) 24 p., 7. Paul Schockemohle (Dld) [illegible] p., 8. Nelson Pessoa (Bra) 20 p.

Internationale springrubriek (Americane): 1. John Whitaker (GBr) Novil Heiro [illegible] punten - 60.41., 2. Harvey Smith (GBr) Cadnica 22 - 45.58., 3. Piet Raymakers (Ned) Tearco 22 - 47.19.

Stemmig jubileum

GELDROP – Karel Bauling blijft zijn stiel trouw. De EHC-trainer, die het – via verbaal geweld – levendig maken van een voetbalduel tot zijn taak rekent, vindt niet steeds evenveel weerklank bij de scheidsrechters. Tijdens de wedstrijd Geldrop-EHC kon Karels stemgeluid geen bekoring vinden in de oren van grensrechter Huizinga. Deze beklaagde zich bij zijn scheidsrechter met als resultaat dat Karel voor de 25e keer (waar blijven de bloemen?) in zijn carriere achter de afrastering moest. Uiteraard bleef de man die EHC dit jaar naar een toppositie lijkt te schreeuwen ook na zijn verbanning actief. Alleen: hij diende nu met nóg meer volume zijn spelers te begeleiden!

De zaterdag-vechters

DEN HAAG - Principiële verschillen tussen de mensen die op zaterdag de voetbalsport bedrijven en hun op zondag tegen de bal trappende collegae zijn er genoeg. Op een punt zijn beide groeperingen eensgezind. Beide groepen huldigen kennelijk de stelregel dat het spelen van voetbal hand in hand dient te gaan met het schoppen van rotzooi. Bij enkele zaterdagclubs was het afgelopen weekeinde raak.

Scheidsrechter Rozemeijer staakte vlak voor tijd de wedstrijd Quick Boys–SSS (2-1). Rozemeijer voelde zich bedreigd door toeschouwers en spelers, die slaags waren geraakt na het winnende doelpunt. De Katwijkse supporters die deze treffer op het veld wilden vieren, maakten tot hun verbazing kennis met de vuisten van SSS-spelers. De voetballers van Quick Boys lieten hun aanhang niet in de steek en namen ogenblikkelijk wraak. Zelfs de reservebank van SSS werd slachtoffer van de Katwijkse eensgezindheid.

In Barendrecht (Barendrecht-Zwart Wit: 2-1) had arbiter Freke de nodige moeilijkheden. De scheidsrechter kende halverwege de tweede helft een indirecte vrije trap toe aan Zwart Wit. Trainer Jan Rab van Barendrecht (hij is tevens verantwoordelijk voor Jong Oranje) raakte daardoor net zo overstuur als zijn spelers. De klappen, die vervolgens vielen tussen Barendrechtse en Rotterdamse voetballers, deden de wederzijdse bestuursleden besluiten een, overigens succesvolle, verzoeningspoging te ondernemen.

VOER voor psychologen

VOERENDAAL – De goede prestaties van Voerendaal worden niet vertaald in toenemende interesse voor de verrichtingen van het elftal. Het is onverklaarbaar maar nauwelijks 400 mensen zagen de club die momenteel zowat het aantrekkelijkste voetbal binnen Limburg speelt aan het werk tegen Longa. „Al zouden wij in de eredivisie uitkomen dan nog zou geen kip komen kijken," zo benadrukte ex-voorzitter Sjef Leclair de desinteresse van de Voerendaalse gemeenschap. Tweeëntwintig van de vierhonderd mensen die tegen Longa wél kwamen kijken hoefden niet met lege handen het sportcomplex te verlaten. Voor de aanvang van de wedstrijd schoten de spelers, ter gelegenheid van het behalen van het periodekampioenschap, 22 ballen in het publiek!



● *Karel Bauling tijdens een van zijn verbale begeleidingsoefeningen.*

Piet is terug

VAESRADE – Pech voor Maurice Cornelissen, de doelman van Bekkerveld. In de wedstrijd tegen Vaesrade (0-2) raakte hij – na rust – in botsing met een teamgenoot. Met een zware sleutelbeenblessure moest de ongelukkige goalie naar het ziekenhuis worden vervoerd. Vervanger voor Maurice was niemand minder dan Piet van der Sande, de inmiddels 40-jarige veteraan, die ooit furore maakte bij EHC.

Kemphanen

MAASTRICHT – Ook in redelijk sportieve wedstrijden zijn scheidsrechters wel eens genoodzaakt spelers uit het veld te sturen. Scheidsrechter A. van Kimmenade bemerkte tijdens het rustige duel RKVVL–RKBSV dat E. Waltjé van de thuisclub en zijn opponent W. Eggen bezig waren elkaar tegen het lijf te trappen. De arbiter wenste beiden te beschermen en stuurde de twee kemphanen derhalve buiten de lijnen.

Bommers bom

EIJSDEN – Enkele seconden voor het einde van de wedstrijd Eijsden-Kolonia legde scheidsrechter Bommer een bom onder de in zicht zijnde zege van de thuisclub door een penalty toe te kennen aan de gasten. En zoiets mag uiteraard niet; althans niet van de supporters van de thuisclub. Zij lieten zich dan ook niet onbetuigd en renden het veld op. De prima reagerende bestuursleden van Eijsden namen de scheidsrechter echter in bescherming en zo gebeurde ervoor dat de strafschop - die Kolonia op gelijke hoogte (1-1) zou brengen - alsnog kon worden genomen. Kolonia-trainer Coy Koopal: „Ik moet eerlijk zeggen dat de aanleiding tot die strafschop mij is ontgaan. Mogelijk wilde de heer Bommer iets goed maken want vijf minuten eerder onthield hij ons een geheide penalty".

Opkrassen

SIMPELVELD – Hans Spronk van de SV Simpelveld heeft de streekhappening tegen Sportclub'25 niet helemaal mogen meebeleven. Tien minuten voor tijd toen hij luidkeels een scheidsrechterlijke beslissing aanvocht, mocht hij van scheidsrechter Beusmans, die hem even te voren ook reeds voor opmerkingen aan zijn adres genoteerd had, opkrassen. Hans Spronk's elftalleider Jo Kikken had ook al duidelijk hoorbaar moeite met de beslissingen van referee Beusmans. Als 'beloning' mocht hij van de scheids de dug-out verlaten en achter de afrastering post vatten.

Gerommel

HEERLEN – Tijdens de wedstrijd Heerlen-Tiglieja mochten Math Coolen en Geert Kusters vroegtijdig de kleedkamers opzoeken. Scheidsrechter Kuijpers had niet gezien dat de beide spelers na een afgeslagen Heerlense aanval amok maakten. Grensrechter Paul Lücker van de gasten wél en op diens advies mochten beiden vertrekken. Kuijpers: „Ik zag dat de beide spelers problemen hadden, maar wat precies was gebeurd wist ik niet. De grensrechter van Tiglieja zei dat beiden hadden gerommeld, waarbij Math Coolen getrapt zou hebben. Omdat volgens de lezing van de heer Lücker beiden bij het voorval niet vrijuit gingen en Geert Kusters al een waarschuwing had heb ik besloten beiden naar de kleedkamers te sturen."

Snoeiwerk

GELEEN – Het bestuur van Geleen heeft zondagmorgen alle zeilen moeten bijzetten om de wedstrijd tegen De Ster doorgang te laten vinden. Niet het speelterrein zelf, maar de directe omgeving ervan was onbegaanbaar. Tengevolge van gemeentelijk snoeiwerk was het terrein aan een kant niet door toeschouwers te betreden. Een zestal bergen takken versperde de weg. Penningmeester Creemers: „Het wordt steeds slechter. Uit dit voorbeeld blijkt de gemeentelijke desinteresse. Gelukkig hebben we nog tijdig met enkele vrijwilligers vrij baan kunnen maken".

Talkshow

HOENSBROEK/BRUNSSUM – Het verschil tussen een voetbalwedstrijd en een talk-show is sommige spelers nog niet helemaal duidelijk. Een van de spelers die moeite hebben met het onderkennen van dat verschil is Langeberg-goalgetter Willy Michiels. Hij moest in het duel tegen Schinnen op last van scheidsrechter Krekels uit het veld aangezien hij zich steeds met Krekels' leiding bemoeide. Ook DVO-er Van Kessel moest - in de wedstrijd tegen Kaspora - om reden dat hij voortdurend tegen de arbiter (in casu de heer Saris) kletste voortijdig naar de kant.

Hechtingen

ROERMOND – In de Roermondse derby Victoria-RKAVC kwamen direct na het begin van de tweede helft Victoriaan Ton Smeets en een RKAVC-speler bij een kopduel met elkaar in botsing. Smeets hield er een open hoofdwonde aan over en werd naar het ziekenhuis van Roermond vervoerd. Met vijf hechtingen kon hij later de slotfase en de nederlaag van zijn ploeg nog meemaken....

BAL lade

onder redactie van ARNO RÖMGENS

LD-STERRENELFTAL

	JANSSEN (3) (RKONS)	
	GULPEN (2) (Voerendaal)	
COSTONGS (2) (Caesar)	BOOSTEN (3) (Voerendaal)	ZIMNY (1) (Voerendaal)
QUAEDACKERS (5) (EHC)	VAN DE BERG (1) (EHC)	HEUTS (1) (Caesar)
RAMAKERS (6) (Voerendaal)	BRULS (3) (Voerendaal)	SMEETS (1) (Voerendaal)

Het cijfer achter de naam geeft aan, hoeveel maal de desbetreffen- de speler in het LD-STERRENELFTAL werd gekozen.

Hoofdklasse in cijfers

VOERENDAAL–LONGA 3-0. 12. Ramaekers 1-0. 50. Smeets 2-0. 85. Ramaekers 3-0. Scheidsrechter Daemen. Toeschouwers 400.
VOERENDAAL: Humblet 7, Tubee 7, Gulpen 8, Boosten 7, Zimny 8, Martens 6 (85. Boumans–), De Esch 7, Bulté 7, Ramaekers 9, Bruls 8, Smeets 8. Totaal 82 (11)

LIMBURGIA—WILHELMINA '08 0-1 (0-1). 23. Brouns 0-1. Scheidsrechter: Ekers. Boeking: Ingenbleek (Limburgia). Toeschouwers: 350.
LIMBURGIA: Strijkers 7; Van de Donk 6; Willms 6; Ingenbleek 6; Fattaccio 6; Van Hezik 6; Zuidersma 7; Winkens 6; Labyed 6;CWetzels 5; Hendriks 6. Totaal: 67(11).
WILHELMINA '08: Nijsen 7; Overmans 6; Wassenberg 7; Beelen 6; Bruynaers 7; Abbas 6; Wolter 6; Leushuis 6; Boelaars 6(86. Verdonkschot); Brouns 6; Keijzers 7. Totaal: 70(11).

RKONS-CAESAR 1–1 (1–0). 30. Hoogervorst 1–0; 88. Moonen 1–1. Scheidsrechter: Kirkels. Toeschouwers: 400.
RKONS: Janssen 7, André 6, Mingers 6, Van Hoof 7, Tylski 6, Zagar 7, Baur 6, Hoogervorst 6, Kroon 6, Jakely 7, Schoormans 6 (73. Verreck-). Totaal: 70 (11).
CAESAR: Kempeners 6, Costongs 7, Vievermans 6, Moonen 7, Dirkx 6, Van Mulken 6, Hartgens 6, Heuts 8, Malik 6, Linders 6, Titaley 7. Totaal: 71 (11).

GELDROP-EHC 2–2 (1–0). 5. Meulendijks 1–0; 58. Duyf 1–1; 65. Meulendijks 2–1; 90. Laumen 2–2. Scheidsrechter: Van de Pol . Toeschouwers: 1250. Waarschuwing voor Schepers (Geldrop).
EHC: Schleyper 7, Derrez 7, Krul 7, Laumen 7, Alberts 7, Quaedackers 7, Van de Berg 7, Ehlen 6 (46. Mitrovic 7), Lemmens 6, Fabri 5 (46. Duyf 7), Hillen 7. Totaal: 87 (13).

Hoofdklasse

Limburgia-Wilhelmina '08
Voerendaal-Longa
DESK-Halsteren
Geldrop-EHC
ODC-Sparta '25
RKONS-Caesar
Rood Wit W-TOP

Sparta '25	11	6	3	2	15	13
Voerendaal	10	5	4	1	14	17
TOP	11	5	4	2	14	16
EHC	10	4	4	2	12	15
DESK	11	4	4	3	12	21
Geldrop	9	3	4	2	10	15
Caesar	11	4	2	5	10	13
Limburgia	11	4	2	5	10	12
ODC	10	3	3	4	9	13
Wilhelmina '08	10	4	0	6	8	10
RKONS	10	1	6	3	8	6
Rood Wit W	10	3	2	5	8	7
Halsteren	11	1	6	4	8	15
Longa	11	3	2	6	8	7

Programma:
Voerendaal-Halsteren
Longa-Limburgia
Wilhelmina '08-Rood Wit W
TOP-RKONS
Caesar-ODC
Sparta '25-Geldrop
EHC-DESK

Tweede Periodestand:

TOP	2	2	0	0	4	4
DESK	2	1	1	0	3	6
Sparta '25	2	1	1	0	3	3
Voerendaal	1	1	0	0	2	3
Wilhelmina '08	1	1	0	0	2	1
Geldrop	2	0	2	0	2	4
Rood Wit W	2	1	0	1	2	2
Longa	2	1	0	1	2	2
EHC	1	0	1	0	1	2
ODC	1	0	1	0	1	2
RKONS	2	0	1	1	1	1
Caesar	2	0	1	1	1	1
Limburgia	2	0	0	2	0	0
Halsteren	2	0	0	2	0	1

Voerendaal Eerste Periodekampioen

topscorers

1. Ramaekers (Voerendaal) 9; 2. Metho (Geldrop) en Van Lith (TOP) 6; **4. Brou (Wilhelmina '08),** De Groot (TOP) en Vo braak (Halsteren) 5; **7. Lemmens (EH Loosveld en Moonen (Caesar),** Groenendi (TOP) en Leenders (Geldrop) 4.

spelersklassement

1. Bruls (Voerendaal) 7.111; 2. Ramaeke (Voerendaal) 7.100; 3. Kempeners (Caes 7.091; 4. Th. Janssen (RKONS), Mitro (EHC), Ingenbleek en Hofland (Limburg 7.000; 8. Strijkers (Limburgia) 6.909; 9. Mo nen (Caesar), Van Hoof (RKONS) en Hu blet (Voerendaal) 6.900.

Brabantse derby's

DESK - HALSTEREN 4-0. Rust 0-0. 6 van Esdonk 1-0, 67. Mathijssen 2-0. 7 Mathijssen 3-0 (strafschop) 85. Hofke 4-0. Scheidsrechter Dijkhuis. Toesc 1600.
In de eerste helft kon DESK het ove wicht niet in doelpunten uitdrukke mede door het harde ingrijpen van Halsterenverdediging. Na de hervatti werd aanvoerder Van de Havert van Ha steren uit het veld gestuurd wege 'commentaar op de leiding' en toen kr gen de DESK-voorwaartsen de ruimte werd de zege een feit.
ODC - SPARTA '25 2-2. 1. A de Windt 1 7. van Wetten 1-1 Rust. 72. v.d. Biggela 2-1, 76. M. Bussers 2-2 (strafscho Scheidsrechter Houben. Toesch. 2000. In deze gelijkopgaande wedstrijd spe de het spel zich hoofdzakelijk af op h middenveld. De puntendeling was d ook terecht.
ROOD WIT - TOP 0-2. Rust 0-0. 57. en 7 Groenendijk 0-1 en 0-2. Scheidsrecht Linders. Toesch. 600.
In een aantrekkelijk duel was TOP tec nisch en taktisch de betere ploeg en b haalde verdiende zege.

RKONS-illusies vlak voor tijd aan diggelen

Wonderen zijn de wereld uit!

Van onze medewerker
HUUB PALMEN

CHAESBERG – RKONS ...eeft tegen Caesar 88 minu- ...n de illusie op een overwin- ...ng mogen koesteren. Won- ...eren gebeuren echter tegen- ...oordig niet zo vaak. Het ...as al een (voetbal)wonder ...t Hoogervorst na 390 minu- ...n spel weer eens voor ONS ...n scoren: 1–0. Het leek er ...p op dat de ploeg van Pierre Winkelmolen die voorsprong kon vasthouden. Maar de gebundelde kracht van de totale Caesar-ploeg resulteerde uiteindelijk in de verdiende gelijkmaker.

Hoog opspringend ramde Moonen uit een corner de bal langs de verwijfeld reagerende doelman Janssen: 1-1. De angst om te verliezen liep als een rode draad door het spel. In een vlakke eerste helft waarin arbiter Kirkels door overmatig veel fluiten het spel totaal ontregelde kreeg Linders na 20 minuten een droomkans die hij heel schlemielig om zeep hielp. Toch viel vlak daarna een doelpunt. Mede door een onverwachte omstelling in de Caesar-defensie – Jonkie Franciscus was gisteren de grote afwezige – viel een gat in de Beeker-defensie. Hoogervorst zette de voet onder de bal en wachtte met juichen tot dat het leer achter de doelman in het net viel: 1-0. Wim Zagar verzuimde even voor rust een tweede treffer te scoren. „Als dat een doelpunt was geworden was de wedstrijd beslist", meende Pierre Winkelmolen na afloop.

Caesar ging na rust op jacht naar de gelijkmaker. RKONS werd veroordeeld tot de counter. André moest een kopbal van Linders van de doellijn halen en Malik ogelde uit vrije positie rakelings over de lat.

De sporadische counters van de thuisclub bleven gevaarlijk. Kroon schoot na een bliksemactie onbesuisd naast en een schot van Jackely stompte Kempeners corner. de minuten verstreken. ONS haalde opgelucht adem toen Janssen twee minuten voor tijd een kopbal van Moonen met de voet uit het doel werkte. Dertig seconden later was het raak...

Limburgia kan Weerter vla niet aansnijden

Wilhelmina '08: met het koppie

Van onze medewerker
KAREL BOVENDEAARD

...UNSSUM — Ruim twintig mi- ...ten liep hij er verloren bij, spits ...rrie Brouns van Wilhelmina '08. ...ndanks zijn lengte won hij geen ...el kopduel. In de 23e minuut ...as hij er ineens overduidelijk ...: „Hangende" spits Sjef Ke- ...rs leverde een gave voorzet af, ...rouns deed datgene waarvoor de ...etrainers hem bij Geldrop weg- ...alden: scoren (0-1).

...chteraf bleek dat ene doelpunt ...ldoende voor twee punten, want ...mburgia slaagde er ook in het ver- ...re verloop van het duel niet in, de ...erter vla aan te snijden, laat staan ...te peuzelen. In de eerste helft zag ...t daar niet naar uit. Hans Zuiders- ..., duidelijk gemotiveerd nadat hij ...rige week op de bank plaats had ...eten nemen, strooide als centrale ...ddenvelder enkele malen met ...lijtende passes, waarmee Labyed ...ee keer dicht bij een treffer ...am. De mooiste kans kreeg Jan ...tzels op slag van rust. Hij ver- ...utste die echter door te lang aar- ...n.

...e tweede helft moesten de be- ...ekers zich veelal tot verdedigen ...perken. Limburgia vond echter ...t het recept, waarmee de tegen- ...nder op de knieën te krijgen was. ...tweede achtereenvolgende 0-1 ...derlaag werd daarom een feit.

...ainer Leo Beerendonk: „Ik heb mijn ploeg vandaag wel zien werken. Als de creativiteit echter ontbreekt, houdt alles op."

Zijn collega Lou Riedel: „In vorige wedstrijden was bij ons aanvallen het parool. We gingen dan mooi de boot in. Vandaag was het: koppie, koppie"!



● *Jan Wetzels (in lichte shirt) heeft geen succes met zijn kopstoot.* Foto: THEO GIJZEN



● *Matti Moonen, hoog opspringend, zorgt voor gevaar bij RKONS.* Foto: THEO GIJZEN

EHC UITstekend!

Van onze medewerker
JOHAN HEURTER

GELDROP – EHC blijft uit ongeslagen! Ook landskampioen Geldrop heeft de Hoensbroekse formatie een punt moeten afstaan al kwam de Limburgse treffer pas in blessuretijd tot stand. Desondanks was het gelijke spel meer dan verdiend. EHC maakte het spel en legde de Brabanders hun wil op, maar scoren blijft een probleem.

Geldrop begon fortuinlijk. Quadackers gaf Meulendijks te veel ruimte die onmiddellijk profiteerde en in de uiterste hoek 1–0 scoorde. Daarna moest EHC komen, maar Geldrop wist zich door grove overtredingen staande te houden. Ook Quadackers ging een aantal keren in de fout, waarna Meulendijks echter op een schandalige manier wraak nam. Pas het laatste kwartier voor rust kwam EHC echt terug. Fabri knalde alleen voor de keeper tegen hem op en Hillen zag zijn inzet voorlangs gaan.

In de pauze zette trainer Karel Bauling zijn elftal om. Mitrovic verscheen als laatste man waardoor Krul opschoof. Van de Berg ging Meulendijks bewaken, Duyf kwam het middenveld versterken en Quadackers kwam in de punt van de aanval terecht. Het bleek een gouden greep van Bauling. De voorhoede van Geldrop had geen enkele kans en het gevaarlijke middenveld werd overklast door het Limburgse. Daarbij ging Duyf mee naar voren als het kon en dat leidde de eerste keer al tot succes. Een pass van Hillen werkte hij beheerst achter doelman Willemse: 1–1.

Door onoplettendheid van Jaap van de Berg kwam Geldrop vijf minuten later weer op voorsprong. De Kleine rukte op en bereikte via Kleeman de vrijstaande Meulendijks die in de uiterste hoek scoorde: 2–1. EHC gaf de moed niet op. Bauling dirigeerde bij een vrije trap van Krul Wiel Laumen naar voren die onmiddellijk raak kopte: 2–2.

Van onze medewerker
MARTIN FRANKEN

Rob Ramaekers komt op negen treffers

Voerendaal geen ééndagsvlieg!

VOERENDAAL – Onverdroten zette kersverse periodekampioen Voerendaal de successenreeks ook tegen Longa voort. Meer dan de 3-0 eindstand, was de imponerende wijze waarop deze overwinning tot stand kwam een indicatie voor de mogelijkheden die het team van trainer Lauers momenteel heeft.

Zelfs het vlak voor de wedstrijd wegvallen van de geblesseerde Constant Tasste het evenwicht in het team op generlei wijze aan. Stand-in Zimny ontpopte zich als een der uitblinkers, de anderen werkten nog harder dan anders en daarmee was voor de mannen van Lauers het probleem Consten opgelost.

Zimny stond ook aan de basis van het eerste Voerendaal-doelpunt. Zijn voorzet op maat werd door een andere uitblinker, Ramaekers, benut. Ramaekers bereidde op zijn beurt de tweede treffer voor. Zijn inzet ketste van de kruising terug voor de voeten van Smeets: 2-0.

Voerendaal blaakte van zelfvertrouwen, liet de bal rondgaan als speelde men een oefenpartij tegen een onderafdelingsclubje en zelfs de wijze waarop Limburgs sterkste voorhoede (Ramaekers, Bruls, Smeets) sommige kansen miste was bekoorlijk.

Trainer Lauers: „Het eerste half uur speelden we een uitstekende parti Daarna dreigde ons spel even w statisch te worden. In de rust hel ben we de puntjes op de i gezet Zimny speelde een puike wedstrij en maakte zijn plaats in de basi meer dan waar.



● *Ger Smeets: sterk*

Ramaekers heeft echter ook ee aantal individuele kwaliteiten e die zette hij vijf minuten voor he eind van de wedstrijd bij een lange rush naar het Longa-doel aa het eind waarvan hij met een drukwekkende koelbloedigheid de eindstand op 3-0 bracht en zijn ne gende competitie-doelpunt lie aantekenen.

Meerssen-trainer Ger Otten de koning te rijk

Waubach vindt zijn Waterloo

Van onze medewerker
HENK SPORKEN

WAUBACH-MEERSSEN 0–2 (0–0). 47. Herben 0–1; 63. Van Hoorn 0–2. Toeschouwers: 300. Scheidsrechter: Sangen.

WAUBACH – Meerssen-trainer Ger Otten was drie kwartier na afloop van het duel in en tegen Waubach nog steeds de koning te rijk. Volkomen begrijpelijk daar zijn ploeg, rode lantaarndrager van 1F, de eerste zege in de wacht had gesleept. Het hooggeplaatste Waubach was met 2–0 aan de zegekar gebonden.

Otten bewonderde de positieve instelling van zijn ploeg in dit duel. „Je moet weten dat ik vier basisspelers miste. Meulenberg, Ramaekers en Souren zijn er al langer niet bij terwijl Guus Heinen vlak voor de wedstrijd moest afhaken. Het hele team heeft door enorme inzet dit verlies keurig opgevangen", aldus de Meerssen-oefenmeester die zelf jarenlang werkzaam was bij Waubach.

De eerste helft was ronduit zwak. De thuisclub probeerde de gasten onder druk te zetten maar leek totaal niet in staat het spel te maken. Na de pauze sloeg meteen de vlam in de pan. Al na twee minuten maakte Herben gebruik van een dekkingsfout en passeerde Scholtes met een bekeken schuiver: 0–1.

Waubach stuurde libero Kleinjans mee naar voren met als gevolg dat voorstopper Wagenaar achterin de zaakjes moest regelen. Tegen deze taak bleek hij niet opgewassen te zijn. De Meerssen-counters leverden steeds uitstekende scoringsmogelijkheden op. Uit een van deze tegenstoten wist Van Hoorn de veel te ver uit zijn doel gekomen Scholtes van 45 meter afstand op werkelijk schitterende wijze te passeren: 0–2.

Wat de thuisclub ook probeerde, tegen dit goed spelend Meerssen was geen eer te behalen. Een mening die na afloop ook werd gedeeld door trainer Vogels.



● *Twee-richtingsverkeer tijdens de ontmoeting Waubach-Meerssen.*
Foto: THEO GIJZEN

Heerlen-malaise

Van onze medewerker
WERNER NIJSSEN

HEERLEN-TIGLIEJA 1-2(0-0). 52.Nunemete 0-1; 60.Van Rhee 0-2; 62.Hameleers 1-2. Scheidsrechter: Th. Kuypers. Coolen (Heerlen) en Kusters (Tiglieja) uit het veld gestuurd. Toeschouwers:150.

HEERLEN — Heerlen is na een sterke competitiestart hard op weg een middenmoter te worden. Het blijkt voor de ploeg met name moeilijk om de thuiswedstrijden winnend af te sluiten. Uit de laatste drie thuiswedstrijden kon het team slechts één mager puntje vergaren.

Gisteren was Tiglieja te sterk voor de Heerlenaren. Meteen na het beginsignaal van arbiter Kuypers namen de gasten het initiatief. Heerlen kreeg geen grip op het sterke middenveld van de gasten en kwam daardoor nauwelijks aan goede aanvallen toe. Toch kreeg Heerlen nog voor de rust drie goede kansen. Het dichts bij een goal was Paul Hameleers, maar diens kopbal werd door de lat gekeerd.

Na de thee startte Tiglieja furieus. Nunemete knalde vanaf 16 meter raak na goed voorbereidend werk van Colbers en de 17-jarige Leo van Rhee liet de hele Heerlense defensie zijn hielen zien: 0-2.

De wedstrijd leek beslist maar èèn minuut later bracht Paul Hameleers na een voorzet van Coolen de spanning terug: 1-2.
Heerlen rook nu zijn kans, maar ging daarbij te gehaast te werk, waardoor de gasten steeds weer corrigerend konden optreden.



● *Moment uit de ontmoeting Almania-Roermond.*
Foto: PETER ROOZEN

topscorers

1. Habets (Heer) 8; 2. Sangers (RFC) 5; 3. Willems (Venray), Siebers (Veritas), Steinen en Zenden (SVN), Henri Driessen (Sittard) en Offermans (Heerlen).

SVN en Sittard vervelen de toeschouwers

Troosteloze pot in Nieuwenhagen

Van onze medewerker
LEO JASPERS

SVN-SITTARD 0–0. Scheidsrechter: Daemen. Toeschouwers: 250. Boekingen: Henri Driessen en Eddy Hendriks (Sittard).

NIEUWENHAGEN – Sittard heeft zijn hoge competitiestand in Nieuwenhagen geen moment kunnen waarmaken. En aangezien SVN gisteren opnieuw weinig potten vermocht te breken eindigde de onderlinge confrontatie in een troosteloos gerechtvaardigd doelpuntloos gelijkspel. De eerste helft kende nog enige acceptabele spelmomenten met een licht SVN-voordeel.

De wedstrijd had toen kunnen kantelen als Hennie Steinen iets koelbloediger te werk had kunnen gaan. Nu werden twee dotten van kansen een prooi voor de uitstekende Sittardse goalie Eddy Urlings. Aan de basis van die kansen stond beide keren momentenvoetballer Ronnie Dijkstra. Bij Sittard moesten de ideeën aangedragen worden door de Driessen-brothers, maar ook zij waren in Nieuwenhagen niet in staat de wedstrijd naar hun hand te zetten. De tweede helft was het vertoonde helemaal van inferieure kwaliteit. Alleen Sittards Erwin Armino zorgde in dat tweede bedrijf vijf minuten voor het einde voor enig spreekvoer door vanaf de rand van het strafschopgebied via de lat over te lepelen.

Gerechtigheid overigens, want Sittard verdiende niet meer. Het gooide te vroeg de deur op slot, bleek te snel tevreden met dat ene winstpuntje en de continuering van het ongeslagen record.

Terecht stelde SVN-trainer Piet Hermans dan ook: „Voor een spectaculaire wedstrijd zijn twee positief ingestelde ploegen nodig."

Voetbal-happening

Van onze medewerker
JO KERSTEN

VENRAY – Veritas 3-2 (2-2). 4. 0-1 Peter Siebers; 8. 0-2 Chris Vries; 19. 1-2 Arnold Willems; 28. 2-2 Roel Hendrix; 76. 3-2 Noud Janssen. Scheidsrechter: T. van Soest. Toeschouwers: 1000. Off. waarschuwing voor Jan Poels (Venray).

VENRAY – Venray en Veritas hebben van hun wedstrijd een voetbalhappening gemaakt, die het duizendtallig publiek tot de laatste seconde heeft geboeid en waarin Venray toch nog met 3-2 aan het langste eind trok. Het begon bijzonder verrassend, want in de tweede minuut kopte Chris Vries een vrije trap van Mathieu Ressen net naast het doel van Venray-keeper Theo van Els.

Twee minuten later werd het 0-1 toen Peter Siebers een misverstand tussen van Els en een verdediger afstrafte. En weer vier minuten later gaf het electrische scorebord al 0-2 aan. Een schot van Chris Vries werd van richting veranderd en zeilde over Van Els in het Venray-doel. Venray ging massaal in de aanval. In de 19e minuut knalde Willems een vrije trap door de muur: 1-2 en na 28 minuten soleerde Hendrix door de hele Veritas-defensie, incluis keeper Huub Peeters: 2-2. Daarna was het heilige vuur er even uit. In de 72 minuut leek Hendrix weer te scoren, maar de lat stond 3-2 in de weg. In de 76e minuut was het Venray-uitblinker Noud Janssen, die een corner met het hoofd afrondde: 3-2.

De uitslag was verdiend, want Venray kreeg meer kunnen; speelde koeler en collectiever. Jammer voor Veritas, dat bijna voor een verrassing zorgde. In Venray werd – door beide elftallen – aan klantenbinding gedaan.

HOLLEN EN STILSTAAN IN BROEKSITTARD

Almania: eindelijk!

Van onze medewerker
HEIN BOVENDEAARD

ALMANIA-ROERMOND 1-0 (0-0). 83. Winkens 1-0. Toeschouwers: 200. Scheidsrechter: Scheepens.

BROEKSITTARD – Eindelijk is het Almania gelukt de volle buit binnen te halen. En feitelijk is dit het enige wapenfeit waarover iets verteld kan worden. De gehele wedstrijd kenmerkte zich door stuntelig heen en weer getrap aan beide zijden, het was hollen en stilstaan.

Roermond mocht in de eerste helft het spel maken, het verwierf zich ook de beste kansen doch mede door het te individualistisch optreden van Sangers werden geheide kansen om zeep gebracht. De vertwijfelde kreet van de langs de lijn ijsberende Roermond-trainer Walstock om meer tempo te maken bleek die van een roepende in de woestijn. Na de pauze zakte het spelpeil naar een bedenkelijk laag niveau.
De Broeksittardenaren konden met meer agressie overschakelen op een aanvallend concept. Toch dreigde de wedstrijd een bloedeloos einde te krijgen. Een boogbal op links van Willy Winkens, waarvan niemand wist of het een schot dan wel een voorzet was, zeilde tot verbazing van iedereen over doelman Van de Werf in doel: 1–0.

Almania kon de resterende minuten gemakkelijk uitspelen, de eerste zege was een feit. Trainer Jos Gelissen toonde zich overgelukkig: „Eindelijk hebben we dat kleine beetje geluk gehad wat we nodig hebben. Deze overwinning zal ongetwijfeld de moraal opvijzelen".

Tweede klasse A

Heerlen Sport-SCG	1–0
Leonidas-SC WVV '28	4–0
MKC-Walram	1–0
Eijsden-Kolonia	1–1
Sweikh. B.-SVM	2–0
RKVVL-RKBSV	0–1

SCG	10	5	4	1	14	19– 9
RKBSV	10	5	3	2	13	12– 7
Leonidas	10	4	4	2	12	14– 9
MKC	10	4	4	2	12	17–13
Heerlen Sport	10	4	3	3	11	13–12
Eijsden	10	4	3	3	11	12–11
Sweikh. B.	10	4	2	4	10	12– 9
RKVVL	10	3	4	3	10	12–10
Kolonia	10	2	6	2	10	7– 9
SC WVV '28	10	3	2	5	8	7–14
SVM	10	1	3	6	5	3–16
Walram	10	1	2	7	4	9–18

Topscorers: 1. J. Massot (MKC) 9; 2. R. Bergsma (RKBSV) 6.

Programma voor zondag:
RKBSV-SC WVV '28
Leonidas-Walram
MKC-Kolonia
Eijsden-SVM
Sweikh. B.-SCG
RKVVL-Heerlen Sport

Tweede Klasse B

Volharding-Venlose B.	5–0
Megacles-Sparta '18	1–1
FCV-Stormv. '28	0–0
Born-Lindenheuvel	1–2
Panningen-Obbicht	3–0
Eindse B.-PSV '35	6–3

Volharding	10	7	2	1	16	27– 5
Obbicht	10	7	2	1	16	20–10
Sparta '18	10	6	3	1	15	23–14
Panningen	10	5	3	2	13	24–18
Born	10	5	2	3	12	22– 9
Lindenheuvel	10	2	5	3	9	14–18
FCV	10	2	4	4	8	17–16
PSV '35	9	2	2	5	6	15–25
Venlose B.	9	1	4	4	6	5–21
Eindse B.	10	2	2	6	6	16–24
Stormv. '28	10	1	4	5	6	10–20
Megacles	10	1	3	6	5	11–24

Topscorers: 1. Lucassen (Sparta '18) 9; 2/3. Vullings (Sparta '18), Brassé (Born) 8.

Programma voor zondag:
PSV '35-Sparta '18
Megacles-Stormv. '28
FCV-Lindenheuvel
Born-Obbicht
Panningen-Venlose B.
Eindse B.-Volharding

Derde Klasse A

Scharn-SC Caberg	2–2
RKVVM-Schimmert	1–0
RVU-Minor	1–2
Haslou-Kluis	1–3
Rapid-RKUVC	1–0
Stadbroek-RKVCL	0–4

Rapid	10	9	1	0	19	28– 7
Kluis	9	6	3	0	15	25–10
RKVCL	10	5	3	2	13	21–14
RKUVC	10	4	2	4	10	14–11
Scharn	9	3	3	3	9	16–16
RVU	9	3	3	3	9	13–14
SC Caberg	9	3	3	3	9	12–14
RKVVM	10	3	3	4	9	11–11
Haslou	9	3	2	4	8	11–14
Minor	10	2	3	5	7	11–15
Schimmert	10	1	3	6	5	9–16
Stadbroek	9	0	1	8	1	5–34

Topscorers: 1. Schoens (Rapid) 10; 2/3. Delepper (SC Caberg), P. Franciscus (Kluis) 7.

Programma voor zondag:
RKVCL-Schimmert
RKVVM-Minor
RVU-Kluis
Haslou-RKUVC
Rapid-SC Caberg
Stadbroek-Scharn

Derde Klasse B

Hopel-Heksenberg	1–2
Schuttersveld-KEV	1–1
Miranda-Wit Groen	2–0
Vaesrade-Bekkerveld	0–2
Heilust-Abdissenbosch	1–5
Groene Ster-Laura	1–1

Miranda	9	6	3	0	15	21– 7
Heksenberg	8	5	2	1	12	15– 9
Vaesrade	9	2	6	1	10	9– 8
Hopel	10	3	4	3	10	17–16
KEV	10	2	6	2	10	12–12
Bekkerveld	9	3	3	3	9	12–13
Abdissenbosch	10	3	3	4	9	12–14
Schuttersveld	10	2	5	3	9	9–11
Groene Ster	9	2	4	3	8	15–13
Laura	10	2	4	4	8	10–12
Heilust	9	2	3	4	7	16–22
Wit Groen	9	2	1	6	5	12–23

Topscorers: 1. A. Pauwels (Miranda) 10; 2. W. Trags (Heksenberg) 9; T. Reulen (Heilust) 8.

Programma voor zondag:
Laura-KEV
Schuttersveld-Wit Groen
Miranda-Bekkerveld
Vaesrade-Abdissenbosch
Heilust-Heksenberg
Groene Ster-Hopel

Derde klasse C

Linne-Merefeldia	2–3
FC Oda-Susteren	2–1
Geleen-De Ster	4–0
Leveroy-Stevensweert	1–0
Brevendia-Roosteren	0–0
Armada-Holtum	1–1

Roosteren	10	7	2	1	16	17– 5
FC Oda	9	6	2	1	14	25–16
De Ster	9	4	4	1	12	14– 9
Geleen	10	4	4	2	12	20–15
Merefeldia	10	5	2	3	12	17–13
Brevendia	10	4	3	3	11	15–16
Susteren	9	2	5	2	9	14–14
Holtum	9	1	5	3	7	7–10
Armada	10	1	5	4	7	8–11
Leveroy	10	2	3	5	7	8–13
Linne	10	1	4	5	6	11–17
Stevensweert	10	0	3	7	3	12–29

Topscorers: 1/2. Pauwels en Aspers (FC Oda) 6.

Programma voor zondag:
Holtum-Susteren
FC Oda-De Ster
Geleen-Stevensweert
Leveroy-Roosteren
Brevendia-Merefeldia
Armada-Linne

Derde Klasse D

VOS-Wanssum	1–1
IVO-Swalmen	0–4
Venlo-RKMSV	3–0
Wittenhorst-HBSV	1–1
VVV '03-RKDEV	0–1
Belfeldia-MVC '19	0–0

VOS	10	5	3	2	13	19–12
Venlo	10	6	1	3	13	17–14
Belfeldia	10	5	2	3	12	22–20
Wanssum	10	4	4	2	12	15–14
RKDEV	9	5	1	3	11	19–17
RKMSV	10	5	1	4	11	19–15
Swalmen	10	3	4	3	10	11–10
MVC '19	10	3	4	3	10	11–11
Wittenhorst	9	3	3	3	9	13–11
HBSV	10	2	5	3	9	17–18
IVO	10	1	2	7	4	11–20
VVV '03	10	0	4	6	4	5–17

Topscorers: 1. P. Nellissen (Belfeldia) 8; 2. J. Luhukay (VOS) 6.

Programma voor zondag:
MVC '19-Swalmen
IVO-RKMSV
Venlo-HBSV
Wittenhorst-RKDEV
VVV '03-Wanssum
Belfeldia-VOS

Vierde Klasse A

St. Pieter-Standaard	1–1
RKASV-MVV '02	2–2
Maastr. B.-Oranje B.	0–3
FC Vinkenslag-RKBFC	3–1
Willem I-Mheerder B.	1–0
RKHSV-RHC	2–1

RKHSV	10	6	2	2	14	21–13
FC Vinkenslag	10	5	4	1	14	22–16
RKASV	10	4	5	1	13	20–13
RHC	10	4	3	3	11	21–18
MVV '02	8	3	3	2	9	20–18
RKBFC	9	3	3	3	9	12–13
Willem I	10	3	3	4	9	18–21
Standaard	10	2	4	4	8	11–14
St. Pieter	9	2	3	4	7	13–15
Oranje B.	10	2	3	5	7	12–19
Mheerder B.	8	2	2	4	6	8–12
Maastr. B.	8	1	3	4	5	5–11

Topscorers: 1/2. M. Meusen (RKHSV), J. Colombain (Vinkenslag) 9.

Programma voor zondag:
RHC-MVV '02
RKASV-Oranje B.
Maastr. B.-RKBFC
FC Vinkenslag-Mheerder B.
Willem I-Standaard
RKHSV-St. Pieter

Vierde klasse B

Simpelveld-Sportclub '25	1–1
Banholtia-Vilt	1–5
Amicitas-FC Gulpen	4–4
Vijlen-Keer	1–2
SV Berg '68-RKMVC	1–2
SV Nijswiller-Zwart Wit '19	1–1

Keer	10	8	2	0	18	27– 6
Vijlen	10	7	1	2	15	21– 7
FC Gulpen	9	6	2	1	14	22–12
Amicitas	10	5	3	2	13	19–15
RKMVC	9	3	3	3	9	10–11
Simpelveld	9	3	3	3	9	10–12
SV Berg '68	10	4	0	6	8	12–14
Sportclub '25	10	3	2	5	8	10–14
Vilt	9	3	1	5	7	17–20
Zwart Wit '19	10	2	2	6	6	8–20
SV Nijswiller	10	1	3	6	5	8–17
Banholtia	8	1	0	7	2	5–21

Topscorers: 1. M. Loontjens (Keer) 11; 2. L. Vaessen (Vijlen) 10.

Programma voor zondag:
Zwart Wit '19-Vilt
Banholtia-FC Gulpen
Amicitas-Keer
Vijlen-RKMVC
SV Berg '68-Sportclub '25
SV Nijswiller-Simpelveld

Vierde Klasse C

RKTSV-SVK	4–0
SV Hulsberg-FC Gracht	3–0
Rimburg-Schinveld	0–3
RKHBS-Waubachse B.	gest. 2–1
Coriovallum-Chevremont	1–1
Weltania-Sylvia	4–1

RKHBS	9	5	4	0	14	17– 8
Chevremont	10	5	3	2	13	20–14
SV Hulsberg	10	6	1	3	13	18–13
Weltania	10	4	4	2	12	17–12
SVK	9	3	4	2	10	20–20
Rimburg	10	3	4	3	10	7– 9
Waubachse B.	8	2	4	2	8	11– 9
RKTSV	10	2	4	4	8	13–17
Schinveld	8	3	1	4	7	16–16
Coriovallum	9	1	4	4	6	4– 9
Sylvia	9	2	1	6	5	11–21
FC Gracht	8	1	2	5	4	7–13

Topscorers: 1. v. Putten (Chevremont) 8; 2/3. H. v. Weijden (SVK), Seelen (Weltania) 7.

Programma voor zondag:
Sylvia-FC Gracht
SV Hulsberg-Schinveld
Rimburg-Waubachse B.
RKHBS-Chevremont
Coriovallum-SVK
Weltania-RKTSV

Vierde Klasse D

De Leeuw-FC Hoensbroek	3–2
Langeberg-Schinnen	1–1
SC Treebeek-Nieuw Einde	2–4
Bunde-Mariarade	4–2
Kaspora-DVO	4–1
Sanderbout-Urmondia	0–2

Bunde	10	8	2	0	18	29–10
Kaspora	9	8	0	1	16	27– 8
Mariarade	10	4	3	3	11	14–12
Sanderbout	9	4	2	3	10	12–14
Nieuw Einde	8	4	1	3	9	20–13
DVO	10	2	5	3	9	9–15
Urmondia	8	3	2	3	8	11–11
Langeberg	8	1	6	1	8	6– 6
De Leeuw	8	2	2	4	6	11–19
SC Treebeek	10	2	2	6	6	9–22
FC Hoensbroek	10	2	0	8	4	10–21
Schinnen	8	1	1	6	3	10–17

Topscorers: 1. Labyed (Nieuw Einde) 10; 2/4. Debye en Quaedackers (Kaspora), Toonen (Mariarade) 6.

Programma voor zondag:
Urmondia-Schinnen
Langeberg-Nieuw Einde
SC Treebeek-Mariarade
Bunde-DVO
Kaspora-FC Hoensbroek
Sanderbout-De Leeuw

Vierde klasse E

Buchten-Rios '31	2–2
SVE-Limbricht	1–1
Walburgia-FC Ria	2–1
Havantia-Heel	3–1
GCVG-St. Joost	4–1
EVV-SVH '39	1–1

Buchten	10	7	3	0	17	25– 6
SVH '39	10	7	1	2	15	19– 9
GVCG	10	6	2	2	14	17– 7
Rios '31	10	5	3	2	13	23–14
EVV	10	4	2	4	10	11–13
Limbricht	10	3	3	4	9	12–14
SVE	8	3	2	3	8	9–10
Walburgia	9	3	2	4	8	7–12
St. Joost	10	3	2	5	8	9–15
FC Ria	9	2	1	6	5	10–14
Havantia	10	2	1	7	5	10–24
Heel	10	1	2	7	4	10–24

Topscorers: 1. Giesberts (Rios '31) 11; 2. T. Jejanan (Buchten) 9.

Programma voor zondag:
SVH '39-Limbricht
SVE-FC Ria
Walburgia-Heel
Havantia-St. Joost
GVCG-Rios '31
EVV-Buchten

Vierde klasse F

Swift '36-RKSVO	0–0
Laar-RKSVV	2–3
Crescentia-SC Leeuwen	4–2
SV Victoria R-RKAVC	2–3
Thorn-EMS	1–1
RKESV-DESM	1–0

RKAVC	10	6	2	2	14	17–10
Crescentia	10	6	2	2	14	16–10
RKESV	9	6	1	2	13	19–15
EMS	10	5	3	2	13	17–12
Thorn	10	4	4	2	12	18–16
SV Victoria R	9	4	1	4	9	25–19
Swift '36	10	2	5	3	9	17–14
RKSVO	10	3	3	4	9	11–13
DESM	10	2	4	4	8	14–15
RKSVV	10	3	1	6	7	12–20
SC Leeuwen	10	1	4	5	6	9–19
Laar	10	1	2	7	4	15–27

Topscorers: 1/2. J. Janssen (Swift '36), Engelen (Crescentia) 9; 3. Peeters (Thorn) 7.

Programma voor zondag:
DESM-RKSVV
Laar-SC Leeuwen
Crescentia-RKAVC
SV Victoria R-EMS
Thorn-RKSVO
RKESV-Swift '36

Vierde klasse G

GFC '33-SVVH	1–2
Baarlo-SC Irene	2–1
Bieslo-Bevo	1–3
RKSVN-Reuver	3–2
Quick B. '31-VCH	1–0
Roggel-Egchel	1–1

Baarlo	10	5	3	2	13	20–14
Reuver	10	5	2	3	12	17–12
VCH	9	3	5	1	11	14– 6
Egchel	10	2	7	1	11	9– 7
Quick B. '31	10	4	3	3	11	11–11
SVVH	10	4	3	3	11	15–16
RKSVN	9	4	2	3	10	17–17
GFC '33	10	2	5	3	9	19–15
SC Irene	10	3	3	4	9	14–14
Bevo	10	2	4	4	8	11–15
Roggel	10	2	3	5	7	11–20
Bieslo	10	1	4	5	6	13–24

Topscorers: 1. L. Hendrikx (Baarlo) 11; 2. P. Gerets (GFC '33) 7.

Programma voor zondag:
Egchel-SC Irene
Baarlo-Bevo
Bieslo-Reuver
RKSVN-VCH
Quick B. '31-SVVH
Roggel-GFC '33

Vierde klasse H

IJsselstein-Excelsior '18	0–0
Vitesse '08-SV Lottum	4–1
Hegelsom-Griendtsveen	2–1
Montagnards-Meterik	2–2
Leunen-Achates	2–0
Holthees-Geijsteren	2–1

Leunen	10	6	3	1	15	20– 8
Excelsior '18	9	6	1	2	13	22–10
Montagnards	10	5	3	2	13	17–13
Geijsteren	10	5	3	2	13	13– 9
Vitesse '08	9	4	4	1	12	18– 9
Meterik	10	3	4	3	10	21–20
Holthees	10	3	4	3	10	9–12
IJsselstein	10	2	5	3	9	6– 9
Achates	10	2	4	4	8	14–17
Griendtsveen	10	1	4	5	6	11–18
Hegelsom	10	1	3	6	5	7–20
SV Lottum	10	1	2	7	4	10–23

Programma voor zondag:
Geijsteren-SV Lottum
Vitesse '08-Griendtsveen
Hegelsom-Meterik
Montagnards-Achates
Leunen-Excelsior '18
Holthees-IJsselstein

eerste Kl. F

Helden-Maasbracht	2–1
SV Heerlen-Tiglieja	1–2
Venray-Veritas	3–2
Almania-Roermond	1–0
Blerick-Heer	1–4
Waubach-SV Meerssen	0–2
SVN-Sittard	0–0

Sittard	10	6	4	0	16	19– 6
Heer	10	6	3	1	15	20– 8
Waubach	9	5	2	2	12	16–11
Roermond	9	4	3	2	11	15– 9
SVN	10	4	2	4	10	14–13
Venray	8	3	3	2	9	11– 7
SV Heerlen	9	4	1	4	9	13–13
Helden	10	3	3	4	9	8–10
Tiglieja	7	3	2	2	8	11–11
Veritas	10	3	2	5	8	12–12
Blerick	9	3	1	5	7	9–17
Almania	10	1	4	5	6	9–16
SV Meerssen	8	1	2	5	4	6–19
Maasbracht	9	1	2	6	4	7–17

Programma:
SV Heerlen-Veritas
Tiglieja-Helden
Maasbracht-SVN
Sittard-Waubach
SV Meerssen-Blerick
Heer-Almania
Roermond-Venray

Heer superieur

Van onze medewerker

BLERICK-HEER 1-4 (1-1) 14 M. Meertens 0-1, 37 A. v. Bergen 1-1, 81 N. Olieslagers 1-2, 85 B. Habets 1-3, 88 F. Nelissen 1-4. Scheidsrechter J. Klinkers (Beek). Toeschouwers 250. Boeking: A. v. Bergen (Blerick)

BLERICK — Het middenmotertje Blerick wist met een enorme inzet het als tweede geplaatste Heer zeer lange tijd op afstand te houden. De bezoekers heersten echter op alle fronten, ze waren agressiever, sneller en technisch duidelijk beter. Ze bezaten bovendien gevaarlijke spitsen, waar de thuisclub schromelijk gebrek aan had. Toen tegen einde de krachten van Blerick het begaven, sloeg Heer hard toe.

Het beginoffensief was voor Blerick, maar de voorzet van Theuws werd door spits Geraeds voor open doel overgeknald. Geleidelijk aan nam Heer het initiatief over onder leiding van middenvelder van Horen die zijn opponent Van Aerts volledig uit de wedstrijd voetbalde.

Na een kwartier werd een voorzet van Gillissen ineens door middenvelder Matti Meertens op de slof genomen, 0-1. Blerick probeerde wat terug te doen, maar de enige gevaarlijke aanvaller Theuws bleek te geblesseerd om een rol van betekenis te spelen. Toch kwam men vlak voor rust nog langszij door laatste man Ai van Bergen, 1-1.

Na rust kwam eerst de thuisclub, maar toen deze te veel energie had verspeeld sloeg de ploeg uit Heer in de slotfase keihard toe. Een prachtige dieptepass van voorstopper Bessems werd door Noel Olieslagers ingeschoten, 1-2. Een doorbraak van Habets werd met een overtreding teniet gedaan , de toegekende vrije trap lepelde Habets zelf met een schitterende boogbal over de muur in de driehoek, een juweeltje, 1-3. Vlak voor tijd trof verdediger Frank Nelissen met een harde schuiver door de benen van de keeper doel, 1-4.

Het vizier van Hans Thijssen

Van onze medewerker

HELDEN-MAASBRACHT 2–1 (2–0). 2. H. Thijssen 1–0; 46. H. Thijssen 2–0; 81. M. v.d. Weij 2–1. Boeking: Jos van Bommel (Maasbracht) en Wiel Smets (Helden). Scheidsrechter: Smits. Toeschouwers: 400.

HELDEN – Een goed ingesteld vizier van Hans Thijssen en een hechte verdediging van de thuisclub bezorgden Helden de overwinning in het duel tegen Maasbracht. Maasbracht, dat de oude rot John van Bommel weer in de ploeg had staan, kon niet imponeren en moest met lege handen huiswaarts keren.

Al in de tweede minuut scoorde Hans Thijssen verrassend 1–0 en was de taak aan Maasbracht om het spel te gaan maken, niet direct de sterkste kant van de gasten. Het liep niet lekker bij Maasbracht. Veel balverlies en slechte passes kenmerkten het spel. Helden liep zelfs nog verder uit. Vlak voor rust viel een schot van Hans Thijssen, tot verbazing van hemzelf, buiten bereik van doelman Maurice Petit in de touwen: 2–0.
Ook na rust kwam Helden niet echt in de problemen. Schoten van Roel Jacobs en John van Bommel waren niet effectief genoeg. Helden kwam via de counter wel nog kort bij 3–0, maar René van Lier faalde in de afwerking.

Naarmate het einde van de wdstrijd naderde rukte Maasbracht verder naar voren. En niet zonder succes. In de 81-ste minuut scoorde Maurice van de Weij 2–1. De thuisclub werd toen nerveus en ging regelmatig in de fout, waardoor Maasbracht toch nog gevaarlijk kon worden. Verder dan enkele pogingen kwam het echter niet en de zege bleef bij Helden.

clubklassement

1. EHC	6.598
2. Voerendaal	6.526
3. Limburgia	6.520
4. Caesar	6.460
5. Wilhelmina '08	6.319
6. RKONS	6.243

Spaarbank Limburg verlaagt de rente van Doorlopend Krediet en Persoonlijke Leningen

Doorlopend Krediet **

Bij een Doorlopend Krediet van Spaarbank Limburg wordt – afhankelijk van uw inkomen – in overleg met u een maximaal kredietbedrag vastgesteld. Tot dit plafond kunt u voortdurend geld bij de bank opnemen.

Hebt u geld opgenomen, dan wordt maandelijks een vast bedrag afgelost. Een indruk hoeveel dat kan zijn, krijgt u aan de hand van de tabel.

Voorbeelden van het Doorlopend Krediet

Kredietlimiet max. ƒ 30.000	Rente % per mnd.	Jaar-[1]) rente %	Maandelijkse aflossing	Theoretische looptijd[2])
ƒ 3.000	0,925	11,68	ƒ 60,00	68 mndn
ƒ 5.000	0,925	11,68	ƒ 100,00	68 mndn
ƒ 10.000	0,925	11,68	ƒ 200,00	68 mndn
ƒ 20.000	0,925	11,68	ƒ 400,00	68 mndn
ƒ 30.000	0,925	11,68	ƒ 600,00	68 mndn

1) De rente per jaar op basis van samengestelde interest m.i.v. 26-11-1984
2) De theoretische looptijd geeft het aantal maanden aan dat u aflost als u het gehele bedrag opneemt, bij de huidige tarieven, zonder extra aflossingen en opnamen.

Alleen over het opgenomen krediet betaalt u rente.
Extra aflossen (dus meer dan het termijnbedrag) kan altijd.
Het levert u een direkte rentebesparing op.

Persoonlijke Lening **

Ook de hoogte van de Persoonlijke Lening is afhankelijk van uw inkomen.
In overleg met u wordt het te lenen bedrag vastgesteld.
Elke maand betaalt u een vast bedrag aan rente en aflossing.
Aan het eind van de overeengekomen looptijd is de lening volledig afgelost.

Voorbeelden van een Persoonlijke Lening

U leent	Jaar-* rente %	12 mnd.	24 mnd	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd.	72 mnd.
ƒ 3.000	14	ƒ 269	ƒ 143	ƒ 102	ƒ 81	ƒ 69	ƒ 61
ƒ 6.000	13	ƒ 534	ƒ 284	ƒ 201	ƒ 159	ƒ 135	ƒ 119
ƒ 8.000	12	ƒ 709	ƒ 376	ƒ 264	ƒ 209	ƒ 176	ƒ 154
ƒ 10.000	11,1	ƒ 882	ƒ 465	ƒ 326	ƒ 257	ƒ 216	ƒ 189
ƒ 18.000	11,1	ƒ 1588	ƒ 836	ƒ 586	ƒ 462	ƒ 388	ƒ 339

* De rente per jaar op basis van samengestelde interest m.i.v. 26-11-1984

Maximum krediet is ƒ 30.000,–. Tussenliggende bedragen zijn natuurlijk ook mogelijk.

**Zowel het Doorlopend Krediet als de Persoonlijke Lening kennen geen afsluitkosten.
Een overlijdensverzekering is bij het tarief inbegrepen.

Mocht u meer willen weten, bel dan het centraal informatienummer 043-841222 toestel 500 of loop binnen bij een van onze kantoren.

Hoofdkantoor: Markt 17-18, Maastricht. Tel. 043-84 12 22, **Distriktskantoor:** Prinsenhofstraat 3, Venlo. Tel. 077-1 15 55
Bijkantoren: Maastricht (18), Amby, Beek, Berg en Terblijt, Blerick (3), Borgharen, Bunde, Cadier en Keer, Eijsden, Gronsveld, Heer (3), Meerssen, Sittard (3), Tegelen, Vaals, Valkenburg, Velden, Venlo (3), Venray.

Vijlen laat de punten aan Keer

De thee werkte stimulerend

van onze medewerker
PIERRE FRAMBACH

VIJLEN - KEER 1-2 (1-1). 15. Vaessen 1-0; 43. Nelissen 1-1; 46. Loontjens 1-2. Toeschouwers 600. Scheidsrechter Woltink.

VIJLEN - In het topduel tussen de leiders in 4B, Vijlen en Keer, hebben de bezoekers uiteindelijk aan het langste eind getrokken: 1-2. Hiervoor hadden de mensen uit Keer in feite slechts drie minuten nodig. Twee minuten voor het verstrijken van de eerste helft en precies in de eerste minuut na rust wisten zij de voor hun zo belangrijke doelpunten te scoren. Door dit resultaat is de kloof tussen beide ploegen nu drie punten geworden.

Het was voor de thuisclub heel erg cru, omdat zij vlak voor rust via o.a. Jos Mullenders een aantal kansen kreeg om de stand op 2-0 te brengen, maar die dankzij de flitsende reacties van de Keer-keeper niet benut konden worden. Over het geheel genomen was de Keer-ploeg iets technischer dan Vijlen en dit openbaarde zich bijzonder door de makkelijk lopende een-twee-combinaties. Vijlen stelde hier een grote dosis vecht- en werklust tegenover, die uiteindelijk nu niet tot het gewenste resultaat konden leiden.

Na vijf minuten kon Vijlen de score openen. Op rechts liet Ambro Bergmans een voorzet los, die de tweede paal bereikte, waar Vaessen heel attent de actie met een doeltreffende kopbal afrondde.

Vijlen behield hierna een optisch overwicht, maar kon die meerderheid niet in doelpunten uitdrukken.

Vlak voor rust kon Marco Loontjens zich aan de achterlijn onttrekken aan drie Vijlen-verdedigers. Zijn voorzet was precies op maat voor middenvelder Sjef Nelissen, die met zijn kopbal de Vijlen-keeper kansloos maakte. Ondanks het feit, dat hij niet in zijn beste vorm verkeerde, werd Marco Loontjens toch de matchwinnaar omdat hij pal na rust een defensiefout bij Vijlen resoluut afstrafte, door de bal opnieuw in het Vijlen-doel te tikken.



● *Een aanval van Keer tracht de Vijlen-verdediging te blokkeren. Moment uit de topper tussen Vijlen en Keer.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

derde klassers

STADBROEK - RKVCL 0-4. Thuisclub was in de eerste helft de betere ploeg maar verzuimde te scoren. Na de wissel een omgekeerd spelbeeld en de voorwaartsen van RKVCL aarzelden niet de geboden kansen te verzilveren. Rust 0-0. Duchateau 0-1 de Jong 0-2 Huizinga 0-3 Willems 0-4. Scheidsrechter Geelen. Toesch. 150.

RKVVM - SCHIMMERT 1-0. Behoorlijk forse wedstrijd met matig spel. Gezien vooral het spelbeeld van de tweede helft een verdiende overwinning voor de thuisclub. Fa-arts 1-0 Rust- en eindstand. Scheidsrechter Hagendoorn. Toesch. 100.

RAPID - RKUVC 1-0. In deze gelijkopgaande wedstrijd had de thuisclub wat meer scoringskansen, waarvan van Wissen er een benutte in de tweede helft 1-0. Scheidsrechter Geertsen. Toesch. 250.

HASLOU - KLUIS 1-3. In de eerste helft was de thuisclub duidelijk de betere ploeg maar de kansen werden om zeep geholpen. Na de rust waren de bezoekers attenter bij het afwerken van de aanvallen, zodat zij de volle winst behaalden. Rust 0-0. Meulenberg 0-1 J. Franciscus 0-2 P. Franciscus 0-3 Gijzen 1-3. Scheidsrechter Veldman. Toesch. 250.

RVU - MINOR 1-2. Op- en neergaande wedstrijd met iets betere bezoekers, die er ten slotte in slaagden een 1-0-achterstand om te buigen in een kleine maar verdiende zege. Smeets 1-0 Heujerjans 1-1 (strafschop) Vissers 1-2. Scheidsrechter Boesten. Toesch. 200.

SCHARN - SC. CABERG 2-2. Thuisclub was in de eerste de betere ploeg, maar na de wissel tapten de bezoekers uit een ander vaatje en trokken de stand gelijk. Beide ploegen misten bij toerbeurt diverse kansen, zodat de spanning er tot het laatste fluitsignaal inbleef. Ritzen 0-1 J. Janssen 1-1 Hofman 2-1 Rust. Stuiver 2-2. Scheidsrechter van Heugten. Toesch. 350.

HOPEL - HEKSENBERG 1-2 In de eerste helft was de strijd gelijkopgaand met een gelukkig Heksenberg. Na de pauze was Hopel de sterkere ploeg maar door een fout van Hopel-doelman Krol ging de zege uiteindelijk naar Heksenberg. H. Janssen 0-1 (eigen goal). Rust Trags 0-2 J.v. Hooft 1-2 Scheidsrechter Sieben Toesch. 250.

SCHUTTERSVELD - KEV 1-1. Van beide kanten werd er enorm hard gewerkt en bleef het een sportieve partij voetbal. Beide ploegen konden slechts een van de vele kanssen benutten. Rust 0-0. Kroft 0-1 Beizinski 1-1. Scheidrechter Boekel Toesch. 100.

MIRANDA - WIT GROEN 2-0. In een niet al te beste wedstrijd bood Wit Groen felle tegenstand maar kon geen doelrijpe kansen creëren. De thuisploeg wist in verdedigend opzicht de zaak gesloten te houden en de volle winst te behalen. Hilgers 1-0. Rust. Pauwels 2-0. Scheidsrechter Noordman Toesch. 150.

VAESRADE - BEKKERVELD 0-2. Op grond van een betere inzet wist Bekkerveld de wedstrijd te beslissen. Na de pauze had de thuisploeg doelrijpe kansen die echter door Vissers en Beuls niet benut werden. In de slotfase stelde Bekkerveld door een strafschop de zege veilig. Fijneman 0-1. Rust. Cuypers 0-2. Scheidrechter Bos Toesch. 150.

HEILUST - ABDISSENBOSCH 1-5. Heilust was beslist niet de mindere ploeg maar had zelfs het leeuwendeel in het spel. Bij een 0-2-achterstand opende de thuisploeg een geweldig offensief, hetgeen met een countertaktiek succesvol werd beantwoord door Abdissenbosch-.Meens 0-1 Heuts 0-2 Reulen 1-2 Luyt 1-3 Misseler 1-4 Heuts 1-5. Scheidsrechter Klein Toesch. 150.

GROENE STER - LAURA 1-1. Gelijkopgaande wedstrijd waarin beide ploegen een open spel speelden. Onder een goede leiding werden er diverse kansen niet benut. Vliegen 1-0 rust, Nolgen 1-1 Scheidsrechter Janssen Toesch. 200.

● *Spitsuur voor het doel van FC Hoensbroek.* Foto: FRANS RADE

Hoensbroek komt net iets tekort

De Leeuw kan weer brullen

DE LEEUW - HOENSBROEK 3-2 (2-1). 6. Raatschelders 1-0; 27. De Boer 2-0; 42. Van Rijen 2-1; 66. Senden 2-2; 80. Cobben 3-2. Toeschouwers 100. Scheidsrechter Molag. Boeking: Wijnen (Hoensbroek).

BRUNSSUM - De Leeuw behaalde dit weekeinde een belangrijke winst op mede-hekkesluiter. Hoensbroek, door de kansen die geboden werden beter te benutten dan de bezoekers. Door dit verlies wordt het Hoensbroek steeds moeilijker gemaakt om uit de onderste regionen van de vierde klasse te komen.

In het begin van de eerste helft was het De Leeuw, dat de toon aangaf met goed opbouwend voetbal. Hoensbroek kon alleen maar enkele ongevaarlijke plaagstootjes uitdelen. De score werd na een kwartier spelen door Ado Raadschelders geopend, die op aangeven van Huub Cobben listig doelman Herman Brouwer wist te omzeilen: 1-0. De Leeuw bleef in de aanval en uit de rebound van een indirecte vrije trap bracht Toon de Boer de stand op 2-0.

Hiermee leek de strijd al in een vroeg stadium beslist, maar Hoensbroek kwam vlak voor rust terug. Kees van Rijen strafte een foutje van Ger Boels af: 2-1. Hoensbroek kwam na 15 minuten in de tweede helft al een kans om langszij te komen, maar Jan Mulder kopte de bal net over. Vijf minuten later was het wel raak, toen Theo Senden 2-2 liet aantekenen. Hoensbroek kreeg zelfs kans om op voorsprong te komen, maar de iets te zachte kopbal van Jan Mulder werd op de doellijn gekeerd door Ger Boels.

Gesterkt hierdoor ging De Leeuw massaal over op de aanval, hetgeen resulteerde in de winnende treffer van Huub Cobben. De wil om nog iets terug te doen was wel aanwezig bij Hoensbroek, maar het werd niet echt gevaarlijk meer voor het doel van De Leeuw. Vlak voor tijd miste aanvoerder René Kleintjens nog een levensgrote kans, nadat hij op aangeven van Raadschelders, de bal van dichtbij hoog over het lege doel joeg.

Simpelveld en Sportclub delen

Zinderende derby

SIMPELVELD - SPORTCLUB '25 1-1 (1-0). 30. Jo Horbach 1-0; 60. Wiel Coerver 1-1. Toeschouwers 400. Scheidsrechter Beusmans. Boeking Paul Janssen (Simpelveld).

SIMPELVELD - De immer gemoedsbewogen derby tussen Simpelveld en Sportclub'25 is een spannende, nimmer de sportieve grenzen overschrijdende happening geworden met een terechte puntenverdeling en 1-1 als eindresultaat. Daarvoor past een pluim op de hoed der 22 acteurs, want dankzij hun zelfdiscipline liep het spel niet uit de scheidsrechterlijke hand. En gelukkig maar, want scheidsrechter Beusmans schatte de aanwezige derbysfeer vaker verkeerd in.

Beide ploegen namen eigenlijk ieder een helft voor hun rekening. Simpelveld claimde een licht terreinvoordeel in de eerste helft. Dit resulteerde dan ook in een op dat moment verdiende voorsprong, toen Jo Horbach de thuisclub na een half uur spelen met een kopbal aan de leiding hielp.

Na de hervatting greep Sportclub'25 echter de teugels van meet af aan erg sterk in handen. Simpelveld stond met de rug tegen de muur en moest de dikverdiende gelijkmaker toestaan. Wiel Coerver produceerde die, voor Sportclub bevrijdende, treffer met een juweel van een afstandsschot, dat precies in de kruising paste: 1–1.

OEFENVOETBAL

Dinsdag, 19.30 uur:
SVK-Limburgia

Roda JC 2 lang gelijk aan Ajax

KERKRADE — Een uur lang hebben de reserves van Roda JC zaterdag tegen Ajax uitzicht gehad op verrassende puntenwinst. Toen echter forceerde de hoog ingeschatte Amsterdamse ploeg de beslissing.

In de beginfase was Ajax – voor 600 kijkers – de betere ploeg. Het logisch gevolg was dan ook de openingstreffer van Wilco van Buuren: 0-1.

Roda JC was echter niet onder de indruk en kwam dankzij een grote inzet sterk terug. Nog voor de thee stond de ploeg op voorsprong. Twee keer was Michel Haan de producent van fraaie treffers: 2-1.

Na de rust werd het evenwel 2-3 door Panhuis en Gemert.

MVV reserves laten zege liggen

HAARLEM – De reserves van MVV hebben in Haarlem kansen genoeg gehad om de eerste uitzege van dit seizoen binnen te halen. Nadat Marc Metgod al in de derde minuut de MVV'ers een flinke opdoffer verkocht, door handig de buitenspelval te ontwijken en vervolgens de MVV-goalie kansloos te laten, waren het toch de Maastrichtenaren die in het verdere verloop van de wedstrijd het beste van het spel voor zich opeisten.

In de zestiende minuut kreeg het team van trainer Jo Bonfrère loon naar werken. Een goed opgezette aanval via Marcel Adam en Reneerkens, rondde laatstgenoemde prachtig af: 1-1. Deze ruststand werd ook de eindscore.

tweede klassers

SCG vindt zijn Waterloo bij Heerlen Sport

Sweijkhuizen heeft drie minuten nodig

van onze medewerker
JAC VAN DER HEIJDEN

SWEIJKHUIZER B. - SVM 2-0

22. Jan Beks 1-0. 25. Fred de Sera 2-0. Toeschouwers 300. Scheidsrechter Brouns.

SWEIJKHUIZEN - De ploeg van trainer Martin Creuwels, die de laatste tijd ijverig punten aan het verzamelen is, heeft in deze derby in de westelijke mijnstreek, de Munstergeleense ploeg binnen drie minuten op de knieën weten te krijgen. Een bevlieging tussen de tweeëntwintigste en vijfentwintigste minuut zorgde er voor, dat de thuisclub al voor rust op rozen zat.

Toch bedriegt de schijn, want in wat mindere mate in de eerste helft, maar zeker in de tweede helft was SVM iets sterker. Soms stonden 21 spelers op de helft van de thuisclub. Martin Creuwels had blijkbaar zijn mannen goed geïnstrueerd: „Laat SVM komen en counter dan snel." was zijn devies.

Dat lukte buitengewoon goed, want binnen drie minuten nam de thuisclub via twee bijzonder fraaie doelpunten een comfortabele voorsprong, om die in het verdere verloop van de wedstrijd niet meer af te staan. Halverwege de eerste helft gooide de lange Dreuning ver in en de balketste af op de hoofden van een serie spelers en kwam bij routinier Frans Beks, die een neus heeft voor dergelijke gevalletjes. Languit vallend kopte hij de bal in de benedenhoek: 1-0.

Drie minuten later werd het 2-0, toen Fred de Sera op 25 meter van het doel de bal kapte, om zijn as draaide en de bal voor zijn schietvoet bracht. Hij zag dat doelman Vroemen een meter voor zijn doel stond en lobde de bal over de handen van de vergeefs springende keeper in de uiterste bovenhoek. SVM bleef hierna aanvallen, maar zonder veel geluk. Mede ook door een illustere onmacht werd een hele serie kansen klungelig om zeep geholpen.

LEONIDAS - WVV 4-0

28. Jac Urlings 1-0. 39. Patrick Nicolaye 2-0. 87. Peter Bastiaans 3-0. 89. Jac Urlings 4-0. Toeschouwers 200. Scheidsrechter Houben.

MAASTRICHT - De Maastrichtse derby werd een happening voor de supporters uit Wolder. Dit seizoen was Leonidas nog niet eerder zo schotvaardig geweest. WVV werd zeker niet onder de voet gelopen, maar Leonidas was echter geweldig op schot. Ofschoon de overwinning wellicht iets te hoog uitviel, was deze zeker dik verdiend. Na een corner van Peter Bastiaans knalde Urlings hard in en even later nam Jos Smeets een hoekschop, die door Nicolaye direct werd ingeschoten. Tot drie minuten voor tijd onderging de stand geen wijziging meer, maar een counterende thuisclub bouwde de score nog tot 4-0 uit.

HEERLEN SPORT - SCG 1-0

85. Frits Nolijgen 1-0. Toeschouwers 300. Scheidsrechter Hof.

HEERLEN - Heerlen Sport speelde de beste wedstrijd van het seizoen en dat betekende de eerste nederlaag voor koploper SCG. Nieuwkomer Heerlen Sport bracht door deze eerste SCG-nederlaag de spanning in deze klasse volop terug. Het duurde echter tot 5 minuten voor tijd, voordat Heerlen Sport ook echt aan scoren toekwam. Steins passte over zeker veertig meter op Nöllgen, die met een schitterende schijnbeweging de SCG-doelman in de luren legde, beheerst scoorde en de verdiende overwinning veilig stelde.

MKC - WALRAM 1-0

50. Vincent Coomans 1-0. Toeschouwers 100. Scheidsrechter Bremmers.

MAASTRICHT - Na een eerste helft, met van beide kanten niet erg aantrekkelijk spel, besloten de 22 akteurs daar na rust verandering in te brengen. Er werd beter en sneller gespeeld en de toeschouwers kregen toch nog waar voor hun geld. Vooral van MKC-kant was het spel nu beter verzorgd en schoten van Coolen en Massot hadden een beter lot verdiend. De beste speler van het veld, Vincent Coomans, smaakte het genoegen om met een keihard schot na een voorzet van Charles Wijnands, de overwinning naar MKC te trekken. De score had nog hoger kunnen uitvallen als Paul de Makker niet nog een strafschop gemist had.

RKVVL - RKBSV 0-1

25. René Bergsma 0-1. Toeschouwers 250. Scheidsrechter Godding.

MAASTRICHT - RKBSV heeft in een boeiende partij voetbal RKVVL beentje gelicht, en is SCG nu tot op een punt genaderd. Gezien het spelverloop en de kansen in deze wedstrijd heeft BSV eigenlijk een punt te veel gekregen, maar zo is voetbal. RKVVL had de meeste tijd iets meer van het spel en kreeg ook de meeste kansen. Er kon echter, mede door goed verdedigen van de BSV-achterhoede, geen enkele kans benut worden. BSV deed dat beter, want bij een van Brunssumse counters bracht Bergsma zijn ploeg met een steenharde knal op voorsprong, die niet meer uit handen werd gegeven.

EIJSDEN - KOLONIA 1-1

35. Ber Rozen 1-0. 90. Louis Muermans (strafschop) 1-1. Toeschouwers 250. Scheidsrechter Bommer.

EIJSDEN - In een geweldig sportieve wedstrijd deelden beide ploegen de punten, al was het voor Kolonia een nipt gelijkspel, want in de slotseconde kon Muermans vanaf elf meter beide ploegen op gelijke hoogte brengen. Rozen had na ruim een half uur, na een goed opgezette aanval, Eijsden op voorsprong weten te brengen, toen een voorzet van rechts door hem met een hard schot werd afgerond. Vanaf dat moment vocht Kolonia voor de gelijkmaker. De ene aanval na de andere rolde op het Eijsden-doel af, maar daar stond een ijzersterke verdediging, die pas na een omstreden strafschop capituleerde.

RKTSV KRIJGT TE VEEL

Koude douche voor SVK

van onze medewerker
HARRY SCHOLTES

RKTSV - SVK 4-0 (1-0). 18. Van Horn 1-0; 63. Haagmans 2-0; 84. Dikken 3-0; 85. Muyen 4-0. Toeschouwers 200. Scheidsrechter Meerten.

TERWINSELEN - In dit Kerkraadse burentreffen tussen RKTSV en SVK wist de Terwinselse formatie een ruime, maar zeker geflatteerde 4-0-overwinning te behalen. Juist in een periode, waarin waarin SVK verwoed de gelijkmaker trachtte te forceren, sloeg de thuisclub met drie koele treffers onverbiddelijk toe en bouwde zodoende de score tot 4-0 uit.

Na acht minuten had Vermeulen al een unieke mogelijkheid om de thuisclub op voorsprong te zeten, maar hij miste. SVK kreeg nu wat meer van het spel, maar van Horn bracht TSV uit een vrije trap al koppend op voorsprong: 1-0. Malskat had even later de gelegenheid de score op te voeren, nadat de SVK-defensie voor buitenspel was blijven staan, maar werd op de rand van het strafschopgebied afgestopt. Van Weijde was dicht bij de gelijkmaker, maar zijn knal verdween net naast. TSV had geluk dat scheidsrechter Meerten het neerleggen van Schrijnemakers binnen de lijnen onbestraft liet.

In de tweede helft pakte SVK de zaken energiek aan en vooral van Weijde toonde zich in een ware stortvloed van aanvallen een geweldige heerschap. Een koppbal van hem strandde evenwel in de handen van keeper Defesche. Er ontstonden enkele hachelijke situaties voor het TSV-doel, maar het lukte de gasten niet de bal over de lijn te krijgen.

Na een snelle counter lukte het Haagmans wel om de bal hard in het doel te jagen en dat betekende 2-0. SVK wist niet van opgeven, maar weer was TSV succesvoller in de afwerking. Uit een corner kopte Dikken fraai in. Direct daarna knalde Muyen nog eens hard in en bezegelde met een vierde treffer het lot over SVK, dat echt veel te weinig kreeg.



● *De ongelukkige SVK-doelman, die ook al vier treffers om zijn oren kreeg, ging in het duel tegen RKTSV na een botsing neer en moest lang op verzorging wachten, terwijl SVK-trainer Nellissen bezorgd toekijkt.* Foto: FRANS RADE

vierde klassers

FC VINKENSLAG - RKBFC 3-1. Sportieve wedstrijd tussen twee aanvallende ploegen,waarin de bezoekers in de eerste helft verdiende voorsprong nemen. Na de wissel kwam de thuisclub goed terug en wist uiteindelijk de volle winst te pakken. Esten 0-1 Rust. Ehrens 1-1 en 2-1 Colombain 3-1. Scheidsrechter Hanraths. Toesch. 75.

WILLEM I - MHEERDER BOYS 1-0. Harde maar sportieve edstrijd met weinig krachtsverschil. Na rust greep de thuisclub de volle winst door een doelpunt van J. Oomen 1-0. Scheidsrechter Brinkhoff. Toesch. 100.

ST. PIETER - STANDAARD 1-1. In een aantrekkelijke wedstrijd waren beide ploegen in de eerste helft aan elkaar gewaagd. Na de pauze was de thuisclub iets sterker, maar kon de kansen niet benutten, zodat de wedstrijd met een terechte puntendeling eindigde. Niesten 1-0 Thomassen 1-1 Rust- en eindstand. Scheidsrechter Heykant. Toesch. 75.

RKHSV - RHC 2-1. In een matige wedstrijd waarin de sterke wind veel afbreuk deed aan het spel hadden de bezoekers in de eerste helft een overwicht. Na de wissel waren de rollen omgekeerd en deelde de thuisclub de lakens uit, hetgeen resulteerde in een verdiende overwinning. Kattili 0-1 Rust. L. v.d. Boorn 1-1 M. Meusen 2-1. Scheidsrechter Michiels. Toesch. 100.

RKASV - MVV '02 2-2. In een gelijkopgaande wedstrijd met een juiste uitslag verloor de thuisclub een belangrijk punt in verband met de bezetting van de bovenste plaats. Vranken 1-0 Dehue 1-1 Zelfgoal 1-2 Rust. Claassen 2-2. Schjeidsrechter van Engelshoven. Toesch. 150.

MAASTRICHTSE BOYS - ORANJE BOYS 0-3. Matige wedstrijd waarin de thuisclub in de eerste helft de betere ploeg was maar een strafschop miste. Na de pauze namen de bezoekers het heft in handen en namen beide punten mee naar huis. Rust 0-0. Custers 0-1 en 0-2 Janssen 0-3. Scheidsrechter Hermans. Toesch. 75.

AMICITAS - FC GULPEN 4-4. Doelpuntrijke wedstrijd met goed voetbal tussen twee gelijkwaardige tegenstanders waarin de punten eerlijk werden gedeeld. Bours 1-0 Alberts 1-1 Friebertshauser 1-2 Brüll 2-2 Rust. Alberts 2-3 Timmers 3-3 v.d. Heijden 3-4 Pereboom 4-4. Scheidsrechter Janssen. Toesch. 250.

BERG '68 - RKMVC 1-2. Goede partij voetbal waarin beide ploegen elkaar niets toegeven. De bezoekers behaalden een gelukkige overwinning. Een gelijk spel had verhouding beter weergegeven. Poeth 0-1 Rust. Cools 1-1 (strafschop) Valentijn 1-2 (strafschop). Scheidsrechter Schijns. Toesch. 150.

NIJSWILLER - ZWART WIT 1-1. Sportieve derby met de nodige spanning. Beide ploegen namen een helft voor hun rekening zodat de puntendeling terecht is. H. Gulpen 0-1 Rust. F. Schoonbrood 1-1. Scheidsrechter Pagotto. Toesch. 100.

BANHOLTIA - VILT 1-5. Matige wedstrijd met doorgaans sterkere bezoekers die weliswaar verdiend, maar geflatteerd wonnen. Smits 0-1 (strafschop) J. Hoen 0-2 Rust. F. Hoen 0-3 en 0-4 W. Tilly 0-5 T. Mingels 1-5. Scheidsrechter Hundscheid. Toesch. 50.

RIMBURG-SCHINVELD 0-3. De gasten verdienden de zege door hun inzet. Bovendien was Schinveld sterker. Rimburg ging mank aan schotvaardigheid. Look 0-1 Gelissen 0-2. Rust Look 0-3. Scheidsrechter Ottenheim. Toesch. 100.

SV HULSBERG-FC GRACHT 3-0. In de eerste helft kon FC Gracht het spel aardig bijbenen. Na de thee schakelde de thuisclub in een hogere versnelling over en toen was het gebeurd. Rust 0-0. Ruwette 1-0 Delahaye 2-0 Ruwette 3-0. Scheidsrechter Elbers. Toesch. 175.

WELTANIA-SYLVIA 4-1. Weltania behaalde een makkelijke en verdiende zege. In de eerste helft legde de degelijke Weltania-ploeg de basis voor de zege. R. Seelen 1-0 R. Seelen 2-0 Zenden 2-1 R. Seelen 3-1. Rust. Simons 4-1. Scheidsrechter Crijns. Toesch. 200.

CORIOVALLUM-CHEVREMONT 1-1. De thuisclub speelde tegen de koploper een verrassend goede wedstrijd. Het gelijke spel van de gastheren was volkomen verdiend. Deswijzen 0-1 Rust. J. Pappers 1-1. Scheidsrechter Aspers. Toesch. 200.

RKHBS-WAUBACHSE BOYS 2-1 (gestaakt). In de eerste helft was RKHBS sterker maar doelpunten bleven uit. In de tweede helft werd de wedstrijd zeer rommelig. Rust 0-0. Groothedde 0-1 Baltus 1-1 (strafschop) Stuby 2-1. Scheidsrechter Heynen. Toesch. 250.

LANGEBERG - SCHINNEN 1-1. De thuisclub stelde teleur en moest uiteindelijk tevreden zijn met het behaalde resultaat. Ook Schinnen kon geen potten breken en behaalde een kostbaar puntje. Michiels 1-0 Rust. Otten 1-1. Scheidsrechter Krekels. Toesch. 125.

TREEBEEK - NIEUW EINDE 2-4. Beide ploegen speelden een aantrekkelijke wedstrijd maar de verdediging van de thuisclub liet enkele steken vallen waarvan de gasten dankbaar profiteerden. Crecijna 0-1 Cox 0-2 Merkens 1-2 Adams 2-2 Rust. Crecijna 2-3 Cox 2-4. Scheidsrechter Ploem. Toesch. 250.

BUNDE - MARIARADE 4-2. Koploper Bunde werd aanvankelijk verrast door het goede tegenspel van de bezoekers maar herstelde zich na de pauze en won productief spel. Aussems 0-1 Rust. Theunissen 0-2 Vossen 1-2 Zelfgoal 2-2 Winkens 3-2 M. Vluggen 4-2. Scheidsrechter Erkenbosch. Toesch. 200.

KASPORA - DVO 4-1. Ondanks de 4-1 nederlaag speelde ook DVO een goede en vlotte wedstrijd, maar moest het hoofd buigen voor het snelle en doortastende spel van de thuisclub. De Bruin 1-0 Quadackers 2-0 Rust. Koot 2-1 Quaedackers 3-1 Albert 4-1. Scheidsrechter Saris. Toesch. 150.

SANDERBOUT - URMONDIA 0-2. Aanvankelijk leek de thuisclub op een overwinning af te stevenen maar faalde in de afwerking. Na de pauze een zelfde spelbeeld maar de bezoekers waren gevaarlijk in de counters en wisten bovendien te scoren. Rust 0-0. Schoemaker 0-1 Quanjels 0-2. Scheidsrechter Wolters. Toesch. 100.

Tilburg Trappers onder de voet gelopen

van onze medewerker

GELEEN – Data Union won zaterdagavond sensationeel de thuiswedstrijd met van Tilburg Trappers met 6-4 (1-2, 4-2, 1-0). Ondanks de afwezigheid van John van Sloun en Svonko Gibbels lag collectief ijshockey aan de basis van deze overwinning. De tactische opzet van coach Peternousek: „Tilburg uit het verdedigingsvak houden heb ik hen steeds voorgehouden", zei hij na afloop, bracht loon naar werken. Data Union speelde voor de ruim vijfhonderd toeschouwers de beste wedstrijd van het seizoen. Het Geleense team zit na de 8-6 zege vrijdagavond bij HIJS in Den Haag duidelijk in de lift. Het vierpunten weekeinde brengt de Unions dichter bij de middenmoot.

Van klasse verschil was de gehele wedstrijd nauwelijks sprake. De opmerkelijkste actie, in de beginfase, kwam van nieuwkomer Tim Kolner. De zwak leidende Van Agtmael, stuurde hem drie maal twee minuten naar de strafbank. Tilburg Trappers kon, mede door doelman Jan Willem de Pont die de geblesseerde Gibbels verving, echter geen gat slaan in de stugge Union verdediging. Jong Oranje-klant, Marcel Houben, opende in de 15e minuut de score (1-0) waardoor er meer vaart in de wedstrijd kwam. De Trappers, enigzinds verrast door de achterstand trokken een minuut later via Maas de stand gelijk: 1-1.

Opslag van rust, nadat Tenbult en Conroy enkele prachtige kansen misten was het de Tilburger D'Hond die tegen de verhouding in 1-2 scoorde. De Trappers kregen van de Data Union-verdediging opnieuw de kans om te scoren in het begin van de tweede periode. Van Ooyen's afstandschot was voor doelman De Pont onhoudbaar: 1-3.

De bezoekers leken nu over Data Union heen te walsen. Hun spel werd feller. Zij intimideerden Geleen en de snelle combinaties brachten de Unionverdediging in de problemen. De thuisclub schakelde over in een hogere versnelling en binnen enkele minuten kwam het succes door Tenbult 2-3. Vanaf dat moment hielden de Data Unions hun tegenstander in de greep. Weer was het Tenbult die, op aangeven van Rhodes, in een numerieke meerderheid scoorde. Tilburg Trappers klapte in elkaar.

Data Union, opgezweept door een uitbundig publiek ging door. Joosten 'worstelde' zich tussen twee verdedigers door en het was 4-3. Tenbult kreeg het opnieuw op zijn heupen en hij scoorde met een curieus doelpunt andermaal 5-3. Tilburg Trappers leek geklopt. Echter een verkeerde wissel en Data Union stond met zes spelers op het ijs en werd met twee minuten bestraft. Tilburg buitte dit uit en D'Hond scoorde 5-4.

De ontknoping kwam in de laatste en zeer spannende periode. Het was voor de Trappers nu: alles-of-niets. Het laatste kwam uit de bus. Data Union scoorde door Willy Nijsten 6-4, na een schitterende combinatie met Rhodes en Hein de Pont. Nadat Oerlemans voor vijf minuten op de strafbank moest, na een grove overtreding, was het spel van de Trappers uit.

Trainer George Peternousek na afloop: „De jongens wisten hoe zij dit Tilburg moesten aanpakken. Kunnen die hun spel spelen dan zijn ze levensgevaarlijk voor iedere verdedining. Dit hebben wij handig opgelost. Er was voldoende evenwicht in het team. Zowel aanvallend als verdedigend klopte het vandaag allemaal. Dit is een kick voor de spelers". Over het niet meespelen van John van Sloun zei hij: „John heeft niet de gehele week kunnen trainen en vrijdag de uitwedstrijd, vanwege zakelijke beslommeringen, niet kunnen spelen. Daarom heb ik het winnend team ook niet meer veranderd".

● *Data Union boekte een sensationele overwinning op de Trappers.* Foto: PETER ROOZEN

Bobbers op hoog niveau

SERAJEWO – De tweemansbob Rob Geurts en Marco Versterre heeft dit weekeinde op de Olympische baan van Serajewo een prestatie van hoog niveau geleverd. In de tweede van vier wedstrijden om de wereldbeker eindigde het duo tussen alle groten uit de bobwereld op de vierde plaats. Nog verrassender was dat Geurts/Versterre op de eerste meters alle andere equipes aftroefde en de snelste starttijd vestigde.

Knappe opening Perrine Pelen

CORMAYEUR – De Francaise Perrine Pelen heeft zaterdag in het Italiaanse Courmayeur de opening van het skistrijd om de wereldbeker gewonnen. De Francaise was de snelste in de slalom. De Westduitse Maria Epple werd tweede en Paoletta Magoni uit Italië derde.

Bokskampioenen onttroond

SUN CITY – In de Zuidafrikaanse enclave Sun City zijn zaterdagavond twee wereldkampioenen boksen onttroond. De Zuidafrikaan Piet Crous behaalde een verrassende overwinning op punten op de Portoricaan Osvaldo Occasio, wereldkampioen halfzwaargewicht in de WBA-versie. Vervolgens zegevierde de Amerikaanse zwaargewicht Greg Page door K.O. in de achtste ronde over de Zuidafrikaan Gerrie Coetzee, eveneens titelhouder in de WBA-versie.

Mike McCallum super-welter

MILAAN – De Jamaicaanse wereldkampioen boksen in het super-weltergewich t Mike McCallum heeft zaterdagnacht in Milaan zijn titel met succes verdedigd. Uitdager Luigi Minchillo uit Italië gaf de strijd in de veertiende en voorlaatste ronde op.

'Dutch power'

METZ – Sisi Dolman en Tina van Duin zijn in Metz Europees kampioene in het powerlifting geworden. Dolman veroverde de titel in de klasse tot 52 kilogram, Van Duin in de klasse tot 60 kilogram. Sisi Dolman uit Dordrecht vestigde tijdens de wedstrijd nog een wereldrecord dead lift door 172,0 kilogram omhoog te brengen.

Girardelli wint slalom

SESTRIERES – De Oostenrijker met Luxemburgse licentie Marc Girardelli (21) heeft de eerste slalom, meetellend voor de wereldbeker, gewonnen.

Kritische Ger Spijkers: „Van leerproces is geen sprake"

Pancratiusbank/VCH verzet Bergen werk

van onze medewerker
PAUL DEMELINNE

HEERLEN – „Eigenlijk ben ik niet echt blij met het feit dat we in de volgende ronde zitten. Deze ploeg heeft momenteel zoveel problemen met het eigen spel, dat er van een leerproces tegen internationale tegenstanders nauwelijks sprake is". Met deze woorden ventileerde trainer Ger Spijkers zijn ongenoegen over het inderdaad tegenvallende niveau van de Europa cupdubbel tussen Pancratiusbank/VCH en BSI Bergen. De Heerlense volleybalsters wonnen weliswaar beide confrontaties - zaterdag met 3-2 (15-10, 15-6, 8-15, 14-16, 15-6) en gisterenmiddag via 3-1 (15-12, 15-4, 13-15, 15-11) - maar de cijfers laten niet onverlet dat met name in aanval en pass gedurende lange fases kracht en accuratesse ontbraken.

Moeizaam worstelde Pancratiusbank/VCH zich door beide confrontaties. Spanning was er overigens in voldoende mate omdat BSI Bergen met het duo internationals Marita Hjelmeland en Tone Nybakken over het beste aanvalsterspan beschikte; waartegen de Limburgse equipe een betere achterveldverdediging kon plaatsen. Bijgevolg kon de neutrale toeschouwer regelmatig genieten van - typisch voor het hedendaagse vrouwenvolleybal - spectaculair ogende rallies. Pancratiusbank/VCH won de meeste van deze slagwisselingen. Kjetil Vandvik, coach van de studentenploeg uit Bergen: „Onze tegenstander heeft verdiend gewonnen op basis van die goed functionerende verdediging. Bovendien beschikte Pancratiusbank/VCH over een bredere, gelijkwaardige selectie dan wij. Eigenlijk had ik maar de beschikking over zes volledig fitte speelsters".

De wedstrijd van zaterdag was, gemeten vanuit een technisch/taktische invalshoek bijzonder matig. In de Heerlense ploeg speelde spelmaakster Jolanda van Kuyk met een zwaar gebandageerde enkel slechts op halve kracht en werd extra gehandicapt door het zeer matige passwerk van haar teamgenoten. Veel set-ups belandden hierdoor bij de hoekaanvalsters, maar op die posities was de afwerking gespeend van kracht en slimheid.

BSI Bergen maakte echter evenmin een grootse indruk zodat Pancratiusbank/VCH middels 15-10 en 15-6 een 2-0 voorsprong in sets kon nemen. Bij 5-5 in de derde ronde wisselde Spijkers drie basisspeelsters. Heidi Brox serveerde BSI Bergen vanaf 7-5, ondanks het uitvallen van spelverdeelster Jofrid Vølstad met een voetblessure, terug in de wedstrijd: 8-15. De slechte stop manifesteerde zich ook in de vierde set: 1-10.

Via Miriam Muermans en de zich langzaam herstellende Jackelien Spijkers knokte de thuisploeg terug en kwam zelfs op matchpoint bij 14-13. Tweemaal achtereen faalde evenwel daarop de Heerlense aanval: 14-16. In de afsluitende barrage zakte BSI Bergen na een 6-6 tussenstand volledig in elkaar:15-6. Ger Spijkers: „De afspraak was dat we Bergen via het midden onder druk zouden houden. Daar is nauwelijks iets van terecht gekomen".

Herstel

Pancratiusbank/VCH herstelde zich tijdens de tweede krachtmeting, bijna 24 uur later, redelijk. Jofrid Vølstad stond ondanks een stevig gekneusd voetwortelbeentje weer in de Noorse basisopstelling, en leidde haar ploeg in de openingsset naar een 1-5 en 9-12 voorsprong. Vanaf dat stadium kreeg het Heerlense blok enigszins vat op de snoeiharde, maar stereotiepe smashes van Hjelmeland: 15-12. Diepe floateropslagen van Erna Spijkers zorgden voor een hernieuwde 2-0 voorsprong in sets: 15-4.

Bij 3-5 ging kondigde zich weer een terugval aan. Ger Spijkers dirigeerde de routinier Truus Gielen tussen de lijnen en in de meest aantrekkelijke fase van beide wedstrijden samen, liep de score op tot 12-10. Een stand waarbij Gielen weer de bank opzocht (Spijkers: „Ze zou hooguit een halve set meedoen om overbelasting van haar knie te vermijden"). Iets te vroeg naar zou blijken: 13-15.

In Noorse gelederen bleek intussen dat schakelstation Vølstad ook aan het einde van haar latijn was. Via 5-5 en 11-11 drukte Pancratiusbank/VCH tenslotte blokkerend door: 15-11. Aanvoerster Monique Boymans was blij met het bereiken van de halve finale, maar niet tevreden over de wijze waarop plaatsing werd afgedwongen. „Iedereen is van goede wil, maar we kunnen eenvoudig onze draai maar niet vinden".

● *Een fraaie aktie tijdens het Europacup-treffen VCH-Bergen. De Noorse uitblinkster Marita Hjelmeland (wit shirt) haalt uit voor alweer een snoeiharde smash. Jackelien Spijkers (links) zet aan voor een blok.* Foto: DRIES LINSSEN

Geen straf voor boycotters Spelen

LAUSANNE – Landen, die de Olympische Spelen boycotten, zullen niet van deelneming aan toekomstige Spelen worden uitgesloten. Dat heeft het Internationaal Olympisch Comité (IOC) tijdens de eerste buitengewone zitting van deze organisatie in Lausanne beslist. Ploegen, die bij de Olympische Spelen wegblijven, zullen echter geen officials, zoals scheidsrechters en juryleden, meer mogen leveren voor de organisatie van die Spelen.

Bij de Olympische Spelen van Moskou (1980) traden Amerikaanse juryleden op, hoewel de Verenigde Staten had opgeroepen tot een boycot. In Los Angeles (1984) was het omgekeerd: wel juryleden uit het Oostblok, geen atleten.

De resolutie om geen maatregelen te nemen tegen landen, die wegblijven bij de Spelen werd met algemene stemmen genomen aan het einde van de tweedaagse vergadering, die speciaal was bijeengeroepen om te bekijken hoe de Spelen kunnen worden beschermd tegen ingrepen van de politiek.

Vlot profdebuut Willy de Wit

EDMONTON – De Canadese zwaargewicht van Nederlandse komaf Willie de Wit, heeft zijn eerste partij als beroepsbokser gewonnen. De Wit, die bij de Olympische Spelen van Los Angeles het zilver won na in de halve finale Arnold Vanderlijde te hebben verslagen, stond in Edmonton nog geen twee ronden in de ring. De arbiter stopte het gevecht nadat De Wit zijn Amerikaanse tegenstander Ed Morgan al twee keer tegen het canvas had geslagen.

Sportschool Roermond beheerst karatestrijd

van onze medewerker

ROOSENDAAL – Onder aanvoering van Dudley Josepa heeft het eerste team van sportschool Otti Roethof uit Roermond tijdens de Zuidnederlandse karatekampioenschappen met 3–2 gewonnen van het tweede team. Het werd een eclatant succes voor de Roermondenaren, want niet alleen in de klasse hogere banden (bruin- en zwarte banden) kwamen er twee teams van deze school tegen elkaar in de finale, ook in de klasse lagere banden (tot de blauwe band) was het een onderlinge strijd. De titelhouder eiste dus nu maar liefst twee gouden en twee zilveren medailles op.

„Het niveau van de karateka's in Zuid-Nederland stijgt merkbaar", aldus Dudley Josepa. „Het zal niet lang meer duren of de Limburgse karateka's hebben een belangrijke inbreng in de nationale selectie. Er werd echt gestreden om de punten. De mentaliteit verandert en men gaat tot de laatste bel door voordat men opgeeft".

De organisatie was redelijk verzorgd, in aanmerking genomen dat men plusminus tien teams verwachtte en plotseling voor het feit kwam te staan dat 30 teams prsent waren. Het hele programma liep wat uit, maar niemand mopperde. Sportschool Geleen liet met een verdiende derde plaats zien dat ze bij de besten hoort.

Uitslagen: hogere banden teams: 1. Sportschool Roermond I; 2. Sportschool Roermond II; 3. Sportschool Geleen; 4. Sportschool Umo Roosendaal.
Langere banden teams: 1. Sportschool Roermond I; 2. Sportschool Roermond II; 3. 1e en 2e team van Sportschool Uma Roosendaal.
Dames boven 60 kg: 1. Annelies Bremmers (Roermond); 2. W. Buynsters (Maastricht); 3. Nathalie Lenssen (Roermond) en Van Osta (Roosendaal).
Dames tot 60 kg: 1. Eveline Steinbach (Geleen); 2. W. Maas (Tilburg); 3. C. Schreurs ((Roermond) en Da Costa (Roosendaal).

Bellof heeft beste uithoudingsvermogen

SANDOWN – De Westduitse autocoureur Stefan Bellof heeft gisteren in Sandown (Australië) het wereldkampioenschap lange-afstandsracen veroverd. Bellof, dit seizoen in de formule 1 met een Tyrell aktief, won met de Brit Derek Bell de laatste race uit de wereldtitelstrijd en onttroonde door dat resultaat de Belg Ickx als wereldkampioen.

Jan Lammers eindigde, met zijn compagnon Palmer, als derde. De Nederlands/Britse combinatie, net als Bell/Bellof aan het stuur van een Porsche 956, had vier ronden achterstand. In het eindklassement van de wereldtitelstrijd bezetten Lammers en Palmer de gedeelde zesde positie.

Uitslag Sandown: 1. Bellof/Bell (Wdl/Gbr) Porsche 6 uur 1 minuut en 30,3 seconden; 2. Mass/Ickx (Wdl/Bel) Porsche op 4 ronden; 3. Palmer/**Lammers** (Gbr/Ned) Porsche; 4. Fouche/van der Merwe (Gbr/Zaf) Porsche op 6 ronden; 5. Winkelhock/French (Wdl/Aus) Porsche. **Eindstand WK-endurace '84:** 1. Stefan Bellof (Wdl) 138 punten; 2. Jochen Mass (Wdl) 127; 3. Jacky Ickx (Bel) 104; 4. Derek Bell (Gbr) 91; 5. Henri Pescarolo (Fra) 81; 6. Jonathan Palmer (Gbr) en **Jan Lammers (Ned)** 75.